

# Mediterráneo

EL DIARIO DE CASTELLÓN

Director:  
José Luis Torró

Martes, 3 de abril de 1984

40 Ptas.

CAFETERIA - BAR - RESTAURANTE



## LA VILA

en el centro de la vila  
Plaza La Vila, n.º 15  
VILA-REAL

El fenómeno popular de este año han sido las collas

## EL MAGDALENA VITOL CERRO LAS FIESTAS

Las fiestas de la Magdalena de 1984 ya son historia. Atrás quedan nueve jornadas intensas, que los castellonenses han vivido plenamente. Minutos antes de las once y media de la noche del domingo, la reina de las fiestas, Marta Gallén, emocionada por las gratas sensaciones acumuladas durante estas jornadas, lanzaba desde el balcón central del Ayuntamiento el tradicional grito de ¡«Magdalena»!, que miles de gargantas, enronquecidas por la fatiga de una larga semana de festejos, respondieron con el clásico ¡Vitol!, en una afirmación plena de contenido de la importancia que la ciudad da a estos días en los que Castellón rememora los acontecimientos de su traslado de la montaña del Castell Veil al llano feraz en el que hoy se asienta no sólo nuestro pueblo, sino todo cuanto ha contribuido al desarrollo y progreso de éste, a través de la agricultura que tiene su expresión más próspera en el rendimiento que proporcionan estas tierras fértiles, en las que ahora mismo, con la primavera recién estrenada, la flor del azahar, es como el símbolo de una próxima cosecha, del mismo modo que el Magdalena Vitol lo es de la continuidad de unas fiestas que enlazan con el pasado, en una continuidad de siglos que se remonta a los orígenes de Castellón de la Plana.

Foto Heredio (Págs. 3 y 4)



Ultima corrida de la Magdalena

## Paco Ojeda volvió a decepcionar

No tuvo un epílogo de éxito la Feria Taurina de la Magdalena, pues el domingo el diestro Paco Ojeda tuvo que salir protegido por la Fuerza Pública de la Plaza de Toros, tras la celebración del último festejo.

El torero de Sanlúcar de Barrameda tuvo una actuación desastrosa en su primer enemigo, perteneciente, como el resto de los toros, a la ganadería de Torrestrella. En su segundo, quinto de la lidia, el torero fue increpado por el público, que en algún momento de su desafortunada faena le lanzó almohadillas y rollos de papel higiénico. Al final, como decimos, el diestro tuvo que salir custodiado por la fuerza pública.

En la fotografía de Heredio el torero en el momento de abandonar la Plaza, momento en el que arrojó por parte del público el lanzamiento de almohadillas.

Págs. 14 y 15

Joaquín Azagra,  
gobernador civil

## Aumenta el consumo de drogas en Castellón

En el transcurso de la rueda celebrada ayer tarde en las dependencias del Gobierno Civil, el titular del mismo, Joaquín Azagra manifestó a los periodistas que la semana de la Magdalena ha transcurrido con normalidad, dentro de las normales circunstancias de aumento de población y mayor número de transeúntes. En cuanto a comisión de delitos y detenciones, las cifras registradas son bastante similares a las de la pasada edición.

(Pág. 9)

## Policía nacional asesinado en Bilbao

Pág. 32

## Mediterráneo DEPORTES

- Alberto Casal ganó la V Volta a Peu a Castelló
- Fenomenal éxito del Moto Cross Magdalena
- El Mades terminó la Liga proclamándose sub-campeón.
- El Amateur del Castellón empató en Játiva
- Humillante derrota del Burriana en Villajoyosa
- El derby provincial entre Almazora y Onda terminó en tablas
- El At. Castellón venció con claridad al Europa

Páginas 17 a 31

En el Centro de Sonido



Vd. oye y ve la diferencia.

Equipos Hifi-Discos · Iluminación discotecas  
Organos y pianos · TV color · Video cassettes

Visite nuestro Videoclub libre.

No compre sonido a un sordo  
ni imagen a un ciego.

Enmedio, 103. Tel. 21 62 33. Castellón

DISTRIBUIDOR  
DE  
BOSK

¿EXIGE CALIDAD Y SERVICIO?

SUMINISTROS VALLS

También distribuidor de

Avda. Almazora, 37. Tel. 206100. Castellón

# Roca

SANITARIO Y GRIFERIA

Molino, 10. Tel. 45 18 12. Vinaros

# LA CUESTION RACIAL

Por Ricardo Pieltain

España es país de variadas y aún opuestas regiones naturales, a las que corresponden, en su aspecto humano, casi otras tantas variedades de «tipos» raciales, pues aunque los etnólogos sostienen que la raza española es una de las más homogéneas de Europa, dista mucho de presentarse uniforme en este aspecto. Cualquier observador que haya recorrido nuestra Patria, comprobará, a poco que se fije, diferencias acusadas ente un vasco y un andaluz, entre un valenciano y un gallego; y lo mismo podríamos decir de otros habitantes del solar ibérico. Esta variedad racial se debe a que España, mejor dicho, a que la Península, desde los tiempos más remotos, ha sido paso continuo de pueblos diferentes. Ya en los confusos e inciertos tiempos de la España prerromana, las corrientes migratorias de los pueblos indoeuropeos se cruzaron con los procedentes de los libios-fenicios, ligures, ilirios, iberos y celtas, y seguramente otros pueblos inominados o comprendidos bajo las anteriores denominaciones, se asentaron o dejaron rastro de su paso en la antigua Iberia, siendo los elementos primarios que bajo las tres grandes dominaciones que soportó la Península, o sea: romana, goda y árabe-bereber, fueron asimilados por el «Homo Hispanus Altamirensis», para formar el substrato de los pueblos que en la actualidad ocupan su territorio.

Por lo tanto, el pueblo español compuesto de tan diversos y diferentes grupos étnicos, forzosamente ha de ser vario no sólo en

costumbres y usos, sino también en temperamento y psicología. Que esta disparidad racial es importante no es preciso subrayarla en demasía. Basta echar una ojeada a nuestra historia nacional para ver que la cuestión racial, sin presentarse como tal, ha sido, no obstante, el determinante principal de nuestra evolución social y política. En primer lugar vemos que los españoles, desde la más remota antigüedad, debido a su escasa consanguinidad, han carecido de conciencia colectiva, como lo prueban en el lejano ayer, los casos de Numancia y Sagunto, pereciendo sin recibir ayuda de los pueblos vecinos; de los cántabros, luchando aislados en sus fragosidades, durante diez años, contra el invasor romano; de nuestra Reconquista, tan incomprensible como perder casi toda España en poco más de ocho años, como en recuperarla en ocho siglos; de nuestra colonización americana, grandiosa como empresa individual y misionera, pero carente, verdaderamente, de un sentido amplio y nacional, y la tan cacareada guerra de la Independencia—donde los españoles que lucharon lo hicieron, cómo, cuándo y dónde les vino en gana— a pesar de su carácter popular no fue, pre-

cisamente, un ejemplo que constituya la excepción de la regla que venimos confirmando y que demuestra que ese individualismo—reconocido por todos como una de las cualidades más destacadas y permanentes del español— no es otra cosa que la exteriorización del diferente atavismo racial que todos llevamos dentro en perjuicio de nuestra conciencia colectiva.

Por otra parte, hay que tener en cuenta que la raza es un factor social exclusivista, que tiende a conservar lo propio y a rechazar lo ajeno. Y a esta causa hay que achacar el profundo antagonismo de los diferentes pueblos iberos, que culminan, durante la Edad Media, en los diferentes reinos de la España Cristiana, y en la Musulmana, en los de taifa. Variantes de este espíritu disgregador son, en la Moderna, los separatismos y regionalismos que llegan hasta nuestros días en las actuales autonomías. Esta es la razón de por qué la política centralizadora ha dado buenos resultados en España, porque contrarresta la evidente fuerza centrífuga de la periferia, donde radican los núcleos depoblación en que la diferenciación racial es más acusada con respecto a los del interior.

Por ejemplo, en Levante la mezcla de razas es tan grande que en toda su región se pueden contrastar los tipos más diversos y opuestos, desde el rubio nórdico al moreno casi negroide. Esto se debe, en buena

parte, a que todo el litoral mediterráneo fue el camino tradicional—de sur a norte, y viceversa—de los ejércitos invasores que cruzaron nuestro suelo, desde los norteafricanos de Amilcar Barca hasta las tropas del mariscal Suchet. También influyó considerablemente en esta mezcla de razas el que durante la dominación musulmana los piratas berberiscos trajeron a las costas levantinas gran número de esclavas de todos los países de Europa. Los que por razón de nuestra profesión hemos visto cientos y cientos de habitantes de la vieja piel de toro, sabemos que es en el riñón de Castilla, en las ásperas y roturadas tierras de Avila, Segovia, Guadalajara y otras de la meseta central, donde se encuentra ese «tipo» nacional puro, pequeño de estatura, pero fuerte, moreno, de ojos profundos y melancólicos que guardan el secreto de una raza milenaria, plena de franciscanas virtudes y de homéricas hazañas; trabajadora, abnegada, silenciosa...

España, por raro sino de su Historia, casi nunca ha sido gobernada por «raciales». Desde los Reyes Católicos hasta el siglo XIX, tal vez sea el único ejemplar «puero» el cardenal Cisneros; egregia figura en la cual se identifican, con meridiana claridad, todas las virtudes privativas de nuestra raza: religiosidad, valor, honradez y austeridad. Y durante el siglo XIX, en que el genio de la raza surgió indómito, ya lo de menos sería que sus gobernantes fuesen «raciales» o no, porque a España la gobernaría la más opuesta idea política que a su propio ser y naturaleza podría ofrecérsele: el importado liberalismo; raíz, fundamento y manantial continuo de todas las desgracias de un siglo de historia patria.

La cuestión racial pesa tanto en nosotros que ignorarla o despreciarla es ir al fracaso seguro. Así le ocurrió a Pi y Margall, hombre tan inteligente como sabio, al que la pasión política le cegó hasta el punto de que si existe en el mundo un país que no sea apto para el federalismo, no es otro que España; porque las ideas políticas no son para los pueblos, sino los pueblos para las ideas políticas. No comprender esto, creer que el «Homo Hispanus» no es una constante histórica determinada por las virtudes y defectos de la raza, podría constituir un error de trágicas consecuencias para el futuro; sería tanto como edificar sobre las movedizas arenas de un desierto. Afortunadamente, hoy... pero esto sería otra historia.



## El tren de la Romería

He dejado transcurrir unas fechas para aplacar la indignación y dar paso al necesario comedimiento y objetividad que pretendo inculcar en esta carta.

El pasado 25 de marzo tuvimos, un grupo de padres de familia, la desafortunada idea de variar nuestra tradicional forma de hacer la Romería a la Magdalena y se nos ocurrió utilizar el tren, sobre todo por ir habituando a nuestros hijos a lo que debería ser

(a este paso no será nunca) el medio de transporte colectivo más generalizado en el país.

El intento de regreso fue vergonzoso e indigno, y un pésimo ejemplo para todos los niños que en el apeadero de Las Palmas estaban y que nunca podrán olvidar el espectáculo. Inmediatamente nos dimos cuenta de que subir al tren de forma civilizada iba a ser tarea imposible, dado el desorden existente, absolutamente tercermundista. Los niños lloraban asustados y los adultos los protegíamos como podíamos, en tanto más de una madre lloraba con histerismo por haber perdido de vista a sus hijos o por observar cómo el tren se los llevaba sin poder ellas acceder al mismo. Intentamos organizar dos colas, y lo conseguimos, pero el siguiente tren fue colocado de forma que sólo quedaba una puerta de entrada, con lo que las dos colas se deshicieron y se volvió al desorden salvaje.

A estas alturas del relato, alguien puede estar preguntándose: ¿Es que no había policía? La había, desde luego, pero como si no. Los miembros de la Policía Nacional que en el apeadero se encontraban contemplaban el espectáculo prudentemente retirados en una zona tranquila y, cuando indignado fui hacia ellos, junto a otras personas, para solicitar su intervención, se me dio por toda explicación, con acompañamiento de intolerables sonrisas, que ellos no tenían la culpa de que la gente fuera incivilizada. Yo me pregunté: Si todo el mundo tuviera educación cívica, ¿qué falta haría la policía? Permítanme los señores policías a quienes me refiero recordarles que su incapacidad para poner orden en una estación les descalificaría totalmente para el desempeño de la función que los ciudadanos les hemos encomendado.

Conciénciese del problema quien deba concienciarse, con objeto de que ésto no vuelva a ocurrir nunca y que quienes el próximo año decidan el día de la Romería a la Magdalena (no seré yo, desde luego) utilizar el tren

como forma de transporte, puedan hacerlo dignamente.

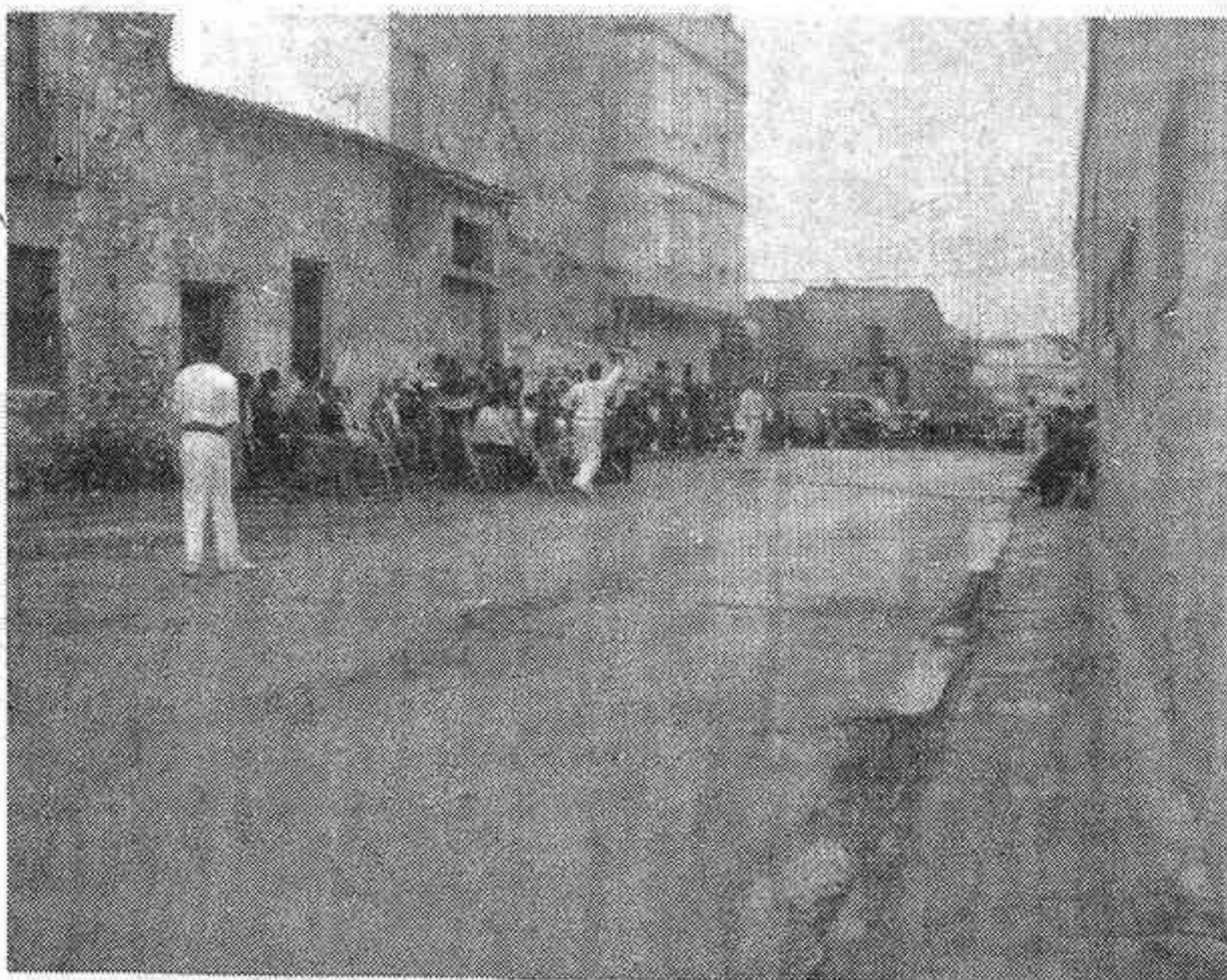
Gracias.

Pedro Martínez Tortajada

## La galotxa

Senyor director:

En relació a l'escrit aparegut a la secció de «Cartes al director», signat per «Un feridor de galotxa» sobre el tema de la partida que



pretenien celebrar al carrer Vila-roig, dir que, pel que respecta a la nostra entitat, vam trobar, fa ar dos anys, tot tipus de facilitats per part de l'Excm. Ajuntament i, concretament, de la Policía Municipal, a l'hora de tancar el carrer. Però més ja no podem explicar-li, evidentment, sense saber cap possible raó dels problemes que vostés puguen haver trobat ara. Si podem dir-los, evidentment, que lamentem com qui més que aquesta partida no s'haja pogut jugar—no sols no tenim cap pretensió de «retindre» cap «primacia» sinó que voldriem veure desenvolupar-se un esport valencià genuí com és aquest— i esperem que en un futur la nostra ciutat pugua veure normalitzar-se la pràctica d'aquest esport.

Atentament,

Antoni Royo,  
encarregat d'ACPV a Castelló

## «Antes del día después»

Sr. director:

El motivo de mi carta, que espero tenga a bien publicar, no es otro, que hacer un comentario sobre unas declaraciones de Enri-

dental, y lo que no se puede pretender es querer estar en el Mercado Común, y no en la OTAN, y el pensar así, sólo puede provenir de personas intelectualmente aldeanas».

Estas más o menos eran sus palabras, puede variar alguna pero en absoluto el sentido de ellas, así pues, lo que me llama la atención, es que no hace mucho, el mismísimo Partido Socialista, cuando estaba en la oposición, era quien decía aquello de «OTAN de entrada no», y se sumaba a una manifestación en Madrid, por la paz y el desarme, lo que está filmado y es comprobable, pudiéndose ver en la Presidencia, entre otros a Felipe González Márquez, actual presidente del Gobierno de la nación, y al actual vicepresidente Alfonso Guerra, ¿quiere decir eso entonces que tenemos un presidente del Gobierno y un vicepresidente, intelectualmente aldeanos?, o acaso que han cambiado su forma de pensar con la cultura que sin duda debe dar el poder, y a la que tantos españoles no podemos aspirar, teniendo que quedarnos, simple y llanamente en intelectualmente aldeanos, y eso, ¿por qué?, ¿por pretender un mundo en paz?, ¿por no querer saber nada de la OTAN?, pues señor mío, acabo de cumplir veinticinco años, y espero cumplir muchos más, en paz, si eso significa ser intelectualmente aldeano, espero seguir siéndolo muchos años. Decía también el Sr. Múgica, «El peligro viene del Este». Tampoco Sr. Múgica, el peligro no puede venir de un lugar, en todo caso de los hombres que lo habitan, y en ese caso, el peligro viene de todas partes, lo peligroso en cualquier caso, es el hombre en sí mismo, o algunos hombres...

Sólo una cosa más, oigo decir a veces, que el desarme y la paz, son una utopía, y quiero recordar, que dijo alguien que no recuerdo, y con muchísima razón, que sólo de las utopías, nace el futuro... Gracias.

Rafael Trillo-Figueroa Igual

## Mediterráneo

Edita: Medios de Comunicación Social del Estado  
Redacción, Administración y Talleres:  
Avda. del Mar, 29

Teléfonos:  
22 00 56 y 22 00 60

Director  
José Luis Torró

Administrador general:  
Manuel González Cebrián

Año XLVI - II Epoca

n.º 14.192

Depósito legal CS 6 1953  
Control tirada y difusión



EL FENOMENO POPULAR DE ESTE AÑO HAN SIDO LAS COLLAS

# EL EMOTIVO MAGDALENA VITOL CERRO LAS FIESTAS



enlazan con el pasado, en una continuidad de siglos que se remonta a los orígenes de Castellón de la Plana. El Magdalena Vitol estuvo precedido del desfile fin de fiestas, en el que tomaron parte las representaciones de todas las gaitas y de la Junta Central de Festejos, con las damas y madrinan de los sectores, la reina infantil, Gloria Bernat D'Amato y su Corte y la Reina de los festejos, Marta Gallén, acompañada por las damas de la ciudad.

Las fiestas de 1984 han sido importantes para la historia íntima de Castellón. No sólo por la multitudinaria participación de todo el pueblo en los actos organizados, sino, entre otras cosas, por un hecho que seguramente marcará un hito de cara al futuro. Se trata de la aparición de las peñas o collas. Hasta ahora la estructura de la Magdalena estaba formada por las comisiones de los sectores, como representación de base de los distintos distritos de la ciudad y la cúpula organizativa y un tanto burocratizada de la Junta Central de Festejos. El pueblo participaba en los actos que le ofrecían bien los sectores, bien la Junta Central. Pero desde ahora hay que tener en cuenta también a las collas. Grupos de amigos que se reúnen para montar sus propias fiestas, al margen de cualquier intento de dirigismo. Realmente no se sabe con certeza cuantas



Las fiestas de la Magdalena de 1984 ya son historia. Atrás quedan nueve jornadas intensas, que los castellonenses han vivido plenamente. Minutos antes de las once y media de la noche del domingo, la Reina de las Fiestas, Marta Gallén, emocionada por las gratas sensaciones acumuladas durante estas jornadas, lanzaba desde el balcón central del Ayuntamiento el tradicional grito de «¡Magdalena!», que miles de gargantas, enroquecidas por la fatiga de una larga semana de festejos, respondieron con el clásico ¡Vitol!, en una afirmación plena de contenido de la importancia que la ciudad da a estos días en los que Castellón rememora los acontecimientos de su traslado de la montaña del Castell Vell al llano feraz en el que hoy se asienta no sólo nuestro pueblo, sino todo cuanto ha contribuido al desarrollo y progreso de este, a través de la agricultura que tiene su expresión más próspera en el rendimiento que proporcionan estas tierras fértiles, en las

que ahora mismo, con la primavera recién estrenada, la flor del azahar es como el símbolo de una próxima cosecha, del mismo modo que el Magdalena Vitol lo es de la continuidad de unas fiestas que

collas hay, pero aunque por el momento su número no es muy elevado, lo que importa es el hecho de su presencia e iniciativas. Collas como «Coninos», «Pitufos», «El Rei Barbut», etc., son

como la punta de lanza de un fenómeno imparables que con el tiempo seguramente adquirirá fuerza la organización de los festejos magdaleneros, potenciando los aspectos más populares y participativos. La colla o peña no se organiza —si es que organizar resulta la expresión válida para ver lo que otros montan, sino para abrir nuevos cauces de participación directa y activa.

fue congregándose el público, las madrinan mayor e infantil de cada sector, así como la dama de la Germandat dels Cavallers de la Conquesta, subieron hasta el despacho de la Alcaldía, a fin de presenciar desde los balcones de la fachada principal del Ayuntamiento el «Magdalena Vitol».

Lo mismo hicieron la Reina Infantil, Gloria Bernat D'Amato y sus damas infantiles, y la Reina de

(Pasa a la siguiente)



## Desfile Fin de Fiestas

El desfile fin de fiestas fue un acto multitudinario, en el que a base de entusiasmo, las comisiones lograron superar ese cansancio físico y psíquico que se produce al término de nueve días de festejos. Chicos y chicas sacaron fuerzas de sus reservas de juventud y lo mismo hicieron los que no tan jóvenes, para desfilar alegremente, acompañados de sus bandas de música.

Al llegar a la Plaza Mayor, donde a partir de las once de la noche

## LOCALES COMERCIALES

oficinas y viviendas con plazas de garaje, en Complejo San Agustín, calle Mayor, 82 y Gobernador, 93

Informes:

**PROCAS**

Tel: 22 76 62 - CASTELLON

## EL FENOMENO POPULAR DE ESTE AÑO HAN SIDO LAS COLLAS



(Viene de la anterior)

las Fiestas, Marta Gallén, con las damas de la ciudad. Marta Gallén, que llegó del brazo del presidente de la Central de Festejos, José Vicent, no podía contener su emoción después de las calurosas y emotivas muestras de afecto que recibió a lo largo de este último desfile. También estuvo acompañado de aplausos el paso de Gloria Bernat D'Amato, pero la Reina Infantil se mostraba más entera a pesar de su juventud o precisamente por eso. En la transmisión en directo que de este acto hizo Radiocadena Castellón, Gloria Bernat manifestaba a Juan Enrique Mas que no iba a llorar en el Magdalena Vitol, porque lo que más le importaba no era la sensación de que las fiestas terminaban, sino el recuerdo, hecho presente, de lo mucho que había disfrutado en todos estos días. Para Marta Gallén lo más importante o, en todo caso, lo que más la ha emocionado, es el cariño que le había demostrado el público. Así lo dijo, con la emoción cogida a la garganta, cuando sólo faltaban unos minutos para salir al balcón, acercarse al micrófono y gritar, como gritó, con todas sus fuerzas: «¡Magdalena!».

Por cierto, que hay que hacer una crítica al horario del desfile fin de fiestas. Lo ideal es que el desfile salga a tal hora que, contando el tiempo necesario para alcanzar la Plaza Mayor, esta llegada se produzca sólo unos cinco minutos antes de la anunciada para el Magdalena Vitol. De lo contrario, como ha ocurrido en estos dos últimos años, desde que llega el desfile hasta que la reina de las fiestas pronuncia el Magdalena Vitol queda un espacio de tiempo muerto y el público se impacienta.

Posiblemente todo sea cuestión de retrasar el comienzo del desfile unos veinte minutos o un cuarto de hora, para que todo vaya mejor sincronizado.

#### Valoración positiva

Tanto el alcalde, Antonio Tirado, como el presidente de la Junta Central de Festejos, José Vicent, hicieron en la noche del Magdalena Vitol una valoración positiva del desarrollo de la Magdalena 84.

El alcalde estaba sobre todo satisfecho del comportamiento de los castellonenses en la calle, salvo esa pequeña minoría que no



logran entender que la diversión y el civismo son cosas que no están reñidas entre sí.

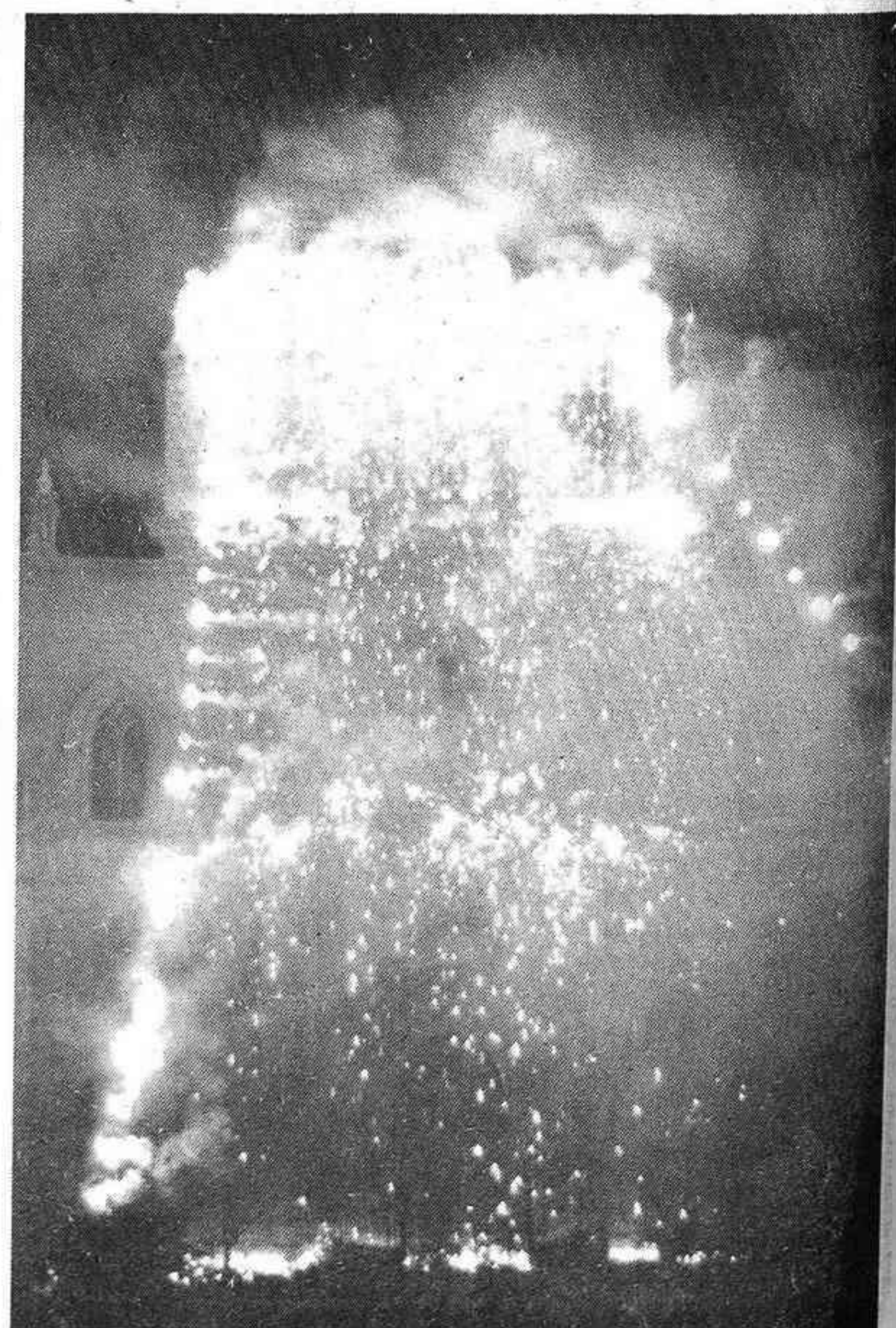
José Vicent se sometía al juicio de los castellonenses como responsable directo del programa de festejos, pero, en todo caso, personalmente también estaba contento con el desarrollo de estos. En cuanto al fenómeno de las collas o peñas, el presidente de la Central de Festejos considera que estos grupos no son antagónicos con las comisiones de gaiata y ambos se complementan, haciendo que la fiesta sea más fiesta en la base.

#### Fuegos artificiales

El Magdalena Vitol, como demostración de fuegos artificiales, fue lo de siempre. Lo accionó eléctricamente la reina de las fiestas, Marta Gallén, desde el balcón del Ayuntamiento.

Después, la traca final de más de tres kilómetros, que recorrió las calles de la ciudad y por último el castillo de fuegos artificiales en la avenida del Mar. Los últimos resplandores de este, cuando ya el uno de abril estaba vencido, anunciaban ya la Magdalena de 1985.

(Fotos: Heredio)





La Charanga «El Chupinazo», de Valde Uxó, que durante la semana de las diestas de la Magdalena ha sido una constante animadora de las calles castellonenses con sus populares interpretaciones, tuvo la gentileza de visitar la redacción de MEDITERRANEO el sábado por la noche, cuando nos encontrábamos en plena confección del número del domingo. En el ambiente de trabajo casi frenético que sigue al momento de cierre de las páginas, la presencia de «El Chupinazo» fue como un soplo de aire fresco para nuestra redacción y talleres. ¡Gracias por el detalle, amigos!. (Foto: Heredio).



La madrina del sector número dos, Fadrell, recibe de manos de la reina de las fiestas, Marta Gallén, el premio correspondiente a la Nit de Foc, certamen en el que este sector se alzó con el máximo galardón correspondiente a la sección primera, gracias al castillo de fuegos artificiales que el viernes por la noche disparó en la calle Madre Vedruna. (Foto: Heredio).

## LA COLLA «CONINOS» GANO EL CONCURSO DE PAELLA

Uno de los actos más populares de la última jornada de las fiestas de la Magdalena fue el concurso de paellas que se celebró en el paraje que rodea la ermita de Sant Jaume de Fadrell, organizado por la Germandat dels Cavallers de la Conquesta.

El acto puso de manifiesto, de un modo absolutamente claro que, cada vez más, los castellonenses quieren ser protagonistas de los festejos. Y que interesa más aquello en lo que pueden tener una intervención directa, que lo que se les da hecho y organizado.

Más de cincuenta paellas se prepararon en el paraje de Fadrell, aunque sólo cuarenta y tres entraron en concurso. El resto correspondieron a grupos o particulares que llegaron un poco tarde, cuando ya la inscripción previa se había cerrado.

La confección de la paella valenciana, en el campo, con leña, es todo un rito para la gente de nuestra tierra. Si además unimos a esto el buen humor que presidió el desarrollo del concurso, salvo algunos enfados finales al hacerse público el fallo del jurado, se comprenderá que el concurso fuera, como fue, una fiesta de alegría y convivencia.

La Germandat dels Cavallers de la Conquesta aportaba la leña y el vino, aunque algunas personas prefirieron buscar su combustible propio en los vecinos huertos de naranjos, de donde obtuvieron ramas secas. En cuanto al vino, se consumió el que regalaba la Germandat, más el que cada grupo trajo para «reforzar» la comida.

A la una todos los fuegos estaban en marcha, a la espera de la señal de comienzo para empezar a cocinar la paella. Radiocadena Castellón, presente en Fadrell con su unidad móvil, ofreció una transmisión en directo, viva y desenfadada, en la que tuvieron oportunidad de participar la mayor parte de los cocineros y cocineras. A las dos, la campaña del ermitorio, que antes había marcado el comienzo, señalaba el final del concurso. Las paellas fueron presentadas al jurado compuesto por Mari Carmen Puig Balaguer, Na Violant d'Hongria 1984; Carmen Belenguer, teniente de alcalde del Ayuntamiento; José Luis Alé Revest, prohomo de la Germandat; Vicente Falomir, de la Germandat; Matilde Salvador, compositora y castellanera; Juan Enrique Mas, de Radiocadena-Castellón, y el ermitaño de



Fadrell, Miguel Angel Esteve Rodríguez.

El jurado tuvo en cuenta tres factores para fallar los premios: decoración de la paella, gusto y

número de plazas. El primer premio fue para la Colla «Coninos», el segundo para el Grup Maig y el tercero para el Grup Fadrell.—(Fotos: Heredio).

**E.D.E.F. S.A.**  
INFORMATICA

distribuidores  
oficiales:

**WANG**

ORDENADORES  
TRATAMIENTO DE TEXTOS

**RANK XEROX**

COPIADORAS  
MICROORDENADORES  
MAQ. ESCRIBIR

E.D.E.F. S.A.  
Santa Cruz Teigeiro, 4 Tel. 235811

CASTELLON

**YAMAHA**  
MOTORES FUERA BORDA Y GENERADORES

**MONTESINOS**

CENTRAL:  
Pl. del Real, 20. Tel. 20 68 95. Castellón  
VENTAS Y SERVICIO  
C/ CANALEJAS, 5. Tel. 23 26 15 - GRAO DE CASTELLON



De 2 a 175 C.V.

LEDASA  
IMPORTADOR EXCLUSIVO  
PARA ESPAÑA



Durante estas fiestas también  
cuidamos de Usted.

¡Compruebelo!

El apretado programa de actos  
que se le ofrece siempre le dejará  
una oportunidad para visitarnos.

Así conocerá las ventajas que Seat  
le propone:

- Gama más completa del mercado.
- Doble garantía (1 año en piezas y mano de obra)
- 36 meses para pagar.

Le esperamos en

**MARZÁ, S.L.**

C HERRERO, 34 - TEL. 20 21 00  
CASTELLON  
CONCESIONARIO



Israel, Marruecos, Italia y Chipre fuerzan sus ventas

# NUEVOS PROBLEMAS PARA LAS EXPORTACIONES CITRICOLAS ESPAÑOLAS

La presión de la abundante oferta de naranjas en los mercados exteriores sigue siendo muy fuerte. Esto no permite la recuperación de los precios en los mismos, según ha puesto de relieve el semanal informe de la Dirección Provincial de Agricultura, Pesca y Alimentación. Las cotizaciones en el exterior han descendido respecto a semanas anteriores para los cítricos españoles. Israel, Marruecos, Italia, y Chipre, están forzando las ventas, especialmente en el caso de Israel, que está siguiendo una política de cesión de precios con el fin de dar salida a la mayor parte de su abundante producción. Israel está impidiendo una reactivación general de las cotizaciones, mediante la práctica de fórmulas comerciales poco ortodoxas. Estas circunstancias del comercio exterior se reflejan también en el campo, en el que durante la semana última se produjo una baja generalizada de los precios que está obteniendo el agricultor. Las disminuciones han sido especialmente significativas en el caso de la variedad navel, las compras se desarrollan a un ritmo ralentizado, a pesar de la gran producción que todavía queda por recolectar. También se han realizado escasas operaciones de Valencia-Late y Navel-Late.

Los precios en el campo han sido los siguientes:

- Navel, de 16 a 19 pesetas kilo.
- Salustiana, de 20 a 25 pesetas kilo.



- Sanguinas, de 14 a 17 pesetas kilo.
- Valencia-late, entre 35 y 40 pesetas kilo.
- Navel-late, de 44 a 50 pesetas kilo.

### Almendra

La situación de la almendra a lo largo de la última semana ha ido oscilando, tanto al alza como a la

baja. El precio medio resultante al finalizar esta ha sido muy similar al de la precedente. El mercado se encuentra paralizado, ante la expectativa de la nueva cosecha que, como la del año pasado se encuentra mermada por efecto de los daños producidos por las bajas temperaturas. Por el momento y en cuanto a nuestra provincia se refiere, dicha merma se mantiene

en un cincuenta por ciento del global de la cosecha prevista. La variedad comuna ha estado pagándose entre 550 y 560 pesetas el kilo en pepita y la variedad marcona de 560 a 570 pesetas kilo.

### Lechuga

Para la lechuga, a lo largo de la semana pasada se ha mantenido la situación del período precedente, con un sensible aumento de la oferta. Se han comercializado de 25 a 30 toneladas diarias, que se presupone sea la oferta punta de la campaña. Como la demanda se mantiene en un nivel alto, las cotizaciones al productor se situaron en torno a las 20 pesetas kilo.

### Alcachofa

Por lo que se refiere a la situación del mercado de la alcachofa, hay que señalar que, tras el aumento de oferta operado en la semana anterior, que produjo una notable disminución en los precios de origen, en los últimos días se mantuvo la misma tónica, saliendo de 10 a 12 toneladas diarias. La calidad de la alcachofa que llega a los mercados ha ido mejorando, puesto que no se aprecian ya síntomas de heladas. Las cotizaciones al productor se mantienen en torno a las sesenta pesetas kilo.

### Coliflor

Por último ha terminado en la zona de Segorbe la campaña de la coliflor, que según la opinión de la Dirección Provincial de Agricultura, Pesca y Alimentación, ha sido buena para el productor, lográndose precios remunerados por la buena predisposición de la demanda. Mientras en Benicarló la campaña ha sido irregular, en Segorbe, con una producción más tardía y mayor, que coincide con la apetencia por parte del consumidor, se han logrado buenos resultados.

## El tiempo

### Nubosidad variable

Instituto Nacional de Meteorología  
Observatorio Provincial de Castellón

Datos correspondientes al día 2

#### TEMPERATURAS:

Mínima junto al suelo: 8,6  
Mínima: 11,4 a las 2,30  
Máxima: 25 a las 14,30  
Media: 18,2

**PRESSION ATMOSFERICA** a las 12 GMT (reducida al nivel del mar): 757,3 mm.

**HUMEDAD RELATIVA DEL AIRE** (valor medio aproximado): 55 por ciento.

#### PRECIPITACIONES:

Total registrado en las últimas veinticuatro horas (hasta las seis de la tarde): Nula.

**EVAPORACION:** 5,2 mm.

#### VIENTO:

Velocidad media: 16 Km.  
Racha máxima medida en anemómetrografo: 53 Km. del Noroeste a las 11,50.

**PREVISION PARA EL DIA DE HOY:** Continuamos con la misma situación y por tanto para hoy alternarán los claros con las nubes. Las temperaturas experimentarán un ligero descenso. Los vientos moderados alternando con rachas de frentes del Noroeste.

## CULTOS

**CAPILLA DEL CEMENTERIO.** Misas los sábados a las 5 de la tarde y domingos a las 11 de la mañana.

**SANTA MARIA.** Laborales, misas a las 8, 9 y 11 mañana y 8 tarde. Domingos 8, 9, 10, 11, 12 y 13 mañana y 7 tarde.

**NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.** Laborales: 7.30 y 10.30 mañana y 7.30 tarde. Festivos: 7.30, 9.30, 10.30, 11.30 y 12.30 mañana y 6 tarde.

**SAN PEDRO.** Hoy, misas a las 9.30 de la mañana y 7.30 de la tarde.

**SANTISIMA TRINIDAD.** Dias laborales: 8, 9 y 10 de la mañana; 6.30 y 7.30 tarde. Festivos: 8.30, 9.30, 10.30, 11.30 y 12.30 de la mañana; 6.30 y 7.30 tarde.

**SANTO TOMAS DE VILLANUEVA.** Hoy, misas a las 9.30 de la mañana y 7 de la tarde.

**SAN VICENTE FERRER.** Dias laborales, 11 mañana y 7 tarde. Festivos: 9, 10 y 11.30 mañana y 13 y 18 tarde.

**SAGRADA FAMILIA.** Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 8 de la tarde.

**NUESTRA SEÑORA DE LOS ANGELES.** Hoy, misa a las 7.30 de la tarde.

**SAN CRISTOBAL.** Laborales: 9.30 mañana y 8 tarde (a las 7 vísperas de festivos). Festivos: 10 y 12 de la mañana y 7 tarde.

**SAN FRANCISCO.** Laborales, misas a las 8.30 de la mañana y 7.30 tarde. Domingos 8, 9, 10 y 12; tarde 6.30.

**SANTA JOAQUINA DE VEDRUNA.** Hoy, misa a las 8 de la tarde. Domingo, misas a las 9.30 y 12.30 de la mañana.

**SAN AGUSTIN.** Laborales: misas a las 9.30 y 12.30 de la mañana y 17.30 y 19.30 tarde. Domingos: 9.30, 11.30 y 12.30 de la mañana y 6.30 tarde.

**BASILICA DE LLEDO.** Laborales, misas a las 5 de la tarde. Domingos, 11 de la mañana.

## Agenda

### MARTES, 3 DE ABRIL

El Sol, en Castellón, sale a las 6,54 y se pone a las 19,20

### SANTOS DEL DIA

Ss. Sixto I, p.; Pancracio, ob.; Benigno, Evagrio, Agape, Quiona e Irene, hnas.; Engracia, Ulpiano, mrs.; Ricardo, Urbico, obs.; Nicetas, abad.; Burgundófora, abadesa.

### SANTOS DE MAÑANA

Ss. Benito de Palermo, el negro; Platón, mj.; Zósimo, anacoreta; Agatopo y Teóculo, mrs.; Victor y Ecio, obs. de Barcelona, mrs.; Teodora, virgen; Jorge, ermitaño.

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 220197  
Navarra, 84. Castellón

### FARMACIAS DE GUARDIA

ABRIL 3  
24 HORAS  
ARAGONES, Cataluña, 33  
(Junto Clínica Dr. Palomo)

FARMACIAS DEL GRAO  
ALMELA, San Pedro, 35.

FUNERARIA PELLICER Hnos. Tel. 21 68 25  
Traslados España y extranjero. Alloza, 111. Castellón

**CUPON PRO-CIEGOS**  
premiado ayer

**7.782**

**PUBLI CAS**  
AGENCIA PUBLICIDAD GENERAL

## TELEFONOS DE URGENCIA

POLICIA .....	23 06 68
INSPECCION DE GUARDIA .....	22 73 85
GUARDIA CIVIL .....	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente COS y accidentes) .....	22 11 00
CENTRALITA POLICIA .....	23 06 68
GUARDIA CIVIL (Tráfico) .....	22 70 81
INSPECCION DE GUARDIA .....	22 73 85
POLICIA MUNICIPAL .....	22 40 00
BOMBEROS .....	22 10 80
HOSPITAL .....	21 05 22
RESIDENCIA S.S. ....	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.S. ....	21 12 53
CASA SOCORRO .....	21 19 04
CRUZ ROJA .....	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA .....	091
INCENDIOS FORESTALES .....	20 42 11
OXIGENOTERAPIA .....	21 40 41
HOSPITAL «LA MAGDALENA» .....	21 28 45
FUNERARIA PELLICER (Permanente) .....	21 68 25
FUNERARIAS LA MAGDALENA .....	22 01 97

## HORARIO DE TRENES

### DE LARGO RECORRIDO - Hacia Valencia:

01.00 Expreso, sigue a Granada.  
02.51 Expreso sigue a Almería, Badajoz y Jaén.  
10.09 Electrotrén, sigue a Sevilla y Málaga.  
10.55 Intercity, sigue a Madrid.  
13.04 Unidad Rápida.  
15.38 Talgo, sigue a Murcia.  
16.35 Semidirecto.  
20.25 Expreso, sigue a Málaga.  
20.56 Rápido.  
22.40 Expreso, sigue a Sevilla.

### -Hacia Barcelona:

02.46 Expreso, procede de Almería, Badajoz y Jaén.  
06.22 Expreso procede de Sevilla.  
06.57 Expreso procede de Granada.  
09.00 Semidirecto.  
09.45 Unidad Rápida.  
10.08 Expreso, procede de Málaga.  
13.19 Talgo, procede de Murcia.  
17.18 Electrotrén, procede de Sevilla y Málaga.  
19.15 Unidad Rápida.  
20.04 Tranvia, sigue a Tortosa.

### DE CERCANIAS CASTELLON-VALENCIA

#### (Salidas)

06.16 Tranvia.  
07.00 Semidirecto.  
08.10 Tranvia, procede de Tortosa.  
09.10 Tranvia.  
11.39 Tranvia.  
14.25 Tranvia.  
16.00 Semidirecto.  
18.23 Semidirecto.  
21.22 Tranvia.

### VALENCIA-CASTELLON

#### (Llegadas)

10.30 Semidirecto.  
12.34 Tranvia.  
14.36 Tranvia.  
16.47 Tranvia.  
18.41 Semidirecto.  
20.02 Tranvia sigue a TORTOSA.  
20.54 Tranvia.  
22.50 Semidirecto.  
22.23 INTERCITY, procede de MADRID Ch.  
23.25 Tranvia.

Funeraria Virgen del Yidón  
PLAZA CLAVE, 7 CASTELLÓN  
Tel. 210142

Se fallará el próximo cuatro de mayo

## CIENTO DIECIOCHO ORIGINALES OPTAN AL PREMIO ARMENGOT DE NOVELA

Ciento dieciocho obras han sido admitidas por el jurado de selección del decimoquinto Premio Armengot de Novela Corta, que se fallará el próximo cuatro de mayo en nuestra ciudad. A los quince años de su creación, el Premio Armengot alcanza la participación más numerosa de su historia, habiéndose producido un salto cuantitativo muy importante sobre los datos de concurrencia de las dos últimas ediciones anteriores. Así, en 1982 se admitieron setenta y cinco originales y el año pasado fueron noventa y tres. Entre los concursantes de la actual edición del Armengot de Novela Corta figura una abrumadora mayoría de hombres. Las firmas masculinas son noventa y tres y, por consiguiente, son veinticinco las obras que van firmadas por mujeres. Nueve originales entre los admitidos al certamen proceden de nuestra provincia.

Las nueve obras de escritores castellonenses que aspiran a obtener el Premio Armengot de Novela Corta son:

- «El señor del valle», de Rafael Cherta Puig, de Alcalá de Chivert.
- «El señor de los acólitos», de Vicente Arandes Ramos, de Borriol.
- «Medea», de José Ignacio Espiga Ruiz, de Peñíscola.
- «Envellides cendres al Maestrat», de Daniel Alvarez, de Castellón.
- «Federico y sus sueños», de María Pilar Bellés Pitarch, de Torre Embesora.
- «Y con el alba, la libertad», de María José Segarra, de Castellón.
- «Amor en silencio», de Fernando Alvarez, de Castellón.
- «Ese profundo sabor a hierba», de José López Pérez, de Vinaròs.
- «Destino», de María Adela Martí Bort, de Alquerías del Niño Perdido.

Al Premio Armengot de Novela Corta han llegado veintinueve obras desde Madrid, once desde Barcelona, diez desde Alicante, diez desde Valencia. Nueve aportan los escritores residentes en Castellón y siete los de Zaragoza. Después, con cuatro originales cada una, figuran los escritores de las provincias de Lérida y Sevilla, tres de Bilbao y otras tantas llegadas desde Murcia. Con dos obras figuran Burgos, Málaga, Salamanca y San Sebastián. Finalmente, con una obra figuran las provincias de Almería, Avila, Cádiz, Girona, Asturias, Granada, Alava, La Coruña, Baleares, Guadalajara, Jaén, Navarra, Oviedo, Santander, Teruel y Valladolid. La participación no se reduce únicamente a los originales remitidos desde España. También optan al Premio Armengot de Novela Corta cuatro obras de escritores españoles residentes en el extranjero, que han sido remitidas desde Francia, Suiza, Alemania y Estados Unidos. A este respecto cabe recordar que la décimo primera edición de este certamen no se quedó en nuestro país, sino que se fue hacia Estados Unidos, donde por aquel entonces residía la escritora española Marisol Narvió, que obtuvo el premio con su novela «Yo sería la vergüenza de todos».

### Obras seleccionadas

- 1.—Donde la amistad da paso al amor, de Francisco Ortiz, de Valencia.
- 2.—Don Martín «Soberbia», de José Delis Sánchez, de Sevilla.
- 3.—Diletante, de Alicia Romero, de Madrid.
- 4.—Hechos y consecuencias de Antonio Machado, de Bonifacio Soria, de Madrid.
- 5.—Fiel destino, de Rafael Oliver, de Palma de Mallorca.
- 6.—El señor del valle, de Rafael Cherta Puig, de Alcalá de Chivert (Castellón).
- 7.—Saque de esquina, de Alfonso Martínez Garrido, de Madrid.
- 8.—El poema del mar, de Celestino Mondéjar, de Barcelona.
- 9.—Vecinos, de Francisco González Novoa, de Barcelona.

- 10.—Memorias de la inacción, de Milagros Beldarrin, de San Sebastián.
- 11.—La isla de Cronia, de Andrés Caballero, de Valladolid.
- 12.—Metamorfosis de un pueblo, de Miguel Esteban Pérez, de Madrid.
- 13.—Lo que el tiempo les dejó, de José Pérez Archidona, de Valencia.
- 14.—La chica del expreso, de Alejandro Ulli Ballaz, de Zaragoza.
- 15.—El aroma de la putrefacción, de Antonio Cardiel Gericó, de Zaragoza.
- 16.—La quimera invencible, de Alfredo Marculeta, desde París (Francia).
- 17.—El señor de los acólitos, de Vicente Arandes Ramos, de Borriol (Castellón).
- 18.—Fresas y sueños de cristal, de María Fraguas de Pablo, de Madrid.
- 19.—¿Culpable?, de María del Rosario Mesa, desde Remscheid (Alemania).
- 20.—Tríptico, de Godofred Hernández Barreda, de Valencia.
- 21.—Tres minutos, de Fernando Nestares Guillén, de Madrid.
- 22.—El último viaje de Efrain, de Luis Ramón Leante Chacón, de Murcia.
- 23.—Akelarre, de Antón Merikaezbarria, de Bilbao.
- 24.—Medea, de José Ignacio Espiga Ruiz, de Peñíscola (Castellón).
- 25.—El sueño, de Carmen Martín Fernández, de Madrid.
- 26.—Nocherniegos, de José A. Martín-Cano, de Cádiz.
- 27.—Los más de los amigos..., de Francisco J. Collado, de Alicante.
- 28.—Si uno no quiere..., de Francisco J. Collado, de Alicante.
- 29.—Ismael, de Francisco J. Collado, de Alicante.
- 30.—Los almuerzos de Don Anselmo, de Francisco J. Collado, de Alicante.
- 31.—Las apariencias, de Francisco J. Collado, de Alicante.
- 32.—Como las huellas de las gaviotas en la playa, de Maribel García, de Barcelona.
- 33.—Perito en dudas, de José Luis Arias, de Madrid.
- 34.—Calas de mi mar en calma, de María José Clemente, de Granada.
- 35.—El engranaje, de Mariano Sanz Córdoba, de Madrid.
- 36.—Envellides cendres al Maestrat, de Daniel Sánchez Alvarez, de Castellón.
- 37.—Carta de Juan, de Jaime de Andrés García, de Madrid.
- 38.—La residencia, de Jiame de Andrés García, de Madrid.
- 39.—Celanova 42, de Concha López Sarasúa, de Alicante.
- 40.—Cartas a un ermitaño, de Eduardo Sierra Valentí, de Barcelona.
- 41.—Aportaciones al mito de Jana, de Jesús Cabrerizo, de Valencia.
- 42.—Retrato de pintor con noche al fondo, de Juan José de Cossío, de Málaga.
- 43.—Federico y sus sueños, de

María Pilar Bellés Pitarch, de Torre Embesora (Castellón).

- 44.—«Rui Díaz del Guairá», de Isidoro Calzada, de Bilbao.
- 45.—Bajo el silencio de la Luna espesa, de Ricardo Serna, de Zaragoza.
- 46.—El ruido de las nueces, de Luis Millán Corcuera, de Burgos.
- 47.—Epistolari d'una cugúcia, de Josep Soler i Bussé, de Barcelona.
- 48.—King, Mary, Elmer, de Francisco Puigpelat Valls, de Lérida.
- 49.—El cielo lo quiso así, de Vicente Abarca, de Barcelona.
- 50.—Amiga mía, de Mentxu Pomares, de Madrid.
- 51.—Los misterios de Roblesvales, de «Asodel», de Madrid.
- 52.—El billete de la cartera, de José Pau Andersen, de Madrid.
- 53.—Evocación para una tarde de verano, de Diego Fábrega, de Almería.
- 54.—Lanoche en que amé a Nor-

81.—Alhambra y los Tunchas, de Jesús Sevilla Lozano, de Madrid.

- 82.—Dogal o la foto derretida, de Guillermo Murray, de Avila.
- 83.—El juego de los enigmas, de Oscar Muñiz, de Oviedo.
- 84.—Amor en silencio, de Fernando Alvarez, de Castellón.
- 85.—El principio del fin, de Juan Ramón Torrejón, de Málaga.
- 86.—El cadáver bajo el jardín, de José Luis Muñoz Jimeno, de Barcelona.
- 87.—Siempre hay un después, de Isidro Guardia Albella, de Valencia.
- 88.—Don Berna y... sus circunstancias, de Julio Herrera, de Salamanca.
- 89.—El lago de noche, de Zurria Ferrer, de Alicante.
- 90.—Los difíciles cuarenta, de Ernesta Ruiz, de María del Valle Rubio, de Sevilla.
- 91.—Epifanía de las brumas, de Arturo Sánchez Vicente, de Madrid.

100.—Buscando un lugar, de Vicente Royo Calahorra, de Zaragoza.

- 101.—Viaje descarriado por Manubles, de Vicente Royo, de Zaragoza.
- 103.—Una vida más, de Genova Buendía, de Burgos.
- 103.—Más allá de los insectos sin rostro, de Juan A. Pérez del Valle, de Santander.
- 104.—Drama y parodia. Sinfonía n.º 1 en re menor, de Eduardo Obeso, de San Sebastián.
- 105.—La anciana señora y el retrato de un niño, de José Gerique, de Valencia.
- 106.—La muerta también se equivoca, de Luis Torres Palmer, de Barcelona.
- 107.—El profesor, de Julio Cordero, de Gijón.
- 108.—Desde el azul al rojo, de Vicente Luis Llopiz, de Madrid.
- 109.—La esquizofrenia, de Evaristo Díaz Castro, de La Coruña.
- 110.—Destino, de María Adela Martí Bort, de Alquerías Niño Perdido (Castellón).
- 111.—... del árbol caído, de Francisco Domínguez, de Sevilla.
- 112.—Los pavorreales, de Manuel Jurado López, desde St. Gallen (Suiza).
- 113.—Cuando el huracán llega... de Marisa Martínez-Abad, de Madrid.
- 114.—Thiuvá, la sirena blanca, de Emilio Victoria Muñoz, de Alicante.
- 115.—En la boca oscura, de Juan José Barragán, de Jaén.
- 116.—Buscando a Yuri, de José A. Campos, de Valencia.
- 117.—La hija del periodista, de María Oliva Morales, de Barcelona.
- 118.—Donde habita el exilio, de Eugenio Suárez-Galbán, de Madrid.

## ● PARTICIPAN NUEVE ESCRITORES RESIDENTES EN NUESTRA PROVINCIA

ma apasionadamente, de Miguel Argaya, de Valencia.

- 55.—Jardín de la libertad, de Victoria Eugenia de Corral, de Girona.
- 56.—Una tarde con Eduardo Petrel, de Angel Sorní, de Valencia.
- 57.—Un cielo olor a menta, de Emilia Gómez Fidalgo, de Madrid.
- 58.—El más cobarde del pueblo, de José María Andrés, de Zaragoza.
- 59.—¡Hirka!, la bruja que yo conocí, de Fernando Rebolledo, de Bilbao.
- 60.—La camada del ratón, de Antonio Pérez Henares, de Madrid.
- 61.—El recolector de cartones, de Francisco Bendala, de Madrid.
- 62.—El pueblo, de Jesús Carrascal, de Vitoria.
- 63.—Necesidad de amar, de Ana María Castillo, desde Miami, Florida (USA).
- 64.—Entre el fracaso y la nostalgia, de José Palerm Toerné, de Barcelona.
- 65.—Odio y sangre, de José Luis Gallardo, de Teruel.
- 66.—San Fermín en sanfermines, de Enrique Martínez Núñez, de Pamplona.
- 67.—Diario de mi abuelo Carlos, de Alfonso E. Rubio, de Alicante.
- 68.—El hombre feliz, de Francisco Pérez Bernal, de Lérida.
- 69.—Historia de Icaro y la luna, de Francisco Pérez, de Lérida.
- 70.—El barrendero coleccionista, de Raquel Cejudo, de Madrid.
- 71.—Volveré a Castellón, de Raquel Cejudo, de Madrid.
- 72.—¿Qué pequeño es el mundo!, de Javier Rodrigo Chiner, de Valencia.
- 73.—El río, de H. S. Valdés, de Madrid.
- 74.—El cataclismo, de Ernesto Barabiar, de Guadalajara.
- 75.—Gaspar, de Francisco Pérez Bernal, de Lérida.
- 76.—Renacer, de José Molina López, de Murcia.
- 77.—Y con el alba, la libertad, de María José López Segarra, de Castellón.
- 78.—Trilogía, de Jorge J. Ortiz Esplugues, de Murcia.
- 79.—Ese profundo sabor a hierba, de José López Pérez, de Vinaroz.
- 80.—Retrato de corredor y parque, de Lisardo Zunzunegui, de Barcelona.

92.—Los Dondiegos no van a saber que hacer sin tí, de Gustavo A. Cardenal, de Aliante.

- 93.—La autenticidad de los hechos, de Josefina Calatayud, de Madrid.
- 94.—Pío, de José A. Ramírez, de Sevilla.
- 95.—Aquí todo era noche, de Carmen Arcas, de Cartagena (Murcia).
- 96.—Historia clínica, de Carlos Martínez Bueno, de Madrid.
- 97.—Don Corpiote de la Alcarria, de Juan Muñoz Martín, de Madrid.
- 98.—La ponzoña, de Juan Sigen Codonyer, de Salamanca.
- 99.—El viento y la noche, de Antonio Muñoz-Alcantarilla, de Zaragoza.

**OUILIS WOLF**  
JARDINEAR DISFRUTANDO



**Con todo el confort y la potencia de los grandes cortacéspedes.**  
**NUEVO "AVANZA SOLO" PARA EL PEQUEÑO Y MEDIANO JARDIN**

**Venga a conocerlo a:**

**agro-castalia**  
Sociedad Anónima  
Carretera Barcelona, Km. 69  
CASTELLON

CONSEJERO DISTRIBUIDOR  
**OUILIS WOLF**  
JARDINEAR DISFRUTANDO

Desde hoy hasta el domingo próximo

## Jornadas nacionales de Turismo Náutico



Las VIII Jornadas Nacionales de Turismo Náutico, organizadas por la Secretaría General de Turismo, a través de la Dirección General de Empresas y Actividades Turísticas, la Comunidad Autónoma de Valencia y la Asociación Española para el Fomento del Turismo Náutico, se celebrarán en El Saler-Valencia, del 8 al 8 de abril.

Los problemas que afectan al desarrollo del turismo náutico se abordarán en estas jornadas durante 9 sesiones de trabajo, en las que participarán expertos en las diversas materias que convergen en esta actividad turística. Los coloquios, comisiones sobre temas específicos y visitas a las instalaciones de los puertos deportivos y clubs náuticos de la zona completan el programa de dichas jornadas.

Los temas de las conferencias previstas para este año son: «Análisis de la situación del turismo náutico charter en España»; «Estudio sobre análisis estadístico y valoración económica del turismo náutico»; «Importancia de las cámaras hiperbáricas en los centros de turismo subacuáticos»; «Aprovechamiento turístico de pantanos y canales»; «Aprovechamiento de superficies de carenado en los puertos deportivos»; «Instalaciones de vela ligera y vela surf en playas» y «La enseñanza en las escuelas de vela».

«La problemática de la náutica turística» se desarrollará el día 8 y la clausura, con la intervención de representantes de los Ministerios de Transportes, Turismo y Comunicaciones, Hacienda, Agricultura y Pesca, Obras Públicas y Urbanis-

mo y Cultura, así como del Banco Hipotecario de España y de la Cruz Roja del Mar. Estos responderán a las cuestiones que planteen los asistentes sobre gravámenes, trámites aduaneros, autorizaciones de puertos deportivos, concesiones náutico-turísticas y sistemas crediticios, que afectan al turismo náutico.

En la organización de las VIII Jornadas Nacionales de Turismo Náutico han colaborado también los Ayuntamientos de Valencia, Cullera, Oliva, Puebla de Farnals, Sagunto y Sueca.

A lo largo de los más de 6.000 kilómetros de costa española, existen 256 instalaciones náutico-turísticas entre clubs náuticos y puertos deportivos. De ellas 30 se consideran de primera categoría por la diversidad de servicios que ofrecen: desde tomas de agua y electricidad a información meteorológica. El número de puestos de amarre de las mismas asciende a casi 45.000.

En la Comunidad Valenciana son 26 las instalaciones náutico-turísticas existentes. De ellas 15 se encuentran en Alicante, 6 en Valencia y 5 en Castellón. Ello supone que la Comunidad Valenciana dispone de una oferta de 7.608 puestos de amarre en sus costas, para la práctica de los deportes náuticos. Alicante cuenta también con el mayor número de puestos de amarre (4.242) seguida de Valencia, con 2.746 y Castellón, con 620.

La distribución por zonas de las instalaciones náuticas refleja una gran concentración en la costa del Mediterráneo, donde se encuentran 140 del total. Baleares desta-

ca en la costa mediterránea, que tiene 42 instalaciones náuticas. Otros puntos de esta zona son Gerona, 16 instalaciones y Barcelona, con 15. En la costa gallega y cantábrica hay 79 instalaciones náutico-deportivas y en la atlántica 35. Sevilla cuenta con dos instalaciones.

En cuanto al número de puestos de amarre, Baleares ostenta el primer lugar, con una oferta de 10.913, seguida de Gerona, con 5.953. El total para el Mediterráneo es de 36.814 puestos, es decir, el 84 por ciento. En la costa norte, (Galicia y Cantábrico) se ofrece posibilidad de amarre, casi siempre con boyas, para 3.536 embarcaciones y en el Atlántico para 3.176. En Sevilla existen 102 puestos.

### Tasas y derechos en puertos y clubs náuticos

En los puertos deportivos es preceptivo que el 25 por ciento de la capacidad de amarre se destine a alquiler, por meses, semanas, días y según la eslora del barco.

Los precios difieren mucho de unas instalaciones a otras, según las zonas y la temporada alta o baja. Para 1984 el precio de amarre oscila entre las 200 - 400 ptas./día para barcos de hasta 5 metros de eslora y las 1.375 - 2.000 ptas./día para barcos de 15 o más metros de eslora. Los servicios de varadero oscilan entre las 326 y las 872 ptas., también según eslora. Estos precios han de ser autorizados por el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo y deben figurar a la vista del usuario en cada instalación náutica.

Organizado por la Consellería de Agricultura

## Primer encuentro sobre acuicultura marina

Los días cinco y seis del presente mes de abril se celebrará en Alicante la I Trobada sobre Acuicultura Marina, organizada por la Dirección General de Desarrollo Agrario, de la Consellería de Agricultura, Pesca y Alimentación, en la que, entre otros ponentes, intervendrán representantes del Instituto de Acuicultura de Torre La Sal, de la Ribera de Cabanes.

El programa a desarrollar es el siguiente:

Jueves, día 5: A las once y media, presentación de la primera comunicación sobre «Especies comerciales factibles de cultivo», por Manuel Carrillo, director del Instituto de Acuicultura de Torre La Sal.

A las cinco de la tarde, «Marco legal de la acuicultura marina», por José Julián López, profesor del Instituto Politécnico de Formación Marítimo-Pesquero del Mediterráneo.

Cinco y media, tercera comunicación, que versará sobre «Potencial económico y humano para el desarrollo del cultivo marino», por Santos Fuertes, del Instituto Politécnico de Formación Marítimo-Pesquero del Mediterráneo.

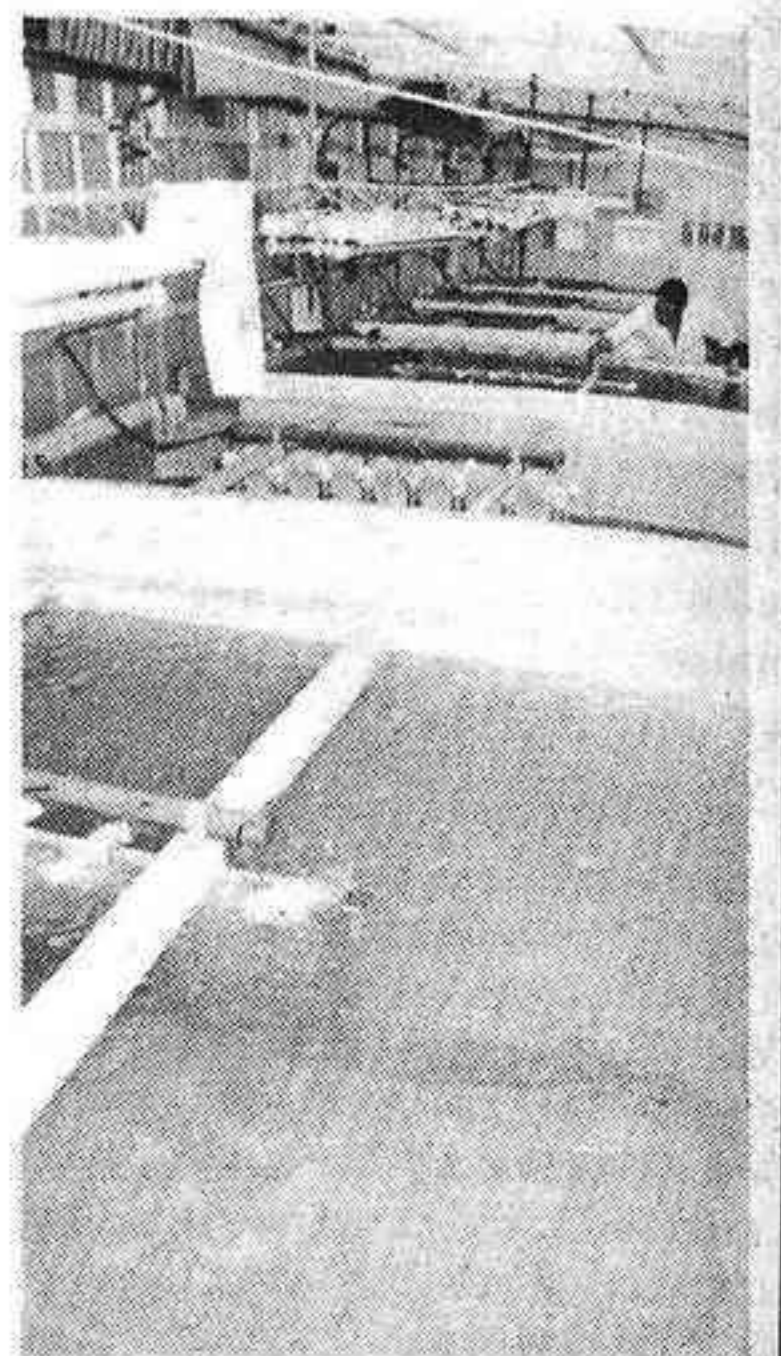
Viernes, día 6: A las diez de la mañana, cuarta comunicación. Estará a cargo de Francisco Amat, del Instituto de Acuicultura de Torre de La Sal, de Cabanes, y se dedicará a la «Tecnología del cultivo».

La sesión de clausura estará a cargo del conseller de Agricultura, Pesca y Alimentación, Lluís Font de Mora.

Por parte del centro de Torre La Sal participan además Felipe Muñoz, Juan Peña, Jesús Ramos, José María Sanfeliu y Silvia Zanuy, todos ellos del equipo de investigación.

En la presentación de las jornadas, el conseller Font de Mora ha escrito:

«La Consellería de Agricultura, Pesca y Alimentación es consciente de la importancia que tiene en la nutrición humana el consumo de proteínas procedentes del pescado. Consecuentemente, entre las responsabilidades de nuestra gestión, resulta prioritario el otorgar el tratamiento oportuno al sector pesquero. Las alternativas para la superación de los problemas existentes son las siguientes: en relación a las prácticas tradicionales pesque-



ras, comprometer nuestro esfuerzo en la deseable racionalidad de las extracciones; de otra parte, introducir paulatinamente los llamados cultivos marinos.

Es innegable que mediante la acuicultura marina, se transformará una función que hasta el presente ha sido meramente extractiva y abandonada al azar, cual es la pesca tradicional, en otra actividad productiva apoyada en planteamientos y resultados experimentados científicamente. Los cultivos marinos que ahora se inician, representan un modelo similar a aquel que supuso en pasadas épocas la conversión de la actividad recolectora, con escasos rendimientos, a la más provechosa de la agricultura.

La Consellería de Agricultura, Pesca y Alimentación es consciente del proceso de dicho tránsito y de que su consecución asegurará la deseable mejora alimentaria. En el ejercicio de sus actuales competencias, esta Consellería ejerce una actividad de impulsión de los esfuerzos de investigación en la materia y exterioriza su voluntad de coordinar las actividades concurrentes.

Dentro de este marco funcional se inscribe este primer Encuentro sobre Acuicultura, convocando a la participación de los especialistas que han dedicado sus esfuerzos a la materia, para que aporten sus experiencias y conocimientos en los días de la celebración del encuentro».

Con el lema «Traques, si; nuclear, no»

## Campaña para la desnuclearización de Castellón

«un mundo basado en el egoísmo, el lucro insolidario y la violencia, no tiene el más mínimo futuro». Por eso, las entidades que integran la Coordinadora lanzaron hace meses una propuesta para la desnuclearización de Castellón, en la línea de lo que ya han hecho otros muchos municipios, tanto en nuestro país como en otras naciones.

Se recuerda después que, aunque el alcalde de Castellón hizo unas declaraciones en las que manifestaba que en su opinión este tipo de campañas no eran más que propaganda, para los grupos que integran la Coordinadora per la Pau i l'Ecologia «es una

contribución tan valiosa como cualquier otra a la causa de la paz, el desarme, el tercer mundo y por una nueva era».

La Coordinadora sugiere a todos los castellanenses que «estimen la paz, el mundo y a Castellón, no sólo a que practiquen la no-violencia activa en sus relaciones cotidianas, sino que envíen cartas a los periódicos por la desnuclearización de nuestro término, y también cartas al Ayuntamiento de Castellón», solicitando que la propuesta de las entidades pacifistas y verdes para la desnuclearización de nuestro término sea llevada al Pleno municipal, como una muestra del interés de

la Corporación por el tema de la contaminación, el armamentismo y la guerra nuclear. La Coordinadora solicita también que, si ello es posible, se le envíen al apartado 566 de Castellón, copias de las cartas que el público remita a los periódicos o el Ayuntamiento de nuestra ciudad.

### Carta al alcalde

En las hojas informativas que miembros de la Coordinadora de la Plana per la Pau i l'Ecologia, se reproduce también el texto íntegro de una carta abierta dirigida al alcalde de Castellón por la Colla Ecologista y el Grup Larus. En esta carta se indica que no tiene nada de extraño el solicitar que

Castellón sea un término desnuclearizado, sino que parece una lástima que une a los ediles del Ayuntamiento no se les haya ocurrido hacer la propuesta, sin necesidad de que la Colla Ecologista o el Grup Larus tuvieran que decir nada.

La carta abierta contiene referencias al uso de instrumentos nucleares para medir la densidad del conglomerado asfáltico en diversos puntos del término, así como sobre la utilización excesiva o incorrecta de aparatos de rayos X, y termina diciendo: «El señor alcalde, que tantos votos cosechó con sus verdes jardines, también podría hacer algo práctico ante el peligro nuclear. Y el Ayuntamiento debería informarse a fondo sobre estos temas, que no lo está, no sabemos por qué. Por eso, desnuclearizar también Castellón».



En el transcurso de la rueda celebrada ayer tarde en las dependencias del Gobierno Civil, el titular del mismo, Joaquín Azagra manifestó a los periodistas que la semana de la Magdalena ha transcurrido con normalidad, dentro de las normales circunstancias de aumento de población y mayor número de transeúntes. En cuanto a comisión de delitos y detenciones, las cifras registradas son bastante similares a las de la pasada edición.

En la reunión con los informadores acompañaban al gobernador civil el comisario jefe de Policía, Juan Antonio Martín Morifigo; comandante jefe de la Policía Nacional, Antonio Moliné y el teniente de alcalde delegado de la Policía Municipal de Castellón, Juan José Beltrán Turch.

El gobernador presentó una relación de datos policiales registrados durante la semana de fiestas, entre los que cabe destacar los robos con fuerza a chalets, pisos y establecimientos, con un total de veintidos casos y los hurtos de vehículos y en general que contabilizaron globalmente veinte casos. En el apartado de drogas en los primeros días de fiestas fueron detenidos siete personas por presunto tráfico y consumo de hachis. Estos individuos después de ser

Felicitó a las fuerzas policiales por su labor preventiva

## El gobernador hizo balance del orden público durante la semana de la Magdalena

presentados ante la autoridad fueron ingresados en prisión, ocupándose una cantidad importante de droga.

Tanto Joaquín Azagra como los representantes de los estamentos policiales se congratularon por los resultados obtenidos, destacando la necesidad de reforzar los servicios aumentando el horario de las plantillas, dado lo reducido de éstas. También señalaron que pesa notarse una importante presencia de transeúntes, salvo algunos conatos de gamberrismo perfectamente controlados, no se había originado ninguna situación problemática. Durante estos días pasaron por las dependencias de la Comisaría un total de veintinueve detenidos por diversas circunstancias.

La protección civil también fue uno de los temas tratados, aunque con menor profundidad, ya que el responsable de este dispositivo, el concejal Beltrán Turch, anunció una rueda de prensa sobre el tema para los próximos días. Sin embargo, mostró su satisfacción por la forma en que se habían desarrollado las fiestas y especialmente



por la actuación de los efectivos bajo su coordinación manifestando que «se han llevado a efecto todas las medidas establecidas».

### Labor preventiva

El gobernador civil tuvo palabras de felicitación para los mandos policiales por lo que calificó de loable labor preventiva. En este sentido resaltó una operación policial, puesta como ejemplo, en la que fueron detenidos unos sospechosos que viajaban en un vehículo que hizo caso omiso a las señales de alto de la Policía Nacional, siendo perseguido por un coche zeta, viéndose obligados los funcionarios a efectuar tiros de intimidación, hasta que lograron su detención. Los ocupantes fueron presentados en Comisaría donde se pudo comprobar que tenían un variado historial delictivo, si bien fue imposible constatar la posible comisión de algún delito en nuestra ciudad. Puestos a disposición

judicial y tras haberles ocupado útiles para el robo, el juez decretó su ingreso en prisión durante toda la semana de fiestas.

**Seguridad ciudadana**  
Los responsables de la seguridad

ciudadana hicieron hincapié en la tranquilidad ciudadana que se respira en Castellón. El gobernador manifestó que en relación a otras provincias de idénticas características, los índices de delincuencia son bastante inferiores.

En un momento de la conferencia de prensa el gobernador reconoció que se está produciendo una escalada en el consumo y tráfico de estupefacientes. Aunque no quiso manifestarse respecto a los núcleos de la ciudad donde se observa un mayor movimiento de droga, por razones de discreción policial, declaró que se están montando los oportunos dispositivos para la investigación y desarticulación de los mismos. Finalmente, Joaquín Azagra, agradeció a la Policía Municipal su inestimable labor, significando la colaboración prestada a las fuerzas de seguridad del Estado.

**B. Trilles**  
Fotos: Heredio

### DIPUTACION PROVINCIAL

## Criterios para construir instalaciones deportivas locales

La carencia de instalaciones deportivas en el municipio solicitante, es la principal prioridad que tendrá en cuenta la Diputación Provincial de Castellón, para llevar a cabo sus planes de construcciones deportivas en colaboración con los Ayuntamientos castellonenses, de acuerdo con las determinaciones que en este terreno se adoptaron en el último pleno de la Corporación Provincial.

El establecimiento de un orden de prioridades, marca los criterios objetivos para que la construcción de instalaciones deportivas entre Diputación y Ayuntamientos no resulte discriminatoria para nadie, ni se introduzca como elemento de decisión el color político de la mayoría municipal.

En este orden de cosas, el primer objetivo a cubrir y, por tanto, la actuación preferente, se centrará en la inexistencia de instalaciones deportivas en un determinado municipio. Siguen después: que las obras supongan la terminación de proyectos ya iniciados, las obras que supongan ampliación o modernización de instalaciones deportivas ya existentes, las que redunden en un mayor aprovechamiento deportivo de las instalaciones ya creadas, las obras que supongan reparación o acondicionamiento de instalaciones existentes y cuyo mal estado reste eficacia y rentabilidad deportiva, las obras realizadas mancomunadamente por varios municipios que supongan una mayor rentabilidad por tender a fortalecer la comercialización de los servicios y por último, también se tendrá en cuenta la edad media de los vecinos del pueblo y número de habitantes del municipio.

La colaboración económica de la Diputación puede llegar a una subvención del cien por cien, cuando así lo decida la Corporación Provincial teniendo en cuenta las características de algunos municipios en concreto. A este respecto cabe señalar, que si la Diputación no asume el coste completo de la construcción de instalaciones deportivas en pueblos muy pequeños de nuestra provincia,

estos no podrán realizarlas nunca, porque sus posibilidades presupuestarias no les permiten hacer inversión alguna en el capítulo deportivo. Ha sido importante, pues que, entre los criterios objetivos para construir instalaciones dedicadas a la práctica del deporte, se haya previsto esa posibilidad de que, en determinados casos y considerando la situación de los Ayuntamientos afectados, sea la Diputación quien cargue con todos los gastos.

Para elaborar el plan de ayudas para instalaciones deportivas, la Diputación abrirá un plazo para

que los Ayuntamientos presenten sus solicitudes de obras a realizar. En función de tales peticiones y de acuerdo con lo que establece el orden de prioridades aprobado por el pleno, se determinarán las obras que se incluirán en el plan por parte de la comisión de cultura y deportes, fijándose también la financiación prevista en cada caso con expresa referencia al porcentaje de aportación municipal y de la Diputación. Cabe la posibilidad de que no se concedan ayudas económicas para instalaciones deportivas a los Ayuntamientos que sean deudores de la Diputación.

## Gispert tiene "algo fuerte." La copiadora U-BIX 330. Hecha para durar. Compruébelo.

Fuerte. Compacta. Una «dura» hecha para durar, para resistir todo lo que le echen. Así es la copiadora U-BIX 330, el máximo exponente de la tecnología U-BIX.

La U-BIX está llena de «puntos fuertes». Tome nota: Es la única copiadora que amplía y reduce a la exacta proporción DIN del papel directamente, sin pasos intermedios. La única también que cuenta con cuatro cassettes permanentemente disponibles para papel, seleccionables mediante un botón. Tiene una velocidad de 33 copias por minuto. Sistema

de autodiagnóstico, alimentador de originales, sorter clasificador, etc...



Si está preparado para ver «algo fuerte», solicite una demostración de la U-BIX 330 en cualquier distribuidor oficial Gispert. Podrá comprobar los sólidos argumentos de una «dura» hecha para durar.

Deseo recibir mayor información sobre la copiadora U-BIX 330

Nombre

Empresa

Calle

Nº  Tel.

Población

Provincia

Envíe este cupón a Gispert, P.R.P. - D.D. Provenza, 206-208. Barcelona-36

Distribuidor Oficial

**GISPERT**

Marcas, servicio y precio.  
Todo, en Gispert.



GRUPO  
INFORMATICA  
MEDITERRANEA  
S.A.  
Grabador Esteve, 22 - Bajos  
Telf. 351 86 12 VALENCIA-4

INFORMATICA  
MEDITERRANEA, S.A.  
Avda. Pérez Galdos, 7  
Telf. 21 14 88 CASTELLON

MEDITERRANEA DE  
INFORMATICA, S.A.  
Canalejas, 5  
Telf. 21 56 12 ALICANTE

## LA COSTA DE AZAHAR EN RODATUR



El ministro de Transportes, Comunicaciones y Turismo, Enrique Barón, y el presidente de la Generalidad Catalana, Jordi Pujol, visitaron en Rodatur —feria turística que ayer se clausuró en Barcelona—, el pabellón de la Costa de Azahar castellonense, donde fueron atendidos por el diputado-delegado de turismo de la Diputación de Castellón, Jordi Pau, y el

gerente del Patronato Provincial de Turismo de la Diputación, Enrique de Pablo.

Tradicionalmente los catalanes son buenos clientes de las localidades turísticas de nuestra provincia. Y no se limitan a conocer el litoral, sino que, al propio tiempo, sienten una especial predilección por el interior. De ahí que cada año esté presente en Rodatur el

pabellón castellonense. Esta vez, sin embargo, los responsables del Patronato Provincial de Turismo no regresan plenamente satisfechos. Se esperaba la llegada de un grupo de cuatrocientos representantes del turismo en autobús que tanto éxito tiene en Alemania, pero alguien se encargó de desviar a estos profesionales y empresarios, que no llegaron a pisar el pabellón castellonense.

## Ayer noticia, hoy recuerdo

### Hace cien años

Habiéndose decretado la suspensión de los diputados provinciales de Castellón, han sido nombrados interinamente D. Luciano Arquimbau; D. Felipe Agramunt, D. Pascual Vilanova, etc.

Ayer ya se constituyó la nueva diputación, eligiendo presidente a D. Vicente Ilueso. La comisión permanente quedó compuesta por los señores Greicarch, Escrich, Soriano, Oliver y Bosch. El 1º es el vicepresidente. Todos han renunciado a cobrar las dietas que la ley les concede, rasgo de desinterés que ha causado el mejor efecto en Castellón.

Ha sido nombrado jefe de Fomento de la administración provincial de Castellón D. Bernardino Montiel.

Ayer salió de Burdeos, directamente para New-York las expediciones de naranja que salieron el día 20 de Valencia. Parece que las cajas han sido cargadas en los mejores lugares del buque, o sea en el sitio más ventilado y alejado de las máquinas y que todos los buques de esta compañía «Bordolesa de Navegación», acabada de estrenar, tienen excelentes condiciones para el transporte de la naranja. Se espera que esta primera remesa llegue el 6 de abril próximo, a la gran metrópoli americana.

Por el gobierno de la provincia de Castellón se ha aprobado el reglamento de la sociedad denominada «Instituto de Vacunación Castellonense», que trata de establecerse en dicha capital.

**María Teresa Badía**

## Hoy se reúnen los empresarios de escuelas infantiles

Esta tarde a las 6,30 en el Salón de Actos de la Cámara de Comercio Industria y Navegación de Castellón tendrá lugar el acto de presentación de la Asociación de Empresarios de Escuelas Infantiles Autónomas de la Comunidad Valenciana.

La Asociación de Empresarios de Escuelas Infantiles aglutina a los titulares de guarderías, jardines de infancia y similares de la Comunidad. Como objetivo fundamental de la Asociación destaca la consecución de un reglamento que ordene el sector, de lo que hasta ahora carece, y en cuya elaboración participan la representación de los titulares como una de las partes interesadas. Los titulares manifiestan la urgencia de dicha reglamentación.

En Castellón y provincia los niños de edad de ir a la guardería se aproxima a los 100.000 existiendo más de 200 centros.

## Cursos de la campaña «Carles Salvador»

El Secretariat de l'Ensenyament de l'Idioma, davant les continuades peticions de molta gent que no va poder començar el pasat octubre els cursos de llengua i cultura del País Valencià de la VII Campanya Carles Salvador, ha decidit de convocar una nova tongada d'aquests cursos, de forma intensiva, tres dies a la setmana, d'abril a juny. Hi haurà dos nivells, elemental, per aquells que han de començar la campanya—recordem que hi es poden inscriure valencianoparlants i castellanoparlants que entenguen el valencià—i un mitjà pels qui han acabat l'elemental però volen continuar. Els interessats han d'inscriure's al Secretariat de l'Ensenyament de l'Idioma, Major, 87, 1 de Castelló, telèfon 236904, abans del dia 9 d'abril.

## Caja de Recluta n° 321

### Tercer llamamiento del reemplazo

Para conocimiento de los Reclutas del 3º Llamamiento del Reemplazo de 1984 y agregados al mismo, se comunica que la concentración en esta Caja, para su incorporación a los Centros de Instrucción, se efectuará durante los días que a continuación se indican, a las nueve de la mañana.

C.I.R.s. Núm. 1, 8, 11 y 16, días 9, 10, 11 y 12 de abril.  
C.I.R.s. Núm. 3, 4, 5, USI-BRIR, 9, 10 y 12, días 9, 10 y 11 de abril.  
C.I.R. Núm. 13, día 10 de abril.  
C.I.R. Núm. 14, día 13 de abril.  
C.I.R. Núm. 15, día 6 de abril.

Caso de necesitar información, deberán dirigirse los interesados a los ayuntamientos por donde fueron alistados, a donde se han remitido las citaciones.

Dado que en el acto de concentración se provee a los reclutas del correspondiente saco petate, no se permite el uso de maletas o paquetes en la incorporación.

## Respuesta del Gobierno a Gabriel Elorriaga

### EL PUENTE SOBRE EL PALANCIA SE REPARARÁ ESTE AÑO

En respuesta a una pregunta formulada por el parlamentario castellonense Gabriel Elorriaga Fernández, que se interesó por la situación del puente existente sobre el río Palancia, en la carretera de Vall de Uxó a Algar del Palancia, el Gobierno ha señalado que el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo tiene previsto iniciar durante el presente año las obras de reparación del citado puente.

#### Preguntas

Gabriel Elorriaga también ha preguntado sobre la contaminación provocada por la central térmica del Polígono del Serrallo.

Señala el parlamentario castellonense del Grupo Popular que el problema se agrava por el acelerado deterioro que en los últimos años se ha producido en el combustible utilizado por la central térmica de Hidroeléctrica Española. Más adelante afirma que «el Plan Energético Nacional deberá definir cual es el papel de las centrales térmicas de fuel oil en la futura producción nacional, así como las posibilidades de utilización de los excedentes de gas natural en dichas centrales». Por último pregunta: «Dado que la empresa Hidroeléctrica Española considera que la contaminación provocada por la central térmica del Polígono del Serrallo no es responsabilidad específica de la empresa, sino de la política de combustibles del Estado, ¿se puede esperar una intervención de la Administración en

este problema, a fin de facilitar su solución?»

El diputado Elorriaga ha preguntado asimismo respecto a la situación en que se encuentra la aplicación del Plan de Dotación de Reemisores de Televisión y Frecuencia Modulada en el medio rural en su conjunto y especialmente en nuestra provincia.

Se refiere Gabriel Elorriaga al contenido de un Real Decreto de 13 de noviembre de 1981, cuyo objetivo era mejorar las condiciones para recepción de programas en el medio rural, en colaboración con las Diputaciones Provinciales y las Corporaciones Locales. Afirma después el diputado por Castellón que, «habiendo transcurrido casi tres años desde el establecimiento de Plan y manteniéndose las quejas de algunas zonas rurales del territorio nacional por deficiencias en la recepción de la televisión, se ha iniciado, no obstante, la implantación de los terceros canales de televisión, sin haberse cumplido en su plenitud el compromiso establecido por el Estatuto de RTVE de que fuese completa, anteriormente, la cobertura de los dos canales».

Tras esta amplia exposición Elorriaga pregunta: ¿Qué resultados ha dado la aplicación del Plan de dotación de reemisores de Televisión y Frecuencia Modulada para la recepción de programas en el medio rural? y ¿cuál es el grado de cumplimiento de los objetivos del Plan en la provincia de Castellón?».

7 de abril

## Día Internacional del Pensionista

El día 7 de abril, por acuerdo de los propios pensionistas, se celebra el «Día Internacional del Pensionista», que ya este año debe revestir un carácter auténtico de reivindicación a la vez que un día de fiesta para todos los mayores.

En Francia, este día se va a celebrar un «Encuentro Internacional» de las Organizaciones de Pensionistas de diversos países. El año próximo se va a celebrar en Madrid ese Encuentro Internacional, a la vez que celebraremos nosotros una Concentración Nacional de los Pensionistas Españoles, precedida de una Conferencia Nacional de la (U.D.P.) en la que se va a resumir toda la posición de nuestra (U.D.P.) y de los Pensionistas Españoles, después de terminada toda la Campaña de Acción Social y de haber celebrado sus Congresos Territoriales todas las Federaciones y Asambleas todas las Asociaciones.

Pero ahora vamos a hablar de este año, del 7 de abril de 1984 y de lo que podemos y debemos hacer en esta jornada, además de lo que cada Federación y Asociaciones locales tengan ya previsto.

«La Federación Provincial pretende a ser posible visitar a tal efecto a las autoridades provinciales».

En los pueblos y ciudades de nuestra provincia se debe igualmente visitar a las autoridades locales, y celebrar asambleas para elevar escrito a: S.M. el Rey don Juan Carlos I, al Palacio de la Zarzuela de Madrid.

Al Excmo. Sr. Presidente del Gobierno don Felipe González Márquez, al Palacio de la Moncloa en Madrid.

Al Excmo. Sr. presidente del Congreso de los Diputados, don Gregorio Peces Barba, Carrera San Jerónimo, Madrid.

Al Excmo. Sr. presidente del Senado, don José Federico de Carvajal a la Plaza la Marina, Madrid.

Al Excmo. Sr. defensor del pueblo, don Joaquín Ruiz Giménez, C/ Eduardo Dato, 31, Madrid.

En este escrito queremos, en primer lugar, hacer patente nuestro disgusto

por la forma en que ha sido llevada a cabo la última revalorización de pensiones, «que no ha satisfecho a nadie».

Declarar nuestro respeto y acatamiento a la Constitución, Ley de Leyes, que todos los españoles, el Gobierno y los Estamentos Democráticos del país, y todos los ciudadanos, debemos cumplir, empezando Las Cortes Generales por obligar a su puesta en vigor, en toda su amplitud, y que el Art. 50.º sea una auténtica realidad.

Manifestar nuestra exigencia de que sean puestas en práctica cuanto antes, esas leyes ya en proyecto o preparación, en las que los pensionistas tenemos tantas esperanzas: Ley General de Pensiones, Ley General de la Salud, Ley General de Reforma de la Seguridad Social, Ley General de Servicios Sociales, para lo que es preciso que Representantes Naturales, que ya lo expusieron en Viena, en la AME, y en la Asamblea Nacional de la Tercera Edad, en Madrid, y en lo que a la (U.D.P.) se refiere, además, en todas las resoluciones y escritos acordados en nuestras Asambleas, Plenos, y Congresos, a lo largo de toda nuestra existencia como Organización, y ahora mismo en la Gran Campaña de Acción Social que la (U.D.P.) está llevando a la práctica, en colaboración precisamente, con la Dirección General de Acción Social, en todo el país, para que todos los pensionistas españoles puedan intervenir en las resoluciones que nuestros Congresos Nacionales van a determinar en Ponencias que serán elevadas a las Autoridades correspondientes.

«No más pensiones discriminadas. No más marginación para los mayores». Cerca de 6.000.000 de españoles, cerca de la sexta parte de la población, cerca del 11%, casi un tercio de los españoles con derecho a voto, tenemos derecho a que se nos escuche y se nos atienda como es debido.

Castellón, 2 de abril de 1984.

**Rafael Lázaro Rubio**  
El presidente provincial, vicepresidente regional (U.D.P.), asesor de los Servicios Sociales (U.D.P.)

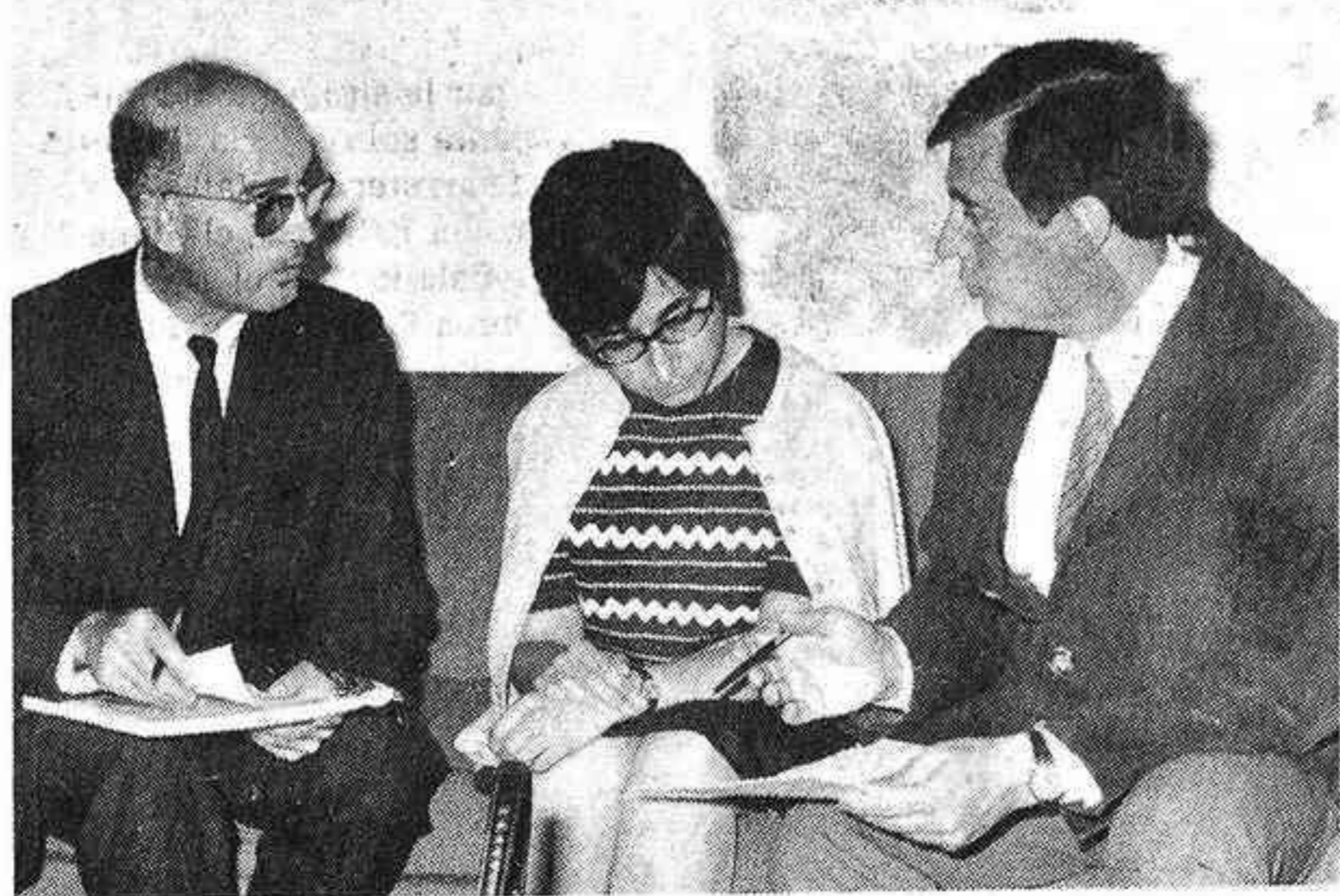
Per al proper dissabte

# ACCIO CULTURAL DEL PAIS VALENCIA PREPARA UN HOMENATGE A CARLES VILAR

El proper dia 7 d'abril Acció Cultural del País Valencià a les 21,30 hores tributarà un homenatge a Carles Vilar i Llop, en el transcurs d'un solar que tindrà lloc a la Penya Espanya.

L'acte s'enmarca amb la commemoració dels primers cinc anys d'existència d'Acció Cultural, pel que l'entitat ha decidit celebrar una sèrie de sopars en nombroses poblacions a fi de «propagar el sentit del seu treball i, alhora, de retre un petit homenatge a aquelles persones que, amb el seu esforç, han permès la supervivència de la vida cívica i cultural valenciana durant anys difícils».

«Aquests homenatges, indica la pròpia entitat, fets amb la major modèstia, tenen un gran sentit actual i, ara, una empremta projectiva cap al futur. Es tracta de deixar constància, breu però explícita, del fet que si el País



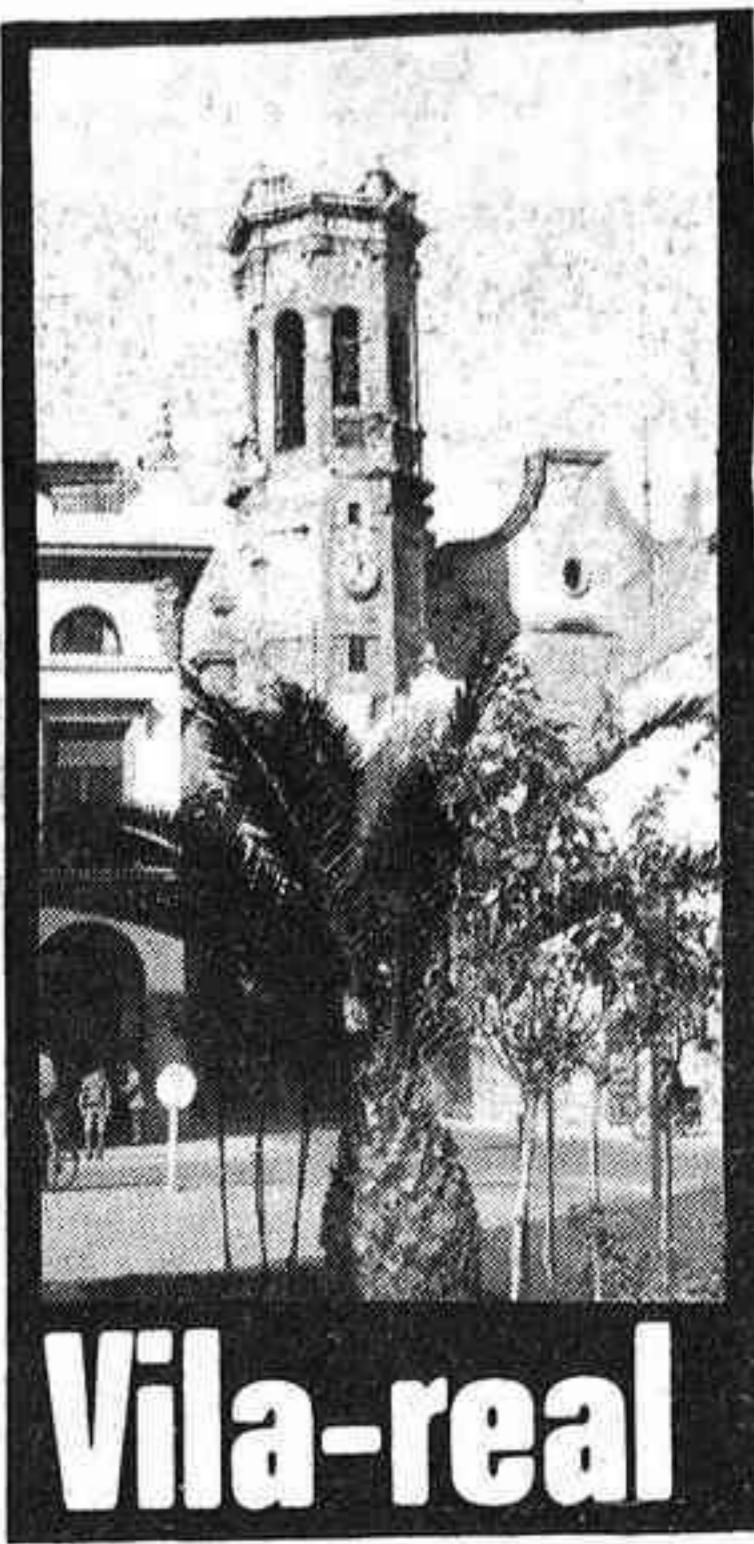
Carles Vilar -a l'esquerra de la fotografia-, imatge presa a 1968 quan fou corresponsal de «MEDITERRANEO»

Valencià ha pogut resistir els nombrosos atacs destinats a aconseguir la despersonalització del nostre poble, ha estat en bona part gràcies a persones individuals,

que han tingut el mèrit de constituir-se en motor d'activitats, en exemple en punt de referència de en els camps més diversos de l'activitat pública».

Pasqual Carda

Simultaneament al sopar Acció Cultural aprofitarà l'acte per informar de altres qüestions com la pròxima aparició del setmanari «El temps», el llançament d'una campanya de descomptes en establiments comercials, per a socis d'Acció Cultural, la Festa dels 5 Anys, a realitzar a València el juny vinent. En este sentit, expliquen que l'assistència aquest sopars permetrà als convidats conèixer l'estat actual d'una llarga llista de projectes i realitzacions del més alt interès i, mateix temps, unir-se al homenatge Carles Vilar, que fou corresponsal a Vila-real de «MEDITERRANEO», ha participat en nombrosos projectes culturals i cívics, especialment a la Penya Espanya, de la que formà part com a element decisiu durant les darreres dècades.



Vila-real

## TELEFONOS DE INTERES

- Seguridad**
- Comisaría CSP 52 21 00
  - Guardia Civil 52 01 73
  - Policía Municipal 52 02 50
  - Policía Rural 52 13 53
- Servicios**
- Ayuntamiento 52 02 50
  - Juzgados 52 06 02
  - Notaría 52 20 00
  - Taxis 52 49 45
  - Biblioteca Pública 52 04 81
  - Radio Popular 52 40 11
  - Oficina de Empleo 52 16 12
  - Cementerio 52 00 73
- Sanidad**
- Ambulatorio SS 52 10 56
  - Cruz Roja 52 05 73
  - Casa de Socorro 52 02 50

En las resoluciones de la Comisión Ejecutiva de la Plana Baixa

## CC.OO. LLAMA A LA CELEBRACION UNITARIA DEL PRIMERO DE MAYO

La Comisión Ejecutiva de la Unión Comarcal de CC.OO. de la Plana Baixa celebró el pasado fin de semana una reunión para debatir cuestiones como la negociación colectiva, el III Congreso Confederal, y el desarme; resolviendo llamar a la preparación del Primero de Mayo de forma unitaria, haciendo especial mención en llevar a cabo conjuntamente esta celebración con la UGT.

En este sentido, en una nota remitida a nuestra redacción, esta fuerza sindical detalla las resoluciones dictadas por su Comisión Ejecutiva en la comarca:

«En reunión celebrada el día 31-3-84, en los locales sede de la Unión Comarcal, en Vila-real, y después de tener un profundo y amplio debate de los problemas que afectan a los trabajadores; la Comisión Ejecutiva de la Unión Comarcal de la Plana Baixa acuerda:

1.º) Negociación Colectiva.— La negociación colectiva, se está dando en un marco difícil, producto de varios factores: la grave crisis económica del sistema capitalista, la posición del Gobierno del PSOE, de imponer un aumento salarial del 6,5 por ciento en el sector público, el enganche de la CEOE a esta posición en el sector privado, etc... De hecho, la negociación de convenio por convenio, al no existir Acuerdo General unido a los factores arriba indicados, está teniendo por parte de los trabajadores una respuesta seria y responsable.

Pese a todos los problemas, CC.OO., en nuestra comarca, valora como positivo el grado de unidad de acción que se está teniendo, desde la elaboración de las plataformas, asambleas, firma de convenios, etc., con la UGT, salvo algunas excepciones, cuestión esta importantísima a tener en cuenta por lo tanto en el presente y futuro.

2.º) III Congreso Confederal de las CC.OO. de España.— Abierto el proceso precongresual hacia el III Congreso, la aplicación en nuestra comarca se concreta:

— Realización de Asambleas Precongresuales, en las empresas y centros de trabajo con 25 afiliados a CC.OO., como mínimo, las cuales deberán realizar hasta el 29 de abril como fecha tope, en las mismas se debatirán las ponencias y se elegirán los delegados tanto a las Conferencias Precongresuales Locales, Sindicato de Rama, así como los delegados directos al III Congreso por la vía del 25 por ciento elegidos directamente de las empresas que mencionan las Normas Generales al III Congreso de CC.OO.

— Antes del día 6 de mayo, deben realizarse, las correspondientes Conferencias Locales y de Sindicatos Comarcal, las cuales debatirán las ponencias y elegirán a los delegados a la Conferencia Comarcal.

— La Conferencia de la Unión Comarcal de la Plana Baixa, se celebrará el día 12 de mayo, y estará compuesta por 100 delegados, los cuales representarán al conjunto de la Organización en nuestra comarca, a su vez discutirá las ponencias, así como la elección de los 2 delegados con los cuales vamos a estar representados en el III Congreso de las CC.OO. de España a celebrar en Madrid los días 21, 22, 23 y 24 de junio de 1984.

3.º) La paz, el desarme y la salida mediante referéndum ya de España de la OTAN, son problemas que influyen y afectan de una manera clara a los intereses de los trabajadores y ciudadanos en general, en este sentido CC.OO. apoya y apoyará resueltamente a todas las acciones encaminadas en esta dirección.

4.º) 1.º de mayo.—Esta Comisión Ejecutiva, llama a la preparación y celebración de un 1.º de mayo unitario, a todos los trabajadores y a la central sindical de UGT, demostrando en este día tradicional de la clase obrera, la solidaridad de todos los trabajadores en la tarea de una salida progresista y solidaria a la crisis».

## HABRA UN MATASELLOS CONMEMORATIVO DE LA III SEMANA DE MUSICA Y POESIA RELIGIOSA

La Dirección General de Correos ha determinado favorablemente la solicitud presentada por el Ayuntamiento de Vila-real otorgando el uso de un matasellos conmemorativo de la III Semana de Música y Poesía Religiosa, que será utilizado en una estafeta especial durante los días 14 al 16 de abril coincidiendo con los actos organizados por la Caja Rural de Vila-real. Por su parte la Asociación Filatélica de la localidad, coincidiendo con estas fechas, tiene previsto realizar una exposición con temática religiosa.



## LA PEÑA VICTORINO MARTIN RINDIO HOMENAJE AL DIESTRO LUIS FRANCISCO ESPLA

Otro punto más a los muchos éxitos que viene cosechando la Peña Taurina «Victorino Martín» en su constante interés en promocionar la fiesta de los toros, hay que añadir, a la cena-homenaje, que el pasado domingo le ofrecieron al diestro alicantino, Luis F. Esplá, por sus triunfos con los «victorinos».

En el restaurante «Los Maños», de la localidad, con nutrida concurrencia, tuvo lugar el homenaje al torero Luis F. Esplá, ocupando la mesa presidencial el homenajeado acompañado por el vicepresidente de la Diputación, García Andrade, el delegado por el Sr. Alcalde, concejal delegado de Fiestas, Bellmunt, presidentes de las Asociaciones Taurinas provinciales, Club Taurino, de Villarreal, Peña Taurina «La Chicuelina», de Onda, Peña Taurina «Manolo Arruza», de Torreblanca y Peña Taurina «Alvaro Amcres», del Grao-Castellón.

Al finalizar la cena se procedió al ofrecimiento, al homenajeado, por el presidente de la Peña, Fermín Font, de una placa come-

morativa del acto, asimismo, como el título de Socio de Honor.

Nota destacada del acto fue la adhesión al homenaje de la Empresa Porcelanosa, que tuvo la gentileza de ofrecer a todos los asistentes un bello azulejo con la efigie del torero.

Con la intervención del vicepresidente de la Diputación, del concejal, Sr. Bellmunt, los Sres. presidente del Club Taurino, y demás peñas taurinas y las palabras de agradecimiento del diestro, Luis F. Esplá, finalizó, dentro de un ambiente netamente taurino, el acto de la cena-homenaje.

**Se venden NAVES Y SOLARES INDUSTRIALES**

*Zona Privilegiada de Villarreal*

Informes: Telf. 52 05 29

**En Semana Santa viajes para todo el mundo.**

Si no viaja es porque no quiere. Vea estos ejemplos. Y si no encuentra lo que busca, pidanoslo, lo tenemos.

\* Infórmese en su Oficina Meliá.

- FUNCHAL desde 53.700 ptas.
- VIENA desde 78.800 ptas.
- BUDAPEST PRAGA-VIENA desde 114.950 ptas.
- ATENAS-CRETTA desde 87.500 ptas.

**Viajes Meliá para todo el mundo.**

CASTELLON: NAVARRA, 48 TEL. 21 59 88

## OPINION

## ALMASSORA

## El alcance de las decisiones municipales

Quienes gozan de la mayoría en el gobierno municipal, los hombres que forman el Grupo Popular han venido desempeñando con discreción el lugar y el papel que Vicente Vilar les ordenó después de la investidura. La especial forma de gobernar del alcalde que sin duda hace uso de los consejos políticos que le llegan desde la secretaría del Ayuntamiento ha hecho que algunos hombres de su equipo se muestren disconformes y contrarios a la forma con que Vicente Vilar quiere gobernar el Ayuntamiento. Los políticos en la oposición tienen un papel concreto; quienes ocupan parcelas de responsabilidad desde el poder se encuentran en este caso con un arma de doble filo; ser fieles al alcalde y responder de su delegación ante la opinión pública y quienes les votaron como únicos responsables de la misma.

Lo que está ocurriendo en el Ayuntamiento de Almassora no es de extrañar si comprendemos que desde la gran poltrona siempre se ha querido controlar todo a cualquier precio. Parece no importar la labor y el trabajo de un concejal que desde el primer día ha mostrado especial interés por acometer una reforma importante en el terreno deportivo en el que los resultados son satisfactorios. Las delegaciones municipales pueden y deben contar de plena autonomía, sus titulares, los concejales que están al frente, deberían tener la suficiente capacidad para poder administrar sin trabas ni contrapiés los presupuestos asignados a dichas delegaciones y que en su día fueron aprobados por la mayoría del pleno municipal. No es comprensible que para la compra de dos escobas al servicio del polideportivo municipal haya de intervenir el visto bueno del Secretario del Ayuntamiento cual si de una decisión política se tratara. Los funcionarios no deben ni pueden opinar de no ser requerida su colaboración por la autoridad o el político.

Quizás el alcalde esté cometiendo el error de dejarse manejar por algún funcionario al que le muestra toda su confianza en los asuntos municipales; de ser así se olvida que esta es una etapa democrática a la que él asiste por segunda vez como primera autoridad municipal y se debe a los intereses municipales pero también a la disciplina de grupo y de colectivo político.

Los concejales de muestra y de estampa ya no se llevan. Ahora los hombres que desempeñan cargos públicos en la vida municipal tienen una responsabilidad de la que difícilmente podrán hacer gala si se les pretende manipular, enredar o aburrir. Lo mejor que puede hacer el alcalde es gobernar y dejar que lo hagan aquellas personas a las que mostró su confianza, lo contrario es la dictadura y el caciquismo al cual la mayoría renunciamos hace mucho tiempo.

Todos deben replantearse sus papeles, de lo contrario el alcalde estaría haciendo un flaco servicio a su partido y al pueblo que a lo mejor ya no se cree aquello de que aquí somos una piña de dieciocho y uno para todos y todos para uno.

Enrique Felip

En la Casa de Cultura de Almassora

## Conferencia-concierto sobre el violoncello

A las 19,30 horas en la casa de cultura de Almassora se celebrará una conferencia-concierto, que girará en torno a «El violoncello y los estilos musicales» y correrá a cargo de Fernando Badía Marín, catedrático del conservatorio de Madrid, contando con la colaboración de Laura Brunetta.

## VINAROS

## El Ayuntamiento cede los terrenos para la construcción del Hospital Comarcal

Con la asistencia de todos los concejales y bajo la presidencia del Alcalde Ramón Bofil, el Ayuntamiento de Vinaròs celebró Sesión Plenaria de carácter extraordinario con diez puntos en el orden del día.

Tras la aprobación del acta de la sesión anterior se paso al expediente de imposición y ordenación de las contribuciones especiales para las obras de urbanización de la Avda. del País Valencià. Existió unanimidad de todos los grupos, en este punto, que fijó asimismo los módulos de reparto atendiendo a los metros lineales de fachada. También el tercer punto, referente a obras, fue aprobado por unanimidad. En él se aprobaba definitivamente el expediente de imposición y ordenación de contribuciones especiales para la ejecución de las obras de sustitución de aceras en la calle San Gregorio, en el tramo comprendido entre Plaza Tres Reyes y la calle San Sebastián. El proyecto se eleva a la cifra total de 1.156.047 pesetas, de cuyo importe, el 50 por ciento será sufragado por los propios vecinos, atendiendo a los metros lineales de fachada.

En el siguiente punto se dio cuenta del fallo dictado por el Tribunal Económico Administrativo Provincial, en relación al expediente de reclamación promovido por Carmen Milián Grau, contra la liquidación practicada por el Ayuntamiento por las contribuciones especiales con motivo de la construcción del camino de Vinaròs a Aiguaoлива por la costa. Aquí, simplemente se acordó actuar de igual forma que la aceptación de otros recursos ya dictados, lo que representa anular las primitivas cuotas y proceder de nuevo a iniciar toda la tramitación, nuevo expediente con el que se comunicarán las cuotas y abrir los plazos reglamentarios para su pago.

Seguidamente el secretario del Ayuntamiento dio lectura a un escrito presentado por la Empresa Luis Batalla; un recurso de reposición, promovido contra el acuerdo adoptado por el Pleno del pasado siete de marzo en el que se excluía a dicha empresa del segundo período de licitación en la obra de construcción del espigón número 3.

El pleno se ratificó en el acuerdo ya adoptado con anterioridad, a pesar de lo cual, el portavoz de A. P. intervino para recordar al



señor alcalde que la obra de la carretera de costa zona sur permanecía sin terminar, especialmente el acceso a los chalets existentes.

## Hospital comarcal

Por unanimidad fue aprobado el expediente para la cesión gratuita al Ministerio de Sanidad y Consumo, de 17.232 m<sup>2</sup> de terreno, situados en la partida «Capsades», para construir un Hospital Comarcal. Leídos por el señor secretario todos los informes que acreditaban la propiedad del Ayuntamiento de dichos terrenos y la legitimidad de su cesión, se produjo una nueva intervención del portavoz de A. P., señor Baila, que preguntó al alcalde sobre los problemas que con el MEC y RENFE podrían acarrear la ubicación de los terrenos, y también si se conocía la fecha para la iniciación de las obras. El alcalde explicó que tenía noticias que la obra del hospital comarcal sería sacada a subasta por el Ministerio a finales de este año y primeros meses del 85; con respecto a la ubicación de los terrenos manifestó no existir problema, puesto que tras los estudios realizados por los técnicos del Ministerio, habían sido aceptados y solicitada la cesión gratuita en su favor para acelerar el expediente administrativo.

Este Hospital Comarcal se construirá, como decíamos, en la partida «Capsades», en las cercanías del Instituto Francisco Vilaplana. Un lugar, que según opinión de los técnicos, resulta bastante adecuado, pues aunque quede alejado del

casco urbano, no hay que olvidar que debe atender a toda la comarca y los accesos hacia la carretera Nacional Vinaròs-Morella-Vitoria son fáciles.

## Adquisición de terrenos

También con el beneplácito de todos los grupos políticos, se ratificó el acuerdo adoptado por la Comisión Municipal Permanente por el que se adquiría a Luis Adell Daufi, 136 m<sup>2</sup> de terreno a 5.000 ptas./m<sup>2</sup>, para la ampliación del colegio público Nuestra Señora de la Asunción con destino a la construcción de cuatro aulas de preescolar cuyos trabajos de replanteo ya han sido iniciados.

Con el voto en contra del concejal comunista señor Boix, se acordó la integración de los funcionarios municipales, María José Aguirre, Irene Caballer y Emilio García en el subgrupo de Administrativos de la Administración General. Sobre este asunto, que quedó sobre la mesa para su mejor estudio en el Pleno del pasado 23 de febrero, hizo uso de la palabra Palacios, del PSOE, quien propuso tal decisión, explicando que tras completarse debidamente el expediente, ahora su grupo, no tenía ningún inconveniente en acceder a las pretensiones de los funcionarios.

En el penúltimo punto, también aprobado por unanimidad, se acordó solicitar a la Dirección General de Acción Cívica de la Comunidad Valenciana en materia de consumo, una ayuda por importe de 2.087.380 pesetas, al que ascenderán los gastos de la puesta en marcha del Plan Municipal de Sanidad y Consumo. Un plan que fue aprobado con anterioridad y en el que se fijan un orden de prioridades que van desde la información al consumidor hasta la creación de un gabinete comarcal, pasando por la inspección, consulta, reclamación, campañas de vacación, etc. con la remodelación y adecuación de un local propiedad municipal para la apertura de la oficina de información al consumidor.

Finalmente, se ratificó el acuerdo adoptado por la Comisión Permanente en relación con el proyecto elaborado por los Servicios Técnicos Municipales para reformar la pavimentación y aceras de la calle Hospital. Este proyecto saldrá ahora a exposición pública inicial.

## AYUNTAMIENTO DE BENICASIM

## ANUNCIO

La Corporación Municipal, por acuerdo plenario adoptado en la sesión ordinaria celebrada el día 29 de marzo de 1984 resolvió prorrogar durante diez días hábiles el período de un mes de información pública del Proyecto de Adaptación y Revisión del Plan General de Ordenación Urbana de Benicasim. El nuevo plazo comenzará a contar desde el siguiente día a aquel en que finalice el que se acordó en sesión plenaria del 3 de marzo de 1984.

Benicasim, a 30 de marzo de 1984

EL ALCALDE

Fdo.: José María Tárrega Casañ

## SELECCION DE PERSONAL

Importante empresa productora de curtidos y calzados, situada en Vall de Uxó (Castellón) necesita cubrir un puesto de

## VENDEDOR DE CURTIDOS PARA EXPORTACION

SE PRECISA:

- ★ Conocimientos de curtidos de vacuno
- ★ Experiencia profesional en el campo de la venta de curtidos.
- ★ Dominio de los idiomas inglés y francés.

SE OFRECE:

- ★ Integración en plantilla
- ★ Salario a convenir según valía.

Mariano Castejón

## LA CORPORACION MUNICIPAL DEBATIRA ESTA TARDE LA CREACION DE UN ANDEN PEATONAL AL CEMENTERIO

Hoy, a las 19 horas, la corporación municipal celebrará el pleno ordinario correspondiente a este mes, en el que se tratarán un total de catorce puntos que incluirán la aprobación definitiva del proyecto del andén peatonal al Cementerio, entre otros.

Una vez que las operaciones de préstamo se hallan ultimadas, todo hace indicar que el consistorio dará la aprobación definitiva al proyecto del andén al Cementerio y agilizará el expediente de imposición de contribuciones especiales para estas obras, de manera que se producirá un adelanto considerable en el inicio de los trabajos proyectados.

Otro de los puntos a tratar se refiere a la recepción definitiva de las obras de instalación de alcantarillado en la avenida de Primo de Ribera, dentro del tramo comprendido entre la acequia «La Tanda» y la calle San Juan Bosco; presentándose también una propuesta de la Comisión de Obras y



Urbanismo sobre la redacción del nuevo proyecto técnico de urbanización del tramo final de la ronda

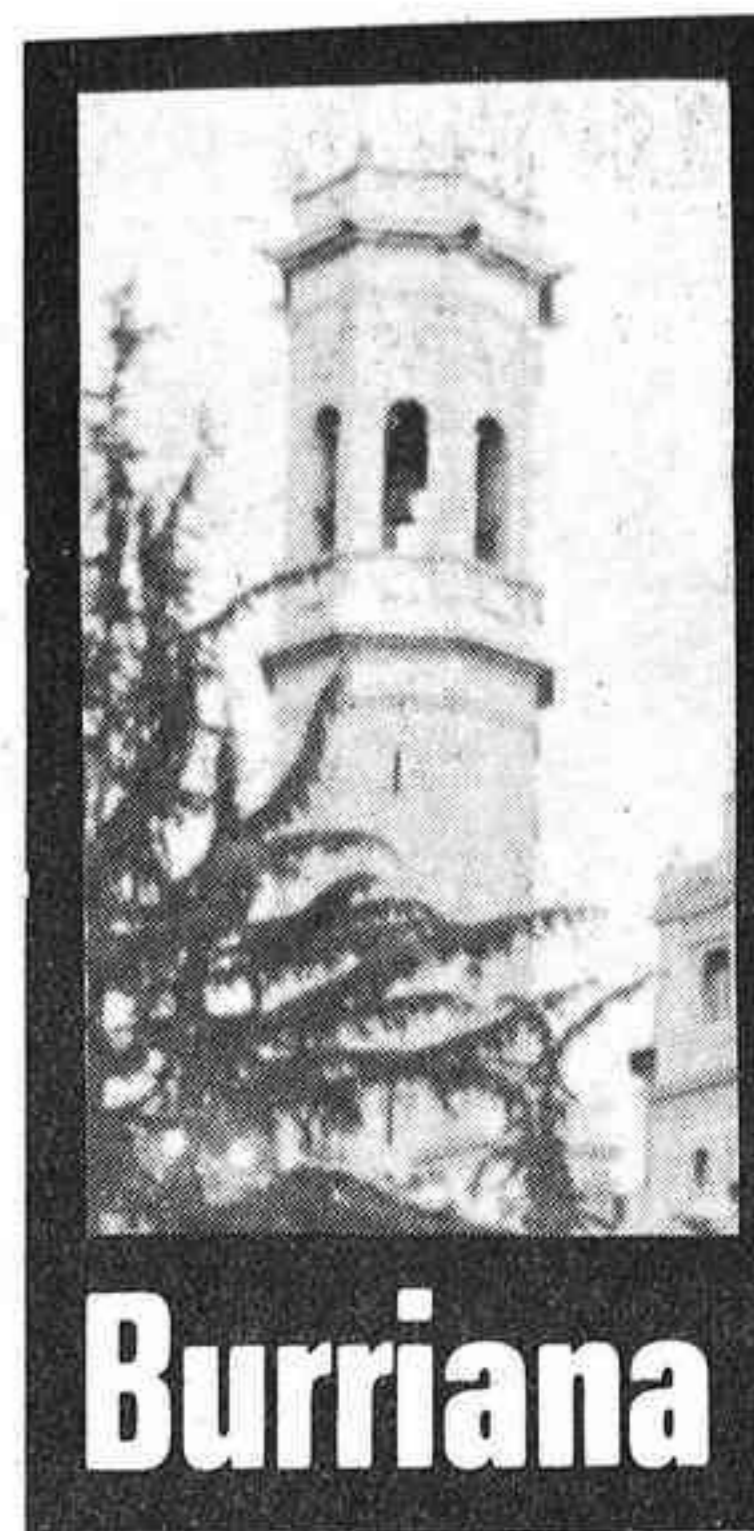
Pedro IV. Dentro del presupuesto municipal ordinario del 84, se debatirá el

expediente número 1/84 de modificación de créditos, así como la operación de tesorería.

El presidente de la Junta Local Fallera, Salvador Asensio, comunicará la nueva composición de esta, aunque todo hace pensar que no sufrirá cambios de consideración, en todo caso se producirá algún travesé en los cargos que desempeñaban los componentes de la anterior junta.

Por otra parte, aparecerá una propuesta sobre petición de inclusión en el plan de ayudas para instalaciones deportivas, y se dará a conocer una serie de obras municipales a realizar en colaboración con el INEM.

Finalmente se tratará una mo-



Burriana

ción de los concejales del grupo popular que hace referencia a la necesidad de notificación al Gobierno Civil para poder contar en nuestra ciudad con un equipo destinado a la renovación del documento nacional de identidad, dado que por estas fechas se cumple la fecha de caducidad y supone un trastorno considerable para estas personas, que de otra manera han de trasladarse a otra población para formalizar la documentación exigida.

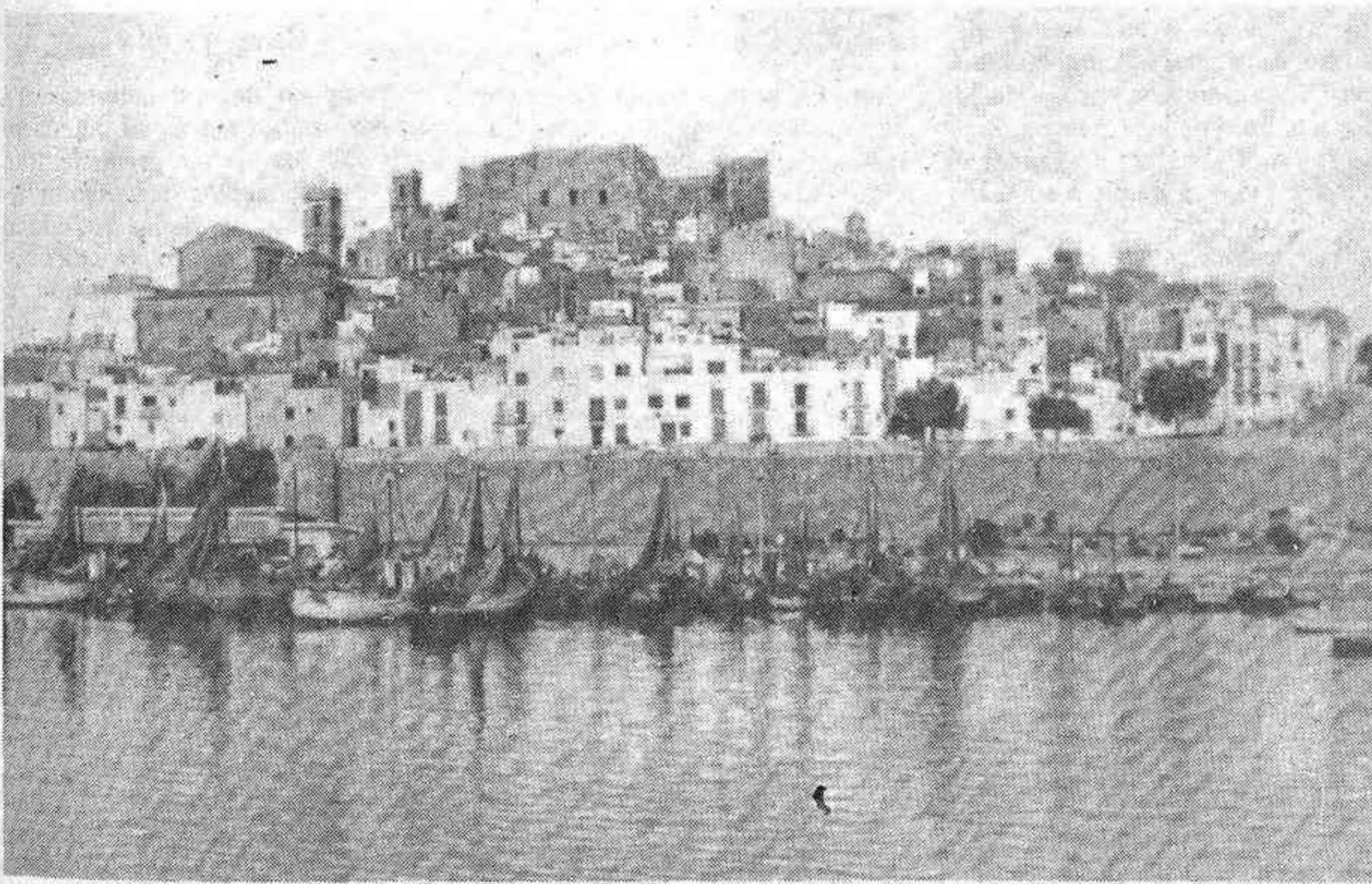
### Pleno extraordinario

A las 20 horas dará comienzo la sesión del Pleno extraordinario de esta Corporación para tratar exclusivamente varias operaciones de préstamo con el Banco de Crédito Local destinadas a las obras del andén peatonal al cementerio municipal. En primer lugar un importe de 25.713.838 pesetas para financiar la aportación municipal destinada a este proyecto.

## PEÑISCOLA

Inaugurado ayer por el Jefe Territorial de Turismo

### IV curso sobre la prevención de incendios en la industria hotelera



El jefe territorial de Turismo de Castellón, Vicente Aguilera, declaró inaugurado ayer por la mañana el IV curso sobre la prevención de incendios en la industria hotelera que se está celebrando en el Centro de Estudios de la Administración Local de Peñíscola.

El curso organizado por el servicio de Turismo y la Asociación Provincial de Empresarios de Hostelería, bajo la dirección de Estanislao Higuero, ingeniero industrial del gabinete de Seguridad e Higiene del Trabajo de Castellón, se prolongará hasta el próximo día seis y cuenta con la asistencia de empresarios y trabajadores de la industria hotelera con participación de gentes de Peñíscola y otros pueblos de la comarca interesados en seguir de cerca los temas que relacionados con incendios se imparten en el mismo, que cuenta con la colaboración de la empresa «Lacas y Pinturas».

La Corporación municipal de Peñíscola, ha acordado la aproba-

ción de un préstamo entre el Ayuntamiento de esta localidad y el Banco de Crédito Local de España por un importe de 8.640.000 pesetas para el destino a obras de urbanización de los accesos a la localidad, incluidas en el Plan Provincial de Obras y Servicios de 1984.

Ha acordado asimismo, que, en el supuesto de que no se interpusieran reclamaciones al respecto y el delegado de Hacienda indicara que el concierto de la operación de crédito no precisa autorización, la aprobación del proyecto de contrato se entenderá como aprobación definitiva de la operación de crédito.

Para el desarrollo de esta operación, se procederá primeramente a la apertura de una cuenta denominada «Cuenta general de Crédito». En esta cuenta se irán adeudando las cantidades que el Banco desembolse para los fines correspondientes.

Dentro del límite que se ha fijado en las cláusulas del contrato, la

cuenta general de crédito registrará los anticipos que el Banco haga a la corporación contratante a cuenta del presupuesto base de la operación hasta que se fije la deuda definitiva y se proceda a su consolidación.

El interés que devengarán los saldos deudores de esta cuenta serán del 12,50 por ciento anual, salvo lo dispuesto en un párrafo previsto en el citado contrato.

El importe mencionado habrá de amortizarse en el plazo de catorce años a partir del cierre de la cuenta general de crédito con arreglo al cuadro de amortización que será confeccionado al efecto, y por tanto, mediante anualidades iguales comprensivas de intereses y amortización que habrán de hacerse efectivas en el domicilio del Banco al vencimiento de cada trimestre y contra recibo o justificante que indicará la cantidad y la parte de anualidad de que se trata.

Carlos Caspe

## TRAIQUERA

### Reunión de la asamblea local del PDL

Con asistencia del presidente provincial del Partido Demócrata Liberal, Enrique Monsonís y del miembro de la Ejecutiva Provincial Juan José Archelos, se celebró en la localidad de Traiguera Asamblea Local del PDL.

En el transcurso de la misma, Enrique Monsonís informó a los numerosos asistentes sobre la situación actual del Partido así como de su estrategia a corto y medio plazo, donde la pérdida de confianza del electorado hacia el PSOE unida a la incapacidad del bloque Popular de ofrecer al menos una alternativa con capacidad de ilusión, coincide con las tesis de la operación Liberal-Reformista de ocupar un importante espacio político, actualmente no representado en el mapa político español.

En otro orden de cosas, la Asamblea Local del Partido Demócrata Liberal de Traiguera celebró la elección de su comité local que recayó en Joaquín Bort Vidal como presidente, María Fina Boldo como vicepresidenta, José Ramón Bertomeu Esteller como secretario y como vocales Miguel María Ramón, Joaquín Querol Cervera y Rosa María Cervera Esteller.

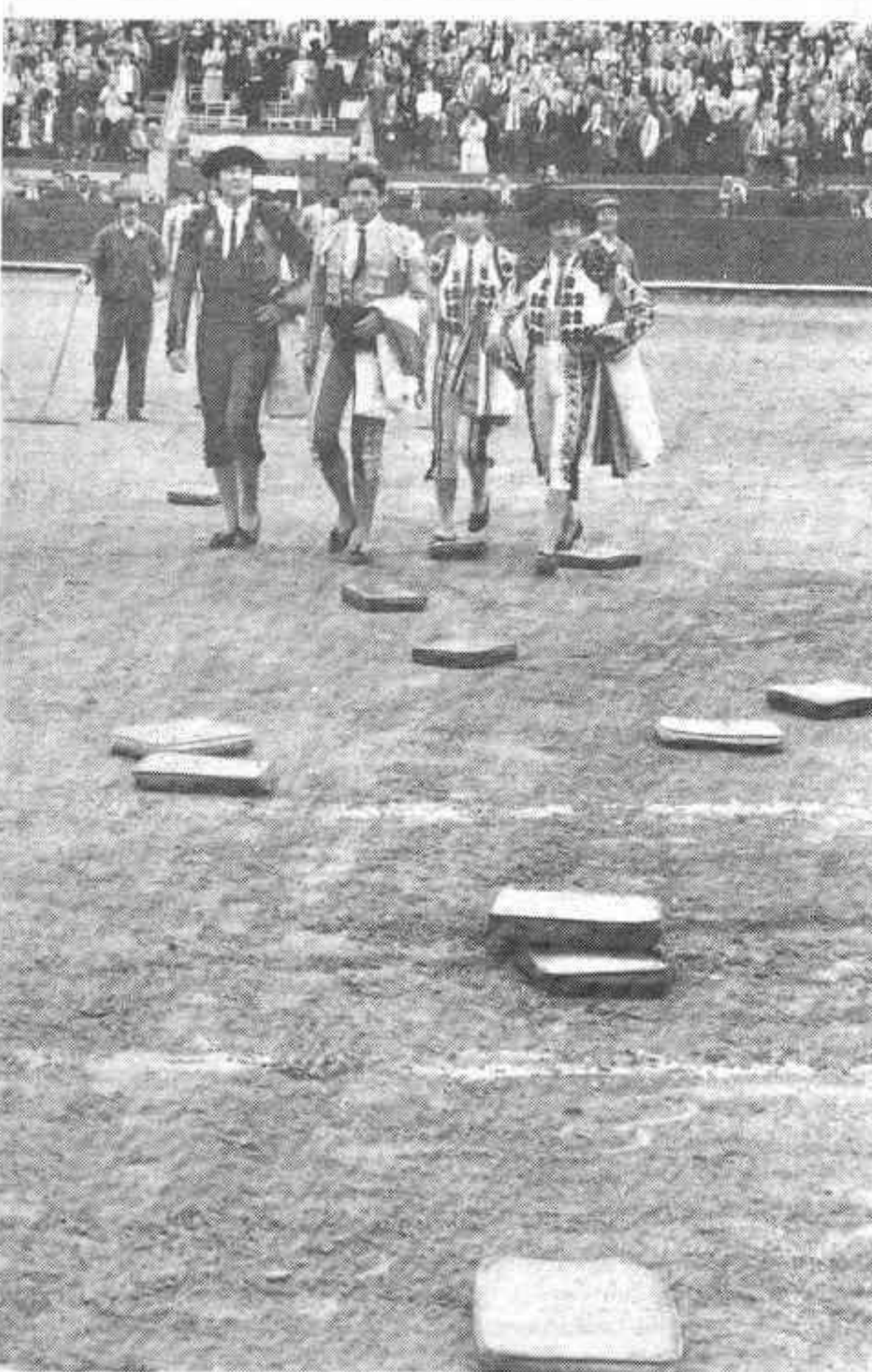
## CONVOCATORIA

Se convoca a todos los propietarios agrícolas que vendieron naranjas a la firma «Bárbara Fruits, S.A.», y que aún no las hayan cobrado, a una reunión que tendrá lugar el jueves día 5 del próximo mes de abril a las 5 de la tarde en el local de esta Cámara.

Bechí, marzo de 1984.

EL PRESIDENTE  
Firmado: Agustín Franch Franch

Ultima corrida de la Magdalena



Defraudó Ojeda. Salió sobre una alfombra de almohadillas.

Buena entrada la que se registró en nuestra plaza de toros en pasado domingo para presenciar al último espectáculo matalenero, pues el público cubrió más de tres cuartas partes del aforo del coso. El cartel que se ofrecía presentaba singular aliciente, ya que lo componían tres espadas jóvenes que andan en cabeza del escalafón y que vienen copando las principales ferias de nuestra nación y de ultramar: Emilio Muñoz, Paco Ojeda y José Cubero «Yiyo». También, la procedencia del ganado, fue todo un reclamo, ya que «Torrestrella», es una divisa muy cotizada e insustituible en los certámenes taurinos de mayor postín. Todo, sobre el papel, hizo augurar un broche de oro clausurativo de nuestras fiestas, pero, no fue así precisamente, pues no llegó ni a plata ni a cobre tampoco.

Los toros

La corrida que envió don Alvaro Domezq —propietario de



El de los millones salió auxiliado por la Policía Nacional.

# PACO OJEDA



A pesar de la lluvia de almohadillas, Ojeda no se cubrió la cara.

## volvió a decepcionar

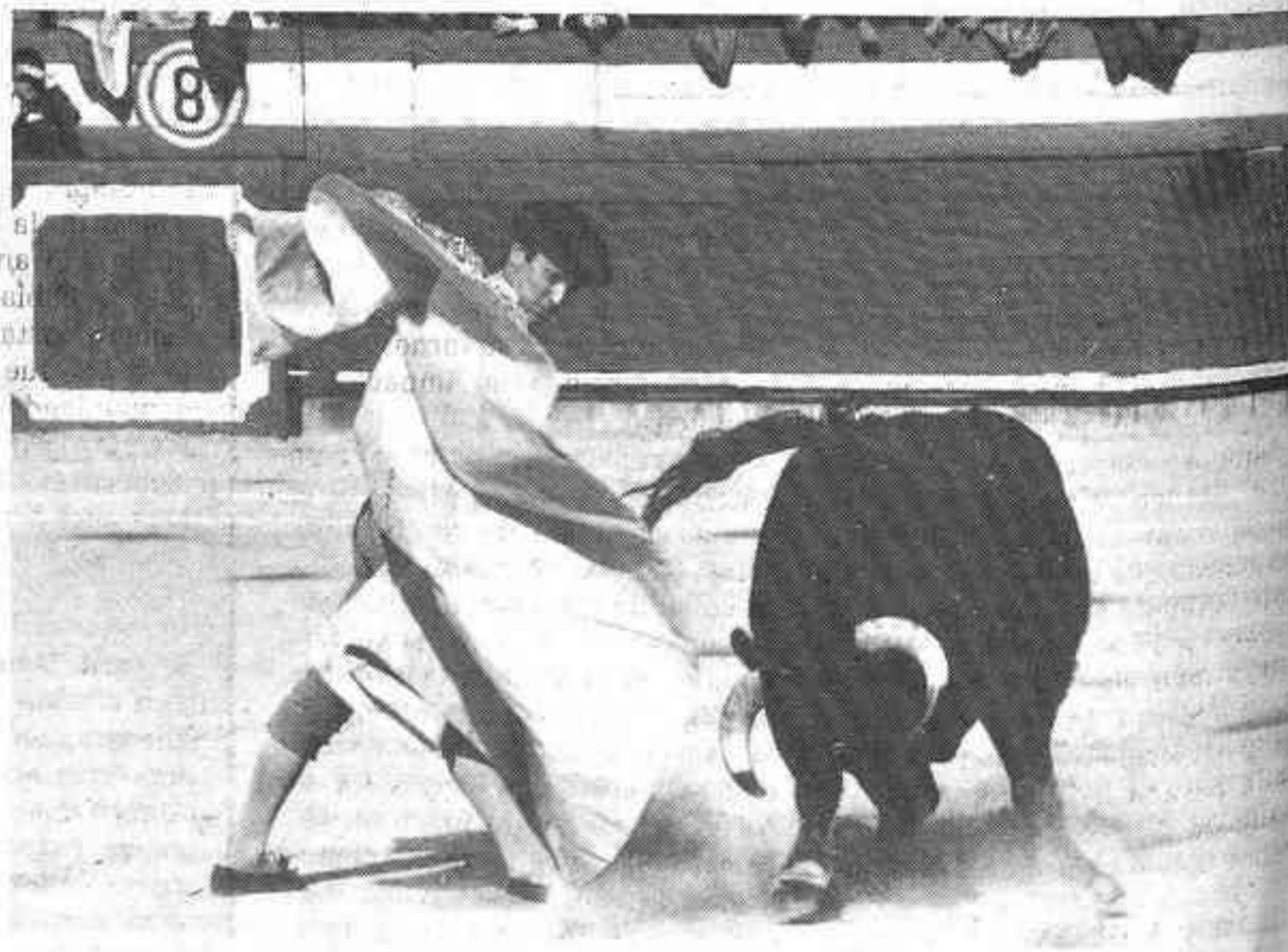
### Emilio Muñoz

El trianero saludó a su primer enemigo con una serie de verónicas, si bien llegó a la perfección en los tres últimos encuentros que fueron impecables. Aunque el toro perdió las manos en varias ocasiones a la hora de los rehiletes, Emilio fue a él decidido a agradar al público y dio principio a su faena con la flámula junto a tablas, sufriendo una colada por el pitón izquierdo. Por el otro lado toreó con su peculiar estilo, arremido, componiendo la figura mientras le fue posible y recreándose, provocando los olés del graderío cada vez que remataba los pases. A base de cuidar al toro —un colorado ojo de perdiz— que se desplomaba con frecuencia y adolecía de son, se estiró en unos naturales imprimiendo temple que también se jalearon, habiendo luego que suspender su labor a falta de colada para proporcionar respiro y más resistencia a su oponente, pases que, como es lógico, resultaron sin gracia ni enjundia, hasta que, perfilándose con el estoque, lo hundió hasta la bola volcándose materialmente. El respetable volvió a agi-

tar los pañuelos y se le concedió una oreja, paseando el redondel con recogida de prendas y ramos de flores.

### Paco Ojeda

Tampoco llegó a convencer a nuestro público, tras su cometido gris del día de su presentación, pues, salvo alguno que otro detalle, no cuajó ni menos redondeó faena. Quizá, entre lo poco de bueno que nos dejó, fueran las cuatro verónicas a pies juntos y bajando las manos con que saludó a su primer enemigo, las que resultaron de mucha belleza y plasticidad, luciendo también al llevar el toro al piquero y en las chicuelinas del tercio de quites. Brindó la muerte al público del albero y, tras un trasteo muy vistoso, pero inoportuno, propinó unos derechos no demasiado ajustados en la primera serie, arremándose y templando más en la siguiente, al final de la cual vio que el toro se venía abajo por agotamiento. A mi juicio sobran los pases iniciales que quebraron y castigaron con demasía al cornúpeto, ya malo-

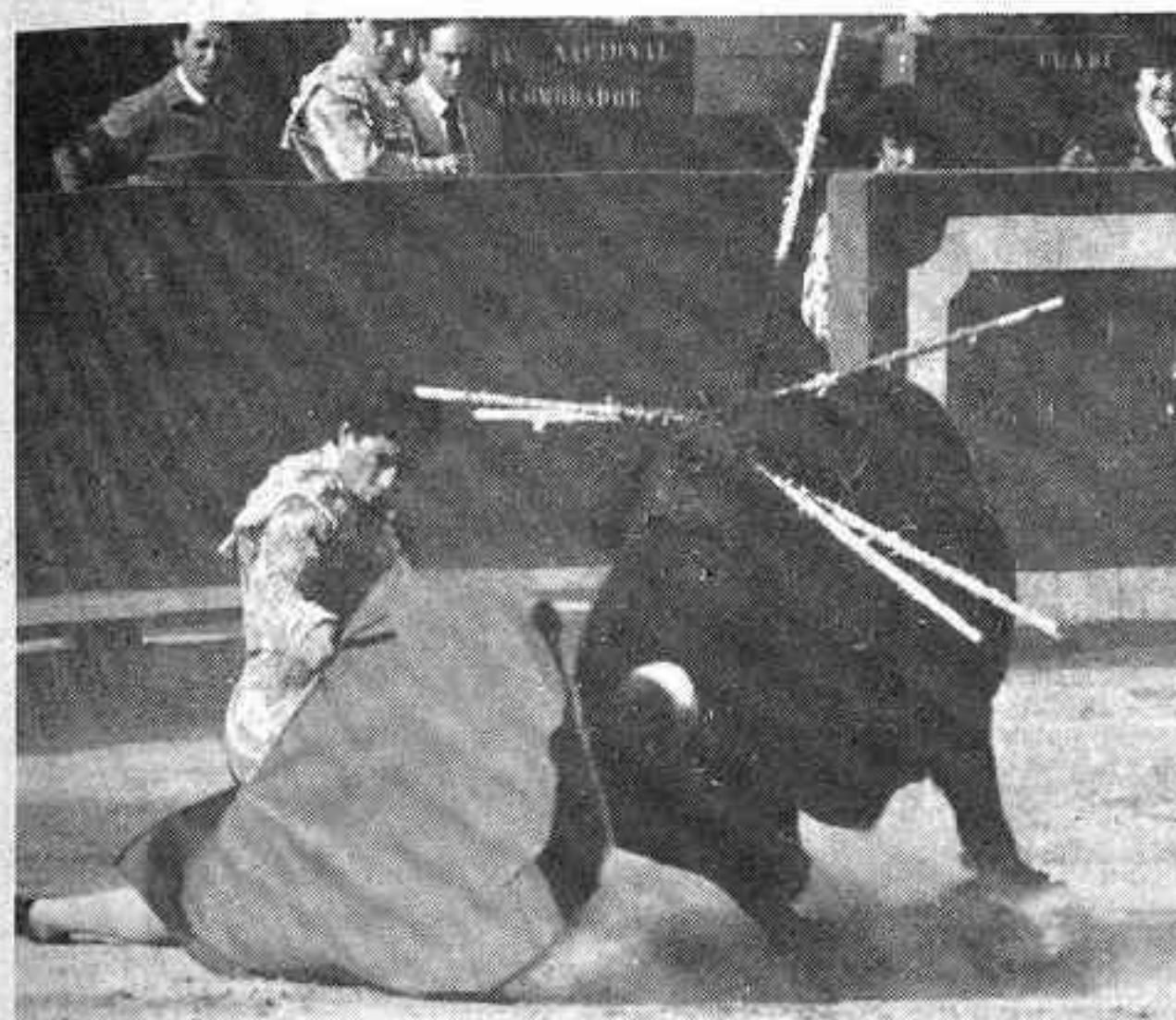


Vivo

- La arena de la plaza se cubrió de almohadillas
- Los toros de «Torrestrella» estuvieron flojos
- Una sola oreja, para Emilio Muñoz



El diputado socialista Enrique Múgica junto con las autoridades castellanenses.



Ojeda por bajo.



Toro y torero de rodillas.

grado visiblemente luego de su encuentro con las plazas montadas. Ante esta circunstancia quedó Paco ante un enemigo al que no se decidía cómo seguir lidiando y optó por desahacerse de él, matando de medio espadazo y viendo doblar al toro junto a las tablas, escuchando alguna música de viento.

Nada destacable hizo con el capote a su segundo oponente por haberle salido suelto desde el primer momento, aparte de mostrarse trotón y rebreincado, pero sin ningún defecto capital que hiciera difícil o peligrosa su lidia. Llevó a cabo el pertinente tanteo, y aún cuando mostró en principio algún atisbo de agrado al público, no se confió en toda la lidia. Le faltó el mando, categoría para obligarle a tomar el engaño por y en donde debía de tomarlo, sin apartarle la muleta de la cara e impidiendo que el toro dudase alguna que otra vez entre atacar a la muleta o al espada, como así fue, provocando algunos intentos de colada que desconcertaron a Paco, hasta que, desistiendo de torear acabó de estocada a la muleta o al espada, rubricándose el remate con pitos.

La impresión general de Paco Ojeda es que es un espada con clase y con arte, pero, que necesita solamente «su toro» para quedar bien. Evidenció las dos tardes falta de recursos para demostrar a las claras que sabe lo que se lleva entre manos. En líneas generales, decepcionó al público de Castellón, que esperaba mucho más de un torero que del anonimato saltó al estrellato, que esta temporada pasada ha toreado más que nadie y que consiguientemente, cobra más que nadie.

José Cubero «Yiyo» Como el primer toro del madrileño anduvo suelto de salida, no le fue posible cuajar faena con el capote, si bien se aplaudió su intervención en el tercio de quites, como también la de Emilio Muñoz en su turno. Yiyo brindó al público de la plaza dando inicio por alto como requerían las condiciones de su adversario, siguiendo con derechos largos, cargando la suerte y recreándose en cada uno de ellos, pero bien pronto el recorrido del toro fue menor y se quedaba a mitad de la suerte. Esta circunstancia impidió el que tuvieran brillo y estampa los naturales de la segunda parte de su faena. El toro no pasaba de ninguna forma y tuvo que optar por entrar a matar, finiquitando de estocada caída. Se airearon algunos pañuelos en el graderío, pero fue escasa la incidencia, escuchando palmas luego de arrastrado por las mulillas de Torrestrella. Yiyo ejecutó las verónicas de rigor al último de la tarde en número de seis, que salieron muy toreras y apretadas, escuchando fuertes aplausos, aplausos que se repitieron cuando llevó, entre los giros de su capote, el toro a la jurisdicción de los del castoreño. Volvió a repetir en su turno en este primer tercio con impecables verónicas.

El espada se encontró con un toro que se quedaba corto desde el primer momento de su cometido con la franela. Pero puso a prueba su voluntad y pundonor, y luchando con la deficiencia de su adversario y en la medida que le fue posible, con su peculiar maestría y elegancia, nos ofreció faena artística y templada, mandando a la perfección. Quizá lo único censurable es el haber alargado demasiado su labor intentando vanamente poder obtener algún lucimiento. Por fin se decidió a acabar con el astado y dejó una estocada

corta en las mismas pëndolas que es suficiente, escuchando palmas y saludando desde el tercio, siendo requerido a pasear el anillo al final de la corrida con recogida de flores.

### Resumen

Una corrida en la que abundó la sosería a causa del escasísimo poder de los toros de Torrestrella. Todos creíamos que iba a ser este último festejo la carcasa taurina

final de la feria, pero esa carcasa explotó sin estrépito. Quizá, aparte de las condiciones del ganado, se hubiera podido obtener más partido de él.

Emilio Muñoz vestía un terno encarnado, Ojeda color vinatre oscuro y el Yiyo de azul y oro.

La plaza registró con su casi llenazo, la mejor entrada de toda la feria.

Los rehileteros cumplieron muy

bien su cometido, dejando los tres pares en el morrillo de cada astado.

Cuando, arrastrado el último toro, cruzaron el redondel las cuadrillas de los tres diestros, se despidió con palmas a Muñoz y al Yiyo, y Ojeda, como era de esperar, escuchó pitos y le arrojaron almohadillas.

Rafael Roca

Fotos: Heredio

## LA TOMADURA DE PELO DE OJEDA Y EL AFEITADO DE LOS TOROS

La última de Feria ha dejado un sabor amargo a la afición castellanense, engañada una vez más por los todopoderosos de la Fiesta Nacional. Ni los toros lo fueron ni Ojeda, «el fenómeno», demostró nada: Además, cuatro de los seis astados presentaban un impecable afeitado.

La corrida que presentaba la ganadería de «Torrestrella», falta de fuerza y bravura, originó la desaprobación del respetable, sobre todo en el cuarto de la tarde, que tocó en suerte a Emilio Muñoz. El animal, al que se le apreciaba cierta cojera, había momentos que parecía una vaca lechera pastando en el prado. La protesta en los tendidos fue unánime en repetidas ocasiones demandando al presidente mandara el animal a los corrales. Pero salmantino Martín Morínigo, permaneció impassible, atendiendo únicamente a las indicaciones de sus asesores. Y, lo que son las cosas este fue único toro al que le cortaron una oreja.

Tarde anodina, que terminó de ennegrecerse con el último toro de Paco Ojeda. Bueno, lo de Ojeda no tiene paliativos fue simple y llanamente una tomadura de pelo. Al igual que en el primero el marismeño parecía que tenía ganas de lucirse, y una buena suerte de capotazos así lo hacían prever. Pero nada, con la muleta se lió de tal forma que optó liquidar el asunto al momento. Después de la certera estocada —eso sí—, la protesta

del público no se hizo esperar, lanzándose varias almohadillas a la arena.

Peró la bronca se armó cuando los diestros se disponían a abandonar el ruedo. Insultos, gritos de protesta y varias decenas de almohadillas fueron la mercedida despedida a Paco Ojeda, que según fuentes bien informadas se ha llevado tres millones y medio de pesetas en esta Feria. Así, como suena, tres kilos y medio, por tomar el pelo a doce mil personas que habían pagado una entrada, nada barata, al torero revelación del pasado año. De juzgado de guardia.

Decíamos que los toros de «Torrestrella», de Jerez de la Frontera, no dieron la talla. Pero es que, además, cuatro de ellos presentaban claros indicios de afeitado. El dicho arrreglio en la cornamenta. Y como la presidencia y autoridad veterinaria no se chupan el dedo, observaron que algo raro pasaba en las astas de los cuatro animalitos. Conclusión, los cuernos han sido remitidos, ayer mismo, a la Escuela Nacional de Sanidad Veterinaria en Madrid para su oportuno examen.

La autoridad determinará, tras laboriosas pruebas y exámenes si realmente los toros fueron visitados por el «barbero». Decir que en las otras dos corridas también se observaron irregularidades en las astas de cuatro animales, dos en cada una. Ya saben, el afeitado nuestro de cada día. Esto ya no es lo que era señores.

B. Trilles

LA CERIMONIA DEL FOC - I VII

## Mascletaes i catells de focs a les nostres festes



**Mascletà de la Plaça de la Llibertat, dissabte 31:** Una mascletà d'una qualitat mitjana, ben destacable si pensem com és de novençà el sector 19 i que està format bàsicament per classes populars. Un espai massa obert, potser el de la Plaça. Un ritme prou bo, sense els talls d'algunes. A destacar una bona artilleria, però el final coeter fou insuficient.

**Castell de Focs de la Plaça del Carme, del Grau, dissabte 31:** Les vuit i mitja de la nit (millor, del vespre), quan comença abril i han adelantat l'hora, no és massa bon moment per a una manifestació pirotècnica que vol molta foscor al cel, per poder contrariar millor. Les carcasses esclataven sobre un cel encara massa blavenc, i així no hi ha forma de lluir res. Tot açò ens va der pensar en la participació pirotècnica del Grau a la Magdalena —unida a la participació global d'aquesta zona— i recordar que potser seria bo que el sector 12 paticipara en la Nit de Foc. Al cap y a la fi, des de la part de Castelló-ciutat de les avingudes de la Mar o Germans Bou es veu perfectament un castell llançat des de la art grauera d'eixes avingudes.

Castell de bona qualitat, interessants combinacions de carcasses, tot i que l'espai d'instal·lació no era massa adient. Final acceptable.

**Mascletà de la Plaça Teodor Izquierdo, diumenge 1 d'abril:** Va resultar prou interessant i, tot i no assolir el nivell de la de Martínez de Tena del divendrés, tingué un ritme molt sostingut, una bona artilleria i un enllaç ben fet amb els coets finals. Com aspecte negatiu, cal dir que, siga per la pluja o per errors de càlcul, la coeteria de principi del castell esclatava molt alta i deixava massa espai temporal entre esclat i esclat, tallant així el ritme.

**Remat de castell de focs de l'Avinguda de la Mar, diumenge 1 d'abril:** Si la Junta Central no té diners per a pagar un castell de 15 minuts, que el faça de 5 o que demane pressupost a qui corresponga, però el que no es pot fer és acabar les festes deixant-li al públic castellanenc un mal gust de boca. Si s'hagueren limitat al mig minut final, ara diríem que havia estat un bon remat, tot i no haver castell previ. Però, senyors, anar a estes altures amb coets, bengaltes i ramellets, com si fóra un castell dels pitjors de la Segona Secció! I el públic ho nota, ja ho crec que ho nota. Que no el sentien xiular? Al nostre costat, un senyor, parlant un castellà no gens d'ací, però que duia ja uns quants anys vivint a Castelló, parlava de lent i aborrit. I uns «castelloneros de soca» no ho veuen? Van haver, a més, dos talls increïbles, sense cap sentit, i una lèntitud digna de millor causa. «Rematar» no sembla que vulga dir «matar-nos de l'esglai».

**Alguns comentaris finals:** Perquè no hi havia un bon castell o castells de Nit de Foc— dissabte a la nit, quan Castelló està ple de gent, ve'n i forasters, que normalment no han de matinar al dia següent?. Suposem que no es sabia per anticipat que anava a ploure. Creiem que seria bo tindre-ho en compte per altres anys.

Sobre el veredicté del Jurat: Evidentment, estem plenament d'acord amb el 1 Premi de la Primera Secció per al Sector 2. Una altra cosa hauria estat de bojos. D'acord també amb el primer premi de la Segona per a la 15, i ens alegra haver coincidit un altre any. Pel que respecta als altres dos premis, estem prou d'acord—recordem que el segon ha estat per a la 14 y el tercer per a la 6—, però trobem a faltar, per davant d'ells, un premi per al Sector 11, per a nosaltres el segon millor castell de la secció. Tanmateix, aquestes són coses molt difuses i cal filar molt prim. Recordem que la nostra puntuació era de 6,5 per al de 1,11, i després ja venien els dos que ha triat el Jurat. En general, doncs, prou d'acord.

I no res més, amics. Moltes gràcies per l'atenció que heu prestat als nostres comentaris, i ara a preparar durant un any el focs de la propera Magdalena.

Manuel Carceller i Jordi Querol

## SALAS DE ARTE SALAS

### I Salón de Primavera en la Galería Enarros

La Galería Enarros nos ofrece su Primer Salón de Primavera que, por su misma denominación, supone un primer capítulo, plenamente logrado, de una serie que merece ser dilatada e interesante. En esta ocasión inicial contemplamos la obra de siete artistas de personalidades diferentes agrupados por su figuración tomada del natural y preocupados por unos resultados cuyo impacto principal es la belleza.

Oliver Ferrer presenta unos paisajes de pincelada suelta y vaporosa, casi abstracciones, con resultados muy sugestivos.

De Domingo vemos varias obras protagonizadas por la figura femenina, que sirve de apoyo volumétrico a unas refinadas gamas delicadamente concretadas al pastel o al óleo.

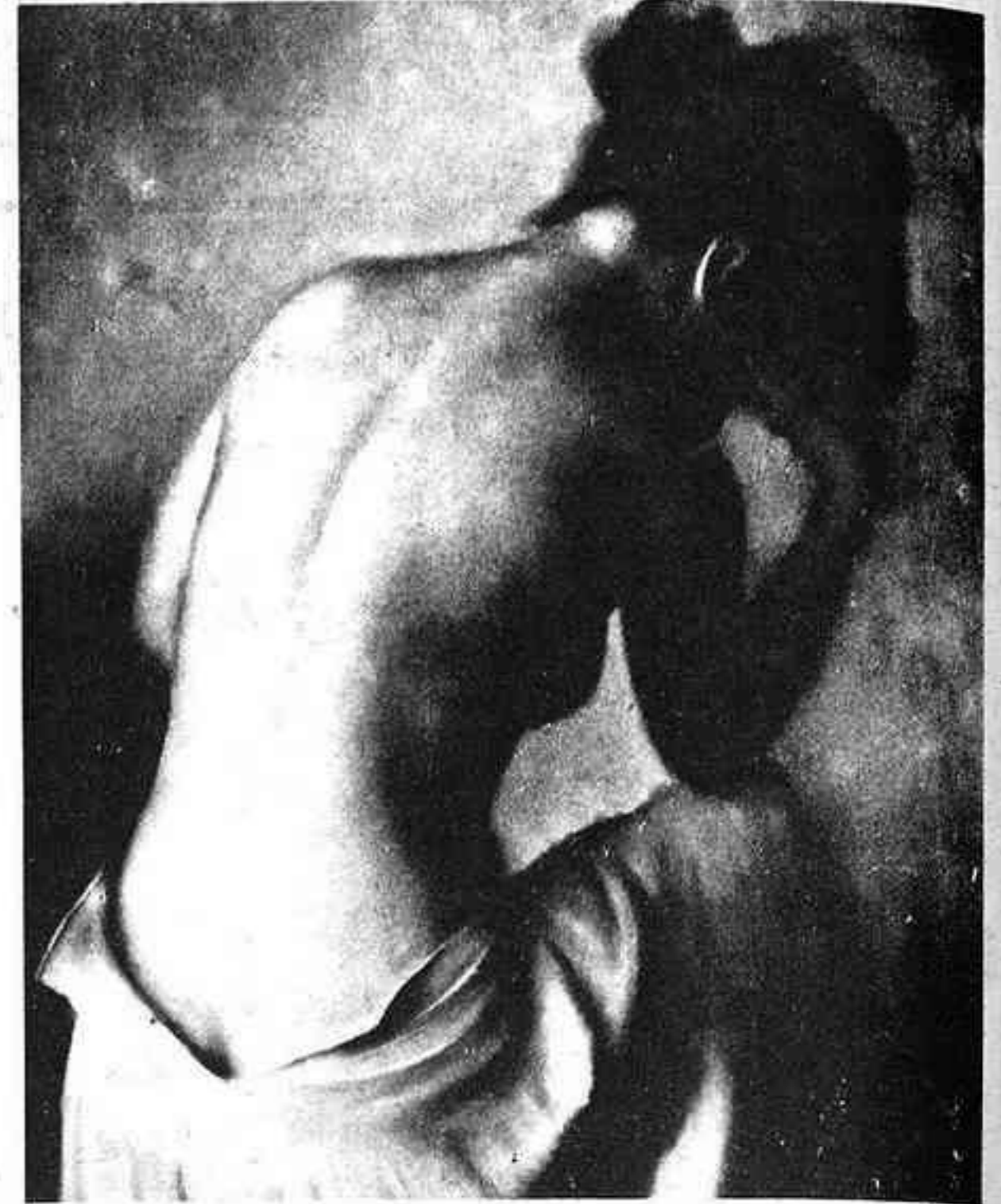
Arnedo Linares cuelga tres paisajes al óleo de gamas equilibradas, de ejecución seca con la espátula y más cálidos, vibrantes y fundidos si utiliza el pincel.

Juncosa Roselló presenta unos paisajes al óleo o a la acuarela, de pinceladas sueltas casi tachistas y colores limpios y muy bellos.

De León Olmo vemos varios bodegones al óleo en su peculiar línea de calidades esmaltadas, superficies muy perfiladas y suntuosos resultados.

Pepet Sabat aporta tres de sus mejores obras recientes, a las que ha dedicado toda la atención y esfuerzo que exigen, con brillantes resultados en cuanto a composición, resolución, gamas y fuerza resultante de todos los componentes.

Tres paisajes —dos acuarelas y un óleo— representan la aportación de Vidaller, con tierras húmedas y llenas de vida, y con los colores matizados de las mis-



mas a través de pinceladas vaporosas o casi puntillistas que funden los planos en una síntesis muy conseguida.

M. Godoy

### Alumnos de la Escuela de Bellas Artes en el Casino Antiguo

Coincidiendo en parte con las presentes fiestas de la Magdalena están teniendo lugar en Castellón dos acontecimientos artísticos muy distintos entre sí pero a la vez muy significativos. En el Centro Municipal de Cultura se nos muestran obras de pintores castellanenses (por nacimiento o por vinculación) de los últimos doscientos años, en una amplia exposición organizada por el Ayuntamiento de Castellón que permite apreciar la gran riqueza y calidad de nuestros artistas. A la vez, en los bajos del Casino Antiguo amablemente cedidos para tal fin por su directiva, podemos contemplar el capítulo siguiente a la muestra anterior. Las obras de los alumnos que con vocación, ilusión y mucho esfuerzo están inmersos en el muy difícil mundo del aprendizaje de la pintura... alumnos de los que deseamos y esperamos vayan apareciendo nuevos artistas, que vayan cuajando a medida que les llegue el momento.

Se trata de más de medio centenar de alumnos que presentan obviamente una obra muy variada que refleja las diferentes personalidades de sus autores. Todas las muestras pueden ser englobadas dentro de la figuración académica respetuosa con la tradición. Paisajes urbanos o rurales, bodegones, temas florales, figura, retrato, siempre prestando una gran atención (en varios casos excesiva por las dificultades que entraña para cualquier artista) al modelo, e intentando plasmarlo cuidando el encaje de los volúmenes de un modo acorde con la perspectiva, atendiendo o no al modelado y al claroscuro, buscando la belleza de los resultados y sobre todo intentando dominar progresivamente el medio (casi siempre óleo) y el pincel, luchando con las dificultades del oficio. Ya se detectan algunas personalidades definidas. Vemos empastes sueltos y vigorosos, ambición en la creación de atmósferas, armonía compositiva, gamas muy meditadas, algún retrato muy prometedor.

Los autores son alumnos de la

Escuela de Bellas Artes de Castellón, en la que además de pintura se estudia cerámica, dibujo, escultura... y encuadernación. El alumnado se distribuye en dos locales distantes entre sí y su definición oficial —según manifestaciones de estos alumnos— queda bastante imprecisa. La Escuela sobrevive con aportaciones del Ayuntamiento y de la Diputación Provincial. También los mismos alumnos manifiestan sus deseos de una mayor atención al Centro por parte de quien corresponda ya que la obtención del carácter oficial (con un plan de estudios cohe-

rente, eficaz y riguroso, distribuido en los cursos que haga falta y con el reconocimiento oficial al final de los estudios) vehicularía más adecuadamente las ilusiones y los esfuerzos que en la actualidad realizan alumnado, profesorado e instituciones colaboradoras.

Nuestra enhorabuena a los organizadores y participantes en la exposición, y nuestros deseos de un gran futuro que deseamos que no tarde mucho en convertirse en admirado presente.

Manuel Godoy

### MAGNIFICA EXPOSICION de JOAN DE PALAU, en BRAULIO



Joan de Palau ha pasado este año por Castellón con una exposición sorprendente, llena de embrujo y de dinámica melodía. Sus lienzos hacen viajar al espectador a parajes reales y vivos, lejos de las clásicas estampas. El color, es sin lugar a dudas, el gran éxito del artista, que embriaga el ambiente con su toque romántico, y la composición del paisaje junto con esa gama de tonalidades cálidas y chispeantes, ha sido objeto de la mejor crítica.

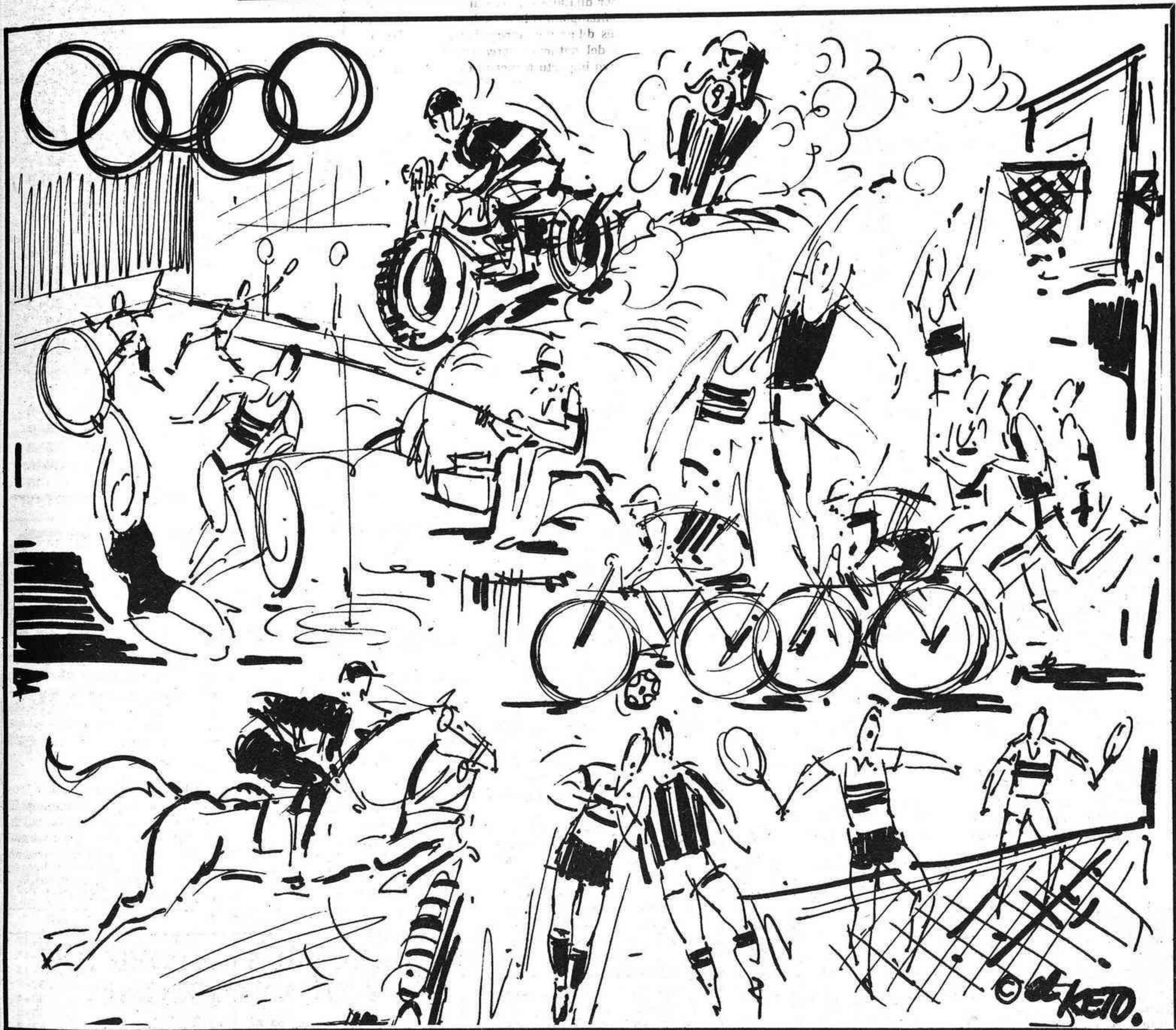
La expresiva pincelada de Joan de Palau nos ha dejado el sabor de la nobleza en el arte, de la elegancia y calidad en la pintura y de la honradez de un artista que merece el éxito conseguido.

A. Eixea

HOY MARTES, ULTIMO DIA

# Mediterráneo

## DEPORTES



# OLIMPIADA MAGDALENERA

Cada edición de las tradicionales Fiestas de la Magdalena constituyen una pequeña olimpiada en donde se dan cita un destacado elenco de manifestaciones deportivas. Las dos últimas jornadas de la Magdalena nos ha proporcionado a los aficionados al deporte en general la gran ocasión de poder elegir de entre un buen número de manifestaciones deportivas junto con los habituales campeonatos a nivel de competición oficial que ha hecho del deporte provincial el

gran protagonista de esta recta final de la celebración magdalenera.

Pero tal vez por su trascendencia y novedad hay que hacer mención del gran éxito cosechado por el Mades-Seguros, equipo de balonmano femenino que tras vencer sin dificultad al Universidad de Granada ha terminado brillantemente la Liga en División de Honor proclamándose Sub-campeón y con ello, el derecho a intervenir la próxima temporada en competiciones europeas.

**Nadie da tanto. ¡APROVECHESE!**

Sólo MARZA le ofrece:

- 71 puntos de revisión completa en motor, frenos, dirección, chapa e interior.
- la garantía incluye materiales y mano de obra.

**Sistema Vehículo Ocasión**  
Vendemos seguridad. Por sistema.

## MARZA, S.L.

Plaza País Valencia, 14 (Frente Iglesia S. Francisco)  
Tel. 21 77 99 - CASTELLÓN

Red Seat. La garantía más fuerte.



Selección Calidad Garantía Servicio Precio Financiación. FISEAT



## ASI FUE LA JORNADA

Con la experiencia de Pegaso, la mejor garantía para estar bien atendido.

### AUCASA AUTOMOCION CASTELLON, S. A.

Concesionario exclusivo para Castellón y provincia

Carretera de Valencia a Barcelona, Km. 61'7 - Teléfono (964) 52 24 11 - ALMAZORA (Castellón)



Gente que sabe lo que hace.

## PRIMERA DIVISION

### RESULTADOS Y CLASIFICACION

Salamanca, 1; Zaragoza, 1  
Barcelona, 4; Cádiz, 1  
At. Madrid, 2; R. Sociedad, 1  
Sevilla, 2; Valencia, 0  
Osasuna, 0; Málaga, 0

Mallorca, 0; Betis, 1  
Ath. Bilbao, 2; R. Madrid, 1  
Murcia, 1; Valladolid, 2  
Gijón, 0; Español, 1

	J	G	E	P	F	C	Puntos
Ath. Bilbao	30	17	9	4	47	25	43+13
R. Madrid	30	18	5	7	50	32	41+11
Barcelona	30	16	8	6	52	25	40+10
At. Madrid	30	17	6	7	46	37	40+10
Betis	30	15	4	11	40	38	34+4
Zaragoza	30	11	9	10	42	35	31+1
R. Sociedad	30	11	9	10	37	33	31+1
Español	30	9	12	9	36	37	30
Málaga	30	9	11	10	37	31	29-1
Murcia	30	9	11	10	36	31	39-1
Sevilla	30	11	7	12	36	38	29-1
Gijón	30	10	8	12	35	40	28-2
Valencia	30	10	7	13	37	41	27-3
Osasuna	30	11	5	14	29	35	27-3
Valladolid	30	9	6	15	40	58	24-4
Mallorca	30	3	14	13	25	50	20-10
Salamanca	30	5	9	16	26	49	19-13
Cádiz	30	5	8	17	31	47	18-12

## SEGUNDA DIVISION

### RESULTADOS Y CLASIFICACION

R. Vallecana, 1 - Hércules, 1  
Oviedo, 1 - Bilbao Ath., 2  
Palencia, 0 - Cartagena, 0  
Las Palmas, 0 - Coruña, 0  
Castilla, 0 - Santander, 0

Huelva, 1 - At. Madrileño, 3  
Celta, 2 - Barcelona, At. 2  
CASTELLON, 1 - Granada, 0  
Algeciras, 1 - Linares, 1  
Elche, 4 - Tenerife, 3

	J	G	E	P	F	C	Puntos
Bilbao Ath.	30	17	8	5	52	30	42+12
Castilla	30	16	7	7	53	35	39+9
Santander	30	13	11	6	45	32	37+7
Hércules	30	12	11	7	32	27	35+5
Elche	30	13	8	9	51	32	34+4
Celta	30	11	10	9	36	31	32+2
Coruña	30	11	9	10	29	28	31+1
Oviedo	30	12	7	11	38	37	31-1
Granada	30	10	10	10	28	28	30+2
Las Palmas	30	10	10	10	38	41	30
CASTELLON	30	12	6	12	39	45	30
Barcelona At.	30	10	9	11	44	40	29+1
At. Madrileño	30	10	8	12	54	53	28-2
Huelva	30	8	12	10	26	39	28-2
Algeciras	30	7	11	12	26	34	25-5
Palencia	30	8	9	13	37	38	25-7
Linares	30	8	9	13	38	41	25-3
Tenerife	30	7	10	13	33	41	24-6
Cartagena	30	6	12	12	27	39	24-6
R. Vallecana	30	5	11	14	28	43	21-11

EN VENTA EN CASTELLON: Pl. País Valencià, calle Castelldefels, calle Zorita, calle Hnos. Quintero, calle Maestro Giner, Avda. del Mar. Cl. Carcagente  
EN BENICASIM: Bungalows Formentor, Apartamentos Playamar y Castellmar.



# CEINCA

Enmedio, 99-Entlo. - Tel. 21 81 55 - CASTELLON

## TERCERA DIVISION

### RESULTADOS Y CLASIFICACION

Carcagente, 2 - VILLARREAL, 1. Catarroja, 1 - VINAROS, 0.  
Villajoyosa, 5 - BURRIANA, 1. Levante, 1 - Aspense, 2.  
Novelda, 3 - VALL DE UXO, 0. Mestalla, 2 - Benidorm, 0.  
Torrente, 2 - Rayo Ibense, 1. Paterna, 3 - Alcira, 3.  
BENICARLO, 1 - Onteniente, 1. Alicante, 1 - Gandía, 2.

	J	G	E	P	F	C	P
Alcira	30	24	4	2	85	15	52+24
Levante	30	21	3	6	56	11	45+15
Mestalla	30	18	5	7	62	29	41+11
Gandía	30	16	7	7	56	32	39+9
BURRIANA	30	13	11	6	40	35	37+7
Aspense	30	15	6	9	38	31	36+8
Onteniente	30	11	12	7	37	33	34+4
Villajoyosa	30	13	6	11	42	34	32
Novelda	30	11	7	12	30	41	29-3
Torrente	30	12	5	13	34	56	29-1
VILLARREAL	30	9	10	11	37	35	28-2
R. Ibense	30	9	10	11	43	45	28-2
VINAROS	30	10	7	13	35	49	27-3
Catarroja	30	9	7	14	33	48	25-5
Alicante	30	8	8	14	31	36	24-6
Carcagente	30	8	8	14	33	47	24-8
BENICARLO	30	8	5	17	30	52	21-9
Benidorm	30	6	8	16	28	47	20-8
VALL UXO	30	5	7	18	28	63	17-13
Paterna	30	3	6	21	20	58	12-18

## REGIONAL PREFERENTE

### RESULTADOS Y CLASIFICACION

Algemesi, 0-Alacuás, 1. Puzol, 1-Muchamiel, 0  
Olimpic, 0-CASTELLON, 0. Sueca, 0-Español, 0  
Bañeres, 2-Cuart, 2. Valencia, 4-Alginet, 2  
Denia, 0-Motilla, 0. Acero, 2-Silla, 1  
SEGORBE, 1-Enguera, 1. Paiporta, 0-Villena, 1

	J	G	E	P	F	C	P
Valencia	30	19	7	4	73	40	45+15
Denia	30	17	7	6	49	22	41+11
Villena	30	16	7	7	56	38	39+9
CASTELLON	30	15	8	7	54	25	38+8
Muchamiel	30	15	6	9	43	28	36+6
Enguera	30	13	9	8	50	44	35+5
Algemesi	30	12	11	7	35	30	35+3
Alacuás	30	13	9	8	41	30	35+5
SEGORBE	30	13	8	9	47	31	34+4
Olimpic	30	11	12	7	38	27	34+2
Puzol	30	12	6	12	33	47	30
Bañeres	30	9	11	10	35	31	29-3
Sueca	30	8	12	10	31	36	28-2
Cuart	30	8	12	10	39	45	28-2
Paiporta	30	8	10	12	53	58	26-4
Español	30	7	10	13	34	45	24-4
Alginet	30	6	9	15	26	40	21-7
Motilla	30	5	7	18	21	55	17-13
Acero	30	5	6	19	27	56	16-14
Silla	30	2	5	23	19	76	9-19

## PRIMERA REGIONAL

### GRUPO NORTE

SAN PEDRO, 1; Saguntino, 0.  
ALMAZORA, 1; ONDA, 1.  
Albalat, 1; Foyos, 1.  
ALCORA, 1; Chirivella, 0.  
ALMENARA, 4; BENICASIM, 1.  
OROPESA, 4; Les Valls, 1.  
Juventud, 1; Nazaret, 1.  
NULES, 2; San Marcelino, 0.  
NIÑO PERDIDO, 2; Meliana, 0.  
MONCOFAR, 4; BECHI, 1.

### CLASIFICACION

NULES	47+17
Saguntino	43+13
ONDA	42+12
MONCOFAR	37+7
ALMAZORA	36+4
NIÑO PERDIDO	35+5
ALMENARA	33+3
SAN PEDRO	28
ALCORA	3
Nazaret	29+1
OROPESA	28-2
Foyos	27-3
BECHI	26-4
Albalat	25-7
Les Valls	24-6
Juventud	23-7
Meliana	22-6
BENICASIM	22-8
Chirivella	21-9
San Marcelino	18-10

## Segunda Regional Grupo Primero

### RESULTADOS Y CLASIFICACION

Villavieja, 1 - Ribesalbes, 2.  
Moró, 3 - Benasal, 2.  
Traiguera, 3 - Albocácer, 2.  
Vinaroz, 0 - Chert, 1.  
Torreblanca, 4 - Alcalá, 0.  
San Mateo, 5 - Artana, 2.  
Els Ibarsos, 2 - Benlloch, 1.  
Borriol, 2 - At. Almassora, 4.  
San Pedro - Peñíscola  
(No compareció el árbitro)

Torreblanca	47+19
San Mateo	43+15
Traiguera	39+11
Els Ibarsos	37+11
Ribesalbes	33+5
Vinaroz	32+4
Albocácer	32+4
Chert	31+3
Peñíscola	26-2
Benasal	26-2
Alcalá	24-4
Villavieja	20-10
Artana	20-8
Benlloch	19-7
San Pedro	19-5
Borriol	19-9
Almassora	18-6
Moró	13-17

## Segunda Regional Grupo Segundo

### RESULTADOS Y CLASIFICACION

Almácer, 2 - Masamagrell U. D., 1  
Benifaraig, 1 - Rafelbuñol, 0  
El Puig, 0 - Moncadense, 1  
C. Fallera, 3 - Estivella, 0  
T. Levante, 2 - Benicalap, 3  
Albuixech, 1 - Altura, 1  
Moncada, 1 - Soneja, 0  
Arse, 2 - Carpesa, 1  
At. Masamagrell, 2 - Viver, 0

Moncadense	47+19
Moncada	43+15
Albuixech	41+13
Benicalap	39+11
Altura	38+10
Viver	30+4
At. Masamagrell	30+2
Masamagrell UD	29+1
El Puig	29+1
Rafelbuñol	29+3
Torre Levante	24-2
Almácer	22-8
Benifaraig	22-8
Arse	20-8
Ciudad Fallera	17-11
Soneja	16-10
Estivella	15-11
Carpesa	7-21

Tras la fiesta deportiva de Castalia

# MODERADO OPTIMISMO EN EL CASTELLÓN

Por varias razones téníamos el encuentro que el pasado sábado jugaron en Castalia el Castellón y el Granda. El equipo albinegro estaba dando en los últimos encuentros una de cal y otra de arena y por otro lado, la Magdalena casi nunca ha sido propicia para el club castellonense que casi siempre ha «pinchado» cuando juega en Semana Grande.

No fue así y además Castalia fue una verdadera fiesta. Sólo hubo un gol pero valió por varios porque la alegría tras el chupinazo de Viña cuando corría el minuto 19 de la segunda parte se desbordó en las gradas. Cohetes, tracas, música, confetti, serpentina y bengalas multicolores. Toda una fiesta que se completó con dos puntos de enorme importancia para los chicos de Toni Torres.

Tras el primer tiempo anodino, en la segunda parte, —como ya viene siendo casi habitual—, el Castellón jugó mejor, empleó una fuerza y ritmo excelentes y superó en toda la línea a un Granada que se vió desbordado por el fútbol arrollador de los castellonenses. Cuando el Granada quiso reaccionar ya era tarde: el Castellón se empleó atrás con una eficacia fenomenal, cerró muy bien los huecos, y no dió ningún resquicio a los de Mesones que perdieron el encuentro por la incapacidad de superar al juego sereno, firme y decidido del cuadro castellonense.

Con esta victoria y tras los resultados que se han dado en la última jornada, el Castellón figura en la zona intermedia de la tabla compartida con Granda y Las Palmas, todos con treinta puntos, a cuatro de los que están en situación de ascenso y a cinco de los equipos en peligro de todo lo contrario.

## Ocho partidos

A ocho encuentros del final de la Liga, las cosas han tomado para el Castellón un perfil fortunadamente distinto a las oscuras perspectivas que rodeaban al club en el transcurso de la primera vuelta. Libre de negativos, en este momento el conjunto albinegro

está en condiciones, —calendario en mano—, de aspirar a cualquier cosa a poco que le acompañen los otros resultados que puedan darse en esta categoría.

La igualdad demostrada por la gran mayoría de los equipos de Segunda ha quedado de manifiesto durante esta temporada y probablemente el equipo que durante las últimas jornadas logre atravesar una buena racha de juego y resultados se llevará el gato al agua.

De cualquier forma, y pese a que no hay que descartar ninguna posibilidad ni tampoco renunciar de antemano a nada, el Castellón debe seguir adelante en los próximos encuentros con los pies en suelo, la mente fría y pensando cada domingo en el partido de turno para poder después a medida que las jornadas transcurran hacer las cábales oportunas. El equipo hoy por hoy está bien. Ha demostrado en repetidas ocasiones que sabe reaccionar cuando las circunstancias lo exigen y una vez hay que insistir en que está en condiciones de ganar a cualquiera. El resto es cosa de los jugadores.

## Barcelona At.

El próximo compromiso de los castellonenses se va a producir el sábado en el Mini-Estadi del Fútbol Club Barcelona donde el Castellón jugará con el Barcelona Atlético.

Los filiales azulgranados, que consiguió empatar el pasado domingo en Vigo tiene en la actualidad veintiocho puntos— dos menos que el Castellón— y en situación aunque relativamente tranquila, con necesidad de no perder comba en casa para no verse implicado en posiciones de descenso. El encuentro está anunciado para las cinco de la tarde y según nuestras noticias serán muchos los seguidores albinegros que acudirán a Barcelona para presenciar el encuentro. Vamos a confiar en que no se repita la historia de la pasada temporada en Liga donde recordamos que el Castellón jugó su peor encuentro de la temporada y salió



- EL ENCUENTRO FRENTE AL BARCELONA AT. SE JUGARÁ EL SÁBADO A LAS CINCO DE LA TARDE
- EL AMATEUR DISPUTARÁ LOS ENCUENTROS DEL CAMPEONATO DE AFICIONADOS EN DOMINGO

derrotado por un claro tres a cero. Probablemente la presencia de Torres en el Castellón pueda incluir decisivamente en que ésta no se repita.

## Problemas en el Amateur

El Amateur del Castellón, brillante campeón un año más del Campeonato Regional de Aficionados tiene ante sí un verdadero maratón hasta el final de la temporada. Ustedes recordarán que la pasada temporada, los encuentros de Aficionados se jugaban en miércoles y los partidos de Preferente en domingo. Pues bien, esta temporada han cambiado las tornas y los compromisos del Campeonato de España de aficionados se disputarán en domingo mien-

tras la Liga para el Castellón seguirá entre semana. Así, en principio, si el Castellón sigue siendo uno de los favoritos para el ascenso, ¿qué hará la Federación cuando se tengan que disputar encuentros de liga decisivos para el ascenso? Por otro lado, ¿estarán los equipos rivales del Castellón en Liga a aplazar sus encuentros a los miércoles con el consiguiente deterioro de taquilla?

Son preguntas que quedan en el aire pero que ya veremos a ver como se resuelven en el momento no muy lejano en que se planteen.

Por el momento sabemos que el Ferrerías de Menorca, primer rival del Amateur albinegro ya ha solicitado adelantar el encuentro con el Amateur al sábado cinco de

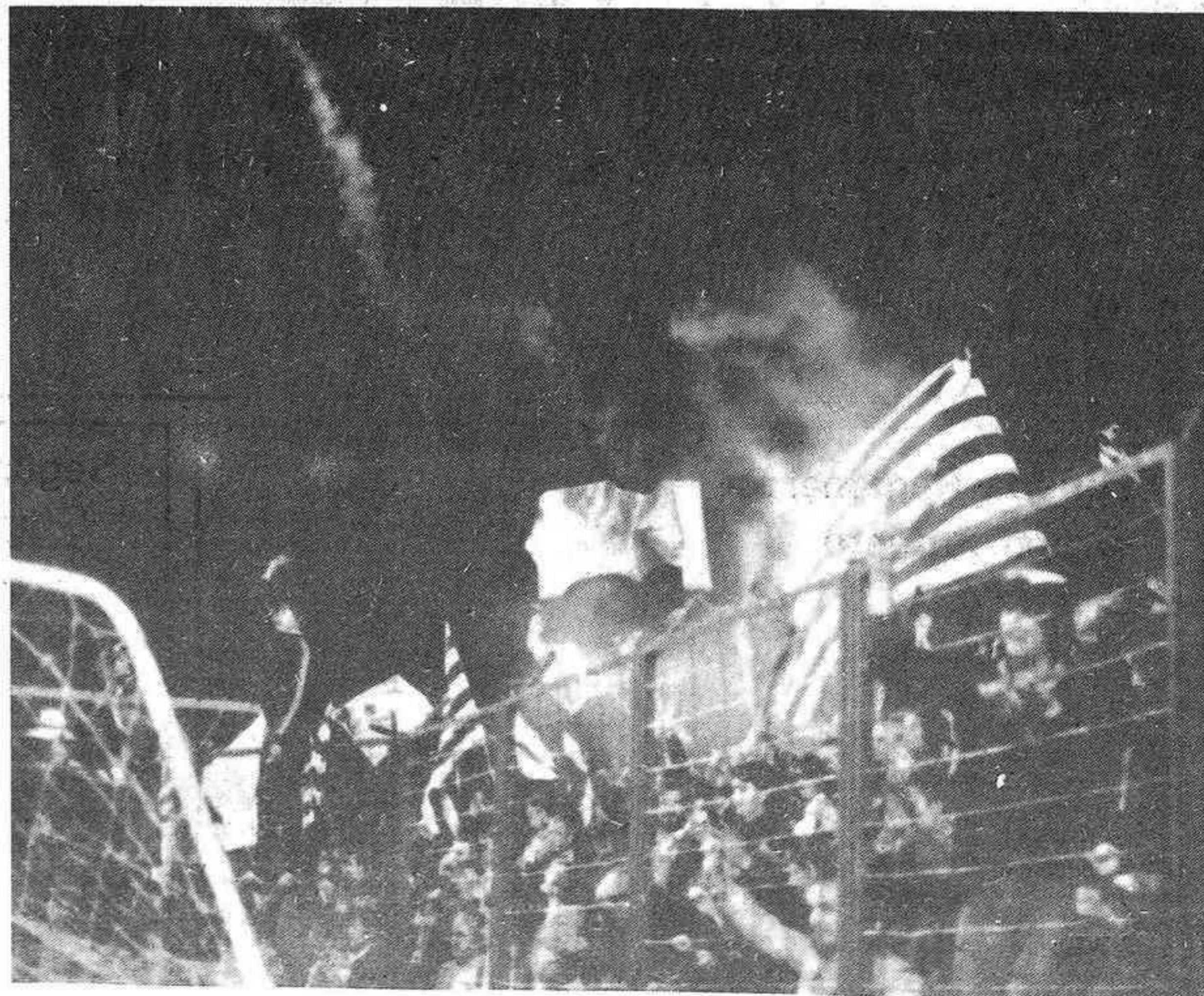
mayo el encuentro de vuelta de la primera eliminatoria. El primer encuentro se disputará en Castalia el día 29 de abril.

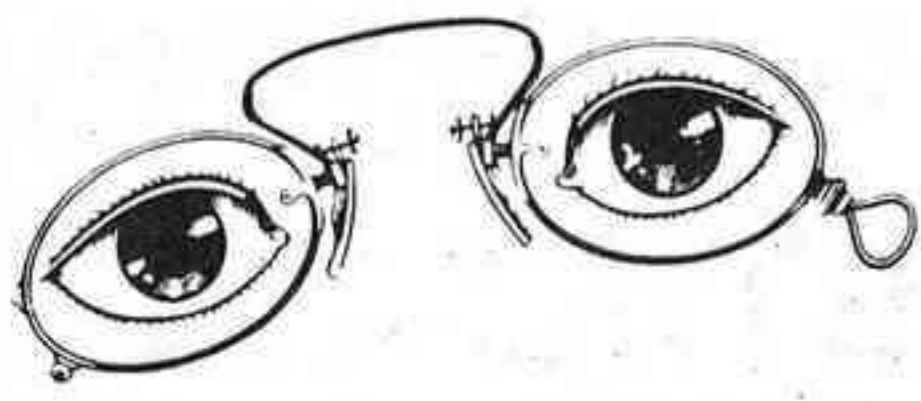
## Árbitros

La Federación ha designado ya los árbitros que dirigirán la próxima jornada los encuentros de los equipos castellonenses en categoría nacional. Serán estos:

Barcelona Atlético-Castellón, García Delgado; Villarreal-Villajoyosa, Escrivá Vidal; Burriana-Novelda, Fernández Serrano; Vall de Uxó-Torrent, Piqueras Badía; Rayo Ibense-Benicarló, Bueno Aviño; Vinaròs-Levante, Martín Lloris.

Eduardo Más  
Fotos: Heredio





# la otra crónica

Por JESUS MARTINEZ-MIRA



debe de ser harto difícil que un equipo pierda un partido de fútbol.

## Don Francisco

A García Hernández, desde aquí y desde el micrófono, le he dado ya palos hasta en el carnet de identidad, y ello porque, hasta el pasado sábado, no había mostrado/demostrado absolutamente nada sobre el césped de Castalia, y no me valía demasiado su teoría/justificación del pésimo estado del terreno de juego. Aunque todos merecen una alta calificación por el encuentro sabatino, desde GONZALEZ (recuérdese aquel gol cantado/sufrido que evitó cuando nadie lo esperaba) hasta VIÑA (que logró la diana del triunfo y peleó más que otras veces), si PACO ha sido uno de los por mí más constantemente censurado, de justicia es ahora proclamar que su actuación, y más aún en los segundos cuarenta-y-cinco minutos, fue todo un recital, recital culminado, como guinda para el pastel, por el magistral pase a VERDU que propició el tanto castellonense y que para sí quisieran muchos grandes del fútbol hispano. Así, sí, don FRANCISCO.

Un diez. Y no se me diga que me muestro blando y generoso al calificarle, porque, si el inefable JOSE PLAZA llega a designar para este partido a uno de esos pitofleros chuletillos que se empecinan en demostrar quién es el que manda, podía haberse armado un cirio monumental, un jaleo de a folio, un lío de tomo y lomo. Mejor de aquésta manera. Mucho mejor.

## Y el presidente, encorbatado

Lo cual no suele ser habitual. JOAQUIN ROCA no acostumbra a asistir a los partidos de Castalia con un terno cual el que vistió para el encuentro que ando comentando como Dios me da a entender. JOAQUIN ROCA suele vestir más deportivamente, de modo más informal (que no inelegante). Uno no cree en brujas, pero, como en el fútbol, haberlas, haylas, tenga a bien el presidente, please, a la vista del resultado, encorbatarse, suplico, por lo que resta de temporada.

## ¿Toros versus fútbol?

No se ha producido el enfrentamiento y verdad es que ambos espectáculos pudieron contemplarse. Lo que ocurre es que han salido mejor parado los futboleros que los taurinos. Para los primeros, la Magdalena no ha traído sino alegrías. Los segundos andan comentando que, casi, casi, han visto en esta Feria lo mismo que en la anterior, suspendida, como podrá recordarse, por la huelga que capitaneó el CAPEA. No tengo ninguna duda: después de haber

pagado lo que cuesta (no lo que vale) una entrada para corrida, después de salir con las piernas atezcadas por el entumecimiento, después de comprobar la casta de algunos bichos y la «vergüenza torera» del señor OJEDA y algunos matadores, este año, insisto, han ganado a los puntos los aficionados al baloncito de las manchas negras.

## Más cerca y más lejos

O sea, el Club Deportivo Castellón anda ya más cerca de la cabeza que de la cola, lo que viene a ser, a falta de ocho partidos para la «oración-despedida-y-cierre», una situación ideal para empezar a pensar en la temporada próxima, para empezar a pensar quiénes son los que han sacado al equipo castellonense de los últimos puestos y quiénes los que, con anterioridad, lo habían colocado en ellos, para empezar a pensar qué es lo que se quiere lograr en el campeonato próximo y en la forma idónea de lograrlo. Con unos directivos que ya no pueden pecar por inexperiencia, con un entrenador que ya sabe dónde y con quiénes trabaja, con unos jugadores cuyo grado de validez ya es conocido, con una afición que tiene ganas de aplaudir y que merece mayores alegrías, la próxima campaña debe ser (tiene que ser) muy diferente a la que acabará dentro de ocho semanas. Tiempo hay para programar y, después, es inútil andar «en busca del tiempo perdido».



Con una ligerilla, o no tan ligerilla, prevención esperaba uno el Castellón-Granada, por aquello de la tradición magdalenera, por aquello de lo que últimamente andaba ai uso, porque, luego de la victoria en Linarejos, dos puntos más en Castalia parecía ya un demasiado correr bien la suerte, un soplar la fortuna en demasía, un excesivo venir el parto derecho. Si a todo esto uno añadía que, en las dos oportunidades en que el Castellón se había quedado esta temporada sin negativos, la alegría sólo duró una semana, se esfumó en un decir amén, desapareció en menos que canta un gallo, la marcha hacia el Estadio no se prestaba a muchos optimismos.

## Ambiente, pero menos

Hubo una buena entrada, aunque sin reventón. A pesar de la excelente idea de la directiva para fomentar el llenazo (entrada gratuita para «gaiateras», charangas y mozalbetes), no se llenó el graderío, pero, eso sí, los muchos que acudieron, con espíritu festero y con cuerpo jotero, estaban por caldear el espectáculo, por darle al encuentro olor a pólvora y cumplieron como los buenos.

## El amateur de Luis Serrano

Otrora, «amateur» era sinónimo de «pozo», ¿lo recuerdan? Bueno, pues, ¿quién ha vuelto a utilizar «pozo» por «amateur» desde que LUIS SERRANO se hizo cargo de la dirección del segundo equipo del Club Deportivo Castellón? Después de la magnífica temporada anterior, en la actual están por allá arriba en el campeonato liguero y, en el de aficionados, ahí los tienen, recién proclamados, y van dos veces, el mejor conjunto de la Región Valenciana (digo Región porque el torneo se llama oficialmente Campeonato Regional de Aficionados: ahora, cada uno es muy dueño de, donde yo he puesto «Región», colocar «País», «Reino» o «Comunidad»). Vale, pues, a lo que íbamos, para ellos, para los muchachos del Castellón-Amateur, fue la primera gran ovación de la tarde/noche, cuando la plantilla, con PEDRO LOPEZ y MANOLO MARQUES llevando el

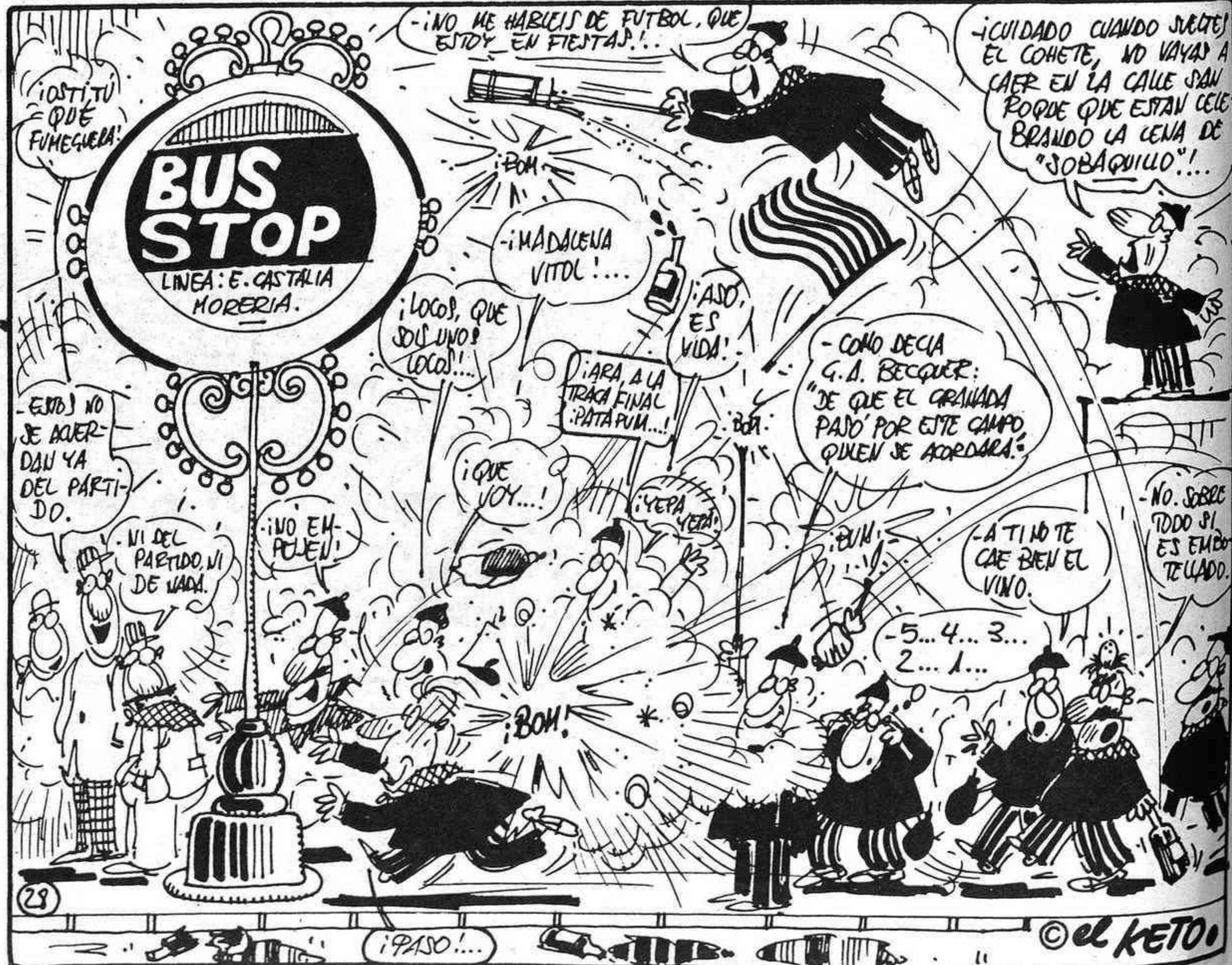
copón a cuestras, saludó desde el centro del campo. Que esto, LUIS, sea solamente el prólogo, el principio, de una marcha triunfal.

## Con once pares de...

...botas. Se lo pregunté a ANTONIO TORRES al finalizar el Castellón-Granada. «¿Ha estado la clave del triunfo en haber disputado este partido echándole once pares de... botas?». Coincidimos. También él estaba de acuerdo en que la garra y el coraje habían sido armas decisivas para los albinegros. Digo yo que, jugando así, con sesera y pundonor en simbiosis,

## El árbitro

Un diez. No ya por su señalamiento de las distintas circunstancias del partido, que no fue malo, sino por su actitud a lo largo de todo el encuentro. LAGE SANCHEZ tuvo la psicología necesaria para dirigir el Castellón-Granada. No quiso complicar las cosas cuando una de las torres quedó sin luz, no montó ningún número extraño cuando un par de bengalas encendidas, a raíz del gol, aparecieron sobre el área granadina, no exigió que dejara el personal de hacer estallar tracas y petardos. El árbitro fue consciente de que estaba entre un pueblo en fiestas y toleró lo que la ocasión hacía tole-



# ESTUDIO en el ESTADIO

- EL AZUL, ROJO Y BLANCO DEL UNIFORME DEL GRANADA ME DIO MALA ESPINA. ME RECORDABA LOS COLORES FRANCESES.

- A MI TAMBIEN, PERO LA VELOCIDAD IMPUESTA POR EL CASTELLON IMPIDIO EL VUELCO DEL RESULTADO.

- POR AHI NO HUBO NADA QUE HACER. EL CASTELLON HIZO EL SUYO, MAS EL QUE NO PUDO HACER EN LINARES.

- CIERTO. CON LA CAMISETA A RAYAS COMO LOS PRESOS, Y CON POCAS LUZ, ERA NORMAL QUE INICIARAN TODAS LAS ESCAPADAS HACIA LA PUERTA DE GONZALEZ, POR ESE LADO.

- EL GRANADA VINO A HACER SU PARTIDO.

- LA TORRE SIN FLUIDO PARECE QUE ANIMO A LOS DEL GRANADA.

- ¡MENUDA "MASCLETA" EN LA PORTERIA DE LA TORRE, MACHO! ¡QUE CANTIDAD DE COHETES! ¡PARECIA QUE SE ROMPIA TODO!

- SI. SU TIEMPO SE TIRO DESPUES EL LINIER COMPROBANDO LA PORTERIA.

- LO QUE NO PERDIO NUNCA EL GRANADA FUE LA ESPERANZA. PARECIAN EL PSOE.

- Y QUE LO DIGAS: MUCHO CAMBIO PERO PARA NO MEJORAR NADA, O MUY POCO.

- ESDE ES DE MUCHO MERITO, PORQUE CON LA POCAS LUZ QUE HABIA...

- EL CASTELLON NO DIO NINGUN BALON POR PERDIDO.

ESTADIO CASTAUA

¡BUM!

- EL CASTELLON ENCERRO AL GRANADA EN SU AREA.

- CON LA CAMISETA QUE VESTIAN, CUALQUIERA HUBIERA HECHO LO MISMO.

- NO ESTOY MUY SEGURO, PERO ME DIO LA SENSACION DE VER AL SR. LAGE SANCHEZ BUSCANDO ALGO POR ENTRE LOS MUSICOS QUE ENTRARON AL CAMPO. (TERRENO DE JUEGO)

- COMO NO FUERA A LOS LINIERS. ¿NO DICEN QUE TIENEN QUE ESTAR SIEMPRE EN LA BAUDA?

© el KETO.

## LUIS PRADES S.A.

Red de servicios en:

CASTELLON: Avda. Vall de Uxó, 28. Tfno. 21 24 11 - Avda. Valencia, 45. Tfno. 205703  
 BURRIANA: Ctra. del Puerto, s n. Tfno. 51 16 61 - ONDA: Ctra. Viver-Burriana, s n. Tfno. 60 10 34 - VILLARREAL: Vulcanizados Ramirez Ctra. N-340 s/n Tfno. 52 09 87  
 ALMAZORA: P. Rey D. Jaime, 16. Tfno. 56 03 34. - SEGORBE: R. Guillén. Avda. España, s/n. Tfno. 11 03 68. **Especialistas del Neumático**

el ancho que gana



Campeon del Mundo 1983

# MICHELIN

## TERCERA DIVISION

Benicarló, 1; Onteniente, 1

### CADA PARTIDO, UNA HISTORIA

#### Alineaciones

**ONTENIENTE:** Cambra, Ubeda, José Alfredo, Toni, Roberto, Bataller (desde el minuto 43 Oliva), Diego, Cambra-Mataix, Angel (desde el minuto 30 Moreno) y Penadés.

**BENICARLO:** Salvador, Rubén, Sancho, Juanlu, Fabra, Ferrer, Ferreres (desde el minuto 45 Herrera), Caballé, Agraz, Soler, Richard. (También en el minuto 75 Redó suplió a Sancho lesionado).

**Arbitro:** Escrig Roig. Impecable arbitraje. Solamente mostró una tarjeta amarilla a Diego del Onteniente y una sola laguna en un fallo de apreciación en el minuto 60 al cortar una jugada del Onteniente por fuera de juego inexistente como reconoció.

#### Marcador

20 minutos: 1-0. Una jugada de ataque que Ferreres de cabeza con inteligencia coloca a los pies de Caballé que remata sin parar a ras de suelo junto al poste.

65 minutos: 1-1. Entra en una fase de apatía el Benicarló que aprovecha el Onteniente para coordinar unas jugadas en una de las cuales Moreno en perfecta combinación con Penadés establece el empate.

#### Incidencias

Tarde primaveral con ráfagas de aire y amagos de lluvia, buena entrada y asombro en las gradas por el cambio de Ferreres en la segunda mitad.

Conato de nervios a la salida del campo entre aficionados y jugadores del equipo local que no pasó a mayores. Jarro de agua fría para la afición ante el inesperado e imprevisto empate.

Sancho pidió voluntariamente el cambio y los nervios agarrotaron al Benicarló en la segunda parte que jugó uno de los peores partidos de la temporada agarrotado por la responsabilidad.

#### Comentario

Si bien es cierto que cada partido es una historia, dejaremos de entrada la casualidad de que en muchas de las acciones del segundo tiempo, el Benicarló fue un calco del domingo anterior en el Cerrol de Vinaroz, aunque en esta



ocasión, los nervios de sus hombres fueran los grandes protagonistas de la tarde, cuajando el equipo uno de los peores partidos de la actual temporada y poniendo el cartelito de «muy frágil» a su deseada y esperada permanencia en la 3.ª División.

Si bien es cierto que cada partido es una historia, esta vez hubo demasiada similitud con el anterior, y como el resultado al final igualmente fue negativo, nos vino a demostrar que la historia, por repetida no gustó, pese a que antes del encuentro, hubiese «opiniones particulares» entre algunos jugadores, en cuanto al partido en cuestión. Nos referimos al Vinaroz-Benicarló.

#### El primer tiempo

Salió el Benicarló dispuesto a resolver enseguida, y a fe que a los 10 minutos ya pudo en una jugada de Juanlu con pase a Agraz, resolver, pero el portero a los pies del delantero local lo impidió. A los 12 minutos era Caballé a un remate de Ferreres despejado el que no

alcanzaba por milésimas el hueco exacto y en el 22 era Ferrer el que probaba fortuna, dejándose caer en el área unos minutos después Penadés que el árbitro no atendió.

A los 26 minutos, botaba Juanlu un córner que con efecto casi entraba en puerta y Richard en boca de remate, protestaba brazos en alto por cuanto el esférico había penetrado el área de meta.

A los 31 minutos paraba un balón Salvador con un poco de peligro, aunque hasta ahí, el Onteniente hubiese dado pocas muestras de su presencia en el campo. Esta tónica de presión local siguió hasta el final de los 45 minutos, que con 1-0 en el marcador, presagiaban una segunda parte para rematar, dado que de hecho se ha visto esta temporada, que las segundas partes son o eran las que resolvían los encuentros.

#### La segunda parte

Perplejos otra vez con el cambio de Ferreres, cosa que objetamos al mister que nos dijo que el chaval no se encontraba en un momento óptimo, entramos en los 45 y deci-

sivos últimos minutos. Y pronto se vio, que el Benicarló no jugaba igual, que le daba todas las ventajas al Onteniente y que aquello podría acabar mal, como así fue.

Siguió combinando bien el equipo en los escarceos iniciales, pero se fue metiendo en un hueco incomprensible, y el Onteniente comenzó a ver posibilidades al partido que estaba disputado y así, en el minuto 60, en una oportunidad de oro para los del Clariano, el árbitro cortaba una jugada de raíz, cuando Penadés estaba en óptimas condiciones de gol por estimar un fuera de juego que no existía, que el Juez de línea no le había señalado y que el mismo se llevó las manos a la cabeza ante la equivocación.

Era un aviso, porque cinco minutos después, Moreno sentenciaba con su gol, modelo de ejecución y de montaje por parte de Penadés, lo que sería la losa de un nuevo negativo para el conjunto de Jorge Rodríguez.

Desde allí, hasta el final, el Benicarló comenzó a hacerse un ovillo de nervios, a no acertar en ninguna jugada, y pese a los ramalazos de furia que le llevaron ante Cambra, no pudo ya resolver, porque las indecisiones eran más graves de las previstas, y que desde el minuto 66 al 90, realizó, el peor encuentro de esta temporada en su terreno.

#### ¿Qué había sucedido?

Secreto de sumario que alguien debe de saber, porque los secretos son a veces secretos a voces, y que no hay duda alguna, en ocasiones, que si no es por unas causas determinadas no se puede jugar tan mal, cargando las culpas y las tintas a quien, desgraciadamente no las tiene todas.

Se hundió el Benicarló, Herrera que había entrado como plan salvador no tiró ni una sola vez a puerta, y el resto, buscando deslabazadamente la sorpresa, no contaron, con que el Onteniente, con carga positiva, que aumentó, era mucho Onteniente.

### VESTUARIOS

#### Miralles (entrenador del Onteniente)

He visto a un Benicarló nervioso, impreciso en los momentos clave pero yo que espero siempre lo mejor para mi equipo, creo que aprovechamos la segunda parte para imponer nuestro ritmo.

—¿Cómo ha visto al Benicarló?

—Bueno el primer tiempo dominó un poco, pero la jugada ha sido un balón suelto que acertaron, dado que luego no tiraron más a puerta.

—¿No le ha facilitado el Benicarló al Onteniente la victoria?

—Bueno no sé los cambios si fueron mal o bien hechos, desconozco a sus jugadores, pero yo puedo decir que he visto al Benicarló muy nervioso, han puesto su voluntad pero la verdad es que no han hecho demasiado.

#### Jorge Rodríguez (míster del Benicarló)

—Míster otro punto que se nos esfuma: ¿qué ha pasado?

—Francamente muchas veces hay que analizar todo, y hoy nos ha tocado hacer un partido desastroso, tener ese encuentro en casa. Como hombre de fútbol, muchos años en campos, tengo que dejar bien claro que todo equipo tiene un partido o dos partidos malos en casa y éste ha sido uno de ellos.

El equipo de fuera tampoco hizo nada para ganar el partido y considero que el empate es bueno en este aspecto. Creo que se debe todo a fallos nuestros por los nervios que nos condenan, de muchos cambios por las lesiones y todo se pone en contra aunque quiero creer que esto cambie y que nos ha tocado esta vez tener la tarde negra.

José Palanques

### TURF- QUINIELA HIPICA: LOS PLENOS, a 64.826 PESETAS

Cada uno de los 386 acertantes de seis resultados cobrará la cantidad de 64.826 pesetas, según el escrutinio definitivo de la quiniela hípica de ayer domingo.

Con cinco aciertos han aparecido 10.184 columnas, que cobrarán a razón de 2.457 pesetas. La recaudación total esta semana ha sido de 83.410.700 pesetas, con lo que cada categoría de premios ha repartido la cantidad de 25.023.210 pesetas.

La quiniela hípica ganadora fue la siguiente:

- 1.ª Carrera: 3 (Cancún)
- 2.ª Carrera: 3 (Zehila)
- 3.ª Carrera: 6 (el señor Arenas)
- 4.ª Carrera: 15 (Casablanca)
- 5.ª Carrera: 12 (Habit)
- 6.ª Carrera: 3 (rippling)



TERCERA DIVISION

Análisis de la jornada

Jornada goleadora. Nada menos que 32 goles. La tercera en goles de la temporada. La primera fue la sexta con 37, la segunda la 18 con 36 y la tercera esta con 32. Ya se llevan 786 goles totales que repartidos entre las 30 jornadas suponen 26,2 por jornada y 39,3 por equipo, aunque el Benicarló en este aspecto lleve solamente 30 totales y el Alcira esté con un total de 85 que suponen nada menos que 2,83 goles por jornada.

La jornada se desglosó así:

Carcagente-Villarreal (2-1)

Esperaban los benicarlandos un globo sonda del Villarreal para poder optar con más tranquilidad, pero no pudieron los del Madrid hacer bueno el esfuerzo.

Villajosa-Burriana (5-1)

Parece que oficialmente no se ha dicho nada, pero Paco Causanilles no fue con el equipo porque dicen que le han dado vacaciones. Le suplió Forment y lógicamente las «vacaciones» le santarán mal a los muchachos de Esteban.

Novelda-Vall de Uxó (3-0)

Fue ya sabatina la derrotade los pupilos de Piquer que nada pudieron hacer en Novelda, dando otro paso atrás en sus aspiraciones, que aún siguen. De momento su situación está estabilizada.

Torrente-Rayo Ibense (2-1)

No pudo en el San Gregorio el Rayo Ibense hacer buenos sus deseos. El domingo recibe al Benicarló y puede caer en la trampa



de los despropósitos, porque de ahora al final, el Benicarló será un león herido.

Onteniente-Benicarló (1-1)

Nadie esperaba ese traspies, sabiendo como juega el Benicarló en su campo. Esta vez les salió la criada respondona, los nervios se les comieron vivos y lo que pudo ser una goleada se quedó en un empate muy preocupante. Los delanteros no vieron ni una.

Catarroja-Vinaroz (1-0)

La gran victoria sobre el Benicarló puso en alerta al Catarroja que el sábado venció al Vinaroz por un gol postrero y muy discutido, dado que estaba en claro fuera de juego quien lo marcó. Cerca de Valencia, los arbitros arriman el ascua a su sardina.

Levante-Aspense (1-2)

A quien Dios se la da, San Pedro se la bendiga. Esta vez el Levante que pensaba tenerlo todo hecho, le ha dado vía libre al Alcira para que sea un campeón con todos los honores. Martínez se debe seguir acordando de Sabadell.

Paterna-Alcira (3-3)

Los hombres de Dionisio le plantaron cara al gallito y le subieron a las barbas con tres golitos que fueron tres golazos. Un empate que casi no le sirve al Paterna pero deja en buen lugar la labor de Dionisio.

Mestalla-Benidorm (2-0)

No falló el Mestalla ante un candidato al descenso y el Benicarló en el Maestrazgo respiró hondo antes de comenzar el partido contra el Onteniente y saberlo. Luego marró.

Alicante-Gandía (1-2)

Otro que hace bueno el pronóstico dado que carga al Alicante con seis negativos y un calendario nada esperanzador. De momento el Gandía ha encontrado otra vez su horma y como se ha retirado de la Copa de la Liga, pues se dedicará de lleno.

10 partidos resueltos y ocho jornadas que quedan para resolver. El domingo Vinaroz-Levante que llama la atención. Un Gandía-Carcagente que puede ser clave para muchas cosas, y un Benidorm-Paterna que puede ser la sorpresa de la jornada. El Alicante en Alcira poco podrá hacer y el Benicarló en Ibi lo intentará todo.

José Palanques

El Vinaròs cayó en la segunda parte (1-0)

CIOFFI PUDO HABER EMPATADO

Por la mínima diferencia de uno a cero perdió el Vinaròs en Catarroja. En la primera parte, el conjunto vinarocense aguantó bien a su contrario pero después fue superado por el mejor juego local que pudo incluso haber logrado una mayor ventaja.

En la primera parte ambos conjuntos se trataron de tú a tú y las oportunidades de marcar pasaron frente a ambas porterías de manera casi consecutiva. La primera ocasión la tuvo en sus botas el ariete Cioffi a los siete minutos al sacar magníficamente un castigo contra el equipo local a lo que respondió el meta con una fenomenal parada.

En la continuación, el Catarroja llevó las riendas del partido y consiguió marcar a los cinco minutos. Siguió dominando el Catarroja y aunque en los últimos minutos el

Vinaròs intentó igualar la contienda, el cuadro local no dio opción.

Arbitro

Ferré Domínguez. Aceptable actuación. Mostró tarjetas amarillas a Cioffi, Jordá, José Manuel y Naranjo.

Alineaciones

VINAROS.— Ciurana, Roa, Luis, Marco, Gilabert, Granero (Pedro), Marzá, Jaime, Cioffi, Keita (Ernesto) y Pastor.

CATARROJA.— Ramírez, Chamorro, José Manuel, Melero, Jordá, Sigfrido (Manzanque), Sarría (Joaquín), Jesús, Vicente, Badal y Naranjo.

El gol

1-0. Minuto 50. Centro de José Manuel sobre el área vinarocense que remata en plancha a la red Naranjo.



Mientras Causanilles estaba de «vacaciones»

El Burriana apabullado en Villajoyosa (5-1)

Merecidamente el Villajoyosa derrotó abultadamente al Burriana que cayó por cinco goles a uno. Fue un Burriana totalmente desdibujado, sin ideas, orden ni concierto; sin mordiente y desangelado que fue barrido materialmente por el juego superior en todo del Villajoyosa a quien le salió uno de los mejores partidos de la temporada.

A los cinco minutos de juego, el equipo burrianense había ya encajado dos goles lo que tal vez fue decisivo para que los azules perdieran el ritmo y quedaran casi todo el encuentro a merced del Villajoyosa que pudo incluso lograr una victoria mucho más amplia.

Tras este resultado, habrá que esperar cuál va a ser la reacción de la directiva del Burriana que como es sabido había dado «descanso» al entrenador Paco Causanilles. Entendemos que la evidencia de lo acontecido aconsejará a la directiva del Burriana a devolver la confianza a Causanilles y que este incidente no haya pasado de unas pequeñas «Vacaciones» coincidiendo con las Fiestas de la Magdalena.

Arbitro

Muñoz Bosmediano. Buena actuación sin influir en el resultado. Tarjeteó a Campins, Ricardo, Nando y Francis.



Alineaciones

BURRIANA.— Gabriel, Beltrán, Ricardo, Hueso, López, Montañés, Nando, Francis, Fabregat, Planelles (Armando) y Jovi (Félix).

VILLAJOYOSA.— Cancedo, Díaz, Puncho, García, Campins, Vicentet, Antonio, Zaragoza (Mingot), Forner, Erchán, Ramos (Alejandro).

Los goles

1-0. Minuto 3. Ramos aprovecha un rechace de la defensa tras disparo de Antonio y marca.  
2-0. Minuto 5. Ramos escapa por su demarcación, centra re-

sado y Vicent aumenta la ventaja.

3-0. Minuto 39. Córner sobre Zaragoza que de cabeza bate por tercera vez a Gabriel.

3-1. Minuto 66. Falta contra el Villajoyosa que aprovecha Armando para acortar distancias.

4-1. Minuto 73. Penalty por derribo a Ramos dentro del área. Lanza Zaragoza y bate a Gabriel.

5-1. Minuto 87. Contraataque del Villajoyosa a cargo de Antonio a quien no puede detener la defensa visitante muy adelantada y llega ante el meta visitante a quien engaña y establece el resultado definitivo.

Pese a marcar en el minuto inicial

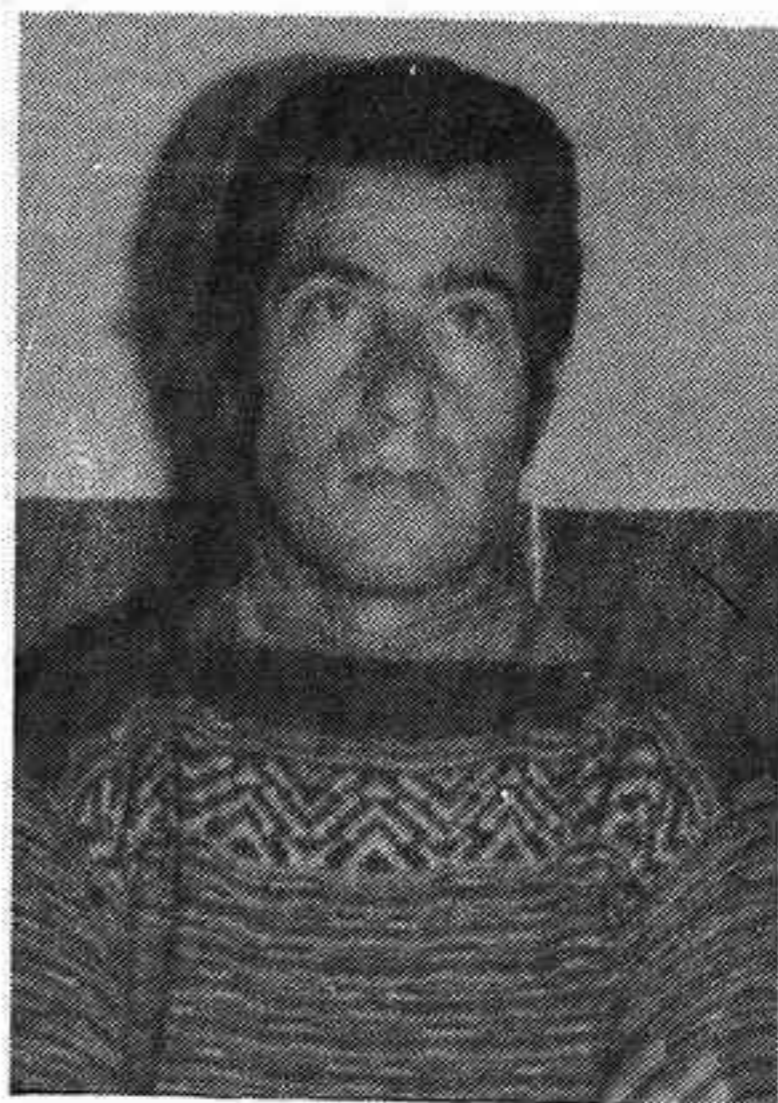
El Villarreal perdió en Carcagente

Pese a marcar en el minuto inicial del partido, el Villarreal acabó sucumbiendo en Carcagente por dos tantos a uno. El equipo amarillo planteó un encuentro con marcado color defensivo, en principio para mantener la ventaja inicial y después buscando en cualquier contragolpe igualar la contienda.

El encuentro, pese a todo fue muy nivelado y al final ganó el conjunto local porque arriesgó más que el Villarreal y supo aprovechar mejor las ocasiones de que dispuso. No obstante, los villarreales dejaron huella de equipo veterano, con recursos y a nadie hubiera extrañado que los de Pseudo hubieran alcanzado al final del encuentro al menos un punto positivo.

Arbitro

López Fernández, del colegio



valenciano. No gustó a nadie. Mostró tarjetas amarillas a Molés, Ebro, Mezquita y Badal.

Alineaciones

VILLARREAL.— Juanín, Rubio, Falomir, Llopis, Molés (Goterris), Mezquita, Boixader (Ebro), Victor, Pardo, Marco y Monfi.

CARCAGENTE.— Albentosa, Albelda, Alemani, Fernández, Gómez, Del Burgo, Revert, Evaristo, Badal, Quique y Castillo.

Los goles

0-1. Fallo de la defensa local que deja la pelota en pies de Pardo que con tranquilidad marca.

1-1. Minuto 13. Libre directo contra el Villarreal que lanza inapelablemente sobre el marco de Juanín, Quique y cuelela el esférico por la escuadra.

2-1. Minuto 32. Penalty contra el Villarreal por manos dentro del área a la salida de un córner. Lanza Evaristo y consigue el resultado definitivo.

## PRIMERA REGIONAL

### DESGLOSE DE LA JORNADA

27 dianas en la trigésima jornada. Siete victorias caseras y tres empates. Cuatro do lanterras se quedan sin marcar: Saguntino - S. Marcelino - Meliana. Resaltar las goleadas en los campos; la Corona, Almenara-Benicasim (4-1), campo municipal, Oropeza - Les Valls (4-1), San Fernando, Moncófar-Betxi (4-1). Sigue como pichichi, Marco del Moncófar, líder del grupo cada vez más destacado Nules C. F.

#### S. Pedro, 1 - Saguntino, 0

Meritoria victoria del S. Pedro, ante el difícil Saguntino.

Gol: Minuto 68, 1-0, Marqués II, ante el portero por alto. Los cuarenta y cinco primeros minutos dominio del S. Pedro que no pudo batir al buen guardameta Gorriz ni trincar la defensa Saguntina.

Cuevas detuvo con las piernas un penalti lanzado por González. El S. Pedro C. F. alineó en sus filas a seis jugadores del segundo equipo. Destacar las actuaciones de los dos porteros que se lucieron ante las delanteras contrarias.

La próxima jornada el S. Pedro visitará el Campo Municipal de Betxi.

#### Almazora, 1 - Onda, 1

Lo «Maximum» de la jornada quedó en tablas. Encuentro emocionante por lo incierto del marcador. Mala actuación del colegiado castellonense, Cardos Paterna, catalogada como «anticasera». Con los nervios a flor de piel en los jugadores albinegros de Osman. Hasta la segunda parte ausencia de goles.

GOLES: Minuto 64, gol de Antolí era el 1-0 y en el minuto 90, en fallo defensivo Pirri suelto de marcaje conseguía el 1-1. El C. D. Onda jugó en la Garrofera al ataque y puso en grandes apuros al cancerbero Víctor. La segunda parte comenzó con un Almazora lanzado sobre la portería de Llopico y así a los diecinueve minutos de la reanudación llega con júbilo y tracas el 1-0, gol del suplente Antolí, que entraba en el terreno en el minuto 54, por Font, tras el 1-0 el C. D. ONda se lanza con rabia y dureza sobre el área de Víctor y los hombres de Osman se crecen, pero es cuando la delantera rojiblanca pone más veces en prueba al guardameta local Víctor. Cuando faltaban seis minutos para el final entra en el terreno de juego Pirri por Vicent y es este jugador cuando corría el minuto 90, conseguía el 1-1.

La afición salió satisfecha de la Garrofera por el buen juego realizado por los albinegros y rojiblancos, aunque el resultado dé a reconocer los férreos marcajes que fueron sometidos los jugadores de los dos conjuntos. La próxima jornada el C. D. Almazora visitará el difícil campo del AT. Saguntino, catalogamos este partido como el partido de la jornada.

#### Albalat, 1 - Foyos, 1

En el Castell de Albalat, nuevo punto que se le escapa a los titulares, hoy contra los de la Fileta de Foyos C. D. El Albalat no gana partido desde el tercer partido de la segunda vuelta, cuando vencía en su terreno por 2-0 al J. D. N. Perdido. El partido de ida finalizó con 1-0 favorable a los de la Fileta. La próxima jornada el Albalat visitará el Pequeño Maracanán de Onda, contra los discípulos de Alberto Felip.

#### Alcora, 1 - Xirivella, 0

En el campo Vinyals de l'Alcora presenciaron un partido con entrega, garra y coraje de los jugadores alcorinos. La primera parte finalizó con 0-0. El gol, llegaba a los 60 minutos de penalti por manos de Folgado, lanza Pahiño bien por raso y por la derecha de López. Dominio total y absoluto del C. D. Alcora, que en ráfagas de buen fútbol demostró su ímpetu y su afán de lucha y de superación. 1-0 que reflejaba el marcador al final de los noventa minutos no era lo sucedido sobre el terreno de Vinyals. El Xirivella durante los noventa minutos sólo llegaron de cinco a siete veces a la portería de Manolo. El C. D. Alcora llevado bien por Pahiño y con tres juveniles buscaron con ímpetu la victoria alcorina. El domingo se luchó y corrió en busca del triunfo y si la suerte hubiese estado de cara, El C. D. Alcora hubiese conseguido una más amplia victoria.

#### Almenara, 4 - Benicasim, 1

En la Corona como pronosticamos victoria de los hombres de Linares ante los discípulos de Hipólito Perales. Goles: 1-0, Esteben; 2-0, Soriano; 2-1, Vera; 3-1, de penalti, Soriano; 4-1, Landete de penalti. La lluvia de goles vino a mitigar la sequía que los aficionados de la Corona estaban pasando. Destacar: Por el Benicasim a Vera y Portillo, por los hombres de Linares, Mingarro, Jurado y José.

La próxima jornada el Almenara C. F. visitará el

campo municipal de Chirivella, la hora del partido, las 12 de la mañana, donde los hombres de Linares deberán traer algo positivo para sus aspiraciones porque las tiene para el ascenso.

#### Oropeza, 4; Les Valls, 1

A base de coraje y de entusiasmo los hombres de Manolo Casanova han conseguido en tres partidos cinco puntos. Los escasos aficionados que se dieron cita en el campo municipal para presenciar el Oropeza-Les Valls satisfechos por la victoria. Goles: 1-0, Chuso de penalti; 2-0, Chuso de vaselina; 2-1, Santamaria de fuerte disparo; 3'-1, Pegueroles en parabola; 4-1, Bellés.

Desde que Manolo Casanova cogió al C.D. Oropeza lleva conseguidos once goles contra el S. Marcelino (4-0) en Nazaret (3-3) y contra Les Valls (4-1). Buena recuperación oropesina, que lucha y brega con tesón con sus bajas en las filas por lesiones y por sanciones. Manolo Casanova ha sabido atraer al C.D. Oropeza jóvenes valores de la cantera que luchan con tesón para su equipo como son Mata y Carlos. La próxima jornada el C.D. Oropeza visitará la Fartxa de Benicasim para vérselas con los hombres de Hipólito Perales.

#### Juventud, 1; Nazaret, 1

En partido matinal, en el campo Valero Tárrega, sito en el barrio del Cristo de Aldaya, el titular, C.D. Juventud cedía un punto al empatar contra el At. Nazaret. Partido complementario que finalizó en tablas, entre dos equipos, sin esperanzas hacia el final, con unas plantillas llenas de juventud que luchan y corrotean durante los noventa minutos. El guardameta del Nazaret López lleva encajados 69 goles siendo el segundo portero más goleado de la 1.ª Regional. En el partido de ida vencía al Nazaret en su feudo por 3-2. La próxima jornada el C.D. Juventud visitará el campo municipal de Faura para enfrentarse a la hora oficial al U.S. Les Valls.

#### Nules, 2; S. Marcelino, 0

Defraudó el Nules C.F. ante el S. Marcelino. Los hombres de Navarro jugaron mal en su partido contra el farolillo rojo S. Marcelino, errando sus pases y perdiendo ocasiones clarísimas de gol. El Nules C.F. careció en la trigésima jornada de imaginación estuvo lento e indeciso. La afición en algunas ocasiones mostró su disconformidad por el mal partido presenciado. Goles: 1-0, de penalti Gimeno y el 2-0, Gimeno de cabeza. El mejor jugador realizador del Nules C.F. Garrido. Los máximos goleadores del Nules C.F. Mendoza, Serrano y Molina no pudieron afinar su puntería y en una tarde gris de fútbol no les salieron bien las cosas. Con esta victoria en un pésimo partido el Nules C.F. se escurre con cuatro puntos del Saguntino y Onda, sus inmediatos seguidores. El partido de ida finalizó 0-3 favorable a los jugadores del Nules C.F.. La próxima jornada el Nules C.F. visitará el campo del At. Nazaret, en el barrio Nazaret de Valencia, la hora del partido las doce horas.

#### N. Perdido, 2; Meliana, 0

Tras cuatro partidos sin conocer la victoria, el domingo en S. Fernando de las Alquerías, el J.D. Niño Perdido ganaban al Meliana por 2-0. Goles: 1-0, Rubio de cabeza, y el 2-0, Esteve de tiro cruzado. En el minuto 40 Varella jugador del Niño Perdido era expulsado, jugando a partir de este minuto con diez jugadores. La primera parte fue de dominio alqueriense bien llevado por el centro campista Rubio. La segunda parte el domingo pasó a los pies del Meliana que llegaba sin ideas al área de Canós. En este dominio infructuoso del Meliana, los discípulos de Miralles prevaleciendo de la rapidez de Llop contraataban peligrosamente la portería de Sabater.

La próxima jornada el J.D. Niño Perdido visitará el campo la Rambleta, sito en el barrio S. Marcelino, la hora del partido las 12 horas.

#### Moncófar, 4; Betxi, 1

Los hombres de Esteban Linares vencieron holgadamente al C.D. Betxi. Goles: 1-0, Monsi de cabeza; 1-1, de penalti Nájera; 2-1, Honorio de fuerte disparo; 3-1, Marco de cabeza y 4-1, Honorio remachando una jugada de Marco. Partido de poca vistosidad por los marcajes de ambos equipos. Se jugó más en la zona ancha del campo de San Fernando. La primera parte finalizó con 2-1, en los minutos 65 y 66 el Moncófar C.F. apuntilló al Betxi 4-1. La próxima jornada el Moncófar C.F. visitará el campo de «La Serra» para enfrentarse al Meliana, C.F., la hora del partido las 12 de la mañana.

Vicente Mañez

### EL MONCOFAR GOLEO AL BECHI (4-1)

Con arbitraje a cargo del valenciano señor Martínez Rallo que tuvo una buena actuación tan solo un fuera de juego señalado a los locales que a nuestro entender no existió aunque se adujese que fue posicional anulándole un gol de cabeza a Honorio, pero mostró autoridad, siguió el juego de cerca y no mostró ni una sola tarjeta, ya que la deportividad quedó patente en ambos conjuntos. Se registró más gente en el campo aunque también había seguidores.

Alineaciones:

BECHI: Osuna, García, Franch, Jaime (Mollar), Ribés, Burguete, Doñate, Morata, Sanahuja, Más y Nájera.

MONCOFAR: Sanz, Tomás, García II, Monsi (Expósito), Guiral, José Luis, Galas, Oscar, Marco, Honorio, Juliá (Sergio).

Goles:

Minuto 11, 1-0. Se saca una falta por medio de Monsi y remata de cabeza Guiral.

Minuto 20, 1-1: Un balón que no ofrecía peligro intenta despejar Oscar, cae y el balón le roza el brazo pegado al cuerpo y caído en tierra. El árbitro estima que el jugador lo desvió con la mano y señala penalty, que ejecutado, engaña muy bien a Domingo y marca.

Minuto 25, 2-1: Tras varios pases se logra centrar desde la parte izquierda y Honorio empalma un tremendo disparo a media altura que se cuele en el marco de Osuna. Un golazo soberbio que adelantaba al Moncófar en el marcador.

Se registraron sendos remates ante salidas intempestivas del meta local, por parte de Doñate y otro jugador que no vimos bien su número, que también salió poco por fuera estando la puerta vacía, con cuyo resultado finaliza la primera parte. En la reanudación a los 65 minutos 3-1; gran remate de Marco.

Un minuto después 4-1; tras regate de Marco, dispara flojo que pilla al meta adelantado y mansamente se cuele en la red, siendo remachado por Honorio en su carrera cuando traspasaba la línea de gol por pocos centímetros ya que nosotros estábamos tras la portería.

El Bechí tuvo dos ocasiones de marcar a remates de cerca de García, así como Galas remató dos veces rozando el balón la madera.

Comentario

Comenzó el partido que se esperaba ganara con facilidad el equipo local, pero pronto se vio que el Bechí, que mantiene su solera de siempre, iba a darle la batalla en toda línea y no

sería fácil presa. Atacó y contraatacó aunque el dominio insistente y con elevado número de saques de esquina fue para los moncofenses, pero no estaban acertados dentro del área donde se malograban una y otra vez las ocasiones con un nerviosismo inexplicable en un equipo que va hacia arriba y su moral alta debe ser un factor favorable a su favor.

Fue en la segunda parte tras un buen período en que el Bechí apretaba de firme, aunque se mostraba romo a la hora de la penetración y el remate, hasta que, al final, en dos minutos el Moncófar hundió al Bechí y ya se dejó llevar y dejar pasar el tiempo lo que impacientó al público que quería más goles con un Marco interesado en lograr su nuevo tanto y el resto lo mismo, si bien, algunos cedieron pases y balones el compañero cuando muy bien hubieran podido rematar por sí mismos.

El Moncófar ha obtenido mejor resultado que buen partido y juego ha realizado. No tuvo su tarde y muy pocos son los destacados, sobresaliendo dos paradas de Sanz y el golazo de Honorio, sencillamente sensacional y esa punta de Marco ante la boca de gol que le da fruto. Pero no le regateamos al equipo su tesón y deseos de lograr una victoria holgada que al final consiguió y le aupó más hacia el ascenso.

Por el Bechí, su meta Osuna tuvo algunas buenas intervenciones atajando balones, aunque a veces vimos que había cierta confusión entre defensa y cancerbero. Con él nos gustó Ribés y el número 14, que frenó y desbarató muchos avances locales.

Y nos gustó la deportividad de ambos equipos, con un Bechí que no entregó y parecía que se jugaba la clasificación.

La nota baja, una vez más, para la afición local, no anima no se deja sentir ni le da calor al público. Tan sólo vibró cuando en apenas dos minutos logró los dos tantos consecutivos.

Necesita más el equipo local porque lo merece la campaña que viene realizadno. Pero ojo, no confrirse porque aún quedan muchos partidos y mucha tela que cortar.

Pero si continúa así y con los arbitrajes de turno que les correspondan, el Moncófar puede escalar hasta esa tercera plaza y puntuación de honor.

Ernesto Pérez

### Tercera Regional

#### Resultados y Clasificación

Torrelebe, 2 - Villafranca, 0.	Cabanes ..... 30+10
Santa Magdalena, 3 - Adzaneta, 1.	Ribera ..... 28+4
Catí, 1 - Villafamés, 0.	S. Jorge ..... 25+3
Ribera, 1 - P. Tornesa, 2.	Vall d'Alba ..... 24+4
Canet, 1 - San Jorge, 0.	Vinromá ..... 23+1
Sol, 1 - Cabanes, 7.	Villafamés ..... 22
Vall d'Alba, 0 - Salsadella, 4.	Torrelebe ..... 22-2
Vinromá, 4 - Salsadella, 3.	Catí ..... 21-3
Salsadella ..... 38-16	Sol ..... 19-3
Santa Magdalena ..... 33+7	Canet ..... 18-4
P. Tornesa ..... 30+6	Villafranca ..... 14-8
	Adzaneta ..... 13-11
	Culla ..... 4-18

## PRIMERA REGIONAL

En el partido de la máxima

## ALMAZORA Y ONDA SE REPARTIERON LOS PUNTOS

Se jugó en el campo de La Garrofera el encuentro de la máxima entre el C. D. Almazora y el C. D. Onda siendo el resultado al finalizar los 90 minutos reglamentarios de empate a un tanto.

## Alineaciones

C. D. ALMAZORA: Víctor, Richard, Martínez, Pons, Franch, Agut, Serra, Miki, Garrido, Víctor Font y Flores.

En la segunda parte Antolí salió por Víctor Font y Miquel hizo lo propio por Garrido.

C. D. ONDA: Llopico, Ramón, Espinós, Vicent, Dani, Toni, Rafa, Santos, Cabello, Vicentín y Pedro.

En la segunda parte Pirri suplió a Vicent.

## Arbitro

Dirigió el encuentro el colegiado de la delegación de Castellón Cardos Paterna que estuvo mal, perjudicando en todo momento al equipo local, no midió con el mismo rasero las tarjetas para los dos equipos. Amonestó por parte del Almazora a Serra, Martínez y

Pons y por el Onda vieron la cartulina amarilla, Toni, Santos y Cabello.

## Goles

1-0. Min. 65.— Serra centra al punto de penalty, toca Garrido hacia atrás y Antolí que venía lanzado marca.

1-1. Min. 90.— Centro de Vicentín y Pirri atento marca el gol del empate.

## Comentario

Desde comienzo del partido los dos conjuntos se temían, fue en la primera mitad el Onda el que crearía más ocasiones de gol dos fueron los remates que se estrellarían en los postes, pero al mismo momento el Almazora ponía continuamente en serios aprietos a la zaga ondense. Estos primeros 45 minutos finalizarían con el resultado inicial.

En la segunda parte el Almazora salió en busca del gol y en el minuto 20 llegaba el gol de Antolí que sustituiría poco antes a Víctor Font este gol fue acogido con

mucho júbilo por los muchos aficionados que se dieron cita en el campo de La Garrofera, aún dispuesto de más ocasiones el Almazora para marcar pero su juego en el centro del campo siempre era cortado por el colegiado de turno Cardos Paterna.

En los últimos minutos del encuentro el Onda se animó y presionó bastante sobre la media defendida por Víctor que en esta ocasión tuvo una actuación bastante desafortunada y ya cuando concluía el partido fue Pirri el que logró la igualada. El resultado que señalaría el marcador se puede dar como justo aunque hay que decir que el mayor dominio correspondía a los hombres de Osman Bendezu que hicieron el gato durante todo el encuentro.

Tanto los locales como el Onda demostraron sobre el mal cuidado césped de La Garrofera ser dos serios aspirantes al ascenso, pensamos que de seguir jugando como lo hicieron el pasado domingo este propósito de ambas directivas se cumplirá.

## CON LUCHA E IMPETU EL C. D. ALCORA VENCIO AL XIRIVELLA (1-0)

C. D. ALCORA.—Manolo, Trili, Justo, Ramón, Guillermo, Martín, Colorao, Javi, Ortega, Pahiño, Ramal.

XIRIVELLA C. F.—López, Castillo, Folgado, Pujante, Francisco, Rodríguez, Sevilla, Martínez, Torres, Delgado, Planells.

Sustituciones: Minuto 69, Corell por Martínez y minuto 83, Igual por Rodríguez.

ARBITRO.—Dirigió el encuentro el colegiado valenciano, Santiago Lázaro Civera, mal, no quiso ver nada de lo que sucedía en el área del Xirivella, seguía el juego de lejos y dejó practicar el juego subterráneo de los jugadores del Xirivella. Amonestó en el minuto 62 a Pujante por detener el esférico con las manos y en el minuto 68, a Martínez por protestar.

GOL.—1-0. Minuto 60. Pahiño, de penalti.

COMENTARIO.—En tarde otoñal y con una floja entrada el C. D. Alcora derrotó al Xirivella C. F. por 1-0 (0-0), en el partido de 1.ª Regional disputado en Els Vinyals y correspondiente a la trigésima jornada del campeonato.

Los primeros minutos fueron bastante insulsos, una vez pasado

el primer cuarto de hora, el C. D. Alcora buscó decididamente la materialización de gol. Jugando bien y con muchas ganas, borró del Vinyals al Xirivella C. F., que simplemente pasó por l'Alcora a mantener su portería a cero, despejando balones de su área. El Xirivella C. F. llegaba en el minuto 7 con peligro a la meta de Manolo a un chut de su extremo derecho Sevilla, que el portero local envía a córner, era el primer aviso, pero ahí sólo se quedó, pues los discípulos de Sánchez se vaciaron, hoy, sobre el durísimo terreno. En el minuto 18, saca una falta directa Justo sobre el área del Xirivella hace el intento de rematar Ortega, engañando a López y el balón se introduce en la portería, pero el gol es invalidado. En el minuto 28, pase de Martín a Colorao, que a dos metros de meta, le da un mal bote el esférico por las ondulaciones del terreno enviando fuera el balón, cuando ya se cantaba gol en las gradas. La segunda parte fue totalmente dominada por el C. D. Alcora que con un fabuloso Pahiño, llevaba los esféricos sobre el área del Xirivella para que sus delanteros batieran a López, pero la suerte no estaba a su favor. En el minuto 58, con dominio absolu-

to alcorino Trili remata a portería y el balón es desviado por la mano de Pujante que el colegiado Lázaro Civera, no quiere ver. En el minuto 60, hay una melé dentro del área coge el esférico Martín lanza a gol y el capitán Folgado salva con el brazo abierto un gol cantado que en esta ocasión el árbitro decreta penalti, lo lanza Pahiño raso por la derecha de López y era el 1-0, y el C. D. Alcora con garra seguía bregando por Els Vinyals. En el minuto 70, coge un perfecto trallazo Pahiño desde fuera del área y López en una buena intervención desvía a córner, cuando el esférico rozando el larguero se estaba introduciendo en su puerta. Los jugadores de A. Sánchez seguían corriendo y luchando en busca del segundo gol que no llegó, en el minuto 72 saca un córner Colorado y Trili de cabeza, remata el poste. El guardameta López y los postes impidieron al C. D. Alcora golear al Xirivella. El C. D. Alcora se presentaba a su afición con numerosas bajas en sus filas, pero los juveniles Guillermo, Javi, Ortega supieron contrarrestar las bajas y lucharon lo suyo para dar la victoria a su equipo.

Vicente Mañes

## EL POTENTE SAGUNTINO CAYO ANTE EL SAN PEDRO (1-0)

SAGUNTINO: Gorri, Gual, Peruse, Mauzo, Sanchís, González, Armañar, Arnal, Ibáñez, Salas y Rivas.

SAN PEDRO: Cuevas, Taberner, Sanblás, Jorge, Ciscar, Chichell, Mayer, Demetrio, Marqués II, Valls y Tellols. En la segunda parte Gómez y Bucero sustituyeron a Tellols y Demetrio.

Arbitro: Dirigió el encuentro el colegiado valenciano Ciscar Nadal, su actuación fue buena, mostró tarjetas amarillas a Sanchís y Gual por el Saguntino y a Valls y Ciscar por el San Pedro.

El único gol del partido fue materializado por Marqués II, en el minuto 23 del segundo tiempo, a centro de Valls, Marqués se queda ante el portero y le bate por alto.

Comentario: Meritoria victoria del San Pedro, ante el difícil Saguntino, equipo gallito de la Primera Regional. El San Pedro con esta victoria, aunque corta se pone en los puestos de cabeza y ya es un aspirante más a una plaza de ascenso a la Regional Preferente. Los primeros cuarenta y cinco minutos fueron de claro dominio del

San Pedro, gozaron de buenas ocasiones para marcar, pero por las buenas intervenciones de su meta Gorri y la eficacia de la defensa, evitarían, que su meta fuese truncada. Los primeros cuarenta y cinco minutos finalizarían con empate a cero goles. En la segunda mitad, el San Pedro, salió en busca del gol y éste llegaría en el minuto veintitrés, el gol del San Pedro dejó jugar al Saguntino que éste se lanzaría al ataque, en el minuto treinta y dos sería sancionado con penalti de Demetrio al sacar el balón con la mano, la máxima pena lo lanzaría González y Cuevas con las piernas despejaría el balón fuera. Hay que hacer mención especial, que el San Pedro jugó con seis jugadores del segundo equipo. Esta victoria es muy importante para las aspiraciones de los hombres de Pepe Aznar. Destacaron por el Saguntino, Gorri, Igual, Arnal y Salas. Por el San Pedro, Cuevas, Taberner, Jorge y Tellols.

El próximo domingo, el San Pedro se desplaza al campo del Bechí.

Alfonso Ruiz

## El Almenara siguiendo su línea también ganó al Benicasim (4-1)

Arbitro: Sr. Dietta de Terán. Bien. No tuvo complicaciones. Mostró tarjetas amarillas a Jesús del equipo local y a Lili y Roberto del Benicasim.

## Alineaciones:

ALMENARA: Badenes, José, Reotalá, Mingarro, Landete, Jurado, Esteban (Baldayo), Jesús, Paco (Gumán) Soriano y Peña.

BENICASIM: Badía, Camilo, Pedro, Viciano (Vicente J.), Peña, Alberto, Vera, Quique, Roberto, Portillo y Lili.

Goles: 1-0 m. 15, a Badía se le escapa el balón y Esteban lo envía a la red.

2-0 m. 58, Peña da un balón de oro a Soriano, marcando magistralmente.

2-1 m. 66, Vera culmina una buena jugada visitante.

3-1 m. 67, Soriano de penalti.

4-1 m. 86, Landete de penalti.

## Comentario:

Pocas cosas dignas de relato vimos en la primera parte. El Benicasim a favor del viento se movía bien en centro del campo

movido desde atrás por Portillo y Lili, pero sin que sus puntas Roberto y Vera encontrasen facilidades por la ordena defensa local, bien dirigida hoy por el veterano Mingarro. Tampoco el Almenara creó grandes situaciones de peligro, pero el mayor dominio estuvo por su parte.

El Almenara realizaría varias jugadas de mérito, quizá la mejor y más bonita del encuentro tuvo lugar en el minuto 21 de esta segunda mitad. Una jugada en la que desde atrás participaría todo el equipo y finalmente Jurado pasaría de cabeza a Recatalá que sobre la marcha empelmó un potentísimo disparo, pero la gran parada de Badía, en esta ocasión se lució, evitaría un tanto seguro. También se aplaudiría un balón que colgó con mucha maestría Soriano a pase de Peña. En resumen, la lluvia de goles vino a mitigar la sequía que los aficionados almenarenses venían soportando en los últimos partidos.

Víctor Sanz

## Mediterráneo ya es tuyo.

## Mediterráneo

Hacienda no devolverá las retenciones a los parados si no se pide individualmente



Participa en PECSA, quien se ha adjudicado MEDITERRANEO. Todos hemos de ganar. Ser español es la única condición que has de cumplir para poder adquirir acciones de PECSA, por un valor nominal de 10.000.— Ptas., en la Caja de Ahorros de Castellón, el Banco de Valencia y el Banco de Santander.

El único objetivo es **enaltecer las virtudes de Castellón y su provincia, dentro del orden constitucional, en uso y defensa de la libertad de expresión y de los derechos del hombre** (Art. 36 de los Estatutos de PECSA).

promociones y ediciones culturales, s.a.



LIGA NACIONAL JUVENIL



3-0. BUEN TRIUNFO DEL ATLETICO ANTE EL EUROPA

Alineaciones

A. CASTELLON.-Miguel, Cristóbal, Vicente, Barrachina, Miró, Carrero, Angel (Cubells, minuto 72), Toño, Sancho, López y Planas.

EUROPA.-Canillo, Gallardo, Romero (Armengol, minuto 40), Castillo, Juan, Median, Oscar (Rodri, minuto 64), Perea, Montoya, Pino y Pastor.

Arbitro

Fernández Serrano, del Colegio Valenciano. Tuvo una buena actuación. Amonestó a Canillo, del Europa.

Goles

1-0. (Minuto 9) Larga jugada de ataque, con internada final de Sancho que, desde cerca y tras driblar a Canillo, marca a placer.

2-0. (Minuto 36). Jugada entre Carrero y Planas, con centro final del extremo que Sancho remata a la red.

3-0. (Minuto 57). Pase en profundidad de Toño sobre la posición de extremo zurdo de Planas que, en solitario se interna y ante la media salida de Canillo lo bate de espectacular disparo cruzado.

Incidencias

Terreno de juego en regulares

condiciones. Tiempo gris, pero de buena temperatura. Escasa presencia de aficionados.

Comentario

Una vez más cabe decir que es una lástima que resten tan pocos partidos para terminar la competición, porque de lo contrario podríamos hablar de la permanencia del Atlético en la máxima categoría del fútbol juvenil, puesto que se han adaptado de forma satisfactoria, como lo vienen demostrando un domingo sí y otro también los pupilos de Paco Morales.

Se temía al Europa, puesto que su necesidad de alcanzar positivos le obligaba en un terremo como

Bovalar, de donde tantos puntos han «volado» en la presente temporada, pero encontró en el Atlético un oponente de gran magnitud, con un perfecto ensamblaje entre todas sus líneas, a pesar de la ausencia de algún elemento, como Cabeza, que no se presentó para jugar, sin motivo aparente.

Ya de principio se apreció una mayor peligrosidad en las acciones albinegras y el primer serio aviso estuvo de parte de Sancho, que estrelló un disparo con marchamo de gol en el travesaño del portal europeísta. Pero el gol no tardaría en llegar, precisamente por jugada del propio Sancho, al que siguió otro, también obra del vinarocense.

El conjunto catalán, pese a todo, no perdió nunca la cara al partido y aunque, con lagunas en sus marcajes, dominó en ciertos periodos del partido, pero sin resultado de cara al marcador.

El segundo tiempo la presión visitante creció, aunque adolecido de poder ofensivo. Por contra, el Atlético empleó perfectamente el contraataque y Planas, en un tanto de bellísima factura, sentenció el encuentro.

En suma, buen encuentro, con clara y justa victoria del Atlético, que sigue su afianzamiento en la categoría y confirmando una vez más la injusticia de su clasificación. El Europa pasó sin pena ni gloria. En el orden de destacados, Miró, Toño y Sancho fueron los mejores por parte local, así como Planas. Por los visitantes, Gallardo, Oscar y Pino.

REGIONAL PREFERENTE

EL AMATEUR DEMOSTRO SU BUEN MOMENTO EN JATIVA (0-0)



El Castellón Amateur, sumó un avalioso punto en Játiva al empatar a cero goles con el titular. El Amateur una vez más ha demostrado su buen momento de juego y en un campo tan difícil como es «La Murta» demostró ser un serio aspirante al ascenso a la Tercera División. El Olímpic, le puso difíciles las cosas a los hombres de Luis Serrano, pero estos con gran serenidad lograban su propósito que no era otro más que sumar algún punto en su casillero.

Arbiyro

Dirigió el encuentro el colegia-

do valenciano Dávila Dávila su actuación no fue del agrado de los pocos aficionados que se dieron cita. El jugador del Olímpic García, abandonó el terreno de juego por doble amonestación.

Alineaciones

CASTELLON: José Luis, Ramiro, Villa, Ramón, Balagyer, Breva, León, Pedro López, Alcañiz, Marqués y Manchado.

OLIMPIC: López, Balaguer, Sala, Seurina, Quique, Morán, Alvaro, Iborra, Morán II y García.

En la segunda parte Cantador substituyó a Iborra.

Comentario

Este dominio, tuvo dos fases distintas, en la primera parte el dominio fue claro para los albinegros, que jugando a favor del viento, en la segunda parte el juego fue ya más nivelado, por las ocasiones que se crearon a lo largo del partido el resultado se puede dar como justo, aunque las ocasiones más claras fueron para el Amateur. Destacaron por el Castellón, todo el bloque, por el Olímpic, su buen portero López y Quique.

GOLEADORES

Castellón	A. Castellón
Pedro ..... 30	Planas ..... 7
Mateu ..... 7	Sancho ..... 7
Nando ..... 5	Toño ..... 6
Sorribes ..... 5	Cabeza ..... 5
Alfredo ..... 4	Carrero ..... 5
Carmona ..... 2	Angel ..... 2
José Enrique ..... 2	Valls ..... 2
Franch ..... 1	Alberto ..... 1
Sánchez ..... 1	Bosch (p.p.) ..... 1
Bosch (p.p.) ..... 1	Vicente ..... 1

Resultados y clasificación

30.ª Jornada

S. Cayetano, 1 - La Salle, 2.  
Español, 1 - Figueres, 1.  
Algemesí, 2 - Turó Peira, 3.  
Sabadell, 1 - CASTELLON, 1.  
A. CASTELLON, 3 - Europa, 0.  
Mallorca, 2 - Cide, 1.  
Valencia, 3 - A. Ciudadela, 1.  
Trajana, 2 - Damm, 0.  
Descansó Barna. Atco.

Próxima jornada

31.ª Jornada  
La Salle - Español.  
Figueres - Algemesí.  
Turó Peira - Sabadell.  
CASTELLON - A. CASTELLON.  
Europa - Mallorca.  
Cide - Valencia.  
A. Ciudadela - Trajana.  
Damm - Barna. Atco.  
Descansa S. Cayetano.

	J	G	E	P	F	C	P
1 Valencia .....	28	20	4	4	65	27	44+16
2 CASTELLON .....	27	16	5	6	58	25	37+9
3 Español .....	28	14	9	5	48	34	37+9
4 La Salle .....	28	13	7	8	39	30	33+5
5 Damm .....	29	14	4	11	57	43	32+4
6 Cide .....	28	13	5	10	33	43	31+3
7 A. Ciudadela .....	29	10	9	10	30	43	29+1
8 Mallorca .....	28	9	11	8	38	47	29+1
9 Barna. Atco. ....	28	12	4	12	51	47	28
10 S. Cayetano .....	29	12	3	14	50	53	27-3
11 Trajana .....	28	9	6	13	53	58	24-4
12 Sabadell .....	28	8	7	13	36	40	23-5
13 Europa .....	28	6	11	11	39	49	23-5
14 Algemesí .....	28	8	6	14	37	41	22-6
15 Turó Peira .....	28	7	6	15	43	65	20-8
16 Figueres .....	28	8	4	16	37	52	20-8
17 A. CASTELLON .....	28	7	5	16	36	55	19-9

## BALONMANO-BALONMANO-BALONMANO-BALONMANO-BALONMANO

Derrotó al Universidad de Granada 26-17

## El Madés-Seguros cerró la temporada con victoria

CANCHA: Pabellón Polideportivo Ondense. Lleno total.

RESULTADO: Madés-Seguros, 26 - Universidad de Granada, 17 (15-7).

MADES-SEGUROS: Amparo Segura, Carmina Amorós y Concha Castillo como porteras; Irene Molina, Carmen Sansano, Paqui Núñez (8, 1 de penalty), Pili Rovira (3), Ana Mesa (3), Chus Carrasco (2), Gloria Lobón (4), Ana Adsuara (6) e Isabel Villar.

U. GRANADA: Elisa Corredor y Elena Fernández como porteras, Angeles Fernández (2), Carmen Herrero, Dolores Hidalgo, Rosario Romero (6, 2 de penalty), Victoria Fernández (7, 1 de penalty), Sol Pérez, Isabel Alvarez, M.ª José Pedroza, Mercedes Feriche (1), y Rosario Gavilán (1).

ARBITROS: Fernández Carratalá y Navarro del colegio alicantino, tuvieron una actuación regular, ya que permitieron la dureza de las jugadoras visitantes sobre todo en el segundo tiempo. Amonestaron por parte del Madés-Seguros a Gloria Lobón y por el Universidad de Granada a Angeles Fernández y Rosario Gavilán, excluyeron por parte del Madés-Seguros a Gloria Lobón, Ana Mesa y Ana Adsuara y por parte del Universidad de Granada a Dolores Hidalgo (dos).

MARCADOR CADA CINCO MINUTOS: 3-2, 4-2, 6-2, 8-4, 12-5, 15-7, descanso, 17-9, 21-10, 21-11, 21-13, 23-14 y 26-17.

INCIDENCIAS: Finalizado el encuentro les fue entregado un detalle de cerámica por parte del Ayuntamiento a cada jugadora del Madés-Seguros por su clasificación en la presente campaña, así mismo se le entregó al Presidente del Consejo de Administración de Madés-Seguros un cuadro realizado en cerámica.

## Comentario

El Madés-Seguros cerró el campeonato liguero con otra victoria esta vez frente al Universidad de Granada por un contundente 26-17.

De salida el equipo asegurador salió con el ritmo que en el ha sido característico en la presente temporada pero fueron las jugadoras visitantes las que se adelantaron en el marcador, pero esto sólo ocurrió en una ocasión ya que a partir de este momento el Madés-Seguros imprimiendo un ritmo endiablado en su juego se adelantaron en el marcador a partir del minuto cinco de juego y las granadinas siempre fueron a remolque en el marcador, ya que a base de juego de contrataque desbarolaban por completo la defensa visitante, pero el equipo granadino no se daba por vencido ya que ponía mucho ardor en el juego, pues si hubiese ganado el encuentro se hubiese podido clasificar para disputar la Copa de S.M. La Reina.

En este primer tiempo el Madés-Seguros con el equipo titular en pista realizaba un gran jue-



Paqui Núñez realizó su mejor encuentro en la presente temporada.

go y poco a poco iba minando la resistencia del conjunto granadino.

## Segundo tiempo

De salida en el segundo tiempo



el Madés-Seguros continuó con la misma tónica de juego y así a los diez minutos de la continuación llevaba una diferencia en el tanteador de once goles y a partir de este momento el entrenador local Toni Beltrán dio entrada a jugadoras que prácticamente habían estado inéditas durante toda la temporada como Carmina Amorós, Carmen Sansano e Isabel Villar estas dos últimas jugadoras habían jugado algunos minutos en algún encuentro.

Fue en este momento cuando el equipo visitante redujo diferencias en el marcador ya que el Madés-Seguros en diez minutos no realizó ningún gol y si lo hizo el Universidad de Granada, pero faltando diez minutos para la conclusión del encuentro de nuevo Toni Beltrán dio salida al considerado equipo titular y pronto puso otra vez diferencias en el tanteador para llegarse al pitido final con el ya reseñado 26-17 favorable al conjunto ondense.

## Destacadas

En el capítulo de destacadas citaremos por el Madés-Seguros a Amparo Segura, Paqui Núñez que realizó un encuentro sensacional, quizá el mejor encuentro de toda

la temporada realizando goles de bella factura, también nos gustó Gloria Lobón estando el resto del conjunto a gran altura. Por el Universidad de Granada Victoria Fernández.

V. Plá

## DIVISION DE HONOR

## Resultados y clasificación

Aiete, 26; Inef/Aranjuez, 25  
 Leganés, 21; Rancho, 14  
 MADES/SEGUROS, 26; U. Granada, 17  
 Zaragoza, 15; Zarauz, 11  
 Iber, 14; U. Hernani, 11

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Iber .....	18	18	0	0	402	235	36
MADES/SEGUROS .....	18	15	0	3	373	307	30
Inef/Aranjuez .....	18	11	0	7	338	300	22
U. Hernani .....	18	8	2	8	271	271	18
Leganés .....	18	8	1	9	287	251	17
Aiete .....	18	8	1	9	283	314	17
Zaragoza .....	18	7	1	10	299	332	15
U. Granada .....	18	6	1	11	246	297	13
Rancho .....	18	4	3	11	305	347	11
Zarauz .....	18	0	1	17	279	332	1

Campeón: Iber  
 Descienden: Zarauz  
 Juegan la Copa de S. M. la Reina: Madés/Seguros, Iber, Inef/Aranjuez, Universitarias de Hernani, Leganés, Aiete y Zaragoza.

## IMPRESIONES TRAS EL PARTIDO-IMPI

Finalizado el encuentro en el pabellón ondense entre el Madés-Seguros y el Universidad de Granada dialogamos con Toni Beltrán para que nos dijese cómo había sido el encuentro.

—Hemos salido con un planteamiento táctico muy definido a fin de sacar el partido adelante lo más próximo posible y así en la segunda parte dar entrada a jugadoras que no habían jugado todavía ningún encuentro.

—¿Qué te ha parecido el Granada?

—Bueno el Granada ha jugado un encuentro muy fuerte debido a que se jugaban la clasificación para la Copa de S.M. la Reina ya que de haber sacado los dos puntos de aquí del pabellón hubiesen empatado con el B.M. Zaragoza y si el gol-average le hubiese acompañado se clasificaba para la Copa de S.M. la Reina, por eso han venido a por todas.

—Ahora ya con el sub-campeonato en el bolsillo ¿piensas dar descanso a tus jugadoras?

—Les daré descanso durante esta semana hasta el viernes ya que ese día entrenaremos, porque las jugadoras necesitan unos días

de descansos debido al «stress» que han soportado durante toda la temporada, además tenemos la Copa muy pronto y no podemos perder el ritmo de juego que hemos adquirido, ya que además ya hubo un largo parón debido al Mundial B de Polonia.

## Copa S.M. la Reina

—¿Qué posibilidades tenéis en la Copa?

—Bien en la Copa de S.M. la Reina puede pasar de todo ya que todo se juega a un encuentro y por lo tanto como hay muchas fechas de descanso habrá equipos que habrán perdido el ritmo y como he dicho antes pueden haber sorpresas.

## Los árbitros

—¿Te han gustado los colegiados?

—Los colegiados no me han gustado mucho ya que en el segundo tiempo han permitido demasiado juego duro por parte de las jugadoras visitantes.

Después de dialogar con Toni Beltrán hablábamos con Vicente Olucha presidente del Consejo de Administración de Madés-Seguros

al cual le preguntamos como había sido la temporada para el Madés-Seguros.

—El Madés-Seguros ha tenido una temporada magnífica, así como la temporada anterior las jugadoras pecaron de inexperiencia en la División de Honor, en la presente la han adquirido y de ahí el resultado obtenido.

—¿Qué aspiraciones le va al Madés-Seguros en la Copa de S.M. la Reina?

—Bueno yo creo que el Madés-Seguros en la Copa de la Reina hará un digno papel y puede aspirar a lo máximo.

—¿Puede ser el Madés-Seguros campeón en la próxima temporada?

—Bien cualquier equipo puede ser campeón, pero hay que tener los «pies en el suelo» y ver las posibilidades para la próxima temporada.

## Refuerzos

—¿Habrán refuerzos para la próxima temporada?

—Las circunstancias de cara a la próxima temporada dictarán lo que se deba hacer.

V.P.

## ALTO EJECUTIVO

Desea contactar por motivos profesionales en Empresa Zona Castellón de la Plana, por interés en residir en dicha zona.

Profesor Mercantil, Economista, Director Administrativo y Financiero. En la actualidad colocado en importante Grupo Catalán. Ex-dirigente de Banca, import-export, Area Administrativa, financiera y fiscal. Mecanización e informática.

Experiencia 20 años

Escribir a 2/B Cuatro, S.A. Ref. R.B.  
 C/ Verdi, 101. Barcelona-12

## TENIS

X Trofeo Internacional de la Magdalena

## Javier Soler y Beatriz Janone, campeones



El «sueño» de cualquier comité organizador cuando prepara una manifestación deportiva es el reunir una participación alta en cantidad y calidad, que la competición resulte competida, de interés, con resultados apretados y llena de alicientes deportivos, que algún jugador, por sus cualidades deportivas, sea la sorpresa del campeonato y que el partido final sea jugado por los contendientes al mismo nivel de juego que les ha llevado en el transcurso del campeonato a disputar esta final. Pues bien este «sueño» se ha hecho realidad este año en el X Trofeo Internacional Magdalena del Club de Tenis Castellón tanto en la competición de damas como de caballeros.

Javier Soler vino este año con muchas ganas de ganar con plenas condiciones físicas y un gran juego que le permitieron alcanzar la final con gran autoridad, enfrentándose con Jairo Velasco que había conseguido, también brillantemente su clasificación en una dura semifinal ante un hombre joven como Francisco Rodríguez que le puso las cosas muy difíciles.

En la final, lección magistral de tenis la que han impartido Javier Soler y Jairo Velasco. Empezó dominando el partido Javier Soler con un juego irresistible, perfecto, con pelotas profundas apoyado en un servicio excelente y sin dejar

coger el ritmo a Jairo Velasco, en el segundo set Jairo hizo prevalecer sus recursos técnicos (que son extraordinarios) y su experiencia lo que le permitió adjudicárselo, en el tercer y definitivo set, se luchó de poder a poder, se luchaba por cada pelota con ilusión de juveniles, con jugadas bellísimas largamente aplaudidas y que mantenía al público pendiente de cada golpe, cada uno en su estilo estaban dando la tabla de grandes campeones, al fin el triunfo lo logró Javier Soler, con toda justicia, triunfo que alcanza mayor mérito por la gran actuación de Jairo Velasco.

En individual damas el trofeo alcanzó cotas altísimas en brillantez y buen juego. Beatriz Jannone que en semifinales había eliminado a Elena Guerra cabeza de serie n.º 1 confirmó su progresión y la justicia de su preselección para el equipo nacional, creemos que Beatriz va a escalar este año muchos puestos dentro del tenis nacional ya que está muy segura y eficaz en su juego. Jeanette Souto llegó también a la final, con gran mérito, siendo la revelación del campeonato ya que no contaba entre las favoritas, pero a base de un

extraordinario «toque» de pelota y muy buenas cualidades tenísticas se plantó en la final dejando en la cuneta a Margarita Vaquero, cabeza de serie n.º 2. En la final estas dos tenistas brindaron un extraordinario partido lleno de garra y arduamente disputado, en el que se impuso Beatriz Jannone en tres sets.

La revelación del campeonato ha sido el joven José Antonio de la Fuente, un jugador de élite, con recursos tenísticos y físicos perfectos y que con toda seguridad alcanzará pronto los primeros puestos del ranking. Dejó en la cuneta entre otros a Miguel Mir cabeza de serie n.º 1 (y la decepción del torneo) y a Miguel Margets que vendió cara su derrota.

El ambiente en el Club de Tenis Castellón ha sido extraordinario y al éxito deportivo se ha sumado el éxito de público que ha llenado las instalaciones del Club en todas las jornadas. La reina de las fiestas y damas de la Ciudad, hicieron entrega de los trofeos a los ganadores, dando realce y belleza al acto y poniendo colofón a este X Campeonato Internacional Magdalena disputado en el Club de Tenis Castellón.

Foto Heredio

## COLUMBICULTURA

## Concurso festero en el Grupo de San Agustín

La Sociedad Columbicultura del Grupo de San Agustín de esta capital, celebró su concurso de palomos deportivos, según consta en el Programa Oficial de las Fiestas de La Magdalena, acto deportivo que ya viene celebrándose en el Grupo de San Agustín, desde hace siete años, siendo presenciado por numeroso público, de socios, simpatizantes y aficionados.

La paloma de suelta se hizo no respondió como se esperaba y quitó brillantez a la competición deportiva en sí, parando en patios de viviendas, pero pese a las dificultades que ello representaba, fue bien controlada por el Jurado, que emitió el siguiente fallo:

1.º Trofeo de la Junta Central de Festejos de la Magdalena, como campeón al palomo «Regalito» de Juan Rodríguez; 2.º Trofeo del Excmo. Ayuntamiento de Castellón, para «Goter» de José Beltrán Capdevila; 3.º Trofeo de la Excmo. Diputación Provincial, para «Blau» de José Manasé. Siguieron el «Alacrán», «Campeón», «Corte», «Maradona», «Comedia», «Cha-Cha», de Francisco Sales, «El Amic» y otros ejemplares de los 45 que participaron, que obtuvieron trofeos y regalos, de la Caja Rural San Isidro, La Fertilizadora y de distintas firmas comerciales. La enhorabuena a todos.

Aficionado



Se batió el récord de participación

## Casal ganó la Volta a Peu a Castelló

Más de mil quinientos atletas tomaron parte en la Volta a Peu a Castelló que organizada por la Federación Provincial de Atletismo tuvo lugar el pasado domingo con motivo de las Fiestas de la Magdalena. Alberto Casal resultó el gran vencedor de esta prueba que fue presenciada por numerosísimo público que se agolpaba en las aceras para presenciar el paso de los corredores a lo largo del circuito urbano. Los cinco mil doscientos metros de recorrido los hizo Casal con un tiempo de dieciséis minutos tres segundos.

Alevín masculino.

1.- Juan Francisco de la Osa, 2.- Javier Meseguer.

Alevín femenino.

1.- María Lidón Guillamón, 2.- Inmaculada Ferrer.

Infantil masculino.

1.- Jorge Carbó, 2.- José Luis Ramos.

Infantil femenino.

1.- Mercedes Crespo, 2.- Elena de la Ossa.

Cadetes masculino.

1.- José Manuel Marcelino, 2.- Miguel Angel Pedrón.

Cadetes femenino.

1.- Carmina Calero, 2.- Fátima Broch.

Juveniles masculino.

1.- José Manuel Pitarch, 2.- Raúl Castellanos.

Juvenil femenino.

1.- Juliana Jodar, 2.- Lucía Cabrera.

Junior masculino.

1.- Javier Castellanos, 2.- Vicente Caballer.

Junior femenino.

2.- Teresa Gargallo, 2.- Petra Navarro.

Senior masculino.

1.- Alberto Casal, 2.- Juan Carlos Martínez.

Senior femenino.

1.- Amparo Sahagún, 2.- Anibalina Muñoz.

Veteranos masculino.

1.- Joaquín García, 2.- Julián Esteban.

Veteranos femenino.

1.- Margarita González, 2.- Salomé Juárez.

Foto: Heredio

## Sobre la sustitución de varios presidentes de federaciones

## «LOS DECRETOS DEL DEPORTE SON PERFECTAMENTE LEGALES»

(Javier Solana)

Los decretos sobre reestructuración del deporte español aprobados por el último Consejo de Ministros son «perfectamente legales», declaró el ministro de Cultura, Javier Solana.

El ministro subrayó que «el gobierno ha tratado con ellos de llevar al mundo del deporte los procedimientos democráticos que ya son práctica habitual de la sociedad española».

«Se trata —añadió— de revitalizar las estructuras de las federaciones, que hasta ahora han sido mundos cerrados, y por eso se impone la limitación a sus presidentes para que no puedan desempeñar el cargo por más de tres períodos, o un total de doce años».

Según el decreto de reestructuración de las federaciones, se crean tres nuevos órganos de gobierno para cada federación, adelantó el ministro.

Uno de ellos, dijo, será el pleno, en el que estarán representados todos los estamentos deportivos y que elegirá a su presidente cada cuatro años.

El segundo de ellos será una asamblea, elegida también por el pleno, que desempeñe permanentemente el control de cada federación.

El tercer cuerpo creado por el decreto es una comisión interterritorial en la que estarán representados los responsables del deporte de las comunidades autónomas. «ya que se trata de adaptar el deporte a la nueva estructura del Estado», anunció Solana.

## Críticas

Respecto a las críticas surgidas en un sector de la prensa que ha calificado el decreto de reestructuración de las federaciones como antidemocrático, el ministro dijo que «suena a pintoresco que sectores de la ciudadanía que llevaban dos años reclamando el cambio en las estructuras federativas se asusten ahora».

«No hay que olvidar tampoco —afirmó el ministro de Cultura— que la financiación de las federaciones es pública y por tanto nadie debe extrañar que la Administración trate de sentar un marco jurídico y financiero para el buen uso de ese dinero público». En cuanto al dinero que la Administración destina a promover el deporte, Javier Solana aseguró que los presupuestos que su ministerio dedica a las federaciones han aumentado.

**CLUB TENIS CASTELLON AGRADECE A:**  
 PROQUIMED PETROMED  
 LUIS BATALLA, S.A.  
 AUBASA-OPEL  
 LLEDO, ILUMINACIONES, S.A.  
 E.A.I.E.S.A. RENAULT  
 HIJO DE JAIME BLANCH, S.A.  
 ARMERIA LEVANTINA  
 TODODEPORTE  
 MUTUA INDUSTRIAL  
 CASTELLONENSE  
 COLEGIO OFICIAL DE AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA Y JUNTA CENTRAL DE FIESTAS SU COLABORACION QUE HA HECHO POSIBLE EL X CAMPEONATO INTERNACIONAL MAGDALENA

TIRO AL PLATO

**Vicente Castelló, ganó el Trofeo Magdalena**



En la tarde del sábado y dentro del programa deportivo organizado con motivo de las fiestas de la Magdalena, tuvo lugar, en la cancha olímpica del Círculo de Cazadores San Huberto, la ya tradicional tirada de platos disputándose el trofeo de la Junta Central de Fiestas.

A pesar de que el tiro al plato, por diversas circunstancias, no está muy animado esta temporada en nuestra provincia, la tirada de la Magdalena ha constituido un gran éxito gracias a los numerosos tiradores venidos desde Valencia y para los cuales esta tirada es ya también tradicional.

Muchos valencianos y muy buenos en este deporte por cuya razón no resulta extraño que el Trofeo Magdalena se fuese esta vez para Valencia.

Se tiraron cincuenta platos en dos entradas de veinticinco en tarde bastante brumosa que dificultaba la visibilidad, pese a tirarse platos rojos, no obstante, dos tiradores lograron un meritorio 48 de 50. Fueron Vicente Castelló y Marcos Sales, logrando el primero de ellos el Trofeo Magdalena.

Para dilucidar el tercer y cuarto puestos se efectuó un desempate entre José Pascual Miguel Doñate y José Pascual Martínez Rubio los cuales figuraban con la misma puntuación de 47/50 en la tirada inicial, consiguiendo la victoria José P. Martínez, del equipo Óptica Chiva.

A continuación se clasificaron los siguientes tiradores: Rafael Fortuño y Miguel Torres, con 45/50; Benjamín Tomás, 45; Julio A. Dumont, 44; y con 43 de 50, Edelio Taberner, José Oset, Vicente Esteve y Carlos Añó.

En fin, una buena tarde de tiro que sirvió para demostrar que el interés por este deporte sigue vivo y que pueden montarse pruebas más ambiciosas que, bien programadas, y con la publicidad necesaria, pueden tener mucho éxito. J.D.

El veterano piloto norteamericano Mario Andretti, a los mandos de un Lola, venció ayer en el gran premio de Long Beach, de fórmula Indy, primera prueba puntuable para el campeonato de 1984, delante del australiano Geoff Brabham, con March, y su compatriota Tom Sneva, también con March.

Andretti, de 44 años, cubrió los 300 kms. de recorrido en 2 horas, 15 minutos y 23 segundos, a un promedio de 133'38 kms./h..

Parque Deportivo «Tiempo Libre»

**Campeonato Frontenis Parejas**

El pasado fin de semana se disputó la última jornada del Campeonato de Liga 83-84 de Frontenis (Parejas) en las pistas del Parque Deportivo «Tiempo Libre» de nuestra ciudad.

A destacar de esta jornada la partida de desempate para el tercer puesto entre las parejas formadas por Bausá-Milián y Martínez-Moliner, en la que estos últimos, tras emocionante encuentro, lograron alzarse con la tercera plaza.

Los trofeos para las tres primeras parejas clasificadas, así como recuerdos de su paso por esta competición a todos los participantes, fueron entregados por el director del Parque Deportivo, en la matinal del domingo, dando por finalizado así este Campeonato en el que ha reinado el buen juego y gran deportividad de las 22 parejas participantes.

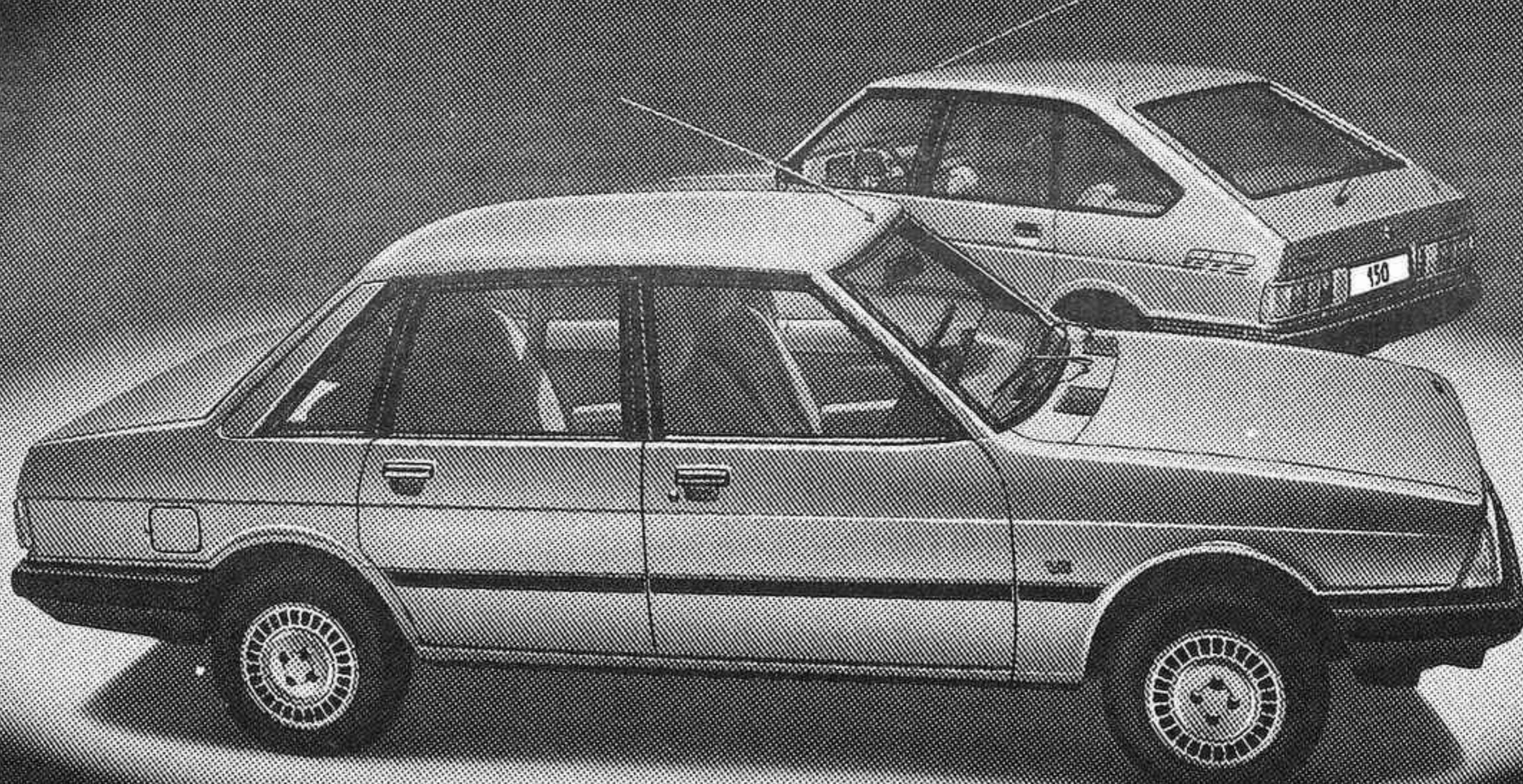
Clasificación General

	J.	G.	E.	P.	Ptos.
1 Alagarda-Leopoldo .....	21	21	0	0	42
2 Grande-Escudero .....	21	19	0	2	38
3 Martínez-Moliner .....	21	18	0	3	36
4 Bausá-Milián .....	21	18	0	3	36

5 Campos-Leonardo .....	21	17	0	4	34
6 Martínez-Montoliu .....	21	17	0	4	34
7 Monsó-Martínez .....	21	14	0	7	28
8 Pérez-Verchili .....	21	13	0	8	26
9 Serrano-Escudero .....	21	13	0	8	26
10 Gil-Redón .....	21	12	0	9	24
11 Sánchez-Guzmán .....	21	11	0	10	22
12 Lahiguera-Tena .....	21	9	1	11	19
13 Leonardo-Mouzo .....	21	9	0	12	18
14 Córdoba-Buitrago .....	21	8	0	13	16
15 Fabregat-Marzá .....	21	7	0	14	14
16 Rivera-Estrada .....	21	4	2	15	10
17 González-García .....	21	4	0	17	8
18 Ochando-Agost .....	21	3	2	16	8
19 Rosario-Ballester .....	21	3	1	17	7
20 Felip-Bisbal .....	21	2	2	17	6
21 Rives-Corella .....	21	2	1	18	5
22 González Tejedor .....	21	2	1	18	5

José M.ª Tena

**TALBOT SOLARA: ALTA TECNOLOGIA**



**GAMA 84** Los Talbot Solara y los

Talbot 150 son el equilibrio perfecto entre confort y diseño; entre consumo y prestaciones.

Conózcalos de cerca.

Venga a su concesionario Peugeot-Talbot y descubrirá la alta tecnología.

**CARACTERISTICAS**

- Gasolina normal o super
- De 70 a 90 CV
- Cambio manual o automático
- 4 ó 5 velocidades
- Servodirección • Encendido electrónico
- Elevalunas eléctrico
- Toma de Diagnóstico
- Desde 5,6 litros a los 100 Kms., a 90 Kms/h.
- Ordenador de viaje

**TALBOT SOLARA**

**LeonAuto**

Ctra. Nacional Valencia-Barcelona, Km. 67'400 - Tel. 21 13 22  
Avda. Pérez Galdós, 9 - Teléfono 21 64 53 - CASTELLON

su concesionario **PEUGEOT TALBOT**

ABIERTO SABADOS POR LA MAÑANA



Desee recibir más información de la gama **PEUGEOT TALBOT**

Nombre .....

Domicilio .....

Población .....

Teléfono .....

## MOTOCICLISMO

**Fenomenal V Cross Nacional Magdalena****Valiente y Carrasco, de Murcia, vencedores en 80 y 250 c.c.**

Éxito de los castellonenses Juanvi en 80 cc. y Prades en 250». Pese al mal cariz que presentaba el día, con los mejores auspicios se iniciaba a las once de la mañana tras los entrenes el V Moto Cross Magdalena, puntuable para el Trofeo Nacional Senior en 250 cc y para el Campeonato Provincial en 80 cc. 18 pilotos en 80 y 19 en 250 cc formaban las parrillas, el club Moto Club Castellón presentaba su escenario en magníficas condiciones, pero el primer loa ha de ser, para el público, primero, por acudir en número alentador, y luego, porque supo ver, seguir, aplaudir y sobre todo estar, que son muchos tantos en su favor.

**Primera manga Juniors 80 cc**

Apenas iniciada la manga, vimos de forma clara cómo el muciano José Valiente tomaba la delantera y casi sin ser inquietado vencía tras las once vueltas totales de la prueba; para la segunda plaza, Verge, de La Jana, y Juanvi Casanova de Villarreal lucharon en las primeras vueltas, con Romero de Barcelona y Cheza de Eslida, pero Juanvi que no estaba para concesiones y debutaba con motocicleta Valenti, logró la segunda plaza demostrando lo que puede hacer, secundado por Verge y Romero de La Jana y Barcelona, dejando claras las posibilidades del debutante Juvenil de Cabanes

**Primera manga 250 cc Trofeo Nacional Senior**

Sin duda, el triunfador de esta mañana el Vall d'Umbri de Moto Cross ha sido el piloto de Murcia Antonio Carrasco que dominaba la primera manga seguido de Peñarribia y Juan Ibáñez, y el ímpetu de los Palau de Yecla y Prades «Pico de Castellón, no pudo desplazarle de una posición de ganador, quedando Ibáñez tras estos dos pilotos en una emocionante manga para la segunda y tercera plaza.

entre los participantes, la mecánica organizativa había funcionado como nos tiene acostumbrados el Moto Club Castellón, la prueba había finalizado al filo de las trece horas y cinco minutos tras la celebración de las cuatro mangas, y en un gran ambiente bajo la presidencia de Charles Dillen de la Comisión Deportiva Internacional, se procedía a la entrega de treinta y dos trofeos, que llegaban a la casi totalidad de los clasificados, de esta mañana deportiva de final de las fiestas magdaleneras 1984.

**Primera manga**

1. José A. Valiente Fernández, Murcia, Derbi 1 punto.
2. Juanvi Casanova Alonso, Villarreal, Valenti, 2
3. Miguel A. Verge Miñana, La Jana, Ancilloti, 3
4. Juan A. Lloret Romero, Barcelona, Derbi, 4
5. Vicente Javier Cheza, Eslida, Derbi, 5
6. Federico Bellés Amer, Cabanes, Puch, 6

Hasta 18 clasificados y dos retirados.

**Segunda Manga**

1. José A. Valiente Fernández, Murcia, Derbi, 1 punto
2. Miguel A. Verge Miñana, La Jana, Ancilloti, 2
3. Juanvi Casanova Alonso, Villarreal, Valenti, 3
4. Miguel A. Ortí, Della, Traiguera, Derbi, 4
5. Vicente Javier Cheza, Eslida, Derbi, 5
6. Ángel Molina Borraz, Puch, Castellón, 6

**Clasificación general**

1. José A. Valiente Fernández, Murcia, Derbi, 2 puntos.
2. Juanvi Casanova Alonso, Villarreal, Valenti, 5
3. Miguel A. Verge Miñana, La Jana, Ancilloti, 5
4. Vicente Javier Cheza, Eslida, Derbi, 10
5. Ángel Molina Borraz, Puch, Castellón, 15
6. Roberto Rodríguez Leal, Madrid, SWM, 15
7. Juan A. Lloret Romero, Barcelona, Derbi, 15

8. Pablo Brea Pallarés de Castellón, Derbi, 17
9. Federico Bellés Amer, Cabanes, Puch, 18

10. Miguel A. Ortí Della, Traiguera, Derbi, 20
11. Clemente Martín Branchadell, SWM, Castellón, 24
12. Jorge A. Porcar Farinós, Castellón Puch, 24

13. Mar o Juan Jover, Puch, Novelda, 25
14. Manuel Nebot Meneu, Bechí, Derbi, 25
15. Ignacio Doménech Escobar, Derbi, Castellón, 27
16. Vicente Muela Ruiz, Derbi, Vall de Uxó, 29

17. Emilio M. Peris Montins, SWM, Alcora, 30
18. Adrian Lara Caballer, Derbi, Vall de Uxó, 36

**Categoría 250 C.C.**

1. Antonio Carrasco Asensi, Murcia, KTM, 1 punto.
2. Juan Palau Martínez, KTM, Yecla, 2 puntos.
3. Fernando Prades Juan, Castellón, Montesa, 3 puntos.
4. Juan Ibáñez Juan, Alicante, KTM, 4 puntos.
5. José Beltrán Latas, Zaragoza, KTM, 5 puntos.

Categoría 250 C. C. Segunda Manga 20 m. más 2 Vueltas.

1. Antonio Carrasco Asensi, Murcia, KTM, 1 punto.
2. Fernando Prades Juan, Castellón, Montesa, 2 puntos.
3. Juan Palau Martínez, KTM, Yecla, 3 puntos.
4. Juan Ibáñez Juan, KTM, Alicante, 4 puntos.
5. Ángel García Guillén, Alicante, KTM, 5 puntos.

**Clasificación Seniors**

1. Antonio Carrasco Asensi, Murcia, KTM, 2 puntos.
2. Juan Palau Martínez, Yecla, KTM, 5 puntos.
3. Fernando Prades Juan, Castellón, Montesa, 5 puntos.
4. Juan Ibáñez Juan, Alicante, KTM, 8 puntos.
5. José Beltrán Latas, Zaragoza, KTM, 11 puntos.
6. Philippe Derrien, Vinaroz, KTM, 14 puntos.
7. Agustín Rubert Forner, Vinaroz, Hueskevarna, 15 puntos.
8. Rafael Menero Boronat, Tortosa, Montesa, 19 puntos.
9. Miguel Gómez Bosch, Liria, KTM, 21 puntos.
10. Ángel García Guillén, KTM, Alicante, 21 puntos.
11. Federico Gaucachs Náquer, Traiguera, Montesa, 21 puntos.
12. Juan A. Serret Benito, Montesa, Vinaroz, 24 puntos.

Hasta 16 clasificados y tres retirados.

Tras la derrota del Madrid en Bilbao

**DI STEFANO, BAJO MINIMOS**

La continuidad del entrenador del Real Madrid, Alfredo Di Stéfano, se encuentra «bajo mínimos» después del medroso planteamiento en San Mamés con el que el equipo blanco no sólo perdió un partido, sino probablemente otra liga.

Si al principio de temporada era el nombre del entrenador zaragocista Leo Beenhaker el que sonaba como sucesor de Di Stéfano, ahora, debido a la irregular campaña del Zaragoza, es Amancio, entrenador del Castilla, quien más posibilidades tiene de empujar el timón a fin de temporada.

La afición madridista se pregunta cómo el Real Madrid puede caer, sistemáticamente, defendiendo, sin devolver golpe por golpe, encastillado en su propia renuncia a atacar.

Valencia, Gotemburgo, San Mamés son demasiadas guerras perdidas —apunta la afición— y considera que Di Stéfano ha ganado batallas en el Real Madrid, pero ha perdido todas las guerras en las que se ha visto involucrado. Y todas, por lo mismo, por falta de confianza en las propias posibilidades, en los hombres disponibles y en el juego de ataque.



Alfredo Di Stéfano está ya «moralmente cesado» por buena parte de la masa social y de los medios de comunicación, que obviamente no tienen poder, ni atribución para cesarle materialmente.

Parece claro que, con la opinión pública en contra, a la directiva del Real Madrid sólo le queda reconocer lo que se da por seguro en la calle y, a final de temporada, no renovar contrato a Alfredo Di Stéfano.

Es la única salida que tiene el presidente del Real Madrid, Luis de Carlos, después de las implicaciones electorales que tuvo la contratación del técnico.

Alfredo Di Stéfano era el candidato de la oposición —del doctor Dieguez en concreto— para el banquillo del Real Madrid, Luis de Carlos ante la apertura del período electoral para la presidencia del Real Madrid y, eso sí, con el pronunciamiento favorable de los técnicos, se impuso por la mano e hizo entrenador a Alfredo.

Los jugadores, por su parte, manifestaron hoy, Sanchis por ejemplo, que «es muy fácil torear a toro pasado. Si no nos marcan el gol a tres minutos del final no se hablaría de nada de esto».

Escape



Federico Bellés que terminaba en sexta posición.

**Segunda manga Juniors 80 cc**

En cabeza, pese a una salida no tan clara, en la primera vuelta por meta, pasaba y finalizaba así José Valiente de Murcia, seguido en esta ocasión por Verge de La Jana, Juanvi de Villarreal. Por caída pasaba en sexta posición que fue mejorando para pasar tras una dura remonta en la vuelta octava en tercera posición amenazando a Verge que finalizaba segundo, seguido de Juanvi de Villarreal, ambos con los Cheza de Eslida, Ortí Dalle de Traiguera, los hermanos Molina, Brea y Porcar, etc., nos darán un Campeonato muy reñido, que seguirá el día 15 en Cuevas.

**Segunda manga 250 cc. Trofeo Nacional Senior**

La no aparición en esta segunda manga de Peñarribia simplificaba las cosas para Carrasco sobre el papel, pero apareció en escena el piloto de Alicante García Guillén, quien se colocó en la segunda plaza e inquietó seriamente a Carrasco, como lo hizo Prades Juan de Castellón y Palau de Yecla, mientras dirimían de nuevo su lucha particular por la segunda plaza, que en esta ocasión se apuntaba Prades Juan, seguido de Palau de Ibáñez que lograba de nuevo la segunda plaza en una sensacional carrera del castellonense.

**Final y entrega de 32 trofeos**

Se respiraba salud deportiva

**MUNDUS- ANDAMIAJES**  
ARQUITECTOS, APAREJADORES, CONSTRUCTORES,

COMISIONES DE FIESTAS

ALQUILER Y MONTAJE DE ANDAMIOS, PLATAFORMAS, TORRES METALICAS, VALLAS, TRIBUNAS.

**PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO**

DELEGACION REGIONAL  
CTRA. AEROPUERTO, 213  
TELF. 96/154 60 62

**MANISES (VALENCIA)**

REPRESENTANTE CASTELLON Y  
PROVINCIA: JOSE M. ESCRIG  
SAN FRANCISCO, 9 - TEL. 21 22 21

**CASTELLON**



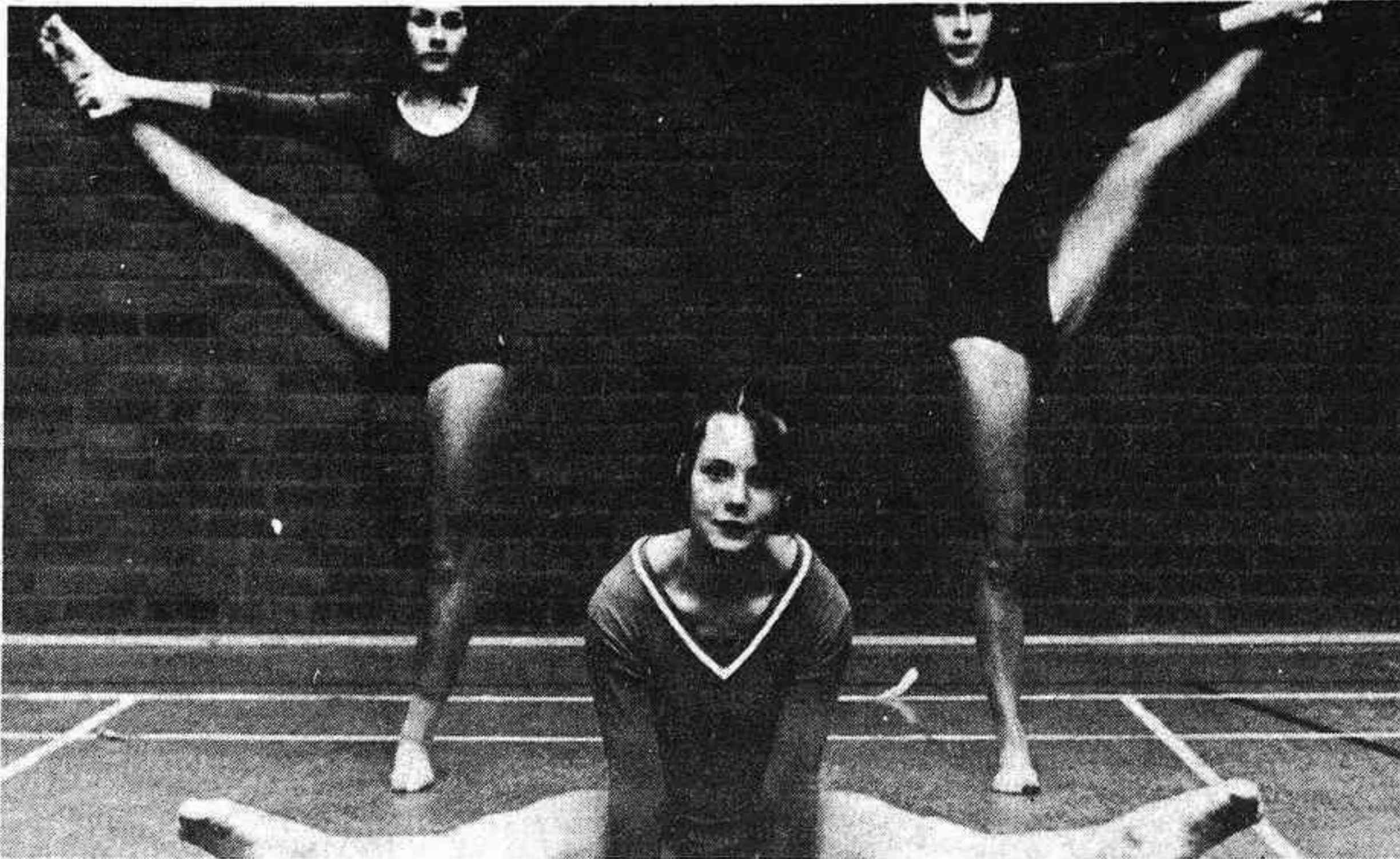
Con la  
colaboración  
de la

**CAJA DE AHORROS  
Y MONTE DE PIEDAD  
DE CASTELLON**

"SU CASA"

Los organismos oficiales siguen sin prestar atención

DESTACADO FESTIVAL DE GIMNASIA ARTISTICA, RITMICA Y JUDO



y 8 ó 10 ayudantes para desmontarlas, montarlas, volverlas a desmontar y montar de nuevo en su lugar de origen. Cada colchoneta pesa más de 20 kilos. Pepe Buonamisís cede la furgona. Carlos Edo la conduce y éste, junto con Quique, Rosalía, Salvador, Vicente, Sara, Antonio, Esperanza y Cele, prácticamente todo el día se lo pasan debajo de éstas.

Los niños o niñas gimnastas necesitan de un obsequio-recuerdo de su actuación. Y también se busca. La Delegación de Gimnasia compra 75 medallas, Juan Fontanet —dueño del Pub Varadero— contribuye con 17 trofeos; el Club Antemi regala 31 medallas; más los 4 Trofeos del Excmo. Ayuntamiento —dos de su Junta Central, más dos cedidos por éste—, todo viene justo a satisfacer ese pequeño detalle hacia quien hace posible estos actos.

El Sr. Torres —en nombre de Coca-Cola—, obsequia a cada participante con un botellín de tan preciado líquido tras una buena sudada.

Los medios de difusión —entre ellos nuestro Diario Mediterráneo— no dejan de publicar puntualmente cuanto se les envía.

Desde Burriana, se desplaza Bautista León con otro señor, para instalar unos magníficos equipos de megafonía, sin los cuales poco pueden lucirse las gimnastas. Y apenas cobra lo justo.

Desde Valencia —Club de Gimnasia Rítmica La Eliana— confirman su participación con 10 de sus mejores gimnastas. No piden nada a cambio. Concepción Roger

y su esposo —antiguos deportistas nuestros— hoy residentes en Valencia, lo han hecho posible.

César Valladolid, se desplazará desde Valencia y en idénticas condiciones para, con su dirección a un fenomenal grupito de judocas contribuir al engrandecimiento del Festival. Y lo consigue.

Y así hasta Emi, preocupada por los más pequeños detalles o Fina ayudando en todo y a todos, todos se desviven este día, obteniendo, eso sí, un total y rotundo éxito.

Los participantes y su gran festival

Por el Club Antemi de Castellón, intervienen Eva Pastor, Viviana Cumba, Zulaica Agustí, Rebeca Bisbal, Lorena Lozano, Luci Valero, M.ª José Gutiérrez, Arancha Manteca, Silvia Fontanet, María Gozalbo y Mónica del Moral en grupo colectivo, al que se unen, las que luego intervendrán individualmente, María y Araceli Montón, Suni Sancho, Gloria Torres, Inma Armenteros y Ana Belén Evangelio. Fenomenales todas en su gimnasia artística.

Siguieron a éstas, tres gimnastas de Rítmica ahora del mismo Club Antemi, Raquel Trichell, Piluca y Ana Valls, que ya empiezan a hacer sus «pinitos» en esta bella y difícil disciplina.

Por el Pabellón Polideportivo «Campeón Llorens» de Vila-real, se presentaron, Marisa Andreu, Sara Broch, Blanca Broch, Mari Paz Rubio, Montse Montero, Noelia Segovia, Mari Carmen García, Suni Gumbau y M.ª José Mocholí a las que igualmente se unieron las tres magníficas que luego intervendrán individualmente y en gimnasia artística, Paula Broch, Rosario Martínez y Mari Carmen Ramos.

Interrumpieron por unos minutos la gimnasia, un magnífico grupo de «pequeños-grandes» judocas del Club Antemi que hicieron las delicias de los asistentes. Estos fueron: Daniel y Oscar Plá, Oscar Castell, Alejandro y Jorge Borrás, Noelia Pliego, Elena, Sara y Pau Grau, Juan Madueño, Elsa y Belén Heredia, María y Manuel Herrero, Jesús Moliner, David Viciano, David Garrido, Diego y Jorge Gordo, Antonio García, Raul Cepriá y Carlos Boix.

Por el Colegio de las HH. Carmelitas de Castellón y siguiendo el orden con que éste Gran Festival se desarrolló, interviniendo en un primer grupo de «pequeñajas» —seis, siete años—, Laura Puigdollers, Ruse Gimeno, Yolanda Huedo, Ana Casanova, Rocío Dolz, María Vilar, María del Batres, María Roselló, M.ª José Edo,

Belinda Bueno, Olga de Zayas, Lidia Teruel, Patricia Varela, Cristina Querol, Yriana Ferrer, Sònia Riera, Isabel Pérez, Isabel Artero y Carmen Moliner que hiciera de «jefa» de grupo.

Ya y en un segundo grupo del Colegio Carmelitas intervendrían todas acordes y a un ritmo de auténticas gimnastas, las «mayor-zotas», Marta Navarro, Raquel Nacher, Ana María Navarro, Lorena Muñoz, Nieves Molés, Olaya de Zayas, Esperanza García, Laura Messeguer, Carmen Moliner, Begoña Yuste, Laura Blanch y Celia García a las que, como en grupos anteriores, se unieran las que inmediatamente después intervendrían en individuales, las maravillosas gimnastas, Luisa García, las hermanas trillizas, Arancha, Irune y Maite Casado, Ana Celades y Yolanda Escrig, que tuvieron una actuación afortunadísima.

Y ya por último y como broche sensacional —sensacional por lo inesperado y por lo que de auténtica Gimnasia Rítmica nos demostraron llevar dentro todas y cada una de las que intervinieron por el Club de Gimnasia La Eliana, nos cabe felicitar a todo el conjunto que, formado por Susana Soler, Carolina, María y Patricia Martínez, Susana Bosquet, Susi Cabrerizo, Beatriz Zanón, Verónica Cañellas, Gemna Cervera y Eva Herrero, dejaron en cuantos las observamos una sensación de aturdimiento auténtico.

El final

Recibieron los Trofeos del Ayuntamiento y Junta Central —4—, los cuatro clubs, bajo los cuales se aglutinaron los más de 115 participantes y en nombre de los cuales sus entrenadores/as, César Valladolid, Carmen Andreu, Esperanza Poch e Inmaculada Chuliá, del Club Antemi, Polideportivo de Vilareal, Colegio Carmelitas y Club de La Eliana, respectivamente, agradecieron el obsequio.

Ninguna personalidad deportiva en la tribuna, exceptuando la del Delegado de Gimnasia, organizador y colaborador Antonio Armenteros que en todo momento estuvo entre todos para que el acto quedase bien. Esto y el dichoso y grandilocuente comentario por parte de todos los asistentes de que actos así ensalzan, dignifican, unen y contribuyen a que el deporte y más concretamente la Gimnasia siga logrando «cotas» a todas luces meritorias y merecedoras, puede ser el resumen de una gran tarde para la Gimnasia provincial.

LA QUINIELA

Más de 28 millones para «los catorces»

La quiniela ganadora

1 SALAMANCA-R. ZARAGOZA	X
2 BARCELONA-CADIZ	X
3 AT. MADRID-R. SOCIEDAD	X
4 SEVILLA-VALENCIA	X
5 AT. OSASUNA-MÁLAGA	X
6 R. MALLORCA-R. BETIS	X
7 AT. BILBAO-R. MADRID	X
8 R. MURCIA-R. VALLADOLID	X
9 R. GIRON-ESPAÑOL	X
10 R. OVIEDO-BILBAO AT.	X
11 PALENCIA-CARTAGENA	X
12 R. HUELVA-AT. MADRILEÑO	X
13 CASTELLON-GRANADA	X
14 ALGECIRAS-LINARES	X

Los doce quinielistas que poseen una columna de catorce aciertos en la última jornada de las quinielas futbolísticas percibirán 28.555.056 pesetas cada uno.

Estas doce columnas de catorce resultados se reparten así: tres en Barcelona, dos en Madrid, dos en Salamanca, uno en Las Palmas, otro en Zamora, otro en Bilbao, otro en Ceuta y otro en Valladolid.

Con trece aciertos han aparecido 480 columnas, que se pagarán a razón de 713.876 pesetas, y con doce 7.650, a cada una de las cuales le corresponderán 44.792 pesetas.

La recaudación bajó esta semana a 1.869.058.200 pesetas, correspondientes a 124.603.880 columnas. El porcentaje destinado a premios asciende a 1.027.982.010 pesetas, con 342.660.670 para cada categoría.

El próximo boleto

1 ESPAÑOL-SALAMANCA	1	X	?
2 CADIZ-AT. MADRID	1	X	?
3 R. SOCIEDAD-SEVILLA	1	X	?
4 VALENCIA-AT. OSASUNA	1	X	?
5 MÁLAGA-R. MALLORCA	1	X	?
6 R. BETIS-AT. BILBAO	1	X	?
7 R. MADRID-R. MURCIA	1	X	?
8 R. VALLADOLID-R. GIRON	1	X	?
9 HERCULES-R. OVIEDO	1	X	?
10 CARTAGENA-LAS PALMAS	1	X	?
11 D. CORUÑA-CASTILLA	1	X	?
12 R. SANTANDER-R. HUELVA	1	X	?
13 GRANADA-ALGECIRAS	1	X	?
14 LINARES-ELCHE	1	X	?

CONCESIONARIO OFICIAL

NISSAN

Motor Ibérica sa

Avia EBRO

Satra

SOCIEDAD ANONIMA DE TRACCION

AVENIDA VALENCIA CASTELLON

Km. 62,800 TELEFONO 21 08 66

## Crónica política

### El Gobierno se inclinó por el «Roland»

Finalmente, el Gobierno español se ha inclinado por el misil antiaéreo «Roland», cofabricado por las industrias de Francia y Alemania Occidental, para equiparar al Ejército de tierra contra aviones en ataque a baja altitud. Este acuerdo, por el cual quedan definitivamente descartadas las otras opciones (el norteamericano «Chaparral», el británico «Rapie» y el italiano «Aspide») tiene una fundamentación puramente técnica y presenta, a la vez, una lectura política. En cuanto a lo primero, el jefe del Estado Mayor del Ejército de Tierra, teniente general José Sáenz de Tejada, ha declarado que el misil elegido «es el mejor», y que los ingenios de este tipo «son más móviles, potentes y compactos» que las otras opciones en concurrencia, si bien hay que decir que, en cualquier caso, las diferencias con los otros competidores no eran excesivas, la interpretación política de la decisión del Gobierno presenta a su vez, varias dimensiones. Por una parte, la opción «Roland» habría ganado puntos considerablemente a raíz de la decisión norteamericana de comprar aviones británicos de transporte «Sherpa» para sus unidades instaladas en Europa, desechando, consecuentemente, el modelo español «Casa C-212

Aviocar». Por otro lado, el acuerdo se inscribe en la voluntad del Ministerio de Defensa y de la Dirección General de Armamento y Material de diversificar los proveedores de los sistemas de armas que equipan a nuestras Fuerzas Armadas, eliminando así dependencias excesivas. Por último, en las consideraciones políticas barajadas ha contado, evidentemente, el giro espectacular dado por Francia en materia de integración española en el Mercado Común y de cooperación antiterrorista.

#### El desplante de Eagleburger

La coincidencia de la decisión del Gobierno español con la súbita anulación de la visita del subsecretario norteamericano de Estado para Asuntos Políticos, Lawrence Eagleburger, tenía prevista iniciar este martes a nuestro país, ha sido resaltada en determinados círculos. No obstante, fuentes vinculadas al sector de la Defensa han expresado a este cronista su convencimiento de que ambos hechos no guardan ninguna relación, y de que la suspensión del viaje puede responder, más bien, a la tensión surgida en las relaciones hispano-norteamericanas a raíz de la «escala técnica» realizada por el dirigente cubano, Fidel Cas-

tro, a nuestro país hace algunas semanas. En este sentido, es elocuente que fuentes oficiales acaben de hacer público que tal «escala técnica» había sido preparada tiempo atrás, cuando Adolfo Suárez era presidente del Gobierno. Por el momento, un portavoz de la embajada norteamericana ha manifestado que tan pronto como sea elaborado un nuevo itinerario para Eagleburger, «que en ningún caso incluirá a España», se hará pública una nota oficial.

#### Hacia la concertación social

Mientras arrecian las críticas desde distintos sectores sindicales —especialmente de Comisiones Obreras— a la política económica del Gobierno, el Partido Socialista Obrero Español acaba de efectuar una convocatoria a la UGT, CC.OO. y CEOE para cubrir una ronda de conversaciones sobre la situación socioeconómica del país con el fin de tratar de formalizar un acuerdo que evite la conflictividad laboral. A dichas reuniones asistirá el vicepresidente del Gobierno, Alfonso Guerra, lo que evidencia el alcance que se pretende dar a esta nueva iniciativa destinada a alcanzar, de algún modo, la concertación social.

La inversión supera los 30.000 millones de pesetas

## España utilizará misiles «Roland» para la Defensa del Ejército de Tierra

El Gobierno español ha decidido la compra del misil antiaéreo de baja cota «Roland», fabricado conjuntamente por las industrias de Francia y Alemania Occidental, para defender al Ejército de Tierra español contra el ataque de aviones que vuelen a baja altitud.

La decisión del Gobierno cerró un programa iniciado hace más de tres años, dotado con más de 30.000 millones de pesetas, que dejó en la cuneta a otros tres modelos: el norteamericano «Chaparral», el británico «Rapie» y el italiano «Aspide».

Con la elección del «Roland» se completó el segundo de los tres programas principales para modernizar el material de las fuerzas armadas españolas, después de que se eligiese el pasado año el cazabombardero norteamericano «F-18A» como futuro avión de combate y ataque.

Dentro del plan de modernización de nuestras fuerzas armadas sólo resta por decidir cuál será el modelo de carro de combate que equipen en los próximos años al ejército español.

La elección de un misil producido por la industria europea se relacionó con el disgusto gubernamental español tras la decisión norteamericana de comprar aviones de transporte británicos «Sherpa» para sus unidades en Europa en lugar del modelo español «Casa C-212 Aviocar».

El misil elegido por las autoridades españolas es el más caro de los cuatro estudiados, pero el que mejores condiciones técnicas ofrecía, a juicio de los expertos.

El jefe del Estado Mayor del Ejército de Tierra, teniente general José Sáenz de Tejada, ha manifestado que aunque las evaluaciones técnicas de los misiles han sido similares, diversos factores han influido en la compra del misil franco-alemán.

Para la decisión, se tomó en cuenta su alcance entre 500 y 6.000 metros, su velocidad equivalente a 1,6 veces la del sonido, su capacidad de reacción entre seis y ocho segundos contra cualquier objetivo, incluido un avión

en vuelo a ras del suelo a 450 metros por segundo.

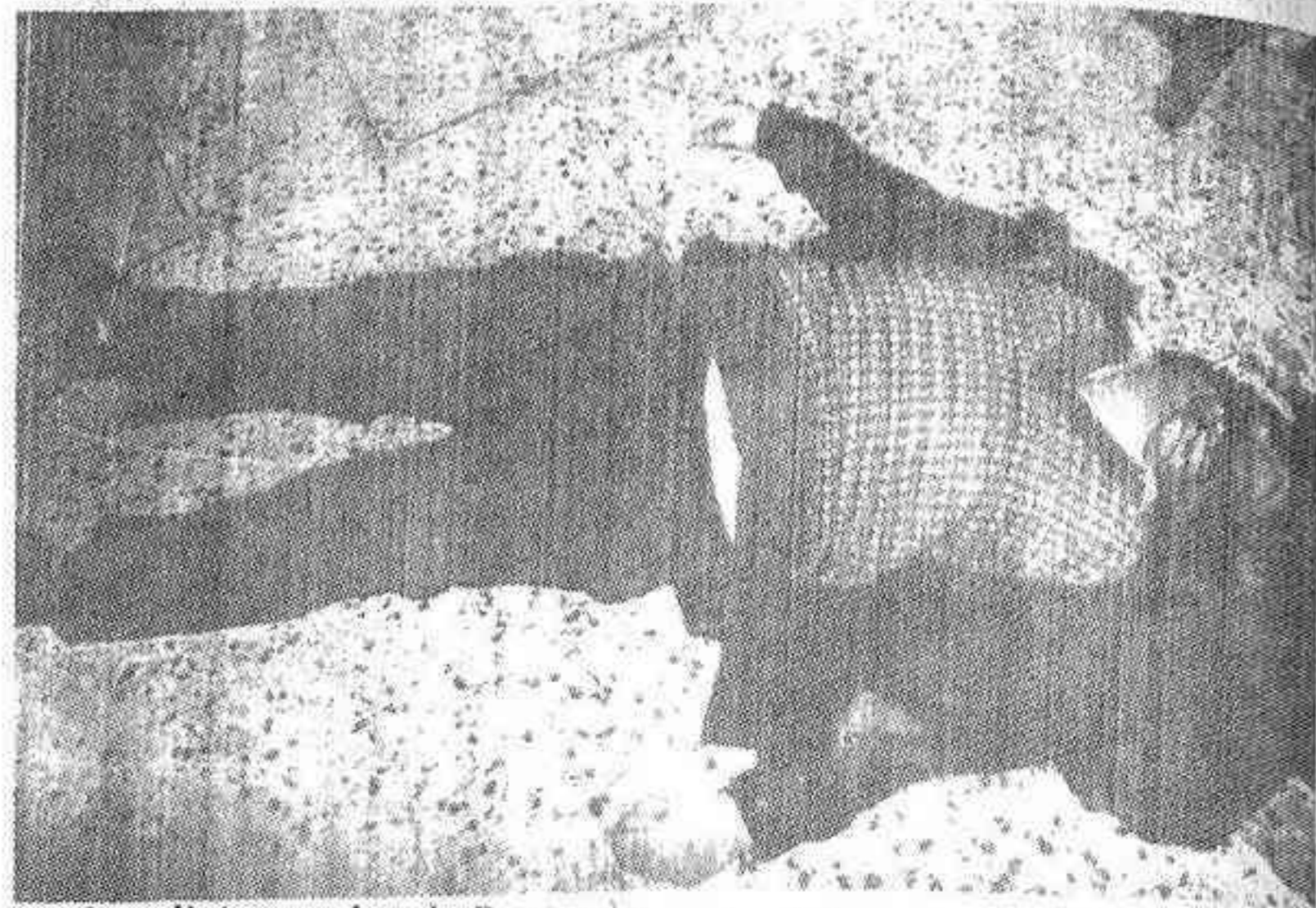
Pero también pesó en la elección el ser el consorcio fabricante —formado por la firma francesa «Aerospaiale» y la alemana «Messerschmidt-Bolkow-Blohm»— quien mayores contrapartidas ofrecía para transferir tecnología y cofabricar componentes del modelo en España.

Las transferencias de tecnología facilitarán a España el diseño y posterior fabricación, en un plazo aproximado de seis años, de un misil propio para su defensa.

El «Roland» —que equipa a las fuerzas armadas de Alemania Occidental, Francia, Estados Unidos, Irak, Argentina y Brasil y por el que se interesa La India— va acoplado a un vehículo, ya sea de cadenas o de ruedas, que constituye una unidad autónoma de disparo, puede operar en todas las condiciones meteorológicas, bien dirigido por radar o por sistemas ópticos de puntería.

Tiroteado por dos individuos en el interior de un bar

## POLICIA NACIONAL ASESINADO EN BILBAO



El policía nacional Bernardo Pérez Sobrino, de 28 años, asesinado en Bilbao, fue tiroteado por dos individuos en un bar del barrio de Uretamendi.

En el mismo atentado resultó herido de bala Biberto Landeta Olalde, propietario del establecimiento donde se desarrollaron los hechos, la «Bodeguilla Bautista», del barrio de Uretamendi, de la capital vizcaína.

El suceso se produjo sobre las 15'30 horas, cuando dos jóvenes entraron en la bodeguilla, donde había tres o cuatro clientes.

Testigos presenciales manifestaron que los autores del atentado pidieron un refresco y, seguidamente, preguntaron el nombre al Policía Nacional que se encontraba tomando un café, vestido de paisano, como hacía habitualmente a esa hora.

En seguida, y sin mediar más palabras, los individuos efectuaron tres disparos contra Bernardo Pérez, quien resultó muerto en el acto.

Efe ha sabido por un testigo que una de las balas atravesó la cabeza del policía y alcanzó al propietario de la bodeguilla, Biberto Landeta, en el antebrazo izquierdo.

Landeta fue trasladado al hospital civil de Basurto-Bilbao donde se le intervino quirúrgicamente. Su estado no reviste gravedad.

Los dos individuos huyeron en un vehículo «Seat 133», de color blanco, matrícula BI-8518-K, sustraído poco antes a punta de pistola, a cuyo volante esperaba una tercera persona. El automóvil fue encontrado poco después en una calle de Bilbao.

Tras el atentado, numerosos efectivos de la Policía Nacional y Cuerpo Superior de Policía, así como agentes municipales, acudieron al lugar del suceso y acordonaron la zona.

Bernardo Pérez Sobrino era natural de Carrión de Calatrava (Ciudad Real), estaba casado y tenía dos hijos, de uno y cuatro años de edad. Era policía nacional

desde hace cuatro años y anteriormente había trabajado como empapelador en Bilbao, donde residía desde su infancia.

Familiares y amigos de la víctima manifestaron que Bernardo era un joven «muy querido en el barrio de Uretamendi». De carácter «simpático y amable», el policía acudía, habitualmente, a primeras horas de la tarde a la bodeguilla a tomar café.

Un familiar y vecino de la víctima dijo a Efe: «yo sé perfectamente que Bernardo no ha hecho nada de lo que se hubiera tenido que arrepentir. Sé que sus asesinos han ido sólo al uniforme, porque él era una buena persona».

«Bernardo —añadió— iba casi todos los días a la bodeguilla a tomar algo antes de ir a trabajar. Hacía una vida completamente normal. Yo solía estar muchas veces con él y, sin ser más lejos, ayer por la tarde, estuvimos comentando los partidos de fútbol».

«Todavía no me lo puedo creer. Aún me tiemblan las piernas. No sé qué decir», finalizó el familiar, llorando, mientras el cadáver del policía nacional permanecía aún en el local a la espera del forense.

### 35 policías nacionales muertos en atentados, desde 1980

Treinta y cinco policías nacionales han sido asesinados, en los últimos cuatro años, en atentados de bandas terroristas, de los que se responsabilizó, en su mayoría, ETA militar.

Con el asesinato del agente Bernardo Pérez Sobrino, perpetrado en el barrio bilbaíno de Uretamendi, son tres los policías nacionales que han muerto, durante el año actual, a consecuencia de actos terroristas.

El 1 de enero de 1984, los policías nacionales José Ángel Requena y Marcelino Clemente Vaquero fueron asesinados en Madrid en un atentado que se atribuyó el GRAPO.

#### PRENSA

### DESIERTA LA PRIMERA SUBASTA DE «NORTE EXPRESS»

La adjudicación del periódico vitoriano «Norte Express» ha quedado desierta tras la celebración de la primera subasta, que ha tenido lugar en la Magistratura de Trabajo de Alava.

En esta subasta tan sólo se adjudicaron distintos útiles y enseres de menor importancia de la antigua propietaria del periódico, la empresa «Económico Cultural Alavesa, S. A.» (ECASA).

Las pujas de la rotativa y la cabecera del periódico, que dejó de publicarse el 20 de marzo de 1982, fueron declaradas desiertas al no presentarse postores.

Los bienes completos del periódico estaban tasados en 7.426.550 pesetas, correspondiendo las mayores partidas a la rotativa, una «Koeing and Bauer», con 4 unidades, valorada en 4.325.000 pesetas, y a la cabecera, tasada en 730.000 pesetas.

## JORNALEROS ANDALUCES ACUDIERON A LA MONCLOA

Alrededor de un centenar de jornaleros andaluces, que permanecen encerrados en una iglesia de Madrid, han entregado hoy en el Palacio de la Moncloa un escrito contra el sistema de subvenciones que sustituye al empleo comunitario.

Un portavoz de los jornaleros, miembro de la central sindical comisiones obreras, ha expresado a Efe el descontento de los trabajadores, que pretendían entrevis-

tarse con el presidente del gobierno para manifestarle personalmente su oposición al sistema de subvenciones.

En el escrito, los jornaleros proponen una reforma agraria integral para todo el país y la puesta en marcha del plan ocupacional agrario, con la creación de escuelas de formación agraria.

También piden que se transfieran a la Junta de Andalucía las competencias del «IRYDA» y del

«ICONA», «ya que entendemos —afirmó el citado portavoz— que no se puede discutir en un parlamento la reforma agraria sin estas competencias ya entregadas».

#### Firestone: Incremento salarial 8 por ciento

La Dirección de Firestone aceptó la petición de su comité intercentros de incrementar los salarios en un 8 por ciento durante 1984.

Don Juan Carlos aludió a la necesidad del compromiso con la unidad nacional

## LOS REYES VISITAN LA COMUNIDAD DE CASTILLA-LEÓN

Los Reyes de España han comenzado su primera visita oficial a la Comunidad Autónoma de Castilla y León, en Soria, rodeados de un clima despacible que alteró completamente el programa previsto.

En sus tres alocuciones, pronunciadas en Soria, El Burgo de Osma y Vinuesa, don Juan Carlos aludió fundamentalmente a la necesidad del compromiso con la unidad nacional, al hecho de que la convivencia en libertad se basa en el respeto al pasado, combinado con una conducta creativa, y al repudio de la violencia.

«Todos los problemas españoles, todos —dijo en Soria el Rey—, disminuirán su tremenda provocación si solucionamos el más importante: el de reconocer el compromiso con la unidad nacional».

«Debemos corresponder —dijo el Monarca al referirse a la herencia del pasado— con una conducta histórica creativa, para añadir a la herencia otros recursos y perspectivas que sirvan a las nuevas generaciones. En esto consiste la convivencia en libertad».

«Yo vengo a proclamar con sencillez —explicó desde el balcón del Ayuntamiento de Vinuesa don Juan Carlos— que nada de lo que aquí hacéis, en vuestro trabajo, en vuestras instituciones, en vuestra forma de encarar los problemas comunes, es ajeno a España ni al resto de los españoles. Muy al contrario: estamos todos, afortunadamente, en la misma cita con la historia, esa que algunos tratan de ignorar y otros tratan de contar sólo en su parte violenta».

El Rey Juan Carlos y la Reina Sofía llegaron a Vinuesa alrededor de las 10,30 de la mañana, acompañados del ministro de Administración Territorial, Tomás de la Cuadra.

Fueron recibidos por el presidente de la junta de Castilla y León, demetrio Madrid, los capitanes generales de la V región militar y de la II Aérea y las primeras autoridades de Soria.

En Vinuesa —1.200 metros de altitud y un millar de habitantes— hacia una mañana muy fría y comenzó a llover en el momento en que los Reyes llegaban a la sede del Ayuntamiento. Las calles del pueblo estaban vacías y, a pesar incluso de la presencia de vecinos de localidades burgalesas limítrofes, la plaza Mayor —desde hoy plaza de don Juan Carlos I— no llegó ni a ocuparse en la mitad de su capacidad.

Desde Vinuesa estaba previsto el traslado en helicóptero hasta el Burgo de Osma —5.000 habitantes y capital de la diócesis—, pero debido a la persistente niebla los dos helicópteros de la fuerza aérea española acabaron tomando tierra en Soria capital, mientras varios miles de burgueses esperaban infructuosamente en la plaza Mayor de El Burgo de Osma, que está dedicada al general Franco.

En Soria, el Rey saludó a los alcaldes de la provincia en el aula magna «Tirso de Molina», una antigua iglesia de traza gótica que hoy dedica la Diputación a actividades culturales.

Seguidamente, inauguraron el

nuevo edificio del Ayuntamiento, terminado hace dos años.

El alcalde saluda a los soberanos y les recordó que el abuelo de don Juan Carlos, el Rey Alfonso XIII, quedó «satisfechísimo» de una cacería que realizó en la provincia a principios de siglo.

La Plaza Mayor de la capital registraba una temperatura superior a la de las poblaciones anteriores, no llovía y estaba repleta de sorianos que aclamaban a los soberanos.

Desde esta plaza, y con dificultades de tráfico, los Reyes partieron en automóvil hasta el palacio de Justicia, ubicada en el palacio de los condes de Gomara, un edificio renacentista, primer ejemplar de la arquitectura civil soriana.

De allí, los soberanos se trasladaron a El Royo, una localidad de 400 habitantes, para inaugurar una residencia de ancianos de la Diputación Provincial. La Reina Sofía conversó durante unos momentos con varias mujeres que se congregaron en la puerta del centro para recibirla.

La comitiva se trasladó seguidamente en automóvil hasta Burgo de Osma, visita esta que se tuvo que aplazar por la mañana debido a las inclemencias del tiempo.

Finalizada la visita a Burgo de Osma, los Reyes regresaron a Madrid en helicóptero.

Los Reyes reemprenderán su visita a Castilla-León mañana miércoles en que se desplazarán hasta la provincia de Salamanca. El jueves, don Juan Carlos y doña Sofía viajarán a Valladolid. Efe.

## LA PESETA SE RECUPERA FRENTE AL DOLAR

La peseta se ha apreciado casi 40 céntimos frente al dólar, al fijar el Banco de España el cambio medio de esta divisa en 148,348 pesetas, han informado fuentes de la entidad emisora.

La mejoría de la peseta (de 0,399 pesetas) ha sido del 0,27 por ciento en términos relativos respecto a la última cotización media, de 148,747 pesetas por dólar el pasado viernes.

El Banco de España abrió y cerró la sesión al mismo cambio de 148,30/50 pesetas por dólar y no intervino después de fijar la cotización media de la moneda estadounidense.

La peseta también se ha apreciado frente a la libra esterlina y al marco alemán, con los que quedó a 214,035/214,147 pesetas por libra y 57,243/57,493 pesetas por marco, tras realizar cambios el pasado viernes de 214,040/215,154 y 57,324/57,574 pesetas por libra y marco, respectivamente.

Los analistas financieros consultados indicaron que continúa existiendo preocupación en algunos mercados sobre posibles tendencias alcistas en los tipos de interés estadounidenses, lo que daría lugar a un fortalecimiento del dólar.

## Comité empresa Sagunto: innegociable cierre alto horno número 3

La fecha del cierre del alto horno número tres de Sagunto no es negociable, ha declarado el presidente del comité de empresa de Altos Hornos del Mediterráneo, Miguel Campoy.

Campoy mostraba así su rotundidad antes de iniciarse la reunión que ayer se celebró a partir de las 21 horas en la sede de AHM y a la que asistirán representantes de la empresa, del INI, Comité de empresa y de las centrales UGT y CC. OO.

El subsecretario norteamericano debía llegar hoy a Madrid

## EAGLEBURGER SUSPENDE SU VISITA A ESPAÑA

El Subsecretario Norteamericano de Estado para Asuntos Políticos, Lawrence Eagleburger, suspendió una visita de dos días a España, que debía iniciar hoy martes, según informó un portavoz de la embajada de su país en Madrid.

El «número dos» del departamento de Estado norteamericano tenía previsto entrevistarse con el ministro de Defensa, Narcis Serra, y el subsecretario de Asuntos Exteriores, Gonzalo Puente Ojea, por ausencia del titular de la cartera, Fernando Morán, de viaje al Oriente próximo.

Este fin de semana se cambió el programa de la gira por varios países europeos de Eagleburger —que cesará en su puesto a comienzos del próximo mes de mayo—, según el portavoz norteamericano.

Tan pronto como se decline un nuevo itinerario para Eagleburger, que en ningún caso incluirá a España, precisó el portavoz oficial, se hará pública una nota.

Según el programa inicial, el subsecretario de Estado debía llegar a España desde Belgrado, y viajar el miércoles a la capital belga.

## CRONICAS CON NOMBRE

### Exitos individuales

No son frecuentes los éxitos científicos en España. Por eso es digno de destacar el recientemente obtenido por dos médicos de Barcelona, que acaban de realizar el segundo trasplante de hígado (el primero lo hicieron hace algo más de un mes) que se lleva a cabo en nuestro país. Un trasplante de este tipo es una operación de alto nivel científico y no son muchas las naciones que tienen la posibilidad de realizarla.

Elo habla bien a las claras de las altas cotas de tecnología médica alcanzadas en España. Y lo más significativo es que ambos trasplantes han sido efectuados por dos médicos de a pie, adjuntos de la Residencia Bellvitge de Barcelona: los doctores Margarit y Jaurrieta, profesionales jóvenes que han realizado ampliaciones de estudios en el extranjero y que —hecho insólito— han podido, a su vuelta a España, emprender una aventura científica de la complejidad de un trasplante de hígado, con el consentimiento de sus jefes. Algo, pues, está cambiando favorablemente en la estructura de la

sanidad española. Hace años, operaciones semejantes sólo hubieran podido ser practicadas por los jefes jerárquicos, por los hombres del máximo prestigio académico, que son los que se hubieran apuntado el tanto. El hecho de que dos simples adjuntos —con una preparación científica impecable, como se ha demostrado— hayan podido realizar la hazaña supone un incentivo y un acicate para muchos profesionales inmersos en la estructura burocrática de la sanidad española, que verán a partir de ahora las puertas abiertas para sus inquietudes científicas.

Sin embargo, conviene situar las cosas en su verdadero contexto. El éxito de los doctores Margarit y Jaurrieta supone una excepción a la regla. Es éxito de la individualidad, que es lo que suele ser común en nuestro país. Las estructuras de investigación españolas siguen siendo defectuosas, y en muchos casos, constituyendo un lastre para el desarrollo generalizado de experiencias científicas.

Los mismos doctores Margarit y

Jaurrieta han aprovechado su salto a la fama para criticar los sistemas de becas de investigación que rigen en España. «Es absolutamente imprescindible que las comisiones que conceden las becas de investigación se democratizen de una vez», han manifestado. Y es que ellos han sufrido en su propia carne la burocratización del sistema.

Hablemos, pues de éxito individual. El doctor Margarit ha puesto el dedo en la llaga al señalar que «con la presión asistencial que hay en los hospitales españoles es muy difícil investigar. Pero se están haciendo trabajos muy importantes, yo diría que a pesar de la estructura sanitaria española». Esta es la realidad. Puede que la ley de Sanidad enderece los cauces, cambie las costumbres, agilice los procedimientos. Pero, hoy por hoy, un éxito como el que este comentario destaca se debe al esfuerzo individualizado de unos profesionales. Lo cual quiere decir que la política científica española sigue siendo defectuosa.

José Antonio Gabriel y Galán



**DE PELICULA**

**HOY A SU ALCANCE**

El LAND-ROVER... "de película". Siempre entre el mito y la leyenda. El vehículo de todas las hazañas y proezas... HOY A SU ALCANCE.

Ha venido a tu fuerza de aire deportivo, suavemente controlable con dirección asistida, cinco velocidades, motor TURBO... Rápido en carretera. Asientos anatómicos, insonorizado... Nueva suspensión parabólica, frenos de disco. Manejable, con el radio de giro justo para callejón. LAND-ROVER SANTAÑA... ¡de película!

Ahora... más que nunca. PARA TODO. Y a su alcance. Si lo ha querido siempre... ¡Ahorra!.

LOS NUEVOS  
**LAND-ROVER**  
POR ENCIMA DE TODO

CONCESIONARIO  
**FRAGUMA, S.L.**  
c/ Borriolench, 15  
Tels. (964) 21 13 55/21 13 66/20 14 50  
CASTELLÓN



Mantendrá conversaciones con partidos, sindicatos y organizaciones empresariales

## EL PSOE BUSCA UN COMPROMISO SOCIAL PARA SALIR DE LA CRISIS ECONOMICA

El Partido Socialista Obrero Español busca un compromiso social en conversaciones con partidos políticos, sindicatos y organizaciones empresariales contra la crisis económica.

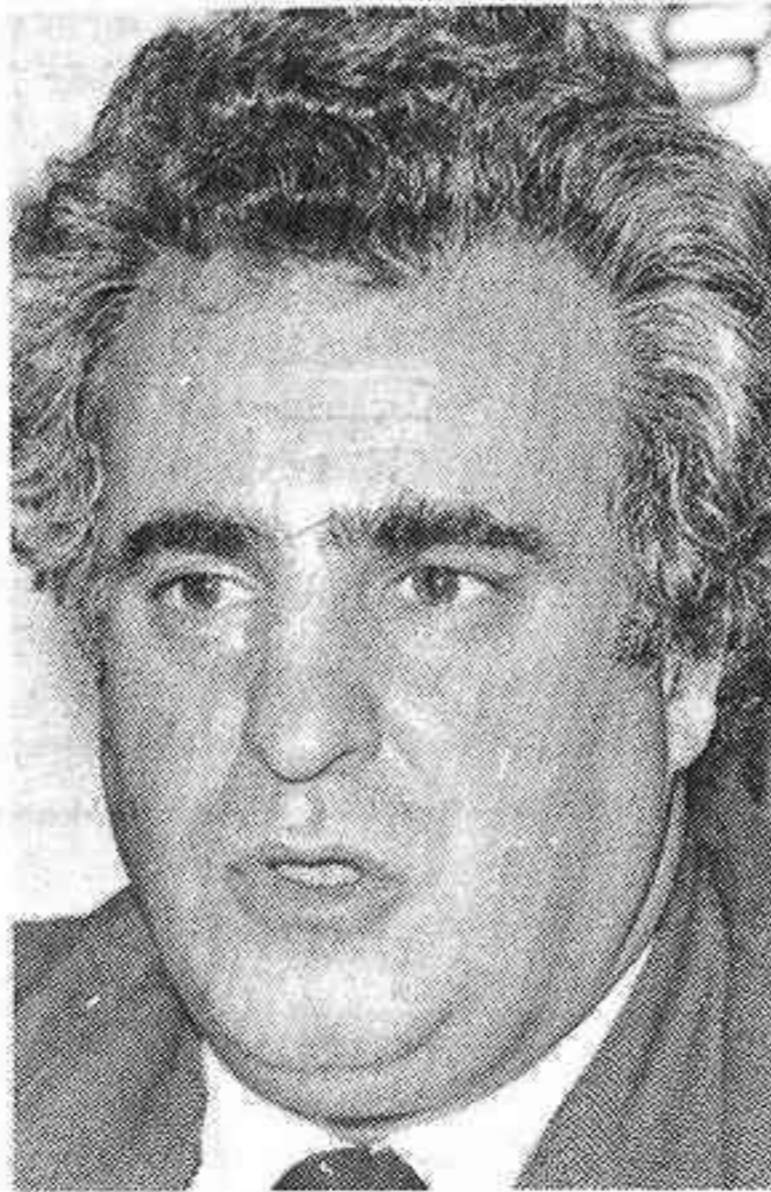
Estas conversaciones que se llevarán a cabo por separado no suponen una variación del programa económico del gobierno.

Guillermo Galeote, responsable de imagen del PSOE señaló que el gobierno está llevando a cabo el programa electoral socialista que «está dando resultados positivos».

El PSOE pretende llevar a la conciencia de los ciudadanos que la crisis económica es superable y que para ello es necesario, además de la acción del gobierno, el compromiso de la sociedad y de todos los partidos y sindicatos.

El PSOE cree, dijo Galeote, que su programa electoral es el único que ofrece soluciones posibles. «No conocemos que haya otro, agregó, pero estamos dispuestos a que si alguien tiene otro mejor, nos lo explique».

Enrique Múgica, responsable de



acción sectorial del PSOE aclaró que el PSOE quiere que si alguien aporta soluciones éstas se incorporen a la acción del gobierno y que los socialistas están abiertos a cualquier aportación de los demás».

Paralelamente el PSOE iniciará

una campaña de información a los ciudadanos a través de «cuadros del partido y cargos públicos» que tendrá un mes de duración.

«El cambio de impresiones» se llevará a cabo con UGT, Comisiones Obreras y CEOE, esta semana. Entre los partidos invitados sólo figuran Alianza Popular y Partido Comunista que se entrevistarán con el PSOE la semana siguiente.

Un acuerdo global entre partidos, sindicatos y organizaciones empresariales ha quedado totalmente descartado.

La ejecutiva socialista aprobó dos documentos, uno sobre política económica y otro sobre reconversión industrial, que servirán de base a estos encuentros.

«El reto, dice el PSOE, es detener el crecimiento del paro» para lo cual es necesario «el crecimiento de la economía no siendo suficientes otras políticas tendentes a reducir la población activa. El crecimiento requiere, concluye el documento, el crecimiento de la inversión privada y de la exportación».

El monto de la operación puede superar los 2.000 millones

## Nuevas detenciones de presuntos implicados en la evasión de capitales

Nuevas detenciones se efectuaron en Barcelona de presuntos implicados en la trama de evasión de capitales, cuyo monto puede superar los 2.000 millones de pesetas.

Fuentes policiales han declinado facilitar el número de personas que se encuentran detenidas por su posible relación con la red de evasión de moneda española al extranjero, aunque han indicado que todas ellas están estrechamente relacionadas por vínculos de amistad.

Las mismas fuentes han indica-

do que los «cerebros» de la trama de evasión de moneda española al extranjero actuaban con mucha cautela y captaban a sus posibles clientes a través de personas de confianza a las que ya habían prestado algunos de sus servicios.

Según la policía, en la red se encuentran involucradas personas de gran solvencia económica y casi todas de condición social elevada.

La operación policial no está todavía concluida, y en medios policiales se estima que, al menos, hasta dentro de quince o veinte

días no se dará por finalizada.

Por el momento, la policía desconfía que esta red barcelonesa tuviera alguna bifurcación en medios económicos del País Vasco.

El pasado viernes se encontraban detenidas seis personas, de las que la policía sólo facilitó la identidad de Ignacio Suris Fábregas, propietario de una oficina inmobiliaria de la barcelonesa calle de Tuset, y de Juan Enrique Roig Santacana, de 68 años, abogado catalán en ejercicio, al parecer, responsables de la red de evasión de capitales.

ELECCIONES CATALANAS

## GUERRA DE ENCUESTAS EN LOS PERIODICOS BARCELONESES

Jordi Pujol está en disposición de obtener una mayoría absoluta en las elecciones catalanas y el partido de Raimon Obiols una mayoría relativa, según dos encuestas, habituales en período preelectoral, que recogen periódicos barceloneses.

La encuesta que da a Obiols como vencedor, realizada por «Sofemas», asigna al PSC-PSOE el 23,3 por ciento de los votos y a CIU el 20,2 por cien. En tercer lugar coloca a la Coalición Popular con el 5,3 por ciento, en cuarto al PSUC con el 4,9 por ciento y en quinto a ERC con el 3,7 por ciento.

Esta mínima ventaja socialista, según la encuesta, quedaría sin embargo compensada por la popularidad del actual presidente de la Generalitat».

La prospección realizada por «Avui» y resumida por «El Correo Catalán» sitúa a CIU en clara ventaja con respecto al PSC-PSOE, ya que le da el 40,2 por ciento de la intención de voto, frente al 23,6 por ciento socialista.



A este estado de opinión potenciado por los periódicos catalanes a una semana del inicio de la campaña electoral se añade el sondeo encargado a «Sofemas» por el Ministerio del Interior y publicado por la edición catalana de «El País», según el cual socialistas y convergentes quedarían empatados en las elecciones del 29 de abril, conclusión que sigue de cerca a la obtenida en la encuesta publicada por «La Vanguardia».

## Día Fuerzas Armadas en Valladolid

La Capitanía General de Valladolid negó ayer que un regimiento de zapadores se encuentre en esta capital para dismantelar las medianas del paseo de Zorrilla, donde se celebrará el desfile de las Fuerzas Armadas, el próximo 27 de mayo.

Capitanía informa que dicho regimiento se encuentra en su acuartelamiento de Salamanca y «no tiene ninguna orden de venir a esta plaza para realizar las obras de las medianas del paseo Zorrilla», en contra de lo dicho por algún medio informativo.

El alcalde de Valladolid, Tomás Rodríguez Bolaños, manifestó a Efe que la retirada de las medidas correrá a cargo del Ayuntamiento y que estas obras servirán para mejorar el sistema de alumbrado público.

El alcalde vallisoletano negó que el coto de las obras sea de 20 millones de pesetas, y dijo que la mejora del alumbrado ascenderá a seis o siete millones.

Acusados de colocar el explosivo que causó la muerte a un chatarrero en Castellón

## JUZGADOS DOS GRAPOS EN MADRID

Los procesados Joaquín Calero Arcones y Mercedes Herranz Arcones fueron juzgados por colocar un explosivo en un transformador eléctrico en Castellón de la Plana, que causó la muerte al chatarrero Pedro Gabarri.

El fiscal pide 29 años para cada uno por los delitos de estragos, homicidio y pertenencia a bandas armadas, y los defensores pidieron absolución por falta de pruebas.

Los hechos ocurrieron en septiembre de 1982, cuando Pedro Gabarri, que se dedicaba a la busca de chatarra, recogió un artefacto colocado junto al transformador propiedad de Hidroeléctrica del Mediterráneo, en Castellón de La Plana, que le estalló en las manos y le produjo la muerte.

Los dos encausados dijeron no reconocer al tribunal y fueron desalojados.



## EL DUQUE DE CADIZ PRESENTARÁ UN RECURSO PARA RECUPERAR LA CUSTODIA DE SU HIJO

Don Alfonso de Borbón, duque de Cádiz, presentará hoy un recurso de reposición para oponerse a la pretensión de su ex-esposa María del Carmen Martínez-Bordiu de intentar conseguir la patria potestad del hijo de ambos, Luis Alfonso de Borbón.

Para ello y según se ha podido saber de fuentes próximas a la familia y a la clínica donde se encuentra hospitalizado Alfonso de Borbón, el abogado presentará ante el juzgado de instrucción número 25 un certificado médico sobre la capacidad mental del duque de Cádiz, firmado por los doctores Vallejo-Nájera, Palacios Carvajal y Córdoba, especialistas que le tratan de sus diversas lesiones.

El deseo de Alfonso de Borbón es abandonar la clínica «Nuestra Señora de la Luz» el próximo sábado, recuperar la guardia y custodia de su hijo Luis Alfonso y pasar juntos la próxima semana, antes de que su madre se lo lleve en las vacaciones de Semana Santa, según lo establecido en la sentencia de divorcio, Efe.

## CONTINUA EL ENCIERRO DE LOS TRABAJADORES DE LA CENTRAL DE VALDECABALLEROS

Ayer se cumplió la quinta jornada de encierro de los trabajadores en las obras de la central nuclear, como señal de protesta por la decisión del Gobierno de paralizar las obras de Valdecaballeros.

Además de las asambleas que celebran en el recinto, los obreros protagonizan manifestaciones por el pueblo, mostrando su desacuerdo con la medida y solicitando puestos de trabajo alternativos.

Según fuentes de la comisión de comités de empresa, las obras de la central nuclear mantienen el mismo ritmo de ejecución que antes de conocerse la decisión del Gobierno y los turnos de trabajo se cumplen con normalidad.

En una asamblea, los trabajadores recibieron la visita de una comisión de industriales de Valdecaballeros y su comarca que apoyaron su postura.

Los industriales han acordado solicitar a los dirigentes políticos que revisen la decisión de paralizar las obras de la central nuclear, por entender que esta medida lesiona gravemente, no solo los intereses de los trabajadores, sino de la zona y su comarca.

■ **El violador se quedó dormido.**— Una mujer consiguió dormir al hombre que la pasada noche entró en su hogar para violarla.

La mujer, de 30 años, cuyo nombre no ha sido facilitado por la Policía, se vio asaltada por un hombre, Jaime Fernández Fernández, que entró en el domicilio en el que estaba sola con sus dos hijos menores.

El presunto violador fue convencido por la mujer a que retrasara sus propósitos hasta que, después de dos horas, se quedó dormido.

En ese momento, la mujer salió en busca de auxilio pero el violador se despertó a tiempo y huyó, aunque por poco tiempo, ya que ayer tarde ingresó en los calabozos del Juzgado de Instrucción de Noya (La Coruña).

El ministro español se entrevistará hoy con Hafez el Assad

## Fernando Morán pidió ayer en Damasco la retirada de las tropas del Líbano

El ministro español de Asuntos Exteriores, Fernando Morán, defendió ayer en Damasco la integridad y estabilidad del Líbano, para lo cual es necesario que «se retiren todas las tropas extranjeras».

El drama de este país, en guerra civil desde 1975, fue el tema principal de la entrevista mantenida ayer en la capital siria por Fernando Morán y su colega sirio, Faruk el Charek.

El ministro español, que hay, antes de viajar a Amman, mantendrá dos importantes entrevistas con el jefe del Estado, Hafez el Asad, y con el vicepresidente primero, Abdel Jalim Jadam, defendió la tesis de que una de las premisas para solucionar este y otros conflictos es que Estados Unidos clarifique su política en la zona.

El titular de la diplomacia siria valoró positivamente la postura de España en Oriente Medio y su punto de vista de que es necesario cambiar algunas estructuras en Líbano, entre ellas la Constitución, para poder llegar a la pacificación.

Fernando Morán explicó a sus interlocutores que anterio-

res gobiernos habían planteado la posibilidad de enviar tropas españolas al Líbano, pero que los socialistas no lo han hecho porque nadie se lo ha pedido, porque no ven clara la misión de la fuerza multinacional y porque no lo creen de utilidad explicaciones que ya dio en reiteradas ocasiones el propio Felipe González.

España e Israel y sus posibles relaciones fue una cuestión que sacó a relucir el ministro sirio para pedir información a su colega, quien reiteró la postura española de que «se hará cuando convenga a los intereses nacionales y contribuya a la pacificación de la región».

Un portavoz oficial sirio comentó que en estas circunstancias «no es bueno ni útil para nadie que se dé este paso» del establecimiento de relaciones diplomáticas.

También las disensiones en el seno de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) fueron planteadas en el encuentro, sin que por parte siria haya malestar por el apoyo abierto dado por Felipe

González al dirigente Yaser Arafat.

El ministro español explicó que España no entra en litigios y diferencias de grupos, que apoya la autodeterminación del pueblo palestino y las resoluciones de la ONU en el sentido de que la «OLP» es la legítima representante de ese pueblo.

El Gobierno español, que no obstante está preocupado por la crisis de la OLP, tendrá oportunidad de conocer a fondo el problema cuando Fernando Morán se reúna hoy con el presidente del Consejo Nacional Palestino (parlamento en el exilio), Jalek al Fajun, a petición de éste, en Damasco, donde reside el líder que no comparte la tesis de negociación de Arafat.

Por último, la guerra entre Irán-Irak, en la que Siria está al lado de Teherán, fue otro conflicto que se debatió en esta jornada del ministro español en Damasco, en la que los temas económicos quedaron en segundo plano.

## LOS INTELLECTUALES EUROPEOS PIDEN EL INGRESO DE ESPAÑA Y PORTUGAL EN LA CEE

Los intelectuales europeos reunidos en Venecia han solicitado el ingreso de España y Portugal en la Comunidad Económica Europea, al término del congreso sobre «La identidad cultural europea» que se ha celebrado en esa ciudad italiana.

En el documento final, los 70 intelectuales declaran: «Nosotros, intelectuales y artistas europeos, sentimos la necesidad, a través de nuestras diferencias, de afirmar nuestra identidad cultural europea».

«Las diferencias de tradiciones prometen hoy el mejor diálogo de las culturas. No reconocemos ninguna frontera que excluya de Europa a una parte de quienes participan y han participado en su cultura, como España y Portugal, que forman parte, a pleno título, de Europa».

En el segundo punto del documento se hacen algunas propuestas, entre las que destacan la de «crear una Asamblea Europea de la Cultura», y dedicar el cinco por ciento de las obras a esta actividad.

En la declaración se formulan

también una serie de intenciones. «La primera exigencia de la vida cultural —afirman— es la libre circulación de las ideas, de las personas, de los bienes culturales, en toda Europa».

El escritor argentino Jorge Luis Borges, que abrió el Congreso, advirtió sobre el peligro de encerrarse en los estrechos límites de mapas geográficos o políticos, pues ello sería el fin.

### Duro golpe para Marruecos

La ampliación de la Comunidad Económica Europea a España y Portugal representa un duro golpe para las exportaciones agrícolas marroquíes, afirmó en Hamburgo el director general de la Oficina de Comercialización y Exportación (O.C.E.) de ese país, Abdellah Lahlou.

Según Lahlou, la entrada de los dos países ibéricos en la CEE equivale prácticamente a «darle con la puerta en las narices» a Marruecos, ya que España exportará cítricos, hortalizas, patatas, pesca y vino a los estados miembros.

## «ALIANZA DEMOCRÁTICA» PERfila PROPUESTA POLITICA PARA CHILE

Senén Conejeros, Efe).—Los máximos dirigentes de la coalición «Alianza Democrática» perfilan una propuesta que verá la luz pública próximamente y fijará las aspiraciones del principal conglomerado político de oposición frente al retorno a la democracia.

Fuentes de alta dirigencia de «AD» confirmaron a «Efe» que las bases en discusión dentro de la multipartidaria se refieren a la conveniencia de incluir en la propuesta un calendario de retorno a la democracia plena.

Lo que sí parece estar ya decidido es la disposición de los dirigentes políticos opositores para sentarse a la mesa de conversaciones, pero no con representantes del Gobierno, sino con los altos jefes militares, y en concreto, con la Junta de Gobierno.

Por parte de la Iglesia, la primera en llamar al diálogo y a un gran acuerdo político al Gobierno y sectores de la oposición, las gestiones son encauzadas por el obispo auxiliar de Santiago, monseñor Sergio Valech.

Por el lado sindical, que ya presentó su propuesta de una comisión del más alto nivel para que propongan soluciones, las conversaciones son llevadas por el vicario general Cristian Prechyt.

En cualquier caso, una condición sobre la que no hay dos opiniones en «AD» es que su proposición estará dirigida a la Junta de Gobierno, la cual actúa como poder legislativo, de acuerdo a la Constitución vigente, y podría introducir los cambios que la multipartidaria propondrá.

«Se trata, dijo un alto dirigente

aliancista a «Efe», de proponer la mejor manera de lograr que se concrete lo que siempre hemos pedido: que renuncie el general Pinochet, se instale un gobierno provisional y se elija un Congreso nacional.»

### Nuevos ministros de Pinochet

Los nuevos ministros del área económica nombrados ayer por el jefe del estado chileno, abren las puertas a la posibilidad de que la política económica del gobierno sufra un cambio tras diez años de mercado libre.

En los círculos financieros nacionales se comenta que los nuevos ministros podrán punto final al reinado de los llamados «Chicago boys», un grupo de economistas formados en la escuela de Chicago y que impulsaron el llamado sistema social de libre mercado.

El ingeniero comercial Luis Escobar Cerdá asumió el Ministerio de Hacienda y el ingeniero civil Modesto Collados la secretaría de Economía en un nuevo ajuste del gabinete ministerial del presidente, general Augusto Pinochet.

También asumió como nuevo ministro de la Vivienda y Urbanismo, el actual subsecretario de esa cartera, Miguel Poduje, quien reemplaza a Collados, hasta ayer titular de esa cartera de Estado.

La crisis del sector económico del gabinete ministerial se produjo a fines de la semana pasada cuando presentaron sus renuncias los titulares de Hacienda, Carlos Cáceres y de Economía, Andrés Passicott.

## RENUNCIA A SU CARGO OTRO GENERAL HONDUREÑO

El alto mando del Ejército de Honduras ha anunciado que ha aceptado la renuncia del general de Brigada Marco Antonio Rosales Abella.

Rosales Abella, inspector general del Ejército, presentó la renuncia ayer, que ha sido aceptada por el alto mando, encabezado por el presidente de la República, Roberto Suazo Córdova.

Con Rosales Abella son cinco los

generales de la cúpula militar hondureña que renuncian a su cargo desde el sábado pasado.

La primera renuncia fue la del jefe de las Fuerzas Armadas, general de división, Gustavo Adolfo Alvarez Martínez, seguido por el jefe del Estado Mayor General Conjunto, el comandante de la Policía y el comandante de la Fuerza Naval.

Hay cuarenta y ocho heridos, algunos de gravedad

## PALESTINOS DISIDENTES DE ABU NIDAL REIVINDICAN EL ATENTADO DE JERUSALEN

El primer ministro israelí Isaac Shamir, prometió «castigar con la mayor gravedad» a «los terroristas y a quienes los mandaron» ayer al corazón de Jerusalén, donde con armas automáticas y granadas de mano hirieron a 48 transeúntes.

«Este es un nuevo tipo de acción, no recuerdo algo así», dijo el jefe de la Policía de Jerusalén, Benjamín Comfort. Por lo general, los palestinos solían depositar cargas explosivas en sitios públicos, pero no actuaban a cara descubierta.

En el atentado, uno de los tres atacantes resultó muerto por los disparos de un civil que tenía un revólver.

El atentado fue reivindicado en nombre del grupo disidente de Abu Nidal, en llamadas a diversas emisoras de radio, mientras en Beirut hacía lo propio el frente democrático para la liberación de Palestina.

Uno de los comandos, dijo Comfort, fue detenido a 200 metros del cruce de las céntricas avenidas King George y Yaffo, donde se produjo el ataque, y el tercero, aparentemente, en el coche en que huía hacia Belén.

De los 48 heridos —cuatro en estado grave y una mujer en estado desesperante— sólo catorce seguían internados ayer tarde.

El dueño de una tienda, sobre la avenida King George, declaró que uno de los comandos palestinos, que hablaban inglés con acento árabe «y seguramente no provenían de los territorios» ocupados de Cisjordania, se estaba probando un pantalón vaquero cuando uno de sus compañeros salió de la tienda y comenzó a disparar.

«En un primer momento nos quedamos atónitos», prosiguió, «pero de inmediato desenfundamos los revólveres y comenzamos a perseguirlos», contó.

Un vecino del tendero hirió con su pistola a uno de los tres comandos, «pero se levantó, me insultó en árabe, y siguió corriendo hasta sacar una granada y arrojarla».

El ministro Burg dijo a la radio militar que «nosotros sabemos muy bien de dónde han llegado, pero es mejor que lo sepa yo, y no todo el público».

Que hubiesen podido llegar desde el Líbano, por existir «fronteras abiertas» en la Galilea, fue calificado por Burg como «una posibilidad que investigamos».



Los servicios médicos de urgencia de Jerusalén acudieron a prestar asistencia a los heridos en el atentado perpetrado ayer por palestinos disidentes de Abu Nidal. Los guerrilleros utilizaron en su ataque armas automáticas y granadas de mano. — (Telefoto UPI).

Agentes de la Policía y de la gendarmería, que llegaron pocos minutos después de comenzar el ataque realizaron varias detenciones entre operarios y transeúntes árabes que se hallaban en la zona, pero la mayoría fue puesta en libertad, informó Radio Israel.

El secretario general de la ONU, Javier Pérez de Cuellar, ha deplorado el ataque terrorista de Jerusalén.

Por medio de su portavoz, Pérez de Cuellar, quien se encuentra desde el domingo en Panamá en visita oficial, dijo que esta tragedia y otros actos de violencia, hacen ver la necesidad de encontrar una pronta solución al problema del Medio Oriente.

Al difundirse la noticia, los hindúes quemaron varios comercios sikhs, lo que dio origen a una revuelta que obligó a la policía a imponer el toque de queda.

Amritsar es ciudad religiosa de los sikhs, comunidad que en los últimos meses ha protagonizado numerosos incidentes en el estado de Utar Pradesh, donde son mayoría.

● **Asesinato de líder hindú, toque de queda en Amritsar.**— Las autoridades decretaron el toque de queda en Amritsar para poner fin a la revuelta originada por el asesinato de un dirigente hindú, informa la agencia de noticias india PTI.

El abogado Harbans Lal Khannad, líder, en Amritsar, del partido derechista hindú «Bharatiya Janata» fue atacado por dos desconocidos que dispararon sobre él ocasionándole la muerte.

## Marvin Gaye, «El rey del soul», asesinado a balazos por su padre

Una agria disputa con su padre, sesgó ayer la vida del famoso cantante norteamericano de color Marvin Gaye, una de las estrellas de la música «soul», asesinado a balazos en Los Angeles.

El cantante, que el lunes habría cumplido 45 años, murió en la casa de su padre, Marvin, en el distrito de Wilshire, en un desagradable incidente ocurrido al mediodía del domingo.

Una fuerte discusión entre ambos se convirtió en tragedia mortal, cuando Marvin Gaye padre tomó una escopeta e hizo varios disparos al pecho de su hijo.

Trasladado al hospital de California, el artista falleció una hora después a causa de las heridas, dijeron fuentes del centro médico.

El presunto asesino fue detenido en tanto se interrogaban a testigos presenciales del hecho, afirmó un portavoz de la policía de Los Angeles.

Gaye era uno de los artistas más populares norteamericanos de los años 60 y en 1971 electrizó al mundo musical con el álbum «What's going on».

Conocido por su voz suave y rítmica, saltó a la fama de la mano de la casa discográfica «Tamla-Motown», y quizás su mayor éxito con esta compañía resultó «Heard it through the grapevine».

Había nacido el 2 de abril de 1939 en Washington e inició sus primeros pasos en la carrera artística como batería con Berry Gordon, para debutar como cantante en 1962 con la canción «Stubborn kind of fellow».

Marvin Gaye logró colocar en las listas de éxitos musicales cerca de 40 títulos suyos.

El año pasado, tras dejar su antigua casa discográfica y firmar un contrato con la «Columbia», el cantante hizo un retorno espectacular logrando el «Grammy», considerado el «Oscar» de la música, por su canción «Sexual healing».

### «Muerte blanca»: 31 víctimas en Suiza

Las 9 personas muertas en avalanchas de nieve este fin de semana en las montañas de Suiza, han convertido a este invierno en uno de los más trágicos de los últimos años, con un balance de 31 víctimas.

Cinco esquiadores —cuatro franceses y un canadiense— perdieron la vida el viernes al ser atrapados por una avalancha en la región de Arolla, en los Alpes del Cantón de Valais (Sur de Suiza).

El domingo, en el mismo cantón, en la región de Saas-Grund, otros cuatro esquiadores, dos muchachos y dos muchachas británicos, perecieron en parecidas circunstancias.

Los servicios meteorológicos suizos han informado que la llegada de la primavera elevó las temperaturas en las alturas próximas a los 3.500 metros, lo que ha provocado numerosas avalanchas.

Las estadísticas señalan que las muertes por esta causa alcanzaron durante los últimos 40 años una media de 26 víctimas anuales, pero en el invierno

1983-84 se llegó al máximo hasta ahora de 31 muertos.

### Guinea Ecuatorial 10 muertos por epidemia

Diez personas muertas y centenares de enfermos graves es el balance provisional de una epidemia cuyo origen todavía no se conoce.

Todos los médicos nacionales y extranjeros que trabajan en Guinea Ecuatorial se reunieron el sábado con objeto de estudiar las medidas que deben aplicarse para acabar con esta nueva desgracia que agrava la ya difícil situación del país.

Debido a la insuficiencia de los laboratorios no se ha podido precisar el origen de la intoxicación, que se presenta en forma de vómitos y diarreas.

El hospital central de Malabo se halla abarrotado y la preocupación se extiende rápidamente entre la población local y extranjera.

A través de la radio y televisión, el director general de Asistencia y Coordinación Sanitaria ha dado una serie de recomendaciones y consejos a la población, como hervir el agua, lavarse las manos, y limpiar bien frutas y verduras.

La palabra cólera está en la boca y mente de muchos, aunque según fuentes médicas consultadas por «Efe» el origen de la epidemia puede estar en alguna partida de productos congelados.

La policía ha requisado todos los alimentos sospechosos que encontró en los mercados.

### Detectos de mentiras para «espías»

Los cinco mil empleados del ultrasecreto Centro de Espionaje de Cheltenham, en las afueras de Londres, deberán someterse a partir de hoy a un detector de mentiras, en el marco de un programa-piloto de control introducido por el Gobierno.

El partido laborista, principal de la oposición, reaccionó pidiendo la inmediata suspensión de dicho programa, que, en principio, tendrá un período de prueba de seis meses.

En una carta dirigida a la primera ministra, Margaret Thatcher, la diputada laborista Oonagh McDonald, responsable de cuestiones que afectan a los funcionarios públicos señala que la introducción del polígrafo (detector de mentiras), poco después de que a los empleados de Cheltenham se les prohibiera afiliarse a sindicatos, «confirma las sospechas de mucha gente de que ésta era una de las razones principales para tal prohibición».

«La abolición del derecho de pertenecer a un sindicato, y de beneficiarse de su protección —añade McDonald—, sin duda llevará a la dirección del centro de comunicaciones a obligar a sus empleados a someterse al examen del detector de mentiras».

El Cuartel General de Comunicaciones de Cheltenham es el principal centro de espionaje de Gran Bretaña, donde se capta toda clase de señal de radio y televisión emitida desde cualquier lugar del mundo.

## Los establecimientos valencianos cerraron en protesta por la inseguridad ciudadana

El 96 por ciento del comercio valenciano —según fuentes de la Unión Gremial— cerró ayer sus puertas, para protestar por la ola de atracos e inseguridad ciudadana.

El cierre, convocado por setenta y cinco gremios agrupados en la Unión Gremial, afectaba, en principio, a unos cuarenta mil establecimientos y excluía los bancos y grandes almacenes —por la repercusión y molestias que hubiera supuesto— y las farmacias, por necesitar una autorización especial para cerrar.

La Unión Gremial expresó a Efe, a través de su presidente, José Mas, su satisfacción por la gran respuesta del comercio valenciano ante este acuerdo.

Indicó también que esta postu-

ra, junto a la protesta por la situación existente, suponía un apoyo a las medidas que se anuncia que se propone llevar a cabo el Gobierno, «si quieren tomar el asunto en serio, encontrarán todo nuestro apoyo», dijo.

No se registró incidente alguno durante la hora de cierre —de 12,30 a 13,30 de la mañana—, y en los mercados sólo se advirtió una ligera aglomeración de compradores en las horas precedentes al cierre.

Durante la hora de clausura voluntaria, sólo se registró un atraco, en una farmacia de la calle del poeta Navarro Cabanes, donde dos hombres y una mujer con navajas atracaron al propietario, llevándose una cantidad de dinero y específicos no concretada.

### Cambiaban droga por objetos robados

Tres jóvenes que se dedicaban a cambiar droga por objetos robados, fueron detenidos en Valencia por tercera vez, cuando realizaban la tarea de «peristas».

Anteanoche, la Policía Municipal fue alertada de una cola que se había formado en la calle de En Roda, donde, al parecer, en una casa vieja, se expendía heroína.

En la casa fueron identificados doce «clientes», todos ellos con uno o varias bolsitas con droga y fueron detenidos José Silva Jiménez, de 20 años, María del Mar Silva Ramírez, de 22 y María Salazar Jiménez, de 19.

A los detenidos se les ocuparon piezas de oro y plata, presuntamente procedentes de robos, y que habían cambiado a drogadictos por dosis de estupefacientes.

## GRANADA

### DOS GUARDIAS CIVILES MUERTOS EN ACCIDENTE

Dos guardias civiles murieron en un accidente de tráfico ocurrido en la carretera de Jerez a Cartagena, en el término municipal de Cijuela (Granada).

El accidente ocurrió al chocar el turismo GR-6408-F, conducido por A.M.F., de 20 años de edad, con la parte trasera del vehículo PGC-5563-S, en el que viajaba una pareja de servicio nocturno del Instituto, formada por los guardias Eduardo Alifa Gómez y Manuel Tirado Navarro.

A consecuencia del choque, el vehículo de la Guardia Civil salió desplazado e invadió el carril izquierdo de la carretera, chocando frontalmente con la furgoneta de matrícula francesa 1830-MS-11, que guiaba A.C., de 21 años de edad.

Los dos guardias civiles resultaron muertos en el acto como consecuencia de los violentos choques, mientras los conductores de los otros dos vehículos resultaban ilesos.

Eduardo Alifa y Manuel Tirado tenían 41 años de edad, ambos estaban casados y tenían tres y dos hijos, respectivamente.

### Intervenido un alijo de tabaco

Un alijo de tabaco rubio de contrabando, valorado en 20 millones de pesetas, ha sido intervenido en Cartagena por la Guardia Civil.

Según la oficina de prensa de este cuerpo, el pasado viernes dos guardias que se encontraban en servicio de control en la carretera Cartagena-Alhama, encontraron, en el interior de una furgoneta, 40 cajas de tabaco rubio de contrabando.

Posteriormente, se localizó un

almacén en la localidad de La Aljora, con 71 cajas del mismo tabaco, que habían sido pasadas a España por la playa de Cabalque, a bordo del yate alemán «Ofhir».

El barco fue posteriormente apresado por fuerzas de la Armada, cuando se encontraba abandonado en las proximidades de Isla Grosa con 380 cajas de tabaco en su interior. Este tabaco y el propio yate no están incluidos en la valoración de 20 millones.

La operación fue dirigida por radio, desde la urbanización Mar de Cristal, próxima al lugar de los hechos, por el alemán Michel Self, en paradero desconocido.

### Entró a robar en la casa de un policía

Un delincuente entró en una vivienda a robar y al encontrarse con que el dueño dormía la siesta decidió despertarle para exigir dinero, pero lo único que sacó en claro fueron un par de esposas y salir detenido.

El delincuente, de 23 años, se introdujo en el piso después de forzar la reja de una ventana interior.

Con un destornillador amenazó al inspector cuando éste se encontraba en la cama, y al ver sobre la mesilla la placa-insignia del Cuerpo Superior de Policía quiso apoderarse de su arma reglamentaria.

El policía, aprovechando un descuido del delincuente, consiguió reducirle no sin antes mantener un duro enfrentamiento con el presunto ladrón.

### Un incendio destroza dos fábricas de calzado

Un incendio ha causado graves

daños a dos fábricas de calzado de Elche por un valor de más de 40 millones de pesetas.

El fuego se inició junto a dos naves anexas de calzado, de distinto propietario. Los bomberos de Elche lograron sofocar el fuego a la una de la madrugada, aunque no pudieron evitar que las llamas destruyeran las fábricas calzadas «Ola, S.L.» y Angel Ródenas Antón.

No se registraron desgracias personales.

### Aparecen perros envenenados en Menorca

Nueve perros han aparecido envenenados en los últimos días en Mahón y sus alrededores.

Según el veterinario Martín Escudero, que se ocupó del caso de cuatro perros aparecidos muertos en la calle, estos animales son envenenados con carnaza impregnada del barbitúrico «Deuteromol», sobre el que el veterinario ha mostrado su preocupación por ser nocivo también para las personas.

El pasado jueves, la Delegación del Gobierno en Menorca decidió el sacrificio de 45 perros asilvestrados que estaban a cargo del refugio de la Sociedad Protectora de Animales y Plantas de Menorca, disuelta ahora por falta de medios económicos para mantenerse.

Los perros sacrificados padecían caquexia (desnutrición patológica). La aparición de los perros envenenados se interpreta como una represalia, porque los perros asilvestrados diezman últimamente las cabañas de ganado ovino en la isla.

## Un guardia civil y un delincuente, muertos en un tiroteo

El cabo primero de la Guardia Civil, José Robles Paradas y el delincuente Juan Manuel Oliva Villalba murieron ayer durante un tiroteo que se produjo en un cortijo cercano a la localidad sevillana de Utrera.

El suceso se inició al solicitar la Guardia Civil la identificación a Oliva, quien se negó y entró en la casa, de donde salió con una escopeta de cañones recortados con la que disparó a Robles Paradas y le causó la muerte.

Según una nota de la Guardia Civil, el cabo primero José Fernández Escalera repelió con su arma reglamentaria la agresión y abatió a Oliva Villalba.

Los dos cabos, junto con otro

número, investigaban diversos robos de motocultores denunciados en la provincia y solicitaron la identificación de Oliva Villalba «al existir allí un motocultor sospechoso para quienes realizaban el servicio».

La misma fuente agregó en una nota de prensa que de Oliva Villalba «se han comprobado distintos antecedentes (cinco reclamaciones de busca y captura durante los años 1980, 1981 y 1982, por robos y hurtos)», dictadas por los juzgados de los pueblos de Marchena y Carmona y de Sevilla.

En un registro efectuado en el lugar del tiroteo han aparecido según el Gobierno Civil, distintas armas de fuego y abundantes mer-

cancias, de presunta procedencia ilícita, así como vehículos a motor, varios juegos de placas de matrícula y otros materiales, sobre cuya procedencia se está investigando, agrega la nota oficial.

El guardia civil muerto tenía 35 años, era natural de Tarifa (Cádiz), estaba casado y tenía dos hijos.

El juez de guardia de Utrera se personó en el cortijo donde se produjo el tiroteo y ordenó el levantamiento del cadáver de Oliva Villalba.

El cadáver del cabo primero Robles Paradas se trasladó al cuartel de Eritaña, de Sevilla, donde quedó instalada la capilla ardiente.

El club catalán venció anoche al CAI Zaragoza

## Madrid-Barcelona, final de la Liga de Baloncesto

El Barcelona se ha clasificado para la final de los play off de la primera división de baloncesto, al vencer por 101-75 al CAI Zaragoza en el tercer partido.

Al descanso se llegó con el resultado de 54-38.

BARCELONA (54+47): Solozábal (8), Epi (16), Sibilio (21), Starks (21), Davis (14) —cinco inicial—, Ansa (12), De la Cruz (4), Santillana (4) y Seara (1).

CAI ZARAGOZA (38+37): Bosch (2), Arceaga I (10), Allen (16), López Rodríguez (6), Díaz (26) —cinco inicial—, Arceaga II (8), Zapata (4) y Martínez (3). Eliminado: Allen (31 m.).

Árbitros: Abellán y Rodríguez Blandón.

El Barcelona se ha clasificado para la final de los play off en el tercer y definitivo encuentro de desempate contra el CAI Zaragoza,

al que ha vencido con toda comodidad, a diferencia del partido del domingo, en el que el equipo maño planteó muchas dificultades.

El Barcelona, que ha salido con defensa individual, ha dominado abrumadoramente el partido desde el primer minuto. Davis y Starks se han impuesto bajo los tableros, mientras que Sibilio y Epi se han mostrado entonados en el tiro a media distancia.

En el segundo período, el Barcelona, utilizando perfectamente su arma preferida, el contrataque, han aumentado paulatimamente las diferencias en el marcador, ante la impotencia de un CAI que, pese a pasar de defensa individual a zona y volver luego a individual, no ha podido parar a los hombres de Antonio Serra.

El día 6 comenzará la Copa de la Liga

## La final de la Copa, el día 6 de mayo, en Gijón

El día 6 de mayo es la fecha oficial señalada para la disputa de los primeros partidos correspondientes a la copa de la liga, en primera división.

Para disputar la segunda edición de este torneo, que el año pasado fue ganado por el Barcelona, se han inscrito los 18 integrantes de la Primera, que competirán con los ganadores del pasado año en todas las categorías.

Así, con los primeros, participarán el Atlético Madrileño, como ganador de Segunda División, Sporting Atlético y Albacete, vencedores de la Copa de Segunda B y Real Madrid, que se adjudicó el torneo en Tercera División.

La primera eliminatoria, fechas oficiales, será los días 6 y 13 de mayo, aunque de ella quedarán exentos los finalistas de la Copa del Rey, ya que el 5 de ese mes se disputará el partido final, probablemente en Gijón.

Las fechas para la segunda eliminatoria serán el 20 y 27 de mayo, aunque en el bombo para el sorteo quedarán excluidos cuatro vencedores de la primera manga. Los cuartos de final se disputarán el 3 y 10 de junio, las semifinales el 15 y 19 y la final, de nuevo a doble partido, los días 23 ó 24 y 30 de junio.

En los encuentros que participen los clubs campeones de otras categorías, dado que continuarán disputando la liga en ellas, no tendrán fecha dominical, sino que se jugarán en miércoles, concretamente los días 9, 16, 23 y 30 de mayo. Para estos partidos, según norma federativa, el sorteo será dirigido, en evitación de que pue-

dan enfrentarse el Real Madrid a su filial de tercera, el Atlético de Madrid al Madrileño y el Sporting al Sporting Atlético.

El vencedor de la Copa de la Liga de Primera se clasificará automáticamente para la Copa de la UEFA, siempre que no lo haya hecho ya por su clasificación en la Liga o no dispute la Copa de Europa o la Recopa.

En lo que se refiere a la segunda división serán diecinueve los equipos participantes —todos menos el Atlético Madrileño, que jugará con los primeros. Habrá una fase previa, que deberá estar completada antes del 3 de junio, fecha en que está prevista la primera eliminatoria, cuyo encuentro de vuelta será tres días más tarde.

Los cuartos de final se disputarán los días 10 y 13 de junio, las semifinales 16 y 21 y las finales 23 ó 24 y 30 del mismo mes.

Los participantes en Segunda B serán veintitrés, que se encuadrarán por proximidad geográfica, para la primera eliminatoria. Las fechas serán las mismas que las de segunda división.

Finalmente la Copa de la Liga en tercera estará compuesta por ochenta clubs, estableciendo las territoriales las fechas para la fase preliminar, que en alguna de ellas ya se está disputando.

Los dieciocho clubs vencedores de esta preliminar disputarán la fase nacional, que comenzará con una eliminatoria los días 2 y 9 de mayo, con seis exentos. Los octavos se jugarán el 16 y 23 de mayo, los cuartos el 30 de mayo y 6 de junio y las finales 26 y 30 de junio.

## EL CONSELL APROBO AYER LA LEY DEL ENTE RTV

El Pleno del Consell de la Generalitat Valenciana aprobó ayer en sesión ordinaria el proyecto de Ley de la Radiotelevisión Valenciana, enterándose de que en breve se remita a las Cortes Valencianas. Los criterios en los que se inspirará el ente RTVV son, según lo explicado por Rafael Blasco, portavoz del Gobierno, los de «promoción lingüística del valenciano, veracidad y objetividad, separación de información y opinión, protección de la juventud y la infancia, y, en general, los principios en la Constitución y en el Estatuto de Autonomía».

Por otro lado, se aprobó también en el Pleno de ayer la tramitación de una proposición no de Ley del Grupo Popular sobre el «Sindic de greuges». Al mismo tiempo se aprobó un decreto sobre los nuevos reglamentos de régimen interior de las consellerías. De la misma forma, sedesestimó una proposición de ley del Grupo Popular sobre «radiotelevisión y radiodifusión en la Comunidad Valenciana».

En la referencia del Pleno participó también además del conseller Blasco, el vicepresidente del Consell y conseller de Governació, Felipe Guardiola, quien dio a conocer los resultados de la última reunión de la Comisión Mixta de Transferencias entre la Administración central y la Generalitat.

### Ley de RTVV

Con este proyecto —apuntó en la referencia el portavoz del Gobierno— «se pretende hacer realidad la voluntad política de la Generalitat de hacer avanzar la consolidación de la administración autonómica». En lo referente al valenciano se quiere llegar «siguiendo la Ley de Uso y Enseñanza del Valenciano» a buscar «un soporte idóneo para la recuperación del valenciano» para tratar de «superar la relación de desigualdad entre las dos lenguas oficiales de nuestra comuni-

dad». Por otro lado se pretenden defender «la libertad de expresión, el acceso de los grupos políticos y sociales más representativos a los medios de comunicación de titularidad pública». Los principios que se encuadran para la gestión del ente son los de «austeridad, dijo Blasco, transparencia y eficacia en la gestión».

El consejo de administración estará compuesto por el director general y por nueve miembros elegidos por las Cortes Valencianas por mayoría de dos tercios, entre personas de «relevantes méritos profesionales». Los miembros del Consejo de Administración cursarán en sus cargos por renovación de las Cortes Valencianas y por varios motivos como dimisión o renuncia, incompatibilidad declarada por las Cortes, etc.

El consejo de administración elegirá entre sus miembros un presidente, un vicepresidente y un secretario. Por otra parte, el Consejo Asesor del Ente estará formado por tres vocales designados por los representantes de los trabajadores, otros tres designados por la Consellería de Cultura, uno por cada Diputación provincial, tres en representación de los usuarios y otros tres designados por el Consell de la Generalitat.

Al igual que ocurre con TVE, existirá un control parlamentario sobre RTVV.

### Comisión mixta

Compareció en la conferencia de prensa el conseller de Governació, Felipe Guardiola, quien habló de la última reunión de la Comisión Mixta de Transferencias. En este sentido Guardiola dijo que «hay que hablar de un autogobierno que se puede poner en relación, sin ningún tipo de diferencias, con las comunidades autónomas denominadas históricas». El contenido de la última reunión de la Comisión Mixta de Transferencias fue referente a temas de carácter netamente finan-

ciario. De esta forma el conseller Guardiola habló de treinta y cuatro mil millones de pesetas en impuestos ya cedidos por la Administración central en 1983, impuestos que hay que poner en relación con la carga bruta asumida por la Generalitat que se cifra en casi cuarenta y un mil millones, con unas tasas afectas a esos servicios de 529 millones. De ello se deduce que son algo más de tres mil setecientos millones de pesetas los que todavía se reflejan en los Presupuestos Generales del Estado. Finalmente el conseller Guardiola se refirió a la buena marcha de las transferencias, poniendo el ejemplo de que el nivel de autonomía es similar al de las comunidades «históricas»; señalando por fin, que continúan los problemas para las transferencias del IRYDA, ICONA y de las Universidades.

### Sindic de greuges

El Consell aceptó el que se tramitase por las Cortes una proposición no de ley del Grupo Parlamentario Popular sobre la ley del Sindic de Greuges, institución equivalente a la del Defensor del Pueblo en el Estado Central. Para cubrir este papel presentaron sus proposiciones no de ley el Grupo Comunista y el Grupo Popular, cediéndola el Consell a los moderados, por ser el grupo mayoritario en la oposición y siguiendo lo que es «una tradición en el parlamentarismo occidental»; es decir, que esta ley sea tramitada a propuesta de la oposición.

Señalar finalmente que fueron aprobados los nuevos reglamentos de carácter interior de las consellerías, según lo diseñado por la Ley del Gobierno Valenciano. Estos reglamentos suponen la especificación de las funciones de la Generalitat asumidas por el proceso transferencial actual.

Benito Castro

En Guadalajara

## NIÑO DE DOS AÑOS MUERTO POR EXPLOSION DE GAS

Un niño de dos años muerto y ocho personas heridas es el resultado de una explosión, al parecer de gas butano, ocurrida a las diez de la noche en el número 15 de la calle Alcalá de Henares, de Guadalajara, en el polígono «El Balconcillo».

Dos de los heridos, al parecer de mayor gravedad, han sido trasladados a Madrid.

Por el momento se conoce la identidad de la víctima y de los heridos.

■ Hoy, a las 7.45 de la tarde, darán comienzo los actos que la Cofradía Gremial de la Purísima Sangre de Jesús ha organizado con motivo de la Semana Santa. A la mencionada hora, en la capilla de la Cofradía, tendrá lugar el Santo Quinario, con la intervención de la Schola Cantorum, actuando como orador sagrado el reverendo Ramón Sanchis.

ULTIMA HORA

## Concluyó sin acuerdo la reunión de AHM

La reunión entre representantes del Comité de Empresa de Altos Hornos del Mediterráneo, dirección de la empresa, representantes del INI y centrales sindicales ha concluido sin acuerdo.

La mesa negociadora se volverá a reunir hoy, a las 12.30 horas, y en ella se planteará de nuevo la fecha de cierre del alto horno número tres.

Tras la reunión fue abordado por los periodistas el vicepresidente del INI, Julián García Valverde, quien manifestó que, dado lo avanzado de la hora, no habían podido tratarse los problemas en profundidad.

Por otra parte, Valverde aseguró que las posturas del Instituto Nacional de Industria seguían siendo las mismas que hasta el momento, es decir, fijar una fecha definitiva para el cierre del alto horno número tres y, tras llegar a un acuerdo en este asunto, negociar los excedentes de plantillas, empleos alternativos, etc.

Los sindicatos indicaron que tampoco han cambiado sus posturas y que, tras la reunión de hoy, puede clarificarse el sentido que toma la negociación.

## Bernardo Pérez Sobrino será enterrado hoy

Los funerales por Bernardo Pérez Sobrino, policía nacional muerto en atentado, en Bilbao, se oficiarán hoy en la parroquia de Nuestra Señora de Belén del barrio bilbaíno de Uretamendi.

Los oficios religiosos tendrán lugar a las once y media y posteriormente los restos mortales recibirán sepultura en el cementerio de Derio (Vizcaya), a 10 kilómetros de Bilbao.

Este atentado ha sido condenado por los partidos políticos del país. Así, para Joseba Azkarraga, del Partido Nacionalista Vasco, «ya sobran hasta las palabras para calificar este tipo de hechos. Lo que cada vez está más claro es la necesidad de un acuerdo entre las fuerzas políticas democráticas vascas, para acabar con esta lacra que está azotando nuestro país.»

El PSE-PSOE, a la vez que condenaba el atentado y expresaba su solidaridad con familiares, compañeros y jefes de la víctima, manifestaba su «pleno apoyo a las fuerzas de seguridad del Estado en la lucha contra el terrorismo y por la defensa de la democracia».

## QUINIELA: 30 MILLONES PARA SEIS TRABAJADORES

Unos treinta millones de pesetas en premios de la quiniela futbolística han correspondido a seis trabajadores de la construcción de zamora.

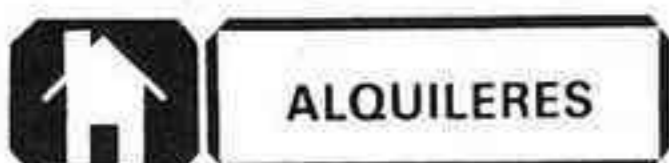
Los trabajadores, que no han querido facilitar su identidad, acertaron en un sólo boleto, de 240 pesetas, una apuesta de 14 resultados, 4 de 13 y 6 de 12.

Los acertantes, que sellaron su boleto en un bar de la capital zamorana, trabajan actualmente en las obras de saneamiento de la localidad zamorana de Sagallos y residen, circunstancialmente, en Villadecievros.

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.

## ANUNCIOS CLASIFICADOS de Mediterráneo

CADA PALABRA:  
25 Ptas.  
Mínimo 10 palabras



**ALQUILO** habitaciones, buen precio. La Farola. Ronda Magdalena 5-1.-3.º.

**ALQUILO** bajo comercial 220 m.². C/. Juan de Austria, 43. Grao. Razón: Teléfono 21 22 46.

**SE ALQUILA** piso amueblado. Telf. 21 74 01.

**PRECISO** en alquiler local comercial, zonas calle Mayor, Colón, Alloza, Enmedio, Avda. Rey D. Jaime. Ofertas Teléfs. 20 08 63-20 03 55.

**ALQUILO** piso amueblado. Teléfono 23 20 30.

**NOMDEDEU** tiene bajos comerciales en diferentes zonas. Desde 150 a 450 m.². Telf. 21 95 00.

**ALQUILO** piso, pequeño amueblado. Teléfono 22 06 13 de 9 a 12.

**SE ALQUILA** habitación doble con derecho a cocina. Telf. 20 19 20.

**ALQUILO** piso amueblado Ramón y Cajal, 59 Droguería.



**OCASION**, procedentes cambios Macaper Z2018, Molino pienso tractor, tractores articulados Agría, Pascuali, Motocultores gas-oil. Herrero, 70. Tel. 20 28 59.

**AGRIA** la más completa gama de Tractores y motocultores. Nuevos modelos tractores convencionales de 21 a 45 HP en simple y doble tracción. Véalos en Juan Gozalbo. Herrero, 70. Tel. 20 28 59.

**GRUPOS** electrógenos, Motobombas diesel, gasolina, motores Lombardini, Cortacéspedes, Motosierras, pequeños motocultores de gasolina. Juan Gozalbo Herrero, 70. Tel. 20 28 59.



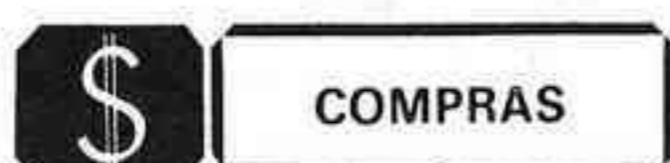
**AUTOMOVILES PONCE** vende camiones, seminuevos, EbrO E-95, botelleros. Teléfono: (96) 365-89-50.

**AUTOMOVILES** ocasión garantizados. El modelo y marca que le gusta y las facilidades que precisa. Talleres Escuder. Plaza Padre Jofre, 18. Tel.: 21 44 17.

**¡VERDADEROS** vehículos de ocasión! O. K. Opel-General Motors. Coches de todas las marcas, todos los precios, puestos a punto para estrenar. O. K. Opel algo totalmente nuevo. ¡No deje de preguntar. No molesta! Tel. 52 61 61 Sr. Serrano. 20 50 48 Sr. Bernal. Cerramos nueve noche. Sábados abierto mañana y tarde.

**AUTO** garaje automóviles revisados por talleres propios. Facilidades de pago. Maestro Vives, 10. Teléfono 22 13 82.

**MEJOR** pagados compro coches segunda mano. Auto-comercial Gil. Rda. Mijares, 84. Teléfonos 21 04 77-21 09 88 Castellón.



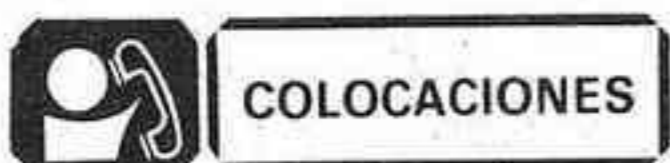
**COMPRAMOS** oro en piezas usadas. Precio por gramo 1.200-1.400 pesetas. Pago contado. Enmedio, 43. Castellón.

**COMPRAMOS** oro y joyas, mejoramos cualquier oferta, pago al contado, máxima discreción: Razón, Avda. Rey D. Jaime, 41, entresuelo. Tels. 21 65 22 - 21 67 33. Castellón.

**COMPROR** compramos oro, joyas y papeletas Monte Piedad, peso exacto, precio insuperable. Primero compruébelo, luego visítenos. C/. Navarra, 45-1.º

**COMPRO ORO**, joyas y papeletas Monte Piedad, precio justo, peso exacto. Pl. Rey D. Jaime, 74.

**COMPRO** vehículos usados isotermos con o sin frío, Teléfono (94) 675-34-04, 675-38-09. Apartado, 412 Bilbao. Telf. 21 95 00.



Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar Visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

**EMPIECE** a trabajar hoy ganará como mínimo 10.000 pesetas semanales, tendrá un trabajo estable y seguro, ambos sexos, sin limitación de edad, con contrato de trabajo ilimitado enseñanza gratuita de su nuevo oficio: Fabricar géneros de punto desde su domicilio nuestros artesanos, son nuestro aval en Castellón y provincia venga a vernos y saldrá de su «bache» información: Superba C/. Trinidad, 117 bjos. T. 204096. Castellón, para personas de la provincia interesadas en formar cooperativas de trabajo llamar, 204096.

**VENTA DIRECTA** a crédito. Empresa de gran prestigio desea seleccionar a responsable de venta en esta zona. Remuneración superior a 150.000 Ptas. mensuales. Contrato mercantil. La selección se llevará a efecto según los conocimientos y valía profesional de cada candidato. Escribir al apartado 545 de Barcelona Ref. F. E. o llamar Tel. (93) 331 55 48 en horas de oficina.

**SE NECESITA** empleada de hogar interna condiciones a convenir y sueldo. Teléfono 22 74 64.

**SE NECESITA** tornero, oficial primera o segunda. Experiencia de 5 años mínimo. Jornada entera o partida. Interesados dirigirse a TECNOCAR ESPAÑA, S.A., Ctra. Alcora, Km. 8'500, Castellón. 1204010/9237.

**ASUNTO** nuevo (España). Ganará en casa más de 3.000 ptas. diarias. Escribir apartado 1.209. San Sebastián.



**ACADEMIA** Almi. Oposiciones. Mecanografía. Taquigrafía. Plan Contabilidad. Idiomas. Tel. 22 49 31.

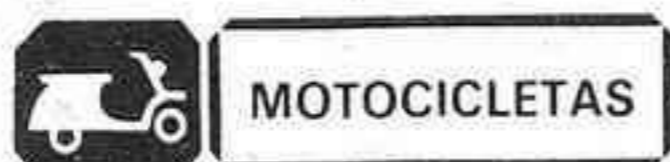
**IZQUIERDO PELUQUERIA.** Abierta matrícula Cursillo de Iniciación o Cursillo de Perfeccionamiento. Horario compatible con el trabajo. Información: en Navarra, 118.

**INFORMATICA IZQUIERDO.** Próximo comienzo cursos BASIC y COBOL. Reserva plazas en Navarra, 118.

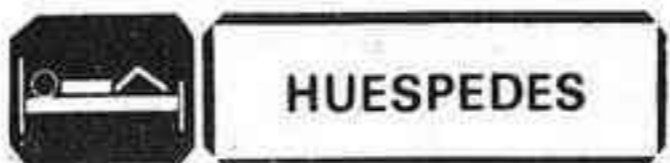
**AZAFATA** - Relaciones Públicas Izquierdo. Plazas limitadas. Abierta matrícula para curso que comienza el 2 Mayo. Información: Navarra, 118.

**ACADEMIA MARTI** oposiciones, secretariado, administrativos, idiomas, taquigrafía, contabilidad, P. G. C. Alloza, 29. Tel. 21 12 95.

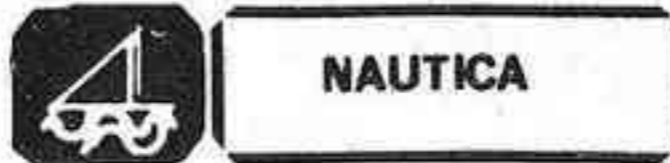
**INFORMATICA CPE** Se comunica a los interesados que el plazo de admisión queda cerrado para los Cursos alternos de Cobol y Basic. Matrícula abierta para curso de Basic. Sólo sábados. CPE. San Roque, 88-bajos. Telf. 23 69 11.



**HONDA PX-50**, con arranque eléctrico. Desde los 14 años. Un año garantía total. Facilidades. Concesionario Quintana Motos. Ribelles Comín, 3. Tel. 21 69 23.

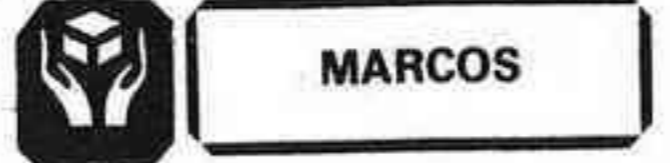


**CASA PARTICULAR** desea huéspedes. Avda. Casalduch, 42, 1.º Teléfono 20 24 18.



**SATRA** Mercury Motores fuera borda distribuidos por Satra, amplias facilidades para la compra. Potencias de 3,6 a 225 CV.

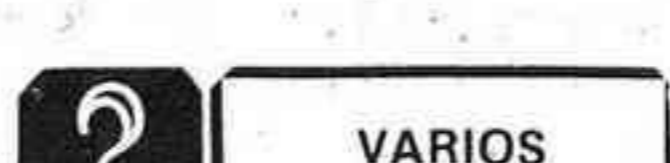
**SATRA** mercado de ocasión vehículos industriales también abierto sábados por la mañana Satra Avda. Valencia Hm. 62,800 Castellón.



**CHIMO** Bernat. Taller de Marcos. Oleos, acuarelas, láminas. Sagasta, 25. Telf. 23 08 14.



**TRASPASO** Cafetería en Burriana, céntrica, buen precio. Telf. 56 21 54.



**PALLARDO** Muebles oficinas, estanterías madera y metálicas, máquinas oficina, mamparas. Tel. 20 28 95.

**RADIOAFICIONADOS.** Compra-venta equipos ocasión. «Selvi». Sanchis Abella, 16 (junto Simago).

**ELECTROFRIO** repara con rapidez y garantía toda clase de electrodomésticos. Joaquín Costa, 38. Tel. 21 19 78.

**DETECTIVES CIP** investigaciones, vigilancias, delitos privados. Licencia Gubernativa 2: Apartado 239. Teléfonos: 22 23 92 - 20 93 20.

**NEXUS** relaciona casados-casadas (encuentros esporádicos) (93) 323 46 19. Apartado 12177 Barcelona.

**ACUPUNTURA** Centro Terapéutico. Avda. Capuchinos, 3. 1.º Teléfono 23 29 18.

**MATRIMONIOS.** Industrial, 49, separado, fábrica propia. Desea casarse con señorita sencilla. 20 36 11. Castellón.

**MATRIMONIOS.** Perito industrial, 38 años, situación estable. Quiere conocer a la mujer de sus sueños. 20 36 11. Castellón.



**OCASION** Playa Oropesa. Ventas apartamentos, bungalows, estudios, desde 1.350.000 Ptas. Alquileres: Modesto Beltrán. Tel. 31 02 18.

**SE VENDEN** despachos para oficina o consulta médica C/. Alloza 6 y 8 semiesquina Ruiz Zorrilla. Tel. 22 42 55.

**AVDA. LIDON** todo exterior amplia zona ajardinada. Plaza garaje. 23 29 07.

**CENTRO-COLON** Rey D. Jaime esquina a Colón. Locales, oficinas, consultorios. Informa Telf. 21 25 00.

**LOCALES** en Mercado del Lunes de 65 a 1.500 m.². Area promocionada. Mucho porvenir. Informan Telf. 21 27 11.

**SE VENDE** piso en Navarra-Park, garage, calefacción central, Plaza del Real Telf. 21 25 00.

**VENDO** villa Playa Oropesa. Tel. 52 27 34.

**VENDO** plaza de garaje. Edificio Goliat junto Mercado del Lunes. Llamar Tel. 23 57 23, de 4 a 10.

**¡ATENCIÓN!** por el precio de un alquiler sea propietario de una vivienda con plaza de garage en c/. Lepanto. Inmobiliaria Ramos. Asensi, 4-entresuelo. Teléfono 23 00 52.

**SE VENDEN** entresuelos propios para despachos, oficinas o comercial. Uno fachada Plaza Pescadería frente Ayuntamiento, otro fachada C/. Enmedio. Tel. 22 42 55.

**VENDO PISO** teléfono 23 13 37.

**LOCALES** comerciales hasta 300 m.² junto Parque Ribalta. Teléfono 21 06 69.

**APARTAMENTOS,** Playa de la Concha, Oropesa del Mar, 1-2-3 dormitorios, piscina, tenis. Tel. 22 04 04.

**OPORTUNIDAD,** últimos pisos Edificio Cremor. Facilidades 15 años. Tel. 22 04 04.

**VIVIENDAS** terminadas 3-4 dormitorios, junto Plaza Fadrell. Facilidades 15 años. Tel. 22 04 04.

**OCASION,** piso Avda. Casalduch, orientación mar. Tel. 22 04 04.

**VENDO** piso céntrico 200 m.² junto cine Rialto. Tel. 22 04 04.

**VENDO** vivienda lujo, junto Puerta del Sol. Tel. 22 04 04.

**VENDO** apartamento lujo, Playa Benicasim, admito piso-apartamento usado, Tel. 22 04 04.

**VENDO** ático Burriana. Muy soleado. Facilidades pago. Tel. 22 04 04.

**APARTAMENTOS** Madeira 1-2-3 dormitorios, piscina, tenis, llaves mano. Tel. 22 04 04.

**LOCALES** comerciales Polígono Rafalafena, sin entrada, desde 20.000 pesetas al mes. Tel. 22 04 04.

**LOCAL** comercial, junto hotel Mindoro, 400 m.². Tel. 22 04 04.

**EXCEPCIONAL** despacho-consulta, muy soleado. Tel. 22 04 04.

**OPORTUNIDAD,** piso Avda. Valencia, muy soleado, Tel. 22 04 04.

**VENDO** pisos a estrenar por 1.600.000 más préstamo. Teléfono 22 07 36.

**VENDO** Bungalows Benicasim y alquiler piso amueblado en Castellón. Tel. 22 10 63.

**OROPESA DEL MAR.** Villas Los Arcos. Venta 2.875.000. Facilidades 20 años. Tel. 20 51 99. Horas Oficina.

**VENDO** villa urbanización las playetas, buenas vistas información y venta Tel. 21 79 91-20 85 74

**PARCELAS** magníficas en Benicasim. A su justo precio. Tel. 30 10 16.

**OPORTUNIDAD** amplio apartamento Benicasim, Gran Avenida. Muchas facilidades. Tel. 21 44 07.

**VENDO** autoservicio más de 90 metros de sala de ventas y patio almacén. Telf.: 62 03 61.

**REFUGIOS** montaña o playa construcción maderas nobles. Entrega 40 días. Tel. 23 03 54, laborables.

**FOCONSA** viviendas y apartamentos, compruebe nuestras ventajosas condiciones de venta. Tel. 21 14 32.

**OPORTUNIDAD** por traslado piso 4 dormitorios amueblado. Moncada, 6-6-11.

**BENICASIM** vendo apartamento primera línea de playa 3 habitaciones, salón, aparcamiento. Teléfono 964-47 30 90.

**VENDEMOS:** 80 hanegadas para transformar, con posibilidades de agua. Ctra. Alcora a 50.000 Ptas.g. tl. 21 55 81.

**PISO VENDO** Precio a convenir, en Ramón Lull, 35-1º para ver llamar al 22 01 94.

**SE VENDE** primer piso chaffán 115 metros. Telf. 22 62 90.

su publicidad,  
más rentable  
en

M

Mediterráneo

DIARIO  
DE CASTELLON

- El mejor servicio
- Información objetiva
- Soporte publicitario

# CARTELERA

## NUEVA CALIFICACION PARA LAS PELICULAS

Las calificaciones que se reseñan en esta cartelera, excepto las clasificadas «S», son orientativas, pudiendo acceder al local de exhibición personas con edad inferior a las señaladas (O.M. 30-6-83).

**CINE AZUL** Tl. 213499. Hoy 7,30 y 10,30 2.ª Semana de éxito **LA MUERTE DE MIKEL**. No recomendada menores 13 años.

**ASTORIA** Tel. 215956. 7,30 y 10,30 **LADY PORNO**. (Clasificada «S»). Mayores 18 años.

**AVENIDA** Tel. 223224. 7,30 y 10,30 **LA MUJER DEL JUEZ!** No recomendada para menores de 18 años.

**GOYA** Tel. 210221. **HOY NO HAY FUNCION**. Mañana: 7,30 y 10,30 **EL SAMURAI DEL DIABLO**. Todos los públicos.

**RIALTO**. Tel. 224296. 7,30 y 10,30 **RICAS, RIQUISIMAS...** No recomendada para Menores de 18 años.

**SABOYA** Tel. 214619. 7,30 y 10,30 **LAS BICICLETAS SON PARA EL VERANO**. (2.ª Semana). Todos los públicos.

**CONDAL 2** Tel. 227608. 7,30 y 10,30 **GISELLE** Clasificada «S» Mayores 18 años.

**CINE REX** Tl. 220591. Hoy 7,30 y 10,30 4.ª Semana de éxito **EL DIA DESPUES**. No recomendada menores 13 años.

**CINES CASALTA**. Campaamor, 24 Tel. 224069. **SALA PORCAR** y **SALA TARREGA**, 7,30 y 10,30 **ADAN Y EVA** (La primera historia de amor) para todos los públicos y **TESTIMONIO DE MUJER**. No recomendada menores 13 años.

**CONDAL Villarreal**. Tel. 521120, 10,30 **ES PELIGROSO CASARSE A LOS 60**.

**VICIANA** Burriana, 7,15 y 10,30 **LA CALIENTE NIÑA JULIETA**. «S» Mayores 18 años.

**PISTA DE PATINAJE 2002** Rolling Skating. Hoy tarde de 5 a 9,30.

## Televisión

### Primera Cadena

- 13.45 Carta de ajuste.  
14.00 Programación de cobertura regional.  
15.00 Telediario. Primera edición.  
15.35 El contacto Devlin. «Un cadáver en un rolls». Dirección: Barry Crane. Intérpretes: Rock Hudson, Jack Scalia, Faye Grant, David Tress, Sarannah Smith.  
16.35 Viva la tarde.  
17.25 Autorretrato. Dirección: José Luis Jover. Realización: Eugenio García Tolledo. Presentador: Pablo Lizcano. El famoso matador de toros Paco Camino habla de sí mismo y hace su propio retrato.  
18.30 Barrio Sésamo. Dirección: Antonio Toretts. Realización: Ricardo Arias.  
19.00 El libro gordo de Petete.  
19.05 Dabadabadá. Intérpretes: José Ramón Sánchez, Sonia, Paco Micro, Paco Curto.  
19.30 Tocata. Dirección y realización: Mauricio Romero. Guión: José Ramón Pardo.  
20.30 Al mil por mil. Dirección y

presentación: Javier Vázquez. Realización: Antonio Montes.

- 21.00 Telediario. Segunda edición.  
21.35 El hombre y la Tierra. Fauna Ibérica. «Los pequeños matadores» (y II). Dirección: Félix Rodríguez de la Fuente. Realización: Joaquín Vera.  
22.05 La comedia. «Alicia en el país de las maravillas». de Miguel Sierra. Dirección: Ángel García Moreno. Realización: Gabriel Ibáñez. Intérpretes: ALICIA: María Silva; JEAN PHILIPPE: Pedro Civera; ADELA: Rafaela Aparicio; MARILO: Carmen Utrilla; GAITO: Amadeo Sans; JULIETTE: Celia Castro.— Alicia, una hermosa muchacha madrileña, vive en París desde que decidió abandonar España en busca de un mejor porvenir.

00.00 Telediario cierre.  
00.05 Despedida y cierre.

### Segunda Cadena

- 18.45 Carta de ajuste.  
18.49 Apertura y presentación.

- 19.00 Agenda.  
19.10 Puesta a punto.  
19.25 Curso de inglés. Lección 51.  
19.40 Arco Iris. El profesor Oyarbide explica cómo «simplificar» la entonación.  
20.00 Al aire libre. «La salina: explotación piscícola». Dirección, realización: Gonzalo Sebastián de Erice.  
20.30 Con las manos en la masa. «Las sopas».  
21.05 Moviola (Ultimo episodio). «La rubia del año» (2.ª parte). Dirección: John Erman. Guión: James Lee. Intérpretes: Lloyd Bridges, Constance Forslund, Norman Fell, Vic Tayback, Michael Lerner, John Marley.— Johnny Hyde se ha convertido en algo más que el representante de Marilyn, luchando por ella en todas las productoras para conseguirle un papel.  
22.00 Si yo fuera presidente.  
23.30 Últimas preguntas. ¿Por qué mujer? ¿Por qué no?  
24.00 Telediario.  
00.30 Telediario.  
00.45 Despedida y cierre.

## Programas de radio

### RADIO CASTELLON, S. A. SER

6.00 El despertador.—7.00 Matinal Cadena SER.—7.15 Pentagrama de la mañana.—7.35 Avance informativo.—8.30 Primera hora. Edición local y provincial.—8.50 Música para la mañana.—9.00 Boletín informativo.—9.03 Onda Media. Aquí la SER. Un programa nacional en conexión con todas las emisoras de la SER, con amplia información, amenidades, reportajes y concursos.—11.30 Música hoy.—12.00 Boletín informativo.—12.03 Servicio meteorológico de Levante.—12.05 Especial musical.—12.30 Notas deportivas.—12.40 Disco flash.—13.00 Boletín informativo.—13.03 La bolsa.—13.15 Castellón actualidad.—14.00 Campo deportivo.—14.30 Informativo de las dos y media.—14.45 La voz de...—15.00 Canta para Ud.—15.25 Tiempo de Cuaremas.—15.30 Aventuras de 2-C-Dos C5. Novela. (Cap. 2.ª).—16.00 Boletín informativo.—16.03 SER-Región.—16.30 Música viva.—16.45 Hits internacionales.—17.00 Boletín informativo.—18.03 Protagonista la música.—18.30 Pequeño musical.—18.45 La saga de Los Porretas.—19.00 Boletín informativo.—19.03 Los mejores.—20.00 Informativo de las ocho.—20.30 Vencer la droga.—21.00 Boletín informativo y Sorteo de la Once.—21.05 Resumen de la jornada.—21.15 Figuras de la música moderna.—21.30 Ráfagas deportivas, por Chenchó.—22.00 La SER informa.—22.10 La noche es joven.—22.30 Angel Alvarez.—23.00 Hora XXV.—00.30 El loco de la colina.—3.00 Boletín informativo.—3.03 De la noche a la mañana, hasta las 6 horas.

**RADIO CASTELLON FM SER - 95.7 MG**  
Desde las 7 de la mañana, hasta las 2 de la madrugada música ininterrumpida con Disco Fórmula, Los 40 Principales, El Disco Rojo, Boletines informativos musicales y El Dormilón.

**RADIO CADENA CASTELLON ONDA MEDIA Y F. MODULADA**  
MATINAL.—6.58 Sintonía y apertura.

ra.—7.00 Boletín informativo.—7.03 Buenos días con música.—8.00 Boletín informativo.—8.03 Epicentro uno.—8.30 Primera edición.—9.03 Caminando.

**MEDIODIA**.—12.30 De dalt a baix.—13.30 El informativo valenciano.

**SOBREMESA**.—14.00 Boletín informativo.—14.30 Penalty.—14.30 Segunda edición.—15.03 De tres a seis.

**TARDE**.—18.00 Boletín informativo.—18.03 Apuesta por una.—19.00 Boletín informativo.—19.03 Follow me.—19.30 Epicentro dos.

**NOCHE**.—20.00 Tercera edición.—20.15 La música.—20.30 El deporte en cadena.—21.00 Boletín informativo.—21.03 Tiempo de cuaremas.—21.08 El cubo mágico.—23.00 Boletín informativo.—23.03 Radio Cadena Deportes.—23.30 Última edición.—24.00 Luces de la ciudad.—02.00 Tutti Frutti.—03.00 Despedida y cierre de emisión.

**RADIO POPULAR F. M. (92,2 Mgs.)**  
8.00 Apertura.—8.05 El loro amarillo.—9.00 Vivir y contar.—13.00 Optica Deportiva.—13.10 Hey You.—15.00 El ritmo del trabajo.—19.00 Calle Mayor-comarcas.—20.00 El submarino amarillo.—22.00 Extraños en la noche.—24.00 Fin de emisión.

**RADIO POPULAR (1.224 Kcs.)**  
7.00 Informativo nacional.—8.00 «Cita a las ocho».—9.00 «Protagonistas», dirigido y presentado por Luis del Olmo.—13.05 Musical.—13.30 «Calle Mayor».—14.00 «Popular Deportivo», Primera edición.—14.30 Informativo «Día».—15.00 «Amigos».—17.00 «Popular Popular», presentado y dirigido por Alejo García.—19.30 «La tarde gira».—20.30 «Popular Deportivo».—21.05 Rezo del Santo Rosario.—21.30 «Popular 45».—22.05 Espacio religioso.—22.30 «Goles», presentado y dirigido por Pedro Pablo Parrado.—23.30 Informativo «noche».—24.00 «Encarna de noche».—4.00 «El búho hispánico».

## CARLOS SAURA E INGMAR BERGMAN SE DISPUTAN EL «OSCAR» A LA MEJOR PELICULA EXTRANJERA

Después de dos años en que el cine británico —con «Carros de fuego» y «Gandhi»— ha concentrado los máximos galardones de la industria cinematográfica de Hollywood, una nueva historia de costumbres, un melodrama de la vida diaria recupera para los Estados Unidos la posibilidad de copar un buen puñado de estatuillas doradas. Hablamos, por supuesto de «La fuerza del arino», el filme del realizador novel James L. Borroks en la línea de «Krámer contra Krámer» o «Gente corriente» con 11 nominaciones. Algunas de ellas admiten competencia, pero otras son prácticamente oscars seguros. Así, pocos niegan que Shirley McLaine será galardonada como mejor actriz, tras cuatro nominaciones frustradas: «Como un torrente», «El Apartamento», «Irma la dulce» y «Paso decisivo».

En número de nominaciones sigue a «La fuerza del cariño» («Elegidos para la gloria» (Ther Righ Stuff), filme de gran presupuesto aún no estrenado en España sobre los principios de la carrera del espacio, que —sin embargo— pertenecen a la categoría de oscars «segundones» en su mayoría. Sus posibilidades frente a la película de Brooks son mínimas.

La tercera en discordia es nuestra principal enemiga, «Fanny y Alexander», de Ingmar Bergman, que además de la candidatura a la mejor película extranjera —en directa pugna con «Carmen» de Saura— opta a cinco Oscars más, entre ellos los de mejor director, fotografía y guión original. Si el veterano Bergman, que anunció a «Fanny y Alexander» como su última película, obtuviese uno de ellos, las posibilidades de Saura se multiplicarían. El realizador español tiene, por otro lado, influencias contradictorias. El que José Luis García lograra el mismo Oscar el pasado año le limita, pero este dato negativo queda equilibrado al ser la segunda ocasión —hace tres años «Mamá cumple cien años» fracasó— en que es acreedor a la estatuilla. Es preciso señalar también que «Fanny y Alexander» es en realidad una selección de la serie televisiva homónima, hecho que puede pesar en los votantes, en el apartado de interpretación, la estatuilla al mejor actor, podría muy bien ir a parar a



El realizador español Carlos Saura opta a la estatuilla del «Mejor filme extranjero» con su película «Carmen».

un actor inglés, ya que cuatro de los cinco candidatos son de esta nacionalidad. Dos de ellos, Albert Finley y Tom Courtenay, comparten cabeza de reparto en la misma película, «La sombra del actor» (The Dresser). En nuestra opinión, cualquiera de los dos podría ser premiado, sin olvidar a otro favorito, Robert Duvall («Gracias y favores»).

Los oscars para los actores secundario, interpretación femenina y masculina, deberían ser para Linda Hunt —que paradójicamente hacía de hombre en «el año que vivimos peligrosamente»— y para Charles Durning (genial en su papel de general nazi en «soy o no soy» y candidato por segundo año consecutivo), Jack Nicholson o John Lithgow, intérpretes ambos de «La fuerza del cariño».

### Ansiadas estatuillas

Digan lo que digan algunos actores, realizadores o productores, los oscars continúan siendo una deseada forma de promocionar popularmente cualquier película.

La dorada estatuilla —13,5 pulgadas de altura, cerca de cuatro kilos de peso y bañada en oro de 14 kilates— fue diseñada por el director artístico de la Metro, Cedric Gibbons. Su denominación es de difícil paternidad. Una biblioteca de la Academia de Ciencias y Artes Cinematográficas de Hollywood, Margarita Herrick,

fue —según algunos— la que bautizó la estatuilla, aunque Bette Davis y el conocido columnista Sidney Skolsk y reclaman también para sí el hallazgo nominal.

La Academia, fundada en 1927, entregó por primera vez los premios para el período comprendido entre agosto del 27 y julio del 28. Hasta 1934 no se introdujo el sistema vigente de conceder anualmente los premios correspondientes al año anterior, de enero a diciembre.

En la postguerra, a partir del 45, coincidiendo con un interés del público norteamericano por la producción foránea, se abrieron las puertas de la academia a las películas de lengua no inglesa. Sin embargo, hasta el año 56 no se creo el Oscar al mejor filme extranjero, que recayó en «La Strada» de Fellini.

El sistema de votación ha variado considerablemente desde los años treinta. Tras las dos primeras ediciones, el voto se amplió desde una élite de elegidos a todos los miembros de la academia. Entre 1937 y 1957 el procedimiento se fue revisando para permitir que más de 10.000 personas relacionadas con los diferentes sectores de la industria cinematográfica pudieran participar, o bien en las nominaciones o en las votaciones finales. A partir del 57, volvieron las restricciones. Las nominaciones para cada categoría son responsabilidad de los miembros de esa rama de la academia (realizadores, montadores, guionistas, etc...), mientras que los ganadores definitivos son votados por todos los miembros de la misma.

El próximo día 9, madrugada del 10 en España, los aficionados al séptimo arte de todo el mundo estarán pendientes —sobre todo a través de la radio— de la ceremonia que en el Dorothy Chandler Pavilion de Los Angeles presentarán un grupo selecto de estrellas capitaneados por el célebre locutor de la TV yanqui Johnny Carson. Los españoles estarán, como ya ocurrió el pasado año, especialmente atentos al apartado de mejor película extranjera, en el que Carlos Saura y su «Carmen» pueden obtener la segunda estatuilla a un filme de producción hispana. Suerte.

Jon Apaolaza

## II Premio Internacional «España» de Radiodifusión

Para colaborar con las diversas iniciativas que se desarrollan en el marco de la celebración del V Centenario del descubrimiento de América, Radio Nacional de España ha convocado la segunda edición del Premio Internacional «España» de radiodifusión, que pretende estimular la producción y emisión de programas de radio en lengua castellana, vehículo de identificación y vínculo de unión de la comunidad hispanoamericana.

Podrán participar en este premio toda clase de programas de radio en castellano, emitidos entre el 1 de junio de 1983 y el 31 de mayo de 1984, así como los profesionales y las organizaciones radiodifusoras de cualquier parte del mundo cuyas actividades se desarrollen o proyecten en el área de los países iberoamericanos o se destinen a una audiencia de habla hispana.

El reglamento del certamen establece seis premios iguales que serán libremente atribuidos por el jurado a las propuestas en que se aprecien mayores méritos, y las candidaturas habrán de remitirse a Radio Nacional de España (Casa de la Radio, Prado del Rey, Madrid), hasta el día 31 del próximo mes de agosto. En la propia emisora facilitarán las bases del premio a quien las solicite.

# AMPARO LARRAÑAGA: «El amor se acaba, la belleza pasa y el sexo se agota»

Ha subido a escena y se ha quedado con todos. «El día de Gloria», de Francisco Ors, que ha superado las doscientas representaciones, ha catapultado a dos nuevas figuras, o dos jóvenes actores: Amparo Larrañaga y Fernando Guillén Cuervo. Es algo que no pasa todos los días. Claro que la gente dirá que «de casta le viene al galgo». Y ambos son hijos de actores, y como quien dice, lo han «mamado» en su casa, se han criado en el ambiente.

Amparo ya había hecho alguna cosa. Y de repente está en la cresta de la ola. Ha hecho un espacio dramático en televisión, ha rodado una serie, de la que está muy contenta. Y día tras día, tarde y noche, representa «El Día de Gloria». Tanta disciplina en una chiquilla de veinte años sorprende. Y sorprende más en ella, cuando se la ve, con toda la alegría del mundo metida en el cuerpo, con el fuego de esa mirada que ha heredado (su tía, Amparo Rivelles tenía ese brillo). Amparo no es una niña, ni siquiera una niña bien de su casa. Es madre y a mucha honra. Y hace años que colgó los hábitos de niña, yéndose de casa a los dieciséis años. Ella sí que es de una generación que hizo la ruptura sin pedirle permiso a nadie.

Amparo pertenece a la saga de las actrices de tamaño normal, nada de altas, que se crecen en escena. Así que uno la ve, al entrar en su camerino, y queda maravillado que le hayan dado gato por liebre. «Yo en escena parezco muy alta. Pero mido sólo 1,59. Nada del otro jueves. Una de mis preferidas, Romy Schneider era muy pequeña. Y que aún la veo muy alta. Es posible que eso se deba a una actitud que adopto en escena».

En escena y en cualquier parte. Ella domina el espacio, parece que lo crea a su imagen y semejanza. Por ejemplo, el camerino del teatro Figaro. Se llega por un auténtico laberinto, escaleras, pasillos lóbregos. Ella lo ha decorado con fotos de sus admirados. Por supuesto, su padre, Carlos Larrañaga. Es una foto antigua, pintada de cuando él, un querube, hacía «Pequeñeces». Hay una foto mucho más moderna y desecada de su madre, María Luisa Merlo. Y fotos de Fernando Guillén Cuervo, su compañero, y de un amigo moreno y guapote, desnudo. «Es un tío estupendo, pero le van los hombres». Toda la pared está llena de fotos. Se ve que ella ha recalado aquí para vivir y no está de paso. Convencida que el éxito de la obra seguirá.

## Los actores somos agresivos

Uno piensa que será cosa de

estrellas y planetas. ¿Qué signo la habrá marcado a fuego lento? «Pues Aries, y es natural. Somos trabajadores, echados para adelante, agresivos...». Y luego se lo vuelve a pensar y dice: «Todo eso es mentira».

La verdad es que todo el mundo la trata con cariño. «Porque yo me hago querer. Les recibo bien. Y cuando la gente lo merece sé conservar la amistad». Tanta ciencia a los veinte años abruma. La mira mientras se arregla o desarregla, todo es relativo, delante del espejo del camerino. Y se me cruzan las líneas. No sé si la que me lo dice es la Amparo Larrañaga auténtica o la chica de la comedia. Porque va transformándose mientras hablamos y se pone los arreos del personaje. Y la entrevista parece que se la hago a dos personas «Bueno, la verdad, no tengo demasiados amigos».

«Voy a cumplir veintiún años. Es posible que no haya vivido demasiado deprisa». La voz, limpia, sin sombra, sin roces. Y la sonrisa de siempre, que desarme y subyuga. Se ve en ella la fuerza de la naturaleza. El desparpajo. Y el conocimiento real del mundo. Niña ¿qué va a ser de tí lejos de casa? Lo cantaba Serrat y se lo hubieran podido decir a ella cuando cogió el montante. Ya se ve que no erró el camino. Que se encontró a sí misma, como dicen.

Y de repente se embala, hala, deprisa, deprisa, filosófica, me suelta como cuatro puños «El amor se acaba, el sexo se agota, la belleza pasa, un día envejeces. En este país, los fracasos y los éxitos se miden con el mismo rasero. El éxito y el fracaso se olvidan a los diez días. La popularidad no es eterna». Miro por allí, por si tiene a mano el Tomás de Kempis, o por si medita con algún libro del Tao Te King, en fin, algo que justifique este desapego, esta desmitificación, este desencanto del mundo. Porque ella, eso del éxito acaba de saborearlo. Lo del amor y la amistad se supone que ya lo ha sopesado en sus justos límites. ¿De dónde le viene este desencanto primerizo?

## Me gustan los hombres mayores

¿Por qué se ha metido en este juego, en lo del teatro, en lo del éxito y del fracaso? «Yo voy a lo que me gusta. Trabajo en lo que me gusta. Y por ganar dinero. Yo gasto el dinero en mil cosas, lo gano y a gastarlo. Para eso lo quiero». Al oírlo, con tanta decisión, con tanto descaro, uno se acuerda de su tía Amparo Rivelles que fue mujer de rompe y rasga, en su época, una época nada fácil para mujeres emancipadas o con ganas de soltarse el

pelo. ¿Hay rasgos familiares? ¿La pequeña historia se repite? «No te extrañe, yo me parezco mucho a mi tía. Claro que hay diferencias generacionales». Y tantas. Hay diferencias que se pueden palpar, en el ambiente. Su tía no se fugó a los cieciséis, ni vivió con su hombre dos años y luego se casó, ni tuvo, tan joven, una cría. La niña tiene personalidad propia y hace las cosas a su aire. No copia. En todo caso, el ejemplo familiar le servirá de estímulo.

Tiene buen imagen de sí misma. Pero cree que tiene algún defectillo. «Los veo perfectamente. Yo me reconozco. Pero no me acomplejan mis defectos. Ya no me autoanalizo». No será porque tenga miedo a la verdad.

Y tiene un ramalazo antintelectual.

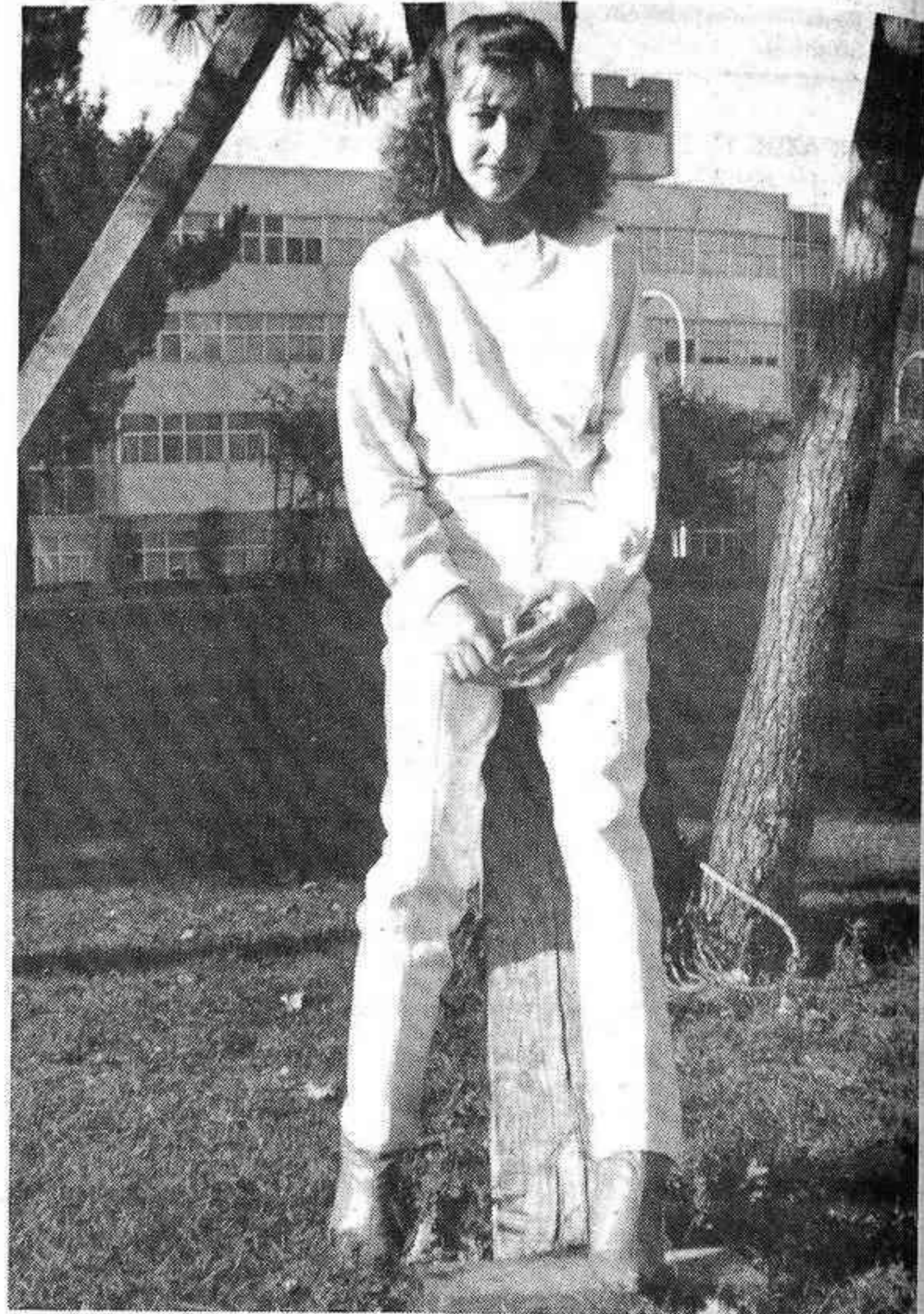
«Yo soy un pedazo de vaga, chico. No para trabajar, ¡eh! Soy vaga para estudiar. Se me van las ganas y me quedo en la cama. Cambio de planes». Así que ha de observar mucho, impregnarse. Ha de aprender como de oído. Ya que hacer codos no es lo suyo.

Uno la ve y comprende que lo suyo ha de ser la noche, la noche no es su enemiga, como dice la canción, es su aliada natural, su medio: «Bueno, soy noctámbula, pero de casa. No me gusta ir a una discoteca para aguantar a dieciocho mil personas. Me gusta ir a casa de mis amigos. Las manifestaciones públicas por la noche no las comprendo. Yo, además tengo demasiado que hacer. Dos funciones diarias, ensayos, grabaciones en televisión. Y un hijo». Así que mi gozo en un pozo. Nada de ir de local en local, nada de reina de la noche, nada de musa «punkie», ni de reina ácida, ni de encontrarse con Umbral y que la saque en sus artículos ¡Ay, si Umbral la viese con mis ojos! Pero, de momento, la ignora.

Hemos llegado a lo del hijo. Eso en ella no fue un accidente ni un fallo. «Es la única cadena que estoy dispuesta a llevar toda mi vida. ¡Lo quiero tanto! Haría cualquier cosa por el crío. Mira: conozco gente adorable desde hace más de diez años y no los quiero tanto. El mocosó llegó y al rato ya estaba colada. Es un amor que me sale de las vísceras. Con mi hijo se me cae la baba». Así que ello no lo oculta, como no oculta lo del marido, para evitar a sus admiradores el efecto de paraleje. Que la admiren tal y como es, con marido e hijo. Y a mucha honra, ya se ve. Por una vez le tiembla la voz.

## Apellidos ilustres

Obligadamente hay que recor-



darle el árbol genealógico. Esta chica tiene apellidos ilustres por todos los costados: «Eso cuenta, sí, pero es un coñazo. Estoy muy orgullosa, cómo no. Son cinco generaciones por un lado y tres por otra, dando su vida al teatro».

Los Rivelles, los Ladrón de Guevara, los Merlo, tengo abuelos imponentes y unos padres maravillosos. Si luego de eso no tengo un puesto en el teatro o si salgo mala actriz, no tendría perdón».

Así es como ella lo ve. Pero el sitio ya lo tiene y se lo ha hecho ella solita. Con o sin nombres, saldrá adelante. Aunque la prensa del corazón hablaría menos de su separación y otras zarandajas. Pero de ella siempre hablarían. Porque verla es quererla.

## Individualista

El viernes pasado cruzaron la barrera de las doscientas representaciones. Son muchas representaciones. ¿Cómo se siente repitiendo el papel?, ¿Contenta, cansada? «Muy contenta. Resulta una alegría. Y recompensa por el trabajo. Ves que el público responde. Para eso lo hacemos. Lo triste sería retirar la obra sin que el público hubiera tenido tiempo de verla. Las obras las hacemos con idea de que lleguen a todo el

mundo. Ya sabemos que vamos a estar ahí días y días».

Este huracán pasa de la política. «Mira, yo tengo ideas políticas, pues claro. Me siento liberal, pero una liberal de mi casa. Ya te decía que yo me siento feminista, pero no de ir por ahí reivindicando y tal. Pues lo mismo. Yo no participo en una ideología o de una ideología para meterme con la gente, para ir de manifestaciones, para exhibirme o exhibirla. Yo soy más individualista».

Se dice que a las mujeres les van las joyas y las pieles. A Amparo ¿qué le va? «Las pieles» Uno la imagina en plan Venus de las pieles, blanca y sensitiva, estilizada, como una Brigitte Bardot. Pero, de momento, sólo la ha visto con un detalle de esos modernos en el hombro, hecho a base de piel y plumas, no se bien».

Los proyectos se acumulan «Pero no tengo ganas de hablar de ellos. Y no por superstición. La gente no habla de sus proyectos por sí no los hace y luego queda en ridículo». Así es la chica casi a sus veintiún años. Y desde los quince está trabajando. Sin parar. Pero no se confía. «Porque da lo mismo el éxito que el fracaso, todo se olvida. El caso es que lo olvidan todo».

R. Ventura Meliá

## Personas

**Jean Jones**, la primera ciudadana británica que se ha sometido a un trasplante simultáneo de pulmón y corazón, falleció ayer en el hospital de Harefield, en las afueras de Londres. El estado de la enferma, que contaba cuarenta y ocho años de edad, fue empeorando poco a poco desde su última operación, hace dos semanas, hasta que en la madrugada de ayer se producía su fallecimiento, según ha explicado un portavoz del centro hospitalario. El primer trasplante de pulmón y corazón hecho en Inglaterra tuvo lugar el pasado mes de diciembre, en la persona

del periodista sueco Lars Ljungberg, quien falleció a los quince días de la intervención. A pesar de estos fracasos, fuentes del hospital de Harefield han asegurado que continuarán con el programa previsto de trasplantes combinados de pulmón y corazón.

**Britt Elkand** no quiere perderse el chorreo de millones que han supuesto para algunas de sus colegas la publicación de libros en los que dan a conocer sus secretos de belleza y el cómo mantenerse de tan buen ver a pesar de esos años que ya van pesando. El de



Britt, que se acaba de presentar en Londres, se titula «Sensual Beauty» y como su propio nombre indica, no se ciñe exclusivamente a la belleza, sino que explica sus mil y una maneras de disfrutar de la sensualidad de la vida.

**José Federico de Carvajal**, presidente del Senado, pionero en la introducción de las normas antitabaco en el Parlamento, postura a la que luego se sumaría el presidente del Congreso, Gregorio Peces Barba, puso el otro día en un aprieto de «alumno discolo» al ministro de Industria, Carlos

Solchaga. Resulta que el ministro «reconversor» estaba saboreando su rico pitillo, antes de intervenir ante los senadores, cuando tomó

la palabra el presidente y dijo «quiero recordar a los señores senadores y a los miembros del

Gobierno la prohibición de fumar en la sala». Solchaga, un tanto congado y cogido irremediabilmente en falta, se apresuró a apagar su cigarrillo y pedir perdón al presidente, quien se vio obligado a puntualizar: «perdón, señor ministro, no me estoy refiriendo a usted, sino que hablaba en general».